

# SLUŽBENI GLASNIK

## BOSNE I HERCEGOVINE

Izdanje na bosanskom, hrvatskom i srpskom jeziku



# СЛУЖБЕНИ ГЛАСНИК

## БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ

Издање на босанском, хрватском и српском језику

Godina XIX  
Ponedjeljak, 13. jula/srpnja 2015. godine

Broj/Broj  
**55**

Година XIX  
Понедјељак, 13. јула 2015. године

ISSN 1512-7486 - bosanski jezik  
ISSN 1512-7494 - hrvatski jezik  
ISSN 1512-7508 - srpski jezik

## PREDSJEDNIŠTVO BOSNE I HERCEGOVINE

494

Na osnovu članova 11. i 12. tačke c) i h) Zakona o odbrani BiH ("Službeni glasnik BiH", broj 88/05), člana 4. Zakona o učešću pripadnika Oružanih snaga BiH, policijskih službenika, državnih službenika i ostalih zaposlenika u operacijama podrške miru i drugim aktivnostima u inostranstvu ("Službeni glasnik BiH", broj 14/05) i člana 32. stav (1.) tačka a) Poslovniku o radu Predsjedništva Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 10/13, 32/13 i 22/14), Predsjedništvo Bosne i Hercegovine na 8. redovnoj sjednici, održanoj 17. juna 2015. godine, donijelo je

### ODLUKU

#### O PRODУŽENJU MANDATA KONTINGENTU ORUŽANIХ SNAGA BOSNE I HERCEGOVINE U ORGANIZACIJSKO STABILIZACIJSKOJ MISIJI UJEDINJENIH NARODA U DEMOKRATSKOJ REPUBLICI KONGO

Član 1.

(Predmet)

Ovom odlukom produžava se mandat kontingentu Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u Organizacijsko stabilizacijskoj misiji Ujedinjenih naroda u Demokratskoj Republici Kongo (u daljem tekstu: mirovna operacija MONUSCO) slanjem 14. rotacije vojnih posmatrača.

Član 2.

(Sastav kontingenta)

Kontingent Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO je sastava 5 (pet) oficira Oružanih snaga Bosne i Hercegovine.

### Član 3.

(Misija)

Misija kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO je uloga vojnih posmatrača.

### Član 4.

(Zona angažiranja)

Razmještaj kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO izvršit će se prema planu Ujedinjenih naroda.

### Član 5.

(Mandat kontingenta)

- (1) Mandat kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO traje godinu dana.
- (2) Vrijeme početka i završetka mandata regulirat će ministar odbrane Bosne i Hercegovine u skladu sa planom Ujedinjenih naroda.

### Član 6.

(Šef kontingenta)

Pukovnik Kemal Suljević imenjuje se za šefa 14. rotacije kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO.

### Član 7.

(Nadležnost operativne kontrole)

Ovlašćuje se načelnik Zajedničkog štaba Oružanih snaga Bosne i Hercegovine da nadležnost operativne kontrole nad kontingentom Oružanih snaga Bosne i Hercegovine, upućenim u mirovnu operaciju MONUSCO, prenese na komandanta mirovne operacije MONUSCO.

## Članak 8.

(Koordinacija)

Ministarstvo vanjskih poslova Bosne i Hercegovine vršit će neophodne poslove koordinacije sa Uredom za mirovne operacije Ujedinjenih naroda po pitanju zamjene kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO.

## Članak 9.

(Ovlaštenja ministra)

Ministar odbrane Bosne i Hercegovine će, u skladu sa Zakonom o odbrani Bosne i Hercegovine, regulirati sva pitanja neophodna za uspješno izvršenje mirovne operacije MONUSCO.

## Članak 10.

(Stupanje na snagu)

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01-50-1-1463-29/15

17. juna 2015. godine  
SarajevoPredsjedavajući  
Dr. Mladen Ivanić, s. r.

Na temelju članaka 11. i 12. točke c) i h) Zakona o obrani BiH ("Službeni glasnik BiH", broj 88/05.), članka 4. Zakona o sudjelovanju pripadnika Oružanih snaga BiH, policijskih službenika, državnih službenika i ostalih uposlenika u operacijama potpore miru i drugim aktivnostima u inozemstvu ("Službeni glasnik BiH", broj 14/05) i članka 32. stavka (1.) točka a) Poslovnika o radu Predsjedništva Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 10/13, 32/13 i 22/14), Predsjedništvo Bosne i Hercegovine na 8. redovitoj sjednici, održanoj 17. lipnja 2015. godine, donijelo je

**ODLUKU****О ПРОДУЛJЕЊУ МАДАТА КОНТИНГЕНТУ  
ОРУŽАНИХ СНАГА БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ У  
ОРГАНИЗАЦИЈСКО СТАБИЛИЗАЦИЈСКОЈ МИСИЈИ  
УЈЕДИНЈЕНИХ НАРОДА У ДЕМОКРАТСКОЈ  
РЕПУБЛИКИ КОНГО**

## Članak 1.

(Predmet)

Ovom odlukom produljuje se mandat kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u Organizacijsko stabilizacijskoj misiji Ujedinjenih naroda u Demokratskoj Republici Kongo (u daljem tekstu: mirovna operacija MONUSCO) slanjem 13. rotacije vojnih posmatrača.

## Članak 2.

(Sastav kontingenta)

Kontingent Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO je sastava 5 (pet) časnika Oružanih snaga Bosne i Hercegovine.

## Članak 3.

(Misija)

Misija kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO je uloga vojnih posmatrača.

## Članak 4.

(Zona angažiranja)

Razmještaj kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO izvršit će se prema planu Ujedinjenih naroda.

## Članak 5.

(Mandat kontingenta)

1) Mandat kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO traje godinu dana.

- 2) Vrijeme početka i završetka mandata regulirat će ministar obrane Bosne i Hercegovine sukladno planu Ujedinjenih naroda.

## Članak 6.

(Šef kontingenta)

Pukovnik Kemal Suljević imenuje se za šefa 14. rotacije kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO.

## Članak 7.

(Nadležnost operativnog nadzora)

Ovlašćuje se načelnik Zajedničkog stožera Oružanih snaga Bosne i Hercegovine da nadležnost operativnog nadzora nad kontingentom Oružanih snaga Bosne i Hercegovine, upućenim u mirovnu operaciju MONUSCO, prenese na zapovjednika mirovne operacije MONUSCO.

## Članak 8.

(Koordinacija)

Ministarstvo vanjskih poslova Bosne i Hercegovine vršit će neophodne poslove koordinacije sa Uredom za mirovne operacije Ujedinjenih naroda po pitanju zamjene kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MONUSCO.

## Članak 9.

(Ovlašćenje ministra)

Ministar obrane Bosne i Hercegovine će, sukladno Zakonu o obrani Bosne i Hercegovine, regulirati sva pitanja neophodna za uspješno izvršenje mirovne operacije MONUSCO.

## Članak 10.

(Stupanje na snagu)

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01-50-1-1463-29/15

17. lipnja 2015. godine  
SarajevoPredsjedateљ  
Dr. Mladen Ivanić, v. r.

На основу članova 11. и 12. tačke ц) и х) Zakona о одбрани БиХ ("Службени гласник БиХ", број 88/05), члана 4. Закона о учешћу припадника Оружаних снага БиХ, полицијских службеника, државних службеника и осталих запосленика у операцијама подршке миру и другим активностима у иностранству ("Службени гласник БиХ", број 14/05) и члана 32. став (1.) тачка а) Пословника о раду Предсједништва Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", број 10/13, 32/13 и 22/14), Предсједништво Босне и Херцеговине на 8. редовној сједници, одржаној 17. јуна 2015. године, донијело је

**ОДЛУКУ**  
**О ПРОДУЖЕЊУ МАДАТА КОНТИНГЕНТУ  
ОРУЖАНИХ СНАГА БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ У  
ОРГАНИЗАЦИЈСКО СТАБИЛИЗАЦИЈСКОЈ МИСИЈИ  
УЈЕДИЊЕНИХ НАЦИЈА У ДЕМОКРАТСКОЈ  
РЕПУБЛИЦИ КОНГО**

## Члан 1.

(Предмет)

Овом одлуком продужава се мандат контингенту Оружаних снага Босне и Херцеговине у Организацијско стабилизацијском мисији Уједињених нација у Демократској Републици Конго (у даљем тексту: мировна операција MONUSCO) слањем 13. ротације војних посматрача.

## Član 2.

(Састав контингента)

Контингент Оружаних снага Босне и Херцеговине у мировној операцији MONUSCO је састава 5 (пет) официра Оружаних снага Босне и Херцеговине.

## Član 3.

(Мисија)

Мисија контингента Оружаних снага Босне и Херцеговине у мировној операцији MONUSCO је улога војних посматрача.

## Član 4.

(Зона ангажовања)

Размјештај контингента Оружаних снага Босне и Херцеговине у мировној операцији MONUSCO извршиће се према плану Уједињених нација.

## Član 5.

(Мандат контингента)

- (1) Мандат контингента Оружаних снага Босне и Херцеговине у мировној операцији MONUSCO траје годину дана.
- (2) Вријеме почетка и завршетка мандата регулисаће министар одbrane Босне и Херцеговине у складу са планом Уједињених нација.

## Član 6.

(Шеф контингента)

Пуковник Кемал Суљевић именује се за шефа 14. ротације контингента Оружаних снага Босне и Херцеговине у мировној операцији MONUSCO.

## Član 7.

(Надлежност оперативне контроле)

Овлашћује се начелник Заједничког штаба Оружаних снага Босне и Херцеговине да надлежност оперативне контроле над контингентом Оружаних снага Босне и Херцеговине, упућеним у мировну операцију MONUSCO, пренесе на команданта мировне операције MONUSCO.

## Član 8.

(Координација)

Министарство спољних послова Босне и Херцеговине вршиће неопходне послове координације са Канцеларијом за мировне операције Уједињених нација по питању замјене контингента Оружаних снага Босне и Херцеговине у мировној операцији MONUSCO.

## Član 9.

(Овлаштење министра)

Министар одbrane Босне и Херцеговине, у складу са Законом о одбрани Босне и Херцеговине, регулисаће сва питања неопходна за успјешно извршење мировне операције MONUSCO.

## Član 10.

(Ступање на снагу)

Ова одлука ступа на снагу даном доношења, а објавиће се у "Службеном гласнику BiH".

Број 01-50-1-1463-29/15

17. јуна 2015. године

Сарајево

Предсједавајући

Др Младен Иванин, с. р.

**495**

На основу чланова 11. и 12. тачке c) i h) Закона о одбрани BiH ("Службени гласник BiH", број 88/05), члана 4. Закона о уčešću припадника Оружаних снага BiH, полицијских службеника, државних службеника и осталих запосленика у операцијама подршке миру и другим активностима у иностранству ("Службени гласник BiH", број 14/05) и члана 32. stav (1.) тачка a) Poslovnika o radu

Predsjedništva Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 10/13, 32/13 i 22/14), Predsjedništvo Bosne i Hercegovine na 8. redovnoj sjednici, održanoj 17. juna 2015. godine, donijelo je

**ODLUKU**

**O PRODUŽENJU MANDATA KONTINGENTU  
ORUŽANIH SNAGA BOSNE I HERCEGOVINE U  
MULTIDIMENZIONALNOJ INTEGRIRANOJ  
STABILIZACIJSKOJ MISIJI UJEDINJENIH NARODA U  
REPUBLICI MALI**

## Član 1.

(Predmet)

Ovom odlukom produžuje se mandat kontingentu Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u Multidimenzionalnoj integriranoj stabilizacijskoj misiji Ujedinjenih naroda u Republici Mali (u daljem tekstu: mirovna operacija MINUSMA), slanjem druge rotacije kontingenta.

## Član 2.

(Sastav kontingenta)

Kontingent Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA čine 2 (dva) oficira Oružanih snaga Bosne i Hercegovine.

## Član 3.

(Misija)

Misija kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA je obavljanje štabskih dužnosti u sastavu nadležnih komandi i štabova UN-a.

## Član 4.

(Zona angažiranja)

Razmještaj kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA izvršit će se prema плану Ујединjenih naroda.

## Član 5.

(Šef kontingenta)

Major Jasenko Jovanović iменује се за шефа kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA.

## Član 6.

(Mandat kontingenta)

- (1) Mandat kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA traje godinu dana.
- (2) Vrijeme početka i završetka manda regulirat će ministar odbrane Bosne i Hercegovine u skladu sa planom Ujedinjenih naroda.

## Član 7.

(Nadležnost operativne kontrole)

Ovlašćuje se начелник Заједничког штаба Оружаних снага Bosne i Hercegovine da nadležnost operativne kontrole nad kontingentom Oružanih snaga Bosne i Hercegovine, upućenim u mirovnu operaciju MINUSMA, prenese na komandanta mirovne operacije MINUSMA.

## Član 8.

(Koordinacija)

Ministarstvo vanjskih послова Bosne i Hercegovine vršit će neophodne послове координације са Уредом за миронве операције Ујединjenih naroda по питању упуćivanja kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine у mirovnu operaciju MINUSMA.

## Član 9.

(Ovlaštenja ministra)

Ministar odbrane Bosne i Hercegovine će, у складу са Законом о одбрани Bosne i Hercegovine, regulirat sva pitanja neophodna za uspješno izvršeње миронве операције MINUSMA.

## Članak 10.

(Stupanje na snagu)

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01-05-1-1463-30/15

17. juna 2015. godine  
SarajevoPredsjedavajući  
Dr. Mladen Ivanić, s. r.

Na temelju članaka 11. i 12. točke c) i h) Zakona o obrani BiH ("Službeni glasnik BiH", broj 88/05), članka 4. Zakona o sudjelovanju pripadnika Oružanih snaga BiH, policijskih službenika, državnih službenika i ostalih zaposlenika u operacijama potpore miru i drugim aktivnostima u inozemstvu ("Službeni glasnik BiH", broj 14/05) i članka 32. stavka (1.) točka a) Poslovnika o radu Predsjedništva Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 10/13, 32/13 i 22/14), Predsjedništvo Bosne i Hercegovine na 8. redovitoj sjednici, održanoj 17. lipnja 2015. godine, donijelo je

**ODLUKU****O PRODULJENJU MANDATA KONTINGENTU  
ORUŽANIH SNAGA BOSNE I HERCEGOVINE U  
MULTIDIMENZIONALNOJ INTEGRIRANOJ  
STABILIZACIJSKOJ MISIJI UJEDINJENIH NARODA U  
REPUBLICI MALI**

Članak 1.

(Predmet)

Ovom odlukom produljuje se mandat kontingentu Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u Multidimenzionalnoj integriranoj stabilizacijskoj misiji Ujedinjenih naroda u Republici Mali (u daljem tekstu: mirovna operacija MINUSMA), slanjem druge rotacije kontingenta.

Članak 2.

(Sastav kontingenta)

Kontingent Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA čine 2 (dva) časnika Oružanih snaga Bosne i Hercegovine.

Članak 3.

(Misija)

Misija kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA je obavljanje stožernih dužnosti u sastavu nadležnih zapovjedništava i stožera UN-a.

Članak 4.

(Zona angažiranja)

Razmještaj kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA izvršit će se prema planu Ujedinjenih naroda.

Članak 5.

(Šef kontingenta)

Bojnik Jasenko Jovanović imenuje se za šefa kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA.

Članak 6.

(Mandat kontingenta)

- (1) Mandat kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA traje godinu dana.
- (2) Vrijeme početka i završetka mandata regulirat će ministar obrane Bosne i Hercegovine sukladno planu Ujedinjenih naroda.

## Članak 7.

(Nadležnost operativnog nadzora)

Ovlašćuje se načelnik Zajedničkog stožera Oružanih snaga Bosne i Hercegovine da nadležnost operativnog nadzora nad kontingentom Oružanih snaga Bosne i Hercegovine, upućenim u mirovnu operaciju MINUSMA, prenese na zapovjednika mirovne operacije MINUSMA.

## Članak 8.

(Koordinacija)

Ministarstvo vanjskih poslova Bosne i Hercegovine vršit će neophodne poslove koordinacije sa Uredom za mirovne operacije Ujedinjenih naroda po pitanju upućivanja kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnu operaciju MINUSMA.

## Članak 9.

(Ovlašćenja ministra)

Ministar obrane Bosne i Hercegovine će, sukladno Zakonu o obrani Bosne i Hercegovine, regulirati sva pitanja neophodna za uspješno izvršenje mirovne operacije MINUSMA.

## Članak 10.

(Stupanje na snagu)

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01-05-1-1463-30/15

17. lipnja 2015. godine  
SarajevoPredsjedatelj  
Dr. Mladen Ivanić, v. r.

Na osnovu članova 11. i 12. tачке ц) и х) Zakona o odbrani BiH ("Службени гласник БиХ", број 88/05), члана 4. Закона о учешћу припадника Оружаних снага БиХ, полицијских службеника, државних службеника и осталих запосленика у операцијама подршке миру и другим активностима у иностранству ("Службени гласник БиХ", број 14/05) и члана 32. став (1.) тачка а) Пословника о раду Предсједништва Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", број 10/13, 32/13 и 22/14), Предсједништво Босне и Херцеговине на 8. редовној сједници, одржаној 17. јуна 2015. године, донијело је

**ОДЛУКУ****О ПРОДУЖЕЊУ МАНДАТА КОНТИНГЕНТУ  
ОРУЖАНИХ СНАГА БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ У  
МУЛТИДИМЕНЗИОНАЛНОЈ ИНТЕГРИСАНОЈ  
СТАБИЛИЗАЦИЈСКОЈ МИСИЈИ УЈЕДИЊЕНИХ  
НАЦИЈА У РЕПУБЛИЦИ МАЛИ**

Члан 1.

(Предмет)

Овом одлуком продужује се мандат контингенту Оружаних снага Босне и Херцеговине у Мултидимензионалној интегрисаној стабилизацијској мисији Ујединjenih нација у Републици Мали (у даљем тексту: мировна операција MINUSMA), слањем друге ротације контингента.

Члан 2.

(Састав контингента)

Контингент Оружаних снага Босне и Херцеговине у мировној операцији MINUSMA чине 2 (два) официра Оружаних снага Босне и Херцеговине.

## Član 3.

(Misijska)

Misijska kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA je obavljanje štabskih dužnosti u sastavu nadležnih komandi i štabova UN-a.

## Član 4.

(Zona angajovanja)

Razmještaj kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA izvršiće se prema planu Ujedinjenih nacija.

## Član 5.

(Šef kontingenta)

Major Jasenko Jovanović imenuje se za šefa kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA.

## Član 6.

(Mandat kontingenta)

- (1) Mandat kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnoj operaciji MINUSMA traje godinu dana.
- (2) Vrijeme početka i završetka mandata regulišaće ministar odbrane Bosne i Hercegovine u skladu sa planom Ujedinjenih nacija.

## Član 7.

(Nadležnost operativne kontrole)

Ovlašćuje se načelnik Zaјedničkog štaba Oružanih snaga Bosne i Hercegovine da nadležnost operativne kontrole nad kontingentom Oružanih snaga Bosne i Hercegovine, upućenim u mirovnu operaciju MINUSMA, prenese na komandanata mirovne operacije MINUSMA.

## Član 8.

(Koordinacija)

Ministarstvo spољnih послова Bosne i Hercegovine vrшиće neophodne poslove koordinacije sa Kanclerijom za mirovne operacije Ujedinjenih nacija po pitanju upućivanja kontingenta Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u mirovnu operaciju MINUSMA.

## Član 9.

(Ovlaštenje ministra)

Ministar odbrane Bosne i Hercegovine će, u skladu sa Zakonom o odbrani Bosne i Hercegovine, regulisati svu pitanja neophodna za uspјesno izvrшењe mirovne operacije MINUSMA.

## Član 10.

(Stupanje na snagu)

Ova odluka stupa na snagu danom donoшењa, a objaviće se u "Službenom glasniku BiH".

Broj 01-05-1-1463-30/15

17. juna 2015. godine  
SarajevoПредсједавајући  
Др Младен Иванић, с. р.

496

Na osnovu člana 13. stav (3) Zakona o Budžetu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu ("Službeni glasnik BiH", broj 40/15) i člana 4. stav (1) i (2) Pravilnika o dodjeli sredstava interventne tekuće rezerve od 17.06.2015. godine, broj 01-50-1-1463-8/15, član Predsjedništva Bosne i Hercegovine donosi

### ODLUKU O INTERVENTNOM KORIŠTENJU SREDSTAVA TEKUĆE REZERVE

## Član 1.

(Predmet Odluke)

Odobravaju se sredstva za interventno korištenje tekuće budžetske rezerve Budžeta institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu, u iznosu od 10.000 KM, Islamskoj zajednici u BiH - Muftijstvo mostarsko, za održavanje i realizaciju manifestacije "Dani mevluda i zikra".

## Član 2.

(Nadležnost za realizaciju)

Za realizovanje ove odluke zaduženo je Ministarstvo finansija i trezora Bosne i Hercegovine u skladu sa Zakonom o finansiranju institucija Bosne i Hercegovine, a uplatu će izvršiti na tekući račun 1604605500006981 - Vakufska banka d.d. Sarajevo.

## Član 3.

(Izvještaj o namjenskoj potrošnji sredstava)

Obavezuje se Muftijstvo mostarsko da dostavi izvještaj o namjenskoj potrošnji dodijeljenih sredstava.

## Član 4.

(Stupanje na snagu)

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

Broj 02-02-2-1557-1/15

24. juna 2015. godine  
SarajevoČlan Predsjedništva BiH  
**Bakir Izetbegović**, s. r.

Temeljem članka 13. stavak (3) Zakona o Proračunu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu ("Službeni glasnik BiH", broj 40/15) i članka 4. stavak (1) i (2) Pravilnika o dodjeli sredstava interventne tekuće pričuve od 17.06.2015. godine, broj 01-50-1-1463-8/15, član Predsjedništva Bosne i Hercegovine donosi

### ODLUKU O INTERVENTNOM KORIŠTENJU SREDSTAVA TEKUĆE PRIČUVE

## Članak 1.

(Predmet Odluke)

Odobravaju se sredstva za interventno korištenje tekuće proračunske pričuve Proračuna institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu, u iznosu od 10.000 KM, Islamskoj zajednici u BiH - Muftijstvo mostarsko, za održavanje i realizaciju manifestacije "Dani mevluda i zikra".

## Članak 2.

(Nadležnost za realizaciju)

Za realiziranje ove odluke zaduženo je Ministarstvo finansija i trezora Bosne i Hercegovine sukladno Zakonu o finansiranju institucija Bosne i Hercegovine, a uplatu će izvršiti na tekući račun 1604605500006981 - Vakufska banka d.d. Sarajevo.

## Članak 3.

(Izvješće o namjenskom utrošku sredstava)

Obavezuje se Muftijstvo mostarsko da dostavi izvješće o namjenskom utrošku dodijeljenih sredstava.

## Članak 4.

(Stupanje na snagu)

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

Broj 02-02-2-1557-1/15

24. lipnja 2015. godine  
SarajevoČlan Predsjedništva BiH  
**Bakir Izetbegović**, v. r.

Na osnovu člana 13. stav (3) Zakona o Budžetu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu ("Službeni glasnik BiH", broj 40/15), i člana 4. stav (1) i (2) Pravilnika o dodjeli sredstava interventne tekuće rezerve od 17.06.2015. godine, broj 01-50-1-1463-8/15, član Predsjedništva Bosne i Hercegovine donosi

**ОДЛУКУ  
О ИНТЕРВЕНТНОМ КОРИШТЕЊУ СРЕДСТАВА  
ТЕКУЋЕ РЕЗЕРВЕ**

## Члан 1.

(Predmet Odluke)

Odobravaju se sredstva za interventno korишteње tekuće bugetske rezerve Bugeta institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu, u iznosu od 10.000 KM, Islamskoj zajednici u BiH - Muftijstvu mostarsko, za održavanje i реализацију манифестације "Dani mevluda i zikra".

## Члан 2.

(Надлежност за реализацију)

Za реализација ове одлуке zaduženo je Ministarstvo finansija i trzozora Bosne i Hercegovine u skladu sa Zakonom o finansiraњu institucija Bosne i Hercegovine, a uplatu ћe izvršiti na tekuћi račun 1604605500006981 - Vakuferska banka d.d. Sarajevo.

## Члан 3.

(Iзвјештај о намјенској потрошњи sredstava)

Obavezuje se Muftijstvo mostarsko da dostavi izvještaj o namjenjskoj potrošnji dodijeljenih sredstava.

## Члан 4.

(Ступање на snagu)

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

Broj 02-02-2-1557-1/15

24. juna 2015. godine  
SarajevoČlan Predsjedništva BiH  
**Бакир Изетбеговић**, с. р.

**VIJEĆE MINISTARA  
BOSNE I HERCEGOVINE**

**497**

Na osnovu člana 53. stav (3) Zakona o zaduživanju, dugi i garancijama Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 52/05 i 103/09) i člana 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 2. juna 2015. godine, donijelo je

**ODLUKU**

**O ODOBRAVANJU IZDAVANJA DRŽAVNE  
GARANCIJE PO UGOVORU O ZAJMU (PROJEKAT  
CENTRALNO GRIJANJE PRIJEDOR) IZMEĐU  
TOPLANA A.D. PRIJEDOR I EUROPSKE BANKE ZA  
OBNOVU I RAZVOJ**

## Član 1.

(Predmet Odluke)

Ovom odlukom odobrava se izdavanje državne garancije u formi Ugovora o garanciji (koji se odnosi na Ugovor o zajmu za Projekat centralno grijanje Prijedor) između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj (u daljem tekstu: Ugovor o garanciji).

## Član 2.

(Iznos i uslovi predložene državne garancije)

- (1) Bosna i Hercegovina daje državnu garanciju Europskoj banci za obnovu i razvoj po Ugovoru o zajmu (Projekat centralno grijanje Prijedor) zaključenog između Toplana a.d. Prijedor ("Zajmoprimec") i Europske banke za obnovu i razvoj (u daljem tekstu: Ugovor o zajmu) u iznosu od 7.000.000,00 € sa pripadajućim troškovima iz Ugovora o zajmu.
- (2) Uslovi zajma na koji se izdaje državna garancija iz stava (1) ovog člana su: rok otplate 15 godina uključujući 3 godine grace perioda, otplata u 24 jednake polugodišnje rate, kamatna stopa šestomjesečni EURIBOR+1% marže uz mogućnost fiksiranja kamatne stope, visina provizije na neiskorištena sredstva 0,5% godišnje, jednokratna provizija na iznos zajma 1%, naknadu za prijevremeno vraćanje zajma, naknadu za otkazivanje zajma i zatezna kamata po standardnim uslovima.

## Član 3.

(Aktiviranje državne garancije)

- (1) Bosna i Hercegovina kao davalac državne garancije, bezuslovno garantira kao glavni dužnik a ne samo kao jemac, dospjelo i pravovremeno plaćanje svih iznosa koji su plativi prema Ugovoru o zajmu, bilo po dogovorenom ili ubrzanom planu otplate ili drugačije, i pravovremeno izvršenje svih drugih obaveza Zajmoprimeca, Toplana a.d. Prijedor.
- (2) Bosna i Hercegovina kao davalac državne garancije, će zaključiti Supsidijarni ugovor o garanciji između Bosne i Hercegovine i Republike Srpske (u daljem tekstu: Supsidijarni ugovor o garanciji), kojim će Republika Srpska dati podgaranciju za dospjelo i pravovremeno plaćanje svih iznosa koji su plativi prema Ugovoru o zajmu i za pravovremeno ispunjavanje svih ostalih obaveza Zajmoprimeca prema Ugovoru o zajmu.

## Član 4.

(Plaćanje državne garancije)

- (1) U slučaju dospjelog i neplaćenog iznosa od strane Zajmoprimeca, odnosno Toplane a.d. Prijedor prema Europskoj banci za obnovu i razvoj, Bosna i Hercegovina će izvršiti plaćanje svih dospjelih i neplaćenih iznosa iz Garancijskog fonda čija se vrijednost i struktura utvrđuje Zakonom o Budžetu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine.
- (2) Sve dospjele i neplaćene iznose od strane Zajmoprimeca, a za koje Bosna i Hercegovina izvrši plaćanja iz Garancijskog fonda, Bosna i Hercegovina će naplatiti od strane Republike Srpske, a po Supsidijarnom ugovoru o garanciji.

**Članak 5.**

(Izdavanje državne garancije)

Nakon odobravanja i stupanja na snagu Ugovora o garanciji iz članka 1. ove odluke, Ministarstvo finansija i rezera Bosne i Hercegovine će nastaviti aktivnosti radi donošenja odluke o izdavanju državne garancije u skladu sa članom 53. stav (9) Zakona o zaduživanju, dugu i garancijama Bosne i Hercegovine.

**Članak 6.**

(Stupanje na snagu)

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 56/15  
2. juna 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedavajući  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, s. r.

Na temelju članka 53. stavak (3) Zakona o zaduživanju, dugu i jamstvima Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 52/05 i 103/09) i članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 2. lipnja 2015. godine, donijelo je

**ODLUKU****O ODOBRAVANJU IZDAVANJA DRŽAVNOG JAMSTVA  
PO UGOVORU O ZAJMU (PROJEKT CENTRALNO  
GRIJANJE PRIJEDOR) IZMEĐU TOPLANA A.D.  
PRIJEDOR I EUROPSKE BANKE ZA OBNOVU I  
RAZVITAK****Članak 1.**

(Predmet Odluke)

Ovom odlukom odobrava se izdavanje državnog jamstva u formi Ugovora o jamstvu (koji se odnosi na Ugovor o zajmu za Projekt centralno grijanje Prijedor) između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvitak (u dalnjem tekstu: Ugovor o jamstvu).

**Članak 2.**

(Iznos i uvjeti predloženog državnog jamstva)

- (1) Bosna i Hercegovina daje državno jamstvo Europskoj banci za obnovu i razvitak po Ugovoru o zajmu (Projekt centralno grijanje Prijedor) zaključenog između Toplana a.d. Prijedor ("Zajmoprimac") i Europske banke za obnovu i razvitak (u dalnjem tekstu: Ugovor o zajmu) u iznosu od 7.000.000,00 € sa pripadajućim troškovima iz Ugovora o zajmu.
- (2) Uvjeti zajma na koji se izdaje državno jamstvo iz stavka (1) ovog članka su: rok otplate 15 godina uključujući 3 godine grace perioda, otplata u 24 jednake polugodišnje rate, kamatna stopa šestomjesečni EURIBOR+1% marže uz mogućnost fiksiranja kamatne stope, visina provizije na neiskorištena sredstva 0,5% godišnje, jednokratna provizija na iznos zajma 1%, naknadu za prijevremeno vraćanje zajma, naknada za otkazivanje zajma i zatezna kamata po standardnim uvjetima.

**Članak 3.**

(Aktiviranje državnog jamstva)

- (1) Bosna i Hercegovina kao davalac državnog jamstva, bezuslovno garantira kao glavni dužnik a ne samo kao jamac, dospjelo i pravovremeno plaćanje svih iznosa koji su plativi prema Ugovoru o zajmu, bilo po dogovorenom ili ubrzanom planu otplate ili drugičje, i pravovremeno izvršenje svih drugih obveza Zajmoprimca, Toplana a.d. Prijedor.

- (2) Bosna i Hercegovina kao davalac državnog jamstva, će zaključiti Supsidijarni ugovor o jamstvu između Bosne i Hercegovine i Republike Srpske (u dalnjem tekstu: Supsidijarni ugovor o jamstvu), kojim će Republika Srpska dati podjamstvo za dospjelo i pravovremeno plaćanje svih iznosa koji su plativi prema Ugovoru o zajmu i za pravovremeno ispunjavanje svih ostalih obveza Zajmoprimca prema Ugovoru o zajmu.

**Članak 4.**

(Plaćanje državnog jamstva)

- (1) U slučaju dospjelog i neplaćenog iznosa od strane Zajmoprimca, odnosno Toplane a.d. Prijedor prema Europskoj banci za obnovu i razvitak, Bosna i Hercegovina će izvršiti plaćanje svih dospjelih i neplaćenih iznosa iz Jamstvenog fonda čija se vrijednost i struktura utvrđuje Zakonom o Proračunu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obveza Bosne i Hercegovine.
- (2) Sve dospjele i neplaćene iznose od strane Zajmoprimca, a za koje Bosna i Hercegovina izvrši plaćanja iz Jamstvenog fonda, Bosna i Hercegovina će naplatiti od strane Republike Srpske, a po Supsidijarnom ugovoru o jamstvu.

**Članak 5.**

(Izdavanje državnog jamstva)

Nakon odobravanja i stupanja na snagu Ugovora o jamstvu iz članka 1. ove odluke, Ministarstvo finansija i rezera Bosne i Hercegovine će nastaviti aktivnosti radi donošenja odluke o izdavanju državnog jamstva sukladno članku 53. stavak (9) Zakona o zaduživanju, dugu i jamstvima Bosne i Hercegovine.

**Članak 6.**

(Stupanje na snagu)

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 56/15  
2. lipnja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, v. r.

Na osnovu člana 53. stav (3) Zakona o zaduživaњу, dugu i garancijama Bosne i Hercegovine ("Службени гласник БиХ", бр. 52/05 и 103/09) и члана 17. Закона о Савјету министара Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", бр. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 и 24/08), Савјет министара Босне и Херцеговине, на 9. сједници одржаној 2. јуна 2015. године, донио је

**ОДЛУКУ  
О ОДОБРАВАЊУ ИЗДАВАЊА ДРЖАВНЕ  
ГАРАНЦИЈЕ ПО УГОВОРУ О ЗАЈМУ (ПРОЈЕКАТ  
ЦЕНТРАЛНО ГРИЈАЊЕ ПРИЈЕДОР) ИЗМЕЂУ  
ТОПЛАНА А.Д. ПРИЈЕДОР И ЕВРОПСКЕ БАНКЕ ЗА  
ОБНОВУ И РАЗВОЈ****Члан 1.**

(Predmet Odluke)

Ovom odlukom odobrava se izdavanje državne garancije u formi Ugovora o garanciji (koji se odnosi na Ugovor o zajmu za Projekat centralno grijanje Prijedor) između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj (u daljem tekstu: Ugovor o garanciji).

**Члан 2.**

(Iznos i услови предложене državne garancije)

- (1) Bosna i Hercegovina daje državnu garanciju Europskoj banci za obnovu i razvoj po Ugovoru o zajmu (Projekat centralno grijanje Prijedor) zaključenog između Toplana a.d. Prijedor ("Zajmoprimac") i Europske

- банке за обнову и развој (у даљњем тексту: Уговор о зајму) у износу од 7.000.000,00 € са припадајућим трошковима из Уговора о зајму.
- (2) Услови зајма на који се издаје државна гаранција из става (1) овог члана су: рок отплате 15 година укључујући 3 године grace периода, отплата у 24 једнаке полуогодишње рате, каматна стопа шестомјесечни ЕУРИБОР+1% марже уз могућност фиксирања каматне стопе, висина провизије на неискоришћена средства 0,5 % годишње, једнократна провизија на износ зајма 1%, накнаду за пријевремено враћање зајма, накнада за отказивање зајма и затезна камата по стандардним условима.

#### Члан 3.

(Активирање државне гаранције)

- (1) Босна и Херцеговина као давалац државне гаранције, безусловно гарантује као главни дужник а не само као јемац, доспјело и правовремено плаћање свих износа који су плативи према Уговору о зајму, било по договореном или убрзаном плану отплате или другачије, и правовремено извршење свих других обавеза Зајмопримца, Топлана а.д. Приједор.
- (2) Босна и Херцеговина као давалац државне гаранције, ће закључити Супсидијарни уговор о гаранцији између Босне и Херцеговине и Републике Српске (у даљњем тексту: Супсидијарни уговор о гаранцији), којим ће Република Српска дати подгаранцију за доспјело и правовремено плаћање свих износа који су плативи према Уговору о зајму и за правовремено испуњавање свих осталих обавеза Зајмопримца према Уговору о зајму.

#### Члан 4.

(Плаћање државне гаранције)

- (1) У случају доспјelog и неплаћеног износа од стране Зајмопримца, односно Топлана а.д. Приједор према Европској банци за обнову и развој, Босна и Херцеговина ће извршити плаћање свих доспјелих и неплаћених износа из Гарантног фонда чија се вриједност и структура утврђује Законом о Буџету институција Босне и Херцеговине и међународних обавеза Босне и Херцеговине.
- (2) Све доспјеле и неплаћене износе од стране Зајмопримца, а за које Босна и Херцеговина изврши плаћања из Гарантног фонда, Босна и Херцеговина ће наплатити од стране Републике Српске, а по Супсидијарном уговору о гаранцији.

#### Члан 5.

(Издавање државне гаранције)

Након одобравања и ступања на снагу Уговора о гаранцији из члана 1. ове одлуке, Министарство финансија и трезора Босне и Херцеговине ће наставити активности ради доношења одлуке о издавању државне гаранције у складу са чланом 53. став (9) Закона о задуживању, дугу и гаранцијама Босне и Херцеговине.

#### Члан 6.

(Ступање на снагу)

Ова Одлука ступа на снагу даном доношења и објављује се у "Службеном гласнику BiH".

СМ број 56/15  
2. јуна 2015. године  
Сарајево

Предсједавајући  
Савјета министара BiH  
Др **Денис Звизић**, с. р.

#### 498

На основу члана 17. Закона о финансирању institucija Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 61/04, 49/09, 42/12, 87/12 i 32/13), članka 13. stav (1) Zakona o Budžetu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu ("Službeni glasnik BiH", broj 40/15) i članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na prijedlog Ministarstva za ljudska prava i izbjeglice Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 2.6.2015. godine, donijelo je

#### ODLUKU

**O ODOBRAVANJU SREDSTAVA IZ TEKUĆE REZERVE BUDŽETA INSTITUCIJA BOSNE I HERCEGOVINE I MEĐUNARODNIH OBAVEZA BOSNE I HERCEGOVINE ZA 2015. GODINU**

#### Član 1.

(Predmet Odluke)

Ovom Odlukom odobravaju se sredstva iz tekuće rezerve Budžeta institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu u iznosu od 100.000 KM (po srednjem kursu CBBiH) za pomoć stanovništvu Republike Nepal za prevazilaženje posljedica katastrofalnog zemljotresa.

#### Član 2.

(Namjena sredstava)

Sredstva iz člana 1. ove Odluke namjenjena su za obnovu jedne škole u glavnom gradu Katmanduu.

#### Član 3.

(Nadležnost za realiziranje)

Za realiziranje ove Odluke zadužuju se Ministarstvo za ljudska prava i izbjeglice Bosne i Hercegovine i Ministarstvo finansija i trezora Bosne i Hercegovine.

Zadužuju se Ministarstvo za ljudska prava i izbjeglice da u saradnji sa Ministarstvom inostranih poslova informišu Vijeće ministara BiH o utrošku odobrenih sredstava.

#### Član 4.

(Stupanje na snagu)

Ova Odluka stupa na snagu danom доношења и objavljuје се у "Službenom гласнику BiH".

VM број 57/15  
2. јуна 2015. године  
Сарајево

Predsjedavajući  
Vijeće ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, s. r.

Na temelju članka 17. Zakona o financiraju institucija Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 61/04, 49/09, 42/12, 87/12 i 32/13), članka 13. stavak (1) Zakona o Proračunu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu ("Službeni glasnik BiH", broj 40/15) i članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na prijedlog Ministarstva za ljudska prava i izbjeglice Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 2.6.2015. godine, donijelo je

**ODLUKU**

**O ODOBRAVANJU SREDSTAVA IZ TEKUĆE PRIČUVE  
PRORAČUNA INSTITUCIJA BOSNE I HERCEGOVINE I  
MEĐUNARODNIH OBVEZA BOSNE I HERCEGOVINE  
ZA 2015. GODINU**

**Članak 1.**

(Predmet Odluke)

Ovom Odlukom odobravaju se sredstva iz tekuće pričuve Proračuna institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu u iznosu od 100.000 KM (po srednjem kursu CBBiH) za pomoć stanovništvu Republike Nepal za prevazilaženje posljedica katastrofalnog zemljotresa.

**Članak 2.**

(Namjena sredstava)

Sredstva iz članka 1. ove Odluke namjenjena su za obnovu jedne škole u glavnom gradu Katmanduu.

**Članak 3.**

(Nadležnost za realiziranje)

Za realiziranje ove Odluke zadužuju se Ministarstvo za ljudska prava i izbjeglice Bosne i Hercegovine i Ministarstvo finansija i trezora Bosne i Hercegovine.

Zadužuju se Ministarstvo za ljudska prava i izbjeglice da u suradnji sa Ministarstvom vanjskih poslova informiraju Vijeće ministara BiH o utrošku odobrenih sredstava.

**Članak 4.**

(Stupanje na snagu)

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 57/15  
2. lipnja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, v. r.

На основу члана 17. Закона о финансирању институција Босне и Херцеговине ("Службени гласник BiH", бр. 61/04, 49/09, 42/12, 87/12 и 32/13), члана 13. став (1) Закона о Буџету институција Босне и Херцеговине и међународних обавеза Босне и Херцеговине за 2015. годину ("Службени гласник BiH", број 40/15) и члана 17. Закона о Савјету министара Босне и Херцеговине ("Службени гласник BiH", бр. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 и 24/08), Савјет министара Босне и Херцеговине, на приједлог Министарства за људска права и изbjeglice Bosne i Hercegovine, на 9. sjednici održanoj 2. 6. 2015. године, донио је

**ОДЛУКУ**

**O ОДОБРАВАЊУ СРЕДСТАВА ИЗ ТЕКУЋЕ РЕЗЕРВЕ  
БУЏЕТА ИНСТИТУЦИЈА БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ  
И МЕЂУНАРОДНИХ ОБАВЕЗА БОСНЕ И  
ХЕРЦЕГОВИНЕ ЗА 2015. ГОДИНУ**

**Члан 1.**

(Predmet Odluke)

Ovom Odlukom odobravaju se средства из текуће резерве Буџета институција Bosne i Hercegovine и међународних обавеза Bosne i Hercegovine za 2015. godinu u iznosu od 100.000 KM (po srednjem kursu ЦББиХ) za pomoć становнишtvu Republike Nepal za prevazilaženje posljedica katastrofalnog zemljotresa.

**Члан 2.**

(Namjena sredstava)

Sredstva iz člana 1. ove Odluke namjeњена су za obnovu jedne škole u glavnom gradu Katmanduu.

**Члан 3.**

(Надлежност за реализација)

Za реализација ове Одлуке задужују се Министарство за људска права и изbjeglice Bosne i Hercegovine и Министарство финансија и трзора Bosne i Hercegovine.

Zadužuju се Министарство за људска права и изbjeglice да у сарадњи са Министарством спољних послова информишу Савјет министара BiH о утрошку одобренih sredstava.

**Члан 4.**

(Ступање на снагу)

Ova Odлуca stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

CM broj 57/15

2. juna 2015. godine

Сарајево

Предсједавајући

Савјета министара BiH

Др **Денис Звијидић**, с. р.**499**

Na osnovu člana 11. stav 1. tačka 9. Zakona o ministarstvima i drugim organima uprave Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 5/03, 42/03, 26/04, 42/04, 45/06, 88/07, 35/09, 59/09, 103/09, 87/12 i 6/13), člana 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), a u vezi s tačkom 5.4. - Separat 1 - Osnova za reorganizovanje poslova u funkciji реализације Sporazuma - Okvirni program nastavka aktivnosti na реализацији Sporazuma o sukcesiji bivše Jugoslavije, koji je usvojen na 30. sjednici Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, održanoj 27. septembra 2001. godine, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 10. sjednici održanoj 10. juna 2015. godine, domjelo je

**ODLUKU**

**O IMENOVANJU ČLANOVA ZAJEDNIČKIH TIJELA I  
ČLANOVA PREGOVARAČKIH TIMOVA ZA  
PROVEDBU SPORAZUMA O PITANJIMA SUKCESIJE**

**Član 1.**

(Predmet odluke)

Ovom odlukom imenuju se član Stalne zajedničke komisije viših predstavnika država nasljednica bivše Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije i članovi zajedničkih komisija i pregovaračkih timova Bosne i Hercegovine, za vođenje pregovora o implementaciji Sporazuma o pitanjima sukcesije ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", br. 10/01 i 8/09), (u daljnjem tekstu: Sporazum).

**Član 2.**

(Imenovanje člana Stalne zajedničke komisije i članova zajedničkih komisija)

- (1) Za članove pregovaračkih timova imenuju se:
  - a) Za člana Stalne zajedničke komisije viših predstavnika država nasljednica iz člana 4. Sporazuma imenuje se **VJEKOSLAV BEVANDA**, ministar finansija i trezora Bosne i Hercegovine;
  - b) Za člana Zajedničke komisije po pitanjima iz Aneksa A Sporazuma imenuje se **BORIS JERINIĆ**, zamjenik ministricice odbrane Bosne i Hercegovine;
  - c) Za člana Zajedničke komisije po pitanjima iz Anekса B Sporazuma imenuje se **ADNAN HADŽIKAPETANOVIĆ**, sekretar Ministarstva vanjskih poslova Bosne i Hercegovine;
  - d) Za člana Zajedničke komisije po pitanjima iz Aneksa C Sporazuma imenuje se **ANKICA KOLOBARIĆ**, viceguvernerka Centralne banke Bosne i Hercegovine;

- e) Za člana Zajedničke komisije po pitanjima iz Aneksa D Sporazuma imenuje se direktor Arhiva Bosne i Hercegovine;
- f) Za člana Zajedničke komisije po pitanjima iz Aneksa G Sporazuma imenuje se JOSIP GRUBEŠA, ministar pravde Bosne i Hercegovine.
- (2) Svi imenovani članovi iz stava (1) ovog člana preuzimaju obavezu i ulogu koordinacije svih poslova koji su vezani za njihovu oblast zaduženja s ostalim članovima.
- (3) U ulozi imenovanog člana iz stava (1) ovog člana, isti preuzimaju i ulogu šefova ekspertnih timova.
- (4) Ministar finansija i trezora Bosne i Hercegovine imenuje ekspertne timove na osnovu usaglašenog prijedloga između člana Zajedničke komisije za pojedinu oblast zaduženja i Ministarstva finansija i trezora Bosne i Hercegovine (u dalnjem tekstu: Ministarstvo).

### Član 3.

(Osnivanje pregovaračkog tima za provedbu Sporazuma)

Član Stalne zajedničke komisije viših predstavnika država nasljednica, iz člana 2. stav (1) tačka a) ove odluke i članovi zajedničkih komisija iz člana 2. stav (1) tač. b) do f) ove odluke čine sljedeći pregovarački tim:

- a) VJEKOSLAV BEVANDA, šef tima
- b) BORIS JERINIĆ, član
- c) ADNAN HADŽIKAPETANOVIĆ, član
- d) ANKICA KOLOBARIĆ, članica
- e) DIREKTOR ARHIVA BiH, član
- f) JOSIP GRUBEŠA, član.

### Član 4.

(Zadaci pregovaračkih timova)

- (1) Zadaci pregovaračkih timova okvirno su sadržani u odredbama Sporazuma.
- (2) Članovi pregovaračkih timova obvezni su sačiniti Program za nastavak aktivnosti i vođenje pregovora iz oblasti svog zaduženja.
- (3) Sadržaj Programa treba obuhvatiti aktivnosti koje će rezultirati u definisanju nacrta platforme ili osnova za nastavak pregovora, a koji će biti predmet razmatranja i odlučivanja na Vijeću ministara Bosne i Hercegovine.
- (4) Članovi pregovaračkih timova u izvršavanju svojih zadataka, kao i u svojstvu koordinatora ekspertnih timova, dužni su slijediti procedure odlučivanja, subordinacije te saradnje i predlaganja, koji su utrađeni u odgovarajućim normativno-pravnim aktima i drugim aktima kojima se uređuju status i uloga organa Bosne i Hercegovine.
- (5) Zbog zakonske nadležnosti i značajne odgovornosti koja je dodijeljena Ministarstvu, svi članovi timova dužni su ostvarivati punu saradnju s Ministarstvom.
- (6) Sektor za provedbu sukcesije bivše Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije, kao i ostali sektori pri Ministarstvu, dužni su pružiti punu podršku svim članovima timova.

### Član 5.

(Prava, obaveze i odgovornosti članova pregovaračkih timova i imenovanih eksperata)

- (1) Prava i obaveze, kao i odgovornosti članova pregovaračkih timova koji su redovno zaposleni u organima Bosne i Hercegovine uredeni su zakonskim i podzakonskim aktima Bosne i Hercegovine.
- (2) Prava i obaveze, kao i odgovornosti eksperata, koji nisu zaposleni u tijelima Bosne i Hercegovine, a koje u slučaju potrebe za ekspertnom podrškom imenuju članovi pregovaračkih timova, ureduju se posebnim ugovorima.
- (3) Ugovori se zaključuju između eksperata i ovlaštenih institucija koje su predložile člana pregovaračkog tima.

### Član 6.

(Sastavni dio Okvirnog programa)

Ova je odluka sastavni dio Okvirnog programa nastavka aktivnosti na realizaciji Sporazuma o sukcesiji bivše Jugoslavije, koji je usvojen na 30. sjednici Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, održanoj 27. septembra 2001. godine.

### Član 7.

(Prestanak važenja)

Danom stupanja na snagu ove odluke prestaje važiti Odluka o imenovanju članova zajedničkih tijela i članova pregovaračkih timova za provedbu Sporazuma o pitanjima sukcesije ("Službeni glasnik BiH", br. 13/13 i 83/13).

### Član 8.

(Stupanje na snagu)

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 59/15  
10. juna 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedavajući  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, s. r.

Na temelju članka 11. stavak 1. točka 9. Zakona o ministarstvima i drugim tijelima uprave Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 5/03, 42/03, 26/04, 42/04, 45/06, 88/07, 35/09, 59/09, 103/09, 87/12 i 6/13), članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), a u vezi s točkom 5.4. - Separat 1 - Osnova za reorganiziranje poslova u funkciji realizacije Sporazuma - Okvirni program nastavka aktivnosti na realizaciji Sporazuma o sukcesiji bivše Jugoslavije, koji je usvojen na 30. sjednici Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, održanoj 27. rujna 2001. godine, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 10. sjednici održanoj 10. lipnja 2015. godine, donijelo je

## ODLUKU O IMENOVANJU ČLANOVA ZAJEDNIČKIH TIJELA I ČLANOVA PREGOVARAČKIH TIMOVA ZA PROVEDBU SPORAZUMA O PITANJIMA SUKCESIJE

Članak 1.  
(Predmet Odluke)

Ovom odlukom imenuje se član Stalnog zajedničkog odbora viših predstavnika država nasljednica bivše Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije i članovi zajedničkih odbora i pregovaračkih timova Bosne i Hercegovine, za vođenje pregovora o provedbi Sporazuma o pitanjima sukcesije ("Službeni glasnik BiH" - Međunarodni ugovori, br. 10/01 i 8/09), (u dalnjem tekstu: Sporazum).

Članak 2.  
(Imenovanje člana Stalnog zajedničkog odbora i članova zajedničkih odbora)

- (1) Za članove pregovaračkih timova imenuju se:
  - a) Za člana Stalnog zajedničkog odbora viših predstavnika država nasljednica iz članka 4. Sporazuma imenuje se VJEKOSLAV BEVANDA, ministar finansija i trezora Bosne i Hercegovine;
  - b) Za člana Zajedničkog odbora po pitanjima iz Aneksa A Sporazuma imenuje se BORIS JERINIĆ, zamjenik ministrike obrane Bosne i Hercegovine;
  - c) Za člana Zajedničkog odbora po pitanjima iz Aneksa B Sporazuma imenuje se ADNAN HADŽIKAPETANOVIĆ, tajnik Ministarstva vanjskih poslova Bosne i Hercegovine;
  - d) Za člana Zajedničkog odbora po pitanjima iz Aneksa C Sporazuma imenuje se ANKICA KOLOBARIĆ,

- viceguvernerka Centralne banke Bosne i Hercegovine;
- e) Za člana Zajedničkog odbora po pitanjima iz Aneksa D Sporazuma imenuje se direktor Arhiva Bosne i Hercegovine;
  - f) Za člana Zajedničkog odbora po pitanjima iz Aneksa G Sporazuma imenuje se JOSIP GRUBEŠA, ministar pravde Bosne i Hercegovine.
- (2) Svi imenovani članovi iz stavka (1) ovog članka preuzimaju obvezu i ulogu koordinacije svih poslova koji su vezani uz njihovu oblast zaduženja s ostalim članovima.
- (3) U ulozi imenovanog člana iz stavka (1) ovog članka, isti preuzimaju i ulogu šefova ekspertnih timova.
- (4) Ministar finansija i trezora Bosne i Hercegovine imenuje ekspertne timove na temelju usuglašenog prijedloga između člana Zajedničkog odbora za pojedinu oblast zaduženja i Ministarstva finansija i trezora Bosne i Hercegovine (u dalnjem tekstu: Ministarstvo).

#### Članak 3.

(Osnivanje pregovaračkog tima za provedbu Sporazuma)

Član Stalnog zajedničkog odbora viših predstavnika država nasljednica, iz članka 2. stavka (1) točke a) ove odluke i članovi zajedničkih odbora iz članka 2. stavka (1) toč. b) do f) ove odluke čine sljedeći pregovarački tim:

- a) VJEKOSLAV BEVANDA, šef tima
- b) BORIS JERINIĆ, član
- c) ADNAN HADŽIKAPETANOVIĆ, član
- d) ANKICA KOLOBARIĆ, članica
- e) DIREKTOR ARHIVA BiH, član
- f) JOSIP GRUBEŠA, član.

#### Članak 4.

(Zadaci pregovaračkih timova)

- (1) Zadaci pregovaračkih timova okvirno su sadržani u odredbama Sporazuma.
- (2) Članovi pregovaračkih timova obvezni su sačiniti Program za nastavak aktivnosti i vođenje pregovora iz oblasti svog zaduženja.
- (3) Sadržaj Programa treba obuhvatiti aktivnosti koje će rezultirati u definiranju nacrta platforme ili osnova za nastavak pregovora, a koji će biti predmet razmatranja i odlučivanja na Vijeću ministara Bosne i Hercegovine.
- (4) Članovi pregovaračkih timova u izvršavanju svojih zadataka, kao i u svojstvu koordinatora ekspertnih timova, dužni su slijediti procedure odlučivanja, subordinacije te suradnje i predlaganja, koji su urađeni u odgovarajućim normativno-pravnim aktima i drugim aktima kojima se uređuju status i uloga tijela Bosne i Hercegovine.
- (5) Zbog zakonske nadležnosti i značajne odgovornosti koja je dodijeljena Ministarstvu, svi članovi timova dužni su ostvarivati punu suradnju s Ministarstvom.
- (6) Sektor za provedbu sukcesije bivše Socijalističke Federativne Republike Jugoslavije, kao i ostali sektori pri Ministarstvu, dužni su pružiti punu potporu svim članovima timova.

#### Članak 5.

(Prava, obveze i odgovornosti članova pregovaračkih timova i imenovanih eksperata)

- (1) Prava i obveze, kao i odgovornosti članova pregovaračkih timova koji su redovito zaposleni u tijelima Bosne i Hercegovine uređeni su zakonskim i podzakonskim aktima Bosne i Hercegovine.
- (2) Prava i obveze, kao i odgovornosti eksperata, koji nisu zaposleni u tijelima Bosne i Hercegovine, a koje u slučaju potrebe za ekspertnom potporom imenuju članovi pregovaračkih timova, uređuju se posebnim ugovorima.

- (3) Ugovori se zaključuju između eksperata i ovlaštenih institucija koje su predložile člana pregovaračkog tima.

#### Članak 6.

(Sastavni dio Okvirnog programa)

Ova je odluka sastavni dio Okvirnog programa nastavka aktivnosti na realizaciji Sporazuma o sukcesiji bivše Jugoslavije, koji je usvojen na 30. sjednici Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, održanoj 27. rujna 2001. godine.

#### Članak 7.

(Prestanak važenja)

Danom stupanja na snagu ove odluke prestaje važiti Odluka o imenovanju članova zajedničkih tijela i članova pregovaračkih timova za provedbu Sporazuma o pitanjima sukcesije ("Službeni glasnik BiH", br. 13/13 i 83/13).

#### Članak 8.

(Stupanje na snagu)

Ova odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 59/15  
10. lipnja 2015. godine

Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, v. r.

На основу člana 11. stav 1. tачка 9. Zakona о министарствима и другим органима управе Босне и Херцеговине ("Службени гласник BiH", бр. 5/03, 42/03, 26/04, 42/04, 45/06, 88/07, 35/09, 59/09, 103/09, 87/12 и 6/13), члана 17. Закона о Савјету министара Босне и Херцеговине ("Службени гласник BiH", бр. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 и 24/08), а у вези с тачком 5.4. - Сепарат 1 - Основа за реорганизовање послова у функцији реализације Споразума - Оквирни програм наставка активности на реализацији Споразума о сукцесији бивше Југославије, који је усвојен на 30. сједници Савјета министара Босне и Херцеговине, одржаној 27. септембра 2001. године, Савјет министара Босне и Херцеговине, на 10. сједници одржаној 10. јуна 2015. године, донио је

### ОДЛУКУ О ИМЕНОВАЊУ ЧЛНОВА ЗАЈЕДНИЧКИХ ТИЈЕЛА И ЧЛНОВА ПРЕГОВАРАЧКИХ ТИМОВА ЗА СПРОВОЂЕЊЕ СПОРАЗУМА О ПИТАЊИМА СУКЦЕСИЈЕ

#### Члан 1.

(Предмет одлуке)

Овом одлуком именује се члан Сталног заједничког комитета виших представника држава наслједница бивше Социјалистичке Федеративне Републике Југославије и чланови заједничких одбора и преговараčkih timova Bosne i Hercegovine, за vođenje преговора о имплементацији Споразума о питањима сукцесије ("Службени гласник BiH" - Међународни уговори, бр. 10/01 и 8/09), (у даљем тексту: Споразум).

#### Члан 2.

(Именовање члана Сталног заједничког комитета и члanova заједничkih komiteta)

- (1) За članove prugovaračkih timova imenuju se:
- a) Za člana Stalnog zaјedničkog komiteta viših predstavnika država našlednica iz člana 4. Sporazuma imenuje se VJEKOSLAV BEVANDA, ministar finansija i trezora Bosne i Hercegovine;
  - b) Za člana Zaјedničkog komiteta po pitaњima iz Aneks A Sporazuma imenuje se BORIS JERI-

- НИЋ, замјеник министрице одбране Босне и Херцеговине;
- ii) За члана Заједничког комитета по питањима из Анекса Б Споразума именује се АДНАН ХАЦИ-КАПЕТАНОВИЋ, секретар Министарства иностраних послова Босне и Херцеговине;
  - d) За члана Заједничког комитета по питањима из Анекса Ц Споразума именује се АНКИЦА КОЛОБАРИЋ, вицегувернерка Централне банке Босне и Херцеговине;
  - e) За члана Заједничког комитета по питањима из Анекса Д Споразума именује се директор Архива Босне и Херцеговине;
  - f) За члана Заједничког комитета по питањима из Анекса Г Споразума именује се ЈОСИП ГРУБЕША, министар правде Босне и Херцеговине.
- (2) Сви именовани чланови из става (1) овог члана преузимају обавезу и улогу координације свих послова који су везани за њихову област задужења с осталим члановима.
- (3) У уз洛зи именованог члана из става (1) овог члана, исти преузимају и улогу шефова експертних тимова.
- (4) Министар финансија и трезора Босне и Херцеговине именује експертне тимове на основу усаглашеног приједлога између члана Заједничког комитета за поједину област задужења и Министарства финансија и трезора Босне и Херцеговине (у даљем тексту: Министарство).

#### Члан 3.

(Оснивање преговарачког тима за спровођење Споразума)

Члан Сталног заједничког комитета виших представника држава наследница, из члана 2. став (1) тачка а) ове одлуке и чланови заједничких комисија из члана 2. став (1) тач. б) до ф) ове одлуке чине следећи преговарачки тим:

- a) ВЈЕКОСЛАВ БЕВАНДА, шеф тима
- б) БОРИС ЈЕРИНИЋ, члан
- ii) АДНАН ХАЦИКАПЕТАНОВИЋ, члан
- д) АНКИЦА КОЛОБАРИЋ, чланица
- е) ДИРЕКТОР АРХИВА БиХ, члан
- ф) ЈОСИП ГРУБЕША, члан.

#### Члан 4.

(Задаци преговарачких тимова)

- (1) Задаци преговарачких тимова оквирно су садржани у одредбама Споразума.
- (2) Чланови преговарачких тимова обавезни су сачинити Програм за наставак активности и вођење преговора из области свог задужења.
- (3) Садржај Програма треба обухватити активности које ће резултирати у дефинисању нацрта платформе или основа за наставак преговора, а који ће бити предмет разматрања и одлучивања на Савјету министара Босне и Херцеговине.
- (4) Чланови преговарачких тимова у извршавању својих задатака, као и у својству координатора експертних тимова, дужни су спровести процедуре одлучивања, субординације те сарадње и предлагања, који су урађени у одговарајућим нормативно-правним актима и другим актима којима се уређују статус и улога органа Босне и Херцеговине.
- (5) Због законске надлежности и значајне одговорности која је додијељена Министарству, сви чланови тимова дужни су остваривати пуну сарадњу с Министарством.

- (6) Сектор за спровођење сукцесије бивше Социјалистичке Федерativne Републике Југославије, као и остали сектори при Министарству, дужни су пружити пуну подршку свим члановима тимова.

#### Члан 5.

(Права, обавезе и одговорности чланова преговарачких тимова и именованих експерата)

- (1) Права и обавезе, као и одговорности чланова преговарачких тимова који су редовно запослени у органима Босне и Херцеговине уређени су законским и подзаконским актима Босне и Херцеговине.
- (2) Права и обавезе, као и одговорности експерата, који нису запослени у тијелима Босне и Херцеговине, а које у случају потребе за експертном подршком именују чланови преговарачких тимова, уређују се посебним уговорима.
- (3) Уговори се закључују између експерата и овлаштених институција које су предложиле члана преговарачког тима.

#### Члан 6.

(Саставни дио Оквирног програма)

Ова је одлука саставни дио Оквирног програма наставка активности на реализацији Споразума о сукцесији бивше Југославије, који је усвојен на 30. сједници Савјета министара Босне и Херцеговине, одржаној 27. септембра 2001. године.

#### Члан 7.

(Престанак важења)

Даном ступања на снагу ове одлуке престаје важити Одлука о именовању чланова заједничких тијела и чланова преговарачких тимова за спровођење Споразума о питањима сукцесије ("Службени гласник БиХ", бр. 13/13 и 83/13).

#### Члан 8.

(Ступање на снагу)

Ова одлука ступа на снагу даном доношења и објављује се у "Службеном гласнику БиХ".

СМ број 59/13  
10. јуна 2015. године  
Сарајево

Предсједавајући  
Савјета министара БиХ  
Др Денис Звиždić, с. р.

#### 500

Na osnovu člana 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08) i tačke IX Odluke o Službi za zajedničke poslove institucija Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 17/99, 50/10 i 71/11), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine na 6. sjednici, održanoj 7. maja 2015. godine, donijelo je

#### ODLUKU O DAVANJU SAGLASNOSTI NA CJENOVNIK JELA I PIĆA U OBJEKTIMA INSTITUCIJA BOSNE I HERCEGOVINE

#### Član 1.

(Predmet Odluke)

- (1) Ovom Odlukom daje se saglasnost na Cjenovnik jela i pića u objektima institucija Bosne i Hercegovine.
- (2) Cjenovnik jela i pića u objektima institucija Bosne i Hercegovine čini sastavni dio ove Odluke.

#### Član 2.

(Prelazne odredbe)

Danom stupanja na snagu ove Odluke prestaje da važi Odluka o davanju saglasnosti na cjenovnik jela i pića u objektima

institucija Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 71/11).

**Član 3.**

(Stupanje na snagu)

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 60/15  
7. maja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedavajući  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, s. r.

**CJENOVNICKA  
JELA I PIĆA U OBJEKTIMA INSTITUCIJA  
BOSNE I HERCEGOVINE**

**JELA****Hladna predjela**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Apetisani	porcija	2,50
2	Bosanski sudžuk	porcija	3,00
3	Dalmatinski pršut (svinjski)	porcija	4,50
4	Francuska salata	porcija	2,00
5	Govedi pršut	porcija	4,00
6	Kajmak	porcija	3,00
7	Kanapei	porcija	1,50
8	Karpačo od bifteka	porcija	5,00
9	Marmelada 20. gr.	komad	0,50
10	Maslac 10. gr.	komad	0,50
11	Med 20. gr.	komad	0,50
12	Mesna salata	porcija	2,50
13	Pileća salata	porcija	2,50
14	Poli salama	porcija	1,50
15	Proljetna pileća salata	porcija	2,50
16	Rukola sa biftekom	porcija	4,00
17	Rukola sa engleskim rosbifom	porcija	4,00
18	Rukola sa lososom	porcija	5,00
19	Rukola sa oslićem	porcija	4,00
20	Salata od inčuna	porcija	4,50
21	Sendvič	komad	2,00
22	Sendvič sa suhim mesom	komad	3,00
23	Sir razni	porcija	2,50

**Supe i čorbe**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Begova čorba	porcija	1,50
2	Bujon sa jajetom	porcija	2,00
3	Čorba od geršla	porcija	2,00
4	Čorba od povrća - posno	porcija	1,00
5	Gulaš čorba	porcija	2,00
6	Krem čorba od glijiva - posno	porcija	1,00
7	Krompir čorba sa suhim mesom	porcija	2,00
8	Madarska čorba	porcija	2,00
9	Paradajz supa	porcija	1,00
10	Pileća supa	porcija	1,00
11	Potaž čorba od povrća	porcija	1,50
12	Potaž čorba od povrća - posno	porcija	1,00
13	Riblja čorba	porcija	2,00
14	Sarajevska čorba	porcija	2,00
15	Supa od povrća	porcija	1,00
16	Teleća hašće čorba	porcija	1,50
17	Teleća ragu čorba	porcija	1,50
18	Teleća supa	porcija	1,00
19	Velute Dibari	porcija	1,00
20	Velute Florentin	porcija	1,00
21	Velute od glijiva	porcija	1,00
22	Velute od glijiva - posno	porcija	1,00
23	Višegradska čorba	porcija	1,50

**Topla predjela**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Ašćin-kadunine sarmice	porcija	3,00
2	Bekendeks	porcija	2,00
3	Bosanska kima	porcija	2,00
4	Gibanica	porcija	3,00
5	Gljive sa žara	porcija	2,50
6	Gratinirani makaroni	porcija	3,00
7	Hemendeks	porcija	2,00
8	Jaja na oko	porcija	1,50
9	Kajgana	porcija	1,50
10	Kukuruz	porcija	2,50
11	Mušule na buzaru	porcija	4,00
12	Omlet sa glijivama	porcija	2,00
13	Omlet sa sirom	porcija	2,00
14	Pasta sa glijivama	porcija	3,50
15	Paštetica sa sirom	komad	0,50
16	Pica domaća bosnia	komad	6,00
17	Pica apričoza	komad	4,00
18	Pica margarita	komad	3,00
19	Pita zvrk (razne)	porcija	2,00
20	Pita burek	porcija	2,50
21	Pita krompiruša	porcija	2,00
22	Pita sirmica	porcija	2,00
23	Pita zeljanica	porcija	2,00
24	Plata Vezuvija	porcija	1,50
25	Pohovana čureća šunka	porcija	2,00
26	Pohovani palacičci	porcija	2,50
27	Pohovani sir	porcija	3,00
28	Povrće na maslinovom ulju	porcija	2,50
29	Prstaci na buzaru	porcija	15,00
30	Prženice od hljeba	porcija	1,50
31	Pura - posna	porcija	1,50
32	Pura sa pavlakom	porcija	1,50
33	Rižoto od glijiva	porcija	3,00
34	Rižoto od povrća	porcija	2,50
35	Špagete ala maskote	porcija	3,00
36	Špagete ala šugo	porcija	4,00
37	Špagete bolonjeze	porcija	3,50
38	Špagete fruti di mare	porcija	6,00
39	Špagete karbonara	porcija	3,50
40	Špagete milaneze	porcija	3,50
41	Špagete sa mušulama	porcija	3,50
42	Špagete sa sirom	porcija	2,50
43	Travnički pilav	porcija	3,00
44	Uljevak	porcija	2,00
45	Uštipci sa kajmakom	porcija	2,50
46	Uštipci sa pavlakom	porcija	1,50
47	Uštipci sa sirom	porcija	2,00
48	Vegetarijanski medaljoni	porcija	2,50
49	Vegetarijanska plata	porcija	2,50
50	Viršle*	porcija	3,00

**Ribe i rakovi**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Dimljeni losos	porcija	7,00
2	Hobotnica	porcija	10,00
3	Jastog komad	komad	90,00
4	Kineski Vok sa mušulama*	porcija	4,50
5	Kineski Vok sa oslićem*	porcija	4,00
6	Kineski Vok sa tunom*	porcija	7,00
7	Lignje sa prilogram	porcija	7,00
8	Morski plodovi	porcija	6,00
9	Oslič file*	porcija	3,50
10	Pastrmka sa sosom od povrća	porcija	6,00
11	Pohovani oslić na bečki*	porcija	3,50
12	Pohovani oslić na pariški*	porcija	3,50

13	Pohovani posni oslić*	porcija	3,50
14	Pomidorina	porcija	7,00
15	Prženi oslić*	porcija	3,50
16	Riba orada	kg	40,00
17	Riba pastrmka	kg	20,00
18	Riba u konzervi	komad	2,00
19	Riba zubatac	kg	40,00
20	Rukola sa tunom	porcija	7,00
21	Škampi	kg	60,00
22	Tuna stek	porcija	7,00

**Gotova jela i pečenja**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Bosanska jufka	porcija	4,50
2	Bosanski čimbur	porcija	3,50
3	Bosanski kolačići*	porcija	3,00
4	Bosanski lonac - novi	porcija	4,00
5	Čušte u paradajz sosu*	porcija	3,00
6	Cureći file na bečki*	porcija	4,00
7	Cureći file na pariški*	porcija	4,00
8	Cureći file u kari sosu*	porcija	3,50
9	Cureći rižoto	porcija	3,50
10	Cureći stek*	porcija	4,00
11	Dulbastija*	porcija	4,50
12	Faširana šnicla*	porcija	3,00
13	Faširani rolat štefanii*	porcija	3,50
14	Grah sa čuftama	porcija	4,00
15	Grah sa faširanom šniclom	porcija	4,00
16	Grah sa kobasicom	porcija	2,50
17	Gratinirana teleća šnicla	porcija	5,00
18	Hajdučki čevap od piletine*	porcija	3,00
19	Hajdučki čevap od teletine*	porcija	5,00
20	Inćum filet*	porcija	7,00
21	Jagnjeći but provensal*	porcija	5,00
22	Jagnjeće pečenje*	porcija	7,00
23	Juneći gulaš*	porcija	4,00
24	Juneći odrezak "lionez"*	porcija	3,00
25	Juneći sote*	porcija	3,50
26	Kadun butiči*	porcija	3,50
27	Kineski Vok sa biftekom*	porcija	6,00
28	Klepe	porcija	4,00
29	Kupus kalja	porcija	4,00
30	Lazanje sa mljevenim mesom	porcija	4,50
31	Lazanje sa povrćem	porcija	4,00
32	Lešo teletina	porcija	5,00
33	Mučkalica*	porcija	5,00
34	Musaka	porcija	3,50
35	Musaka od tikvica	porcija	3,50
36	Njoke sa piletinom	porcija	4,00
37	Pače	porcija	4,00
38	Pile u supi	porcija	3,50
39	Pileća prsa bešamel*	porcija	4,00
40	Pileće pečenje*	porcija	3,50
41	Pileći bataci*	porcija	3,50
42	Pileći batak sos bešamel	porcija	3,50
43	Pileći file na meksički	porcija	3,50
44	Pileći file u mljevenom sosu	porcija	3,50
45	Pileći medaljonji*	porcija	3,50
46	Pileći rižoto	porcija	3,00
47	Pileći sote u mandarin sosu*	porcija	3,50
48	Pileći "Vok"	porcija	3,50
49	Piletina ala King	porcija	3,50
50	Pohovana teleća prsa*	porcija	5,50
51	Pohovane tikvice	porcija	2,00
52	Pohovani patlidžani	porcija	2,00
53	Punjena čureća prsa*	porcija	4,50
54	Punjene gljive	porcija	3,50
55	Punjene paprike*	porcija	3,50
56	Punjene tikvice*	porcija	3,50
57	Punjeni patlidžan*	porcija	3,50
58	Restovana pileća jetra*	porcija	3,00
59	Rižoto od morskih plodova	porcija	6,00

60	Rolovana piletina na ilidžanski*	porcija	4,00
61	Rolovana teletina*	porcija	6,00
62	Sarajevska bošča*	porcija	4,00
63	Sarma od kiselog kupusa*	porcija	4,00
64	Sitni čevap*	porcija	3,50
65	Sogan dolma*	porcija	4,00
66	Sote od bifteka*	porcija	6,00
67	Šarena dolma*	porcija	3,50
68	Siš čevap*	porcija	4,50
69	Spikovana junetina*	porcija	3,50
70	Teleći mišići*	porcija	4,50
71	Teleća šnicla gordon blu*	porcija	6,00
72	Teleća šnicla sa gljivama*	porcija	4,50
73	Teleće pečenje*	porcija	5,50
74	Teleći perkelt*	porcija	4,50
75	Teleći sote*	porcija	4,50
76	Triпice	porcija	3,50

**Jela po narudžbi i roštيلj**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Bečka šnicla*	porcija	5,00
2	Biftek*	porcija	5,50
3	Biftek amerikan*	porcija	6,00
4	Biftek na maslacu*	porcija	6,00
5	Biftek sa jajetom na oko*	porcija	6,00
6	Biftek sos fefer*	porcija	5,50
7	Biftek u sosu od gljiva*	porcija	5,50
8	Cevapčići	porcija	4,00
9	Cureća pljeskavica*	porcija	3,50
10	Dalmatinska pržolica*	porcija	4,50
11	Elbasan tava	porcija	7,00
12	Gatački odrezak*	porcija	7,00
13	Gazihusrefbegov čevab	porcija	8,00
14	Hadžijski čevab	porcija	7,00
15	Jahorinski odrezak za dvije osobe	porcija	15,00
16	Juneći ježik u sosu*	porcija	3,00
17	Juneći odrezak - imperijal*	porcija	4,00
18	Miješano meso*	porcija	6,00
19	Natur šnicla*	porcija	4,50
20	Noazeti*	porcija	5,00
21	Paelja	porcija	10,00
22	Pariška šnicla*	porcija	4,50
23	Pileća jetra sa roštijla*	porcija	3,00
24	Pileći file*	porcija	3,50
25	Pileći file "Gordon blu"**	porcija	4,00
26	Pileći file na bečki*	porcija	3,50
27	Pileći file u kari sosu*	porcija	3,50
28	Pileći ražnjići*	porcija	3,50
29	Pileći stek*	porcija	3,50
30	Piletina na pariški*	porcija	3,50
31	Pljeskavica*	porcija	4,00
32	Pohovana piletina sa susamom*	porcija	3,50
33	Pohovani teleći kotlet*	porcija	5,00
34	Pohovani teleći kotlet na milanski*	porcija	5,00
35	Punjena pileća prsa*	porcija	4,00
36	Punjene linge*	porcija	6,00
37	Punjeni ramstek*	porcija	5,00
38	Ramstek*	porcija	4,50
39	Roštijiske kobasice*	porcija	3,50
40	Sarajevski odrezak*	porcija	7,00
41	Sote stroganov*	porcija	6,00
42	Sudžuke*	porcija	4,00
43	Špicovana pljeskavica*	porcija	4,50
44	Teleća šnicla na bečki*	porcija	4,50
45	Teleća šnicla na pariški*	porcija	4,50
46	Teleća jetrica*	porcija	3,00
47	Teleća vješalica*	porcija	4,50
48	Teleći kotlet*	porcija	5,00
49	Teleći medaljoni*	porcija	4,50
50	Teleći odrezak*	porcija	4,50
51	Teleći ražnjići*	porcija	4,50

52	Teleći stek*	porcija	4,50
53	Travnička pljeskavica*	porcija	4,50

**Svinjski program**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Bardirani pileći ražnjići*	porcija	4,00
2	Bekendeks (svinjski)	porcija	2,50
3	Grah sa suhim svinj. rebrima	porcija	3,50
4	Grah sa svinj. kobasicom	porcija	2,50
5	Leskovačka svinj. mučkalica*	porcija	4,00
6	Pečena praseta*	porcija	4,50
7	Praseće pečenje*	porcija	6,00
8	Punjeni odrezak svinjski*	porcija	5,00
9	Punjeno praseće pečenje*	porcija	8,00
10	Sendvič sa dalm. pršutom (svinjski)	porcija	3,00
11	Srpski duveć	porcija	4,00
12	Svinjska gurmanska pljeskavica*	porcija	3,50
13	Svinjska kremenadla*	porcija	4,00
14	Svinjska mučkalica*	porcija	4,00
15	Svinjska vješalica*	porcija	4,00
16	Svinjske hrenovke*	porcija	3,00
17	Svinjske rošt. kobasicice*	porcija	3,50
18	Svinjski file*	porcija	4,00
19	Svinjski kotlet pohovan*	porcija	4,00
20	Svinjski medaljon u sosu*	porcija	4,50
21	Svinjski ražnjići*	porcija	4,00
22	Svinjski sote*	porcija	4,00
23	Svinjski vrat*	porcija	3,50
24	Svinjski vrat amerikan*	porcija	5,00
25	Svinjski vrat bardiran*	porcija	4,00
26	Svinjski vrat na bečki*	porcija	3,50
27	Svinjski vrat na pariški*	porcija	3,50
28	Svinjski vrat obložen sirom*	porcija	4,00
29	Špagete carbonara (svinjske)	porcija	3,00
30	Špagete sa pršutom (svinjske)	porcija	3,00

**Variva - prilozi**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Masline	porcija	2,00
2	Maslinovo ulje	porcija	1,00
3	Variva – prilozi razni	porcija	1,00
4	Majoneza, kečap, senf,	porcija	0,50
5	Pavlaka	porcija	1,00

**Salate**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Ajvar	porcija	1,00
2	Grčka salata	porcija	2,50
3	Kiseli krastavac i paprika	porcija	1,00
4	Krastavac i paradajz	porcija	1,00
5	Krompir salata	porcija	1,00
6	Salata matovilac	porcija	3,00
7	Salata mozzarella	porcija	3,00
8	Salata "niccis"	porcija	3,00
9	Salata od bifteka	porcija	5,00
10	Salata od buranije	porcija	1,00
11	Salata od cvekle	porcija	1,00
12	Salata od feferona	porcija	1,00
13	Salata od kisele paprike	porcija	1,00
14	Salata od kiselih krastavaca	porcija	1,00
15	Salata od kiselih paprika i krastavaca	porcija	1,00
16	Salata od kupusa i paradajza	porcija	1,00
17	Salata od pečenih paprika	porcija	1,50
18	Salata sa pilećom jetrom	porcija	2,50
19	Salata od rukole	porcija	3,00
20	Salata od svježeg kupusa	porcija	1,00
21	Salata od svježeg kupusa i zelena	porcija	1,00
22	Salata od svježeg kupusa i krastavaca	porcija	1,00

23	Salata od svježeg paradajza	porcija	1,00
24	Salata od svježih krastavaca	porcija	1,00
25	Salata od svježih krastavaca sa pavlakom	porcija	1,50
26	Salata od tjestenine "trikolore"	porcija	2,50
27	Šopska salata	porcija	2,00
28	Suježi kupus i krastavac	porcija	1,00
29	Talijanska salata	porcija	2,50
30	Zelena salata	porcija	1,00
31	Zelena salata i krastavac	porcija	1,00
32	Zelena salata i paradajz	porcija	1,00

**Dezerti**

Redni broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Kolač	komad	1,50
2	Kolači – minjon	komad	1,00
3	Palačinci sa džemom	porcija	1,50
4	Palačinci sa eurokremom	porcija	1,50
5	Sladoled	kugla	0,50
6	Voće	porcija	2,00
7	Voćna salata	porcija	2,50

\* Napomena - Uz svako jelo označeno zvjezdicom (\*) dobije se prilog gratis koji se nalazi na meniju tog dana.

**PIĆA****Pića**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	cocta	0,25 l	2,00
2	čaj	šoljica	0,70
3	čaj sa medom	šoljica	1,00
4	cappuccino	šoljica	1,00
5	energetski napitak	0,33 l	3,00
6	jogurt	komad	0,80
7	kafa espresso	šoljica	0,80
8	kafa espresso sa mlijekom	šoljica	1,00
9	liker (jager meister)	0,05 l	2,50
10	mineralna voda	0,5 l	1,50
11	mineralna voda	0,33 l	1,00
12	mlijeko	0,2 l	0,50
13	naturalna voda	0,33 l	1,00
14	nesscafe	šoljica	1,00
15	alkoholna pića (štok, loza, lavov)	0,05 l	2,00
16	pivo	0,33 l	1,50
17	sok flašica	0,2 l	2,00
18	sok flašica	0,5 l	2,00
19	sok limenka	0,33 l	2,50
20	sok točeni	0,2 l	1,00
21	viljamovka	0,05 l	4,00
22	vino	0,2 l	3,00
23	vino	0,75 l	10,00
24	vino VIP	0,75 l	15,00
25	vino VIP	0,75 l	25,00
26	viski	0,05 l	3,00
27	viski (jack daniels)	0,05 l	4,00
28	votka	0,05 l	2,00
29	cijedeni sok od narandže	0,2 l	2,50
30	limunada	0,2 l	1,50
31	cijedeni sok od grejpfruta	0,2 l	2,50

Temeljem članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08) i točke IX Odluke o Službi za zajedničke poslove institucija Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 17/99, 50/10 i 71/11), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine na 6. sjednici, održanoj 7. svibnja 2015. godine, donijelo je

**ODLUKU**  
**O DAVANJU SUGLASNOSTI NA CJENOVNIK JELA I**  
**PIĆA U OBJEKTIMA INSTITUCIJA BOSNE I**  
**HERCEGOVINE**

## Članak 1.

(Predmet Odluke)

- (1) Ovom Odlukom daje se suglasnost na Cjenovnik jela i pića u objektima institucija Bosne i Hercegovine.
- (2) Cjenovnik jela i pića u objektima institucija Bosne i Hercegovine čini sastavni dio ove Odluke.

## Članak 2.

(Prelazne odredbe)

Danom stupanja na snagu ove Odluke prestaje da važi Odluka o davanju suglasnosti na cjenovnik jela i pića u objektima institucija Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 71/11).

## Članak 3.

(Stupanje na snagu)

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 60/15  
7. svibnja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, v. r.

**CJENIK**  
**JELA I PIĆA U OBJEKTIMA INSTITUCIJA**  
**BOSNE I HERCEGOVINE**

**JELA****Hladna predjela**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Apetisani	porcija	2,50
2	Bosanski sudžuk	porcija	3,00
3	Dalmatinski pršut (svinjski)	porcija	4,50
4	Francuska salata	porcija	2,00
5	Govedi pršut	porcija	4,00
6	Kajmak	porcija	3,00
7	Kanapei	porcija	1,50
8	Karpačo od bifteka	porcija	5,00
9	Marmelada 20. gr.	komad	0,50
10	Maslac 10. gr.	komad	0,50
11	Med 20. gr.	komad	0,50
12	Mesna salata	porcija	2,50
13	Pileča salata	porcija	2,50
14	Poli salama	porcija	1,50
15	Proljetna pileča salata	porcija	2,50
16	Rukola sa biftekom	porcija	4,00
17	Rukola sa engleskim rosbifom	porcija	4,00
18	Rukola sa lososom	porcija	5,00
19	Rukola sa oslićem	porcija	4,00
20	Salata od inćuna	porcija	4,50
21	Sendvič	komad	2,00
22	Sendvič sa suhim mesom	komad	3,00
23	Sir razni	porcija	2,50

**Juhe i čorbe**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Begova juha	porcija	1,50
2	Bujon sa jajetom	porcija	2,00
3	Čorba od geršla	porcija	2,00
4	Čorba od povrća - posno	porcija	1,00
5	Gulač čorba	porcija	2,00
6	Krem čorba od gljiva - posno	porcija	1,00
7	Krumpir čorba sa suhim mesom	porcija	2,00
8	Madarska čorba	porcija	2,00
9	Paradajz juha	porcija	1,00

10	Pileča juha	porcija	1,00
11	Potaž čorba od povrća	porcija	1,50
12	Potaž čorba od povrća - posno	porcija	1,00
13	Riblja čorba	porcija	2,00
14	Sarajevska čorba	porcija	2,00
15	Juha od povrća	porcija	1,00
16	Teleća haše čorba	porcija	1,50
17	Teleća ragu čorba	porcija	1,50
18	Teleća juha	porcija	1,00
19	Valute Dibari	porcija	1,00
20	Valute Florentin	porcija	1,00
21	Valute od gljiva	porcija	1,00
22	Valute od gljiva - posno	porcija	1,00
23	Višegradska čorba	porcija	1,50

**Topla predjela**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Aščin-kadunine sarmice	porcija	3,00
2	Bekendeks	porcija	2,00
3	Bosanska kima	porcija	2,00
4	Gibanica	porcija	3,00
5	Gljive sa žara	porcija	2,50
6	Gratinirani makaroni	porcija	3,00
7	Hemendeks	porcija	2,00
8	Jaja na oko	porcija	1,50
9	Kajgana	porcija	1,50
10	Kukuruza	porcija	2,50
11	Mušule na buzaru	porcija	4,00
12	Omlet sa gljivama	porcija	2,00
13	Omlet sa sirom	porcija	2,00
14	Pasta sa gljivama	porcija	3,50
15	Paštetiča sa sirom	komad	0,50
16	Pica domaća bosnija	komad	6,00
17	Pica kapričoza	komad	4,00
18	Pica margarita	komad	3,00
19	Pita zvirk (razne)	porcija	2,00
20	Pita burek	porcija	2,50
21	Pita krompirića	porcija	2,00
22	Pita sirmica	porcija	2,00
23	Pita zeljanica	porcija	2,00
24	Plata Vezuvija	porcija	1,50
25	Pohovana čureća šunka	porcija	2,00
26	Pohovani palačinci	porcija	2,50
27	Pohovani sir	porcija	3,00
28	Povrće na maslinovom ulju	porcija	2,50
29	Prstaci na buzaru	porcija	15,00
30	Prženice od kruha	porcija	1,50
31	Pura - posna	porcija	1,50
32	Pura s vrhnjom	porcija	1,50
33	Rižoto od gljiva	porcija	3,00
34	Rižoto od povrća	porcija	2,50
35	Špagete ala maskote	porcija	3,00
36	Špagete ala šunga	porcija	4,00
37	Špagete bolonjeze	porcija	3,50
38	Špagete fruti di mare	porcija	6,00
39	Špagete karbonara	porcija	3,50
40	Špagete milaneze	porcija	3,50
41	Špagete sa mušulama	porcija	3,50
42	Špagete sa sirom	porcija	2,50
43	Travnički pilav	porcija	3,00
44	Uljevak	porcija	2,00
45	Uštipci s kajmakom	porcija	2,50
46	Uštipci s vrhnjom	porcija	1,50
47	Uštipci sa sirom	porcija	2,00
48	Vegetarijanski medaljoni	porcija	2,50
49	Vegetarijanska plata	porcija	2,50
50	Hrenovke*	porcija	3,00

**Ribe i rakovi**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Dimljeni losos	porcija	7,00
2	Hobotnica	porcija	10,00
3	Jastog komad	komad	90,00
4	Kineski Vok sa mušulama*	porcija	4,50
5	Kineski Vok sa oslićem*	porcija	4,00
6	Kineski Vok sa tunom*	porcija	7,00
7	Lignje sa prilogom	porcija	7,00
8	Morski plodovi	porcija	6,00
9	Oslić file*	porcija	3,50
10	Pastrmka sa sosom od povrća	porcija	6,00
11	Pohovani oslić na bečki*	porcija	3,50
12	Pohovani oslić na pariški*	porcija	3,50
13	Pohovani posni oslić*	porcija	3,50
14	Pomidorina	porcija	7,00
15	Prženi oslić*	porcija	3,50
16	Riba orada	kg	40,00
17	Riba pastrmka	kg	20,00
18	Riba u konzervi	komad	2,00
19	Riba zubatac	kg	40,00
20	Rukola sa tunom	porcija	7,00
21	Škampi	kg	60,00
22	Tuna steak	porcija	7,00

**Gotova jela i pečenja**

Redni Broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Bosanska jufka	porcija	4,50
2	Bosanski čimbur	porcija	3,50
3	Bosanski kolačić*	porcija	3,00
4	Bosanski lonac - novi	porcija	4,00
5	Cufte u paradajz sosu*	porcija	3,00
6	Cureći file na bečki*	porcija	4,00
7	Cureći file na pariški*	porcija	4,00
8	Cureći file u kari sosu*	porcija	3,50
9	Cureći rižoto	porcija	3,50
10	Cureći steak*	porcija	4,00
11	Dulbastija*	porcija	4,50
12	Faširana šnicla*	porcija	3,00
13	Faširani rolat šefanji*	porcija	3,50
14	Grah sa čuftama	porcija	4,00
15	Grah sa faširanom šnicлом	porcija	4,00
16	Grah sa kobasicom	porcija	2,50
17	Gratinirana teleća šnicla	porcija	5,00
18	Hajdučki čevap od piletine*	porcija	3,00
19	Hajdučki čevap od teletine*	porcija	5,00
20	Incuni fileti*	porcija	7,00
21	Jagnjeće bit provensal*	porcija	5,00
22	Jagnjeće pečenje*	porcija	7,00
23	Juneći gulaš*	porcija	4,00
24	Juneći odrezak "lionez"**	porcija	3,00
25	Juneći sote*	porcija	3,50
26	Kadun butići*	porcija	3,50
27	Kineski Vok sa biftekom*	porcija	6,00
28	Kleppe	porcija	4,00
29	Kupus kalja	porcija	4,00
30	Lazanje sa mljevenim mesom	porcija	4,50
31	Lazanje sa povrćem	porcija	4,00
32	Lešo teletina	porcija	5,00
33	Mučkalica*	porcija	5,00
34	Musaka	porcija	3,50
35	Musaka od tikvica	porcija	3,50
36	Njoke sa piletinom	porcija	4,00
37	Pače	porcija	4,00
38	Pile u supi	porcija	3,50
39	Pileća prsa bešamel*	porcija	4,00
40	Pileće pečenje*	porcija	3,50
41	Pileći bataci*	porcija	3,50
42	Pileći batak sos bešamel	porcija	3,50

43	Pileći file na meksički	porcija	3,50
44	Pileći file u mlječnom sosu	porcija	3,50
45	Pileći medaljoni*	porcija	3,50
46	Pileći rižoto	porcija	3,00
47	Pileći sote u mandarin sosu*	porcija	3,50
48	Pileći "Vok"	porcija	3,50
49	Piletina ala King	porcija	3,50
50	Pohovana teleća prsa*	porcija	5,50
51	Pohovana tikvice	porcija	2,00
52	Pohovani patlidžani	porcija	2,00
53	Punjena čureća prsa*	porcija	4,50
54	Punjene gljive	porcija	3,50
55	Punjena paprike*	porcija	3,50
56	Punjene tikvice*	porcija	3,50
57	Punjeni patlidžan*	porcija	3,50
58	Restovana pileća jetra*	porcija	3,00
59	Rižoto od morskih plodova	porcija	6,00
60	Rolovana piletina na ilidžanski*	porcija	4,00
61	Rolovana teletina*	porcija	6,00
62	Sarajevska bošča*	porcija	4,00
63	Sarma od kiselog kupusa*	porcija	4,00
64	Sitni čevap*	porcija	3,50
65	Sogan dolma*	porcija	4,00
66	Sote od bifteka*	porcija	6,00
67	Sarena dolma*	porcija	3,50
68	Šiš čevap*	porcija	4,50
69	Špikovana junetina*	porcija	3,50
70	Teleći mišići*	porcija	4,50
71	Teleća šnicla gordon blu*	porcija	6,00
72	Teleća šnicla sa gljivama*	porcija	4,50
73	Teleće pečenje*	porcija	5,50
74	Teleći perkelt*	porcija	4,50
75	Teleći sote*	porcija	4,50
76	Tristice	porcija	3,50

**Jela po narudžbi i roštilj**

Redni broj	Naziv artikla	Mjera	Cijena u KM
1	Bečki odrezak*	porcija	5,00
2	Biftek*	porcija	5,50
3	Biftek amerikan*	porcija	6,00
4	Biftek na maslacu*	porcija	6,00
5	Biftek sa jajetom na oko*	porcija	6,00
6	Biftek sos fefer*	porcija	5,50
7	Biftek u sosu od gljiva*	porcija	5,50
8	Cevapčići	porcija	4,00
9	Cureća pljeskavica*	porcija	3,50
10	Dalmatinska pržolica*	porcija	4,50
11	Elbasan tava	porcija	7,00
12	Gatački odrezak*	porcija	7,00
13	Gazihusrevbegov čebab	porcija	8,00
14	Hadžijski čebab	porcija	7,00
15	Jahorinski odrezak za dvije osobe	porcija	15,00
16	Juneći jezik u sosu*	porcija	3,00
17	Juneći odrezak - imperijal*	porcija	4,00
18	Miješano meso*	porcija	6,00
19	Natur šnicla*	porcija	4,50
20	Noazeti*	porcija	5,00
21	Paelja	porcija	10,00
22	Pariska šnicla*	porcija	4,50
23	Pileća jetra sa roštilja*	porcija	3,00
24	Pileći file*	porcija	3,50
25	Pileći file "Gordon blu"**	porcija	4,00
26	Pileći file na bečki*	porcija	3,50
27	Pileći file u kari sosu*	porcija	3,50
28	Pileći ražnjići*	porcija	3,50
29	Pileći stek*	porcija	3,50
30	Piletina na pariški*	porcija	3,50
31	Pljeskavica*	porcija	4,00
32	Pohovana piletina sa susamom*	porcija	3,50
33	Pohovani teleći kotlet*	porcija	5,00



28	votka	0,05 l	2,00
29	сједени sok od narandže	0,2 l	2,50
30	limunada	0,2 l	1,50
31	сједени sok od grejpfruta	0,2 l	2,50

22	Сендвич са сувим месом	комад	3,00
23	Сир разни	порција	2,50

**Супе и чорбе**

Редни Broj	Назив артикла	Мјера	Цијена у КМ
1	Беговача чорба	порција	1,50
2	Бујон са јајетом	порција	2,00
3	Чорба од гершила	порција	2,00
4	Чорба од поврћа - посно	порција	1,00
5	Гулаш чорба	порција	2,00
6	Крем чорба од гљива - посно	порција	1,00
7	Кромпир чорба са сувим месом	порција	2,00
8	Мајајска чорба	порција	2,00
9	Параадајз супа	порција	1,00
10	Пилећа супа	порција	1,00
11	Потаж чорба од поврћа	порција	1,50
12	Потаж чорба од поврћа - посно	порција	1,00
13	Рибља чорба	порција	2,00
14	Сарајевска чорба	порција	2,00
15	Супа од поврћа	порција	1,00
16	Телешка хаша чорба	порција	1,50
17	Телешка рагу чорба	порција	1,50
18	Телећа супа	порција	1,00
19	Велуте Дидари	порција	1,00
20	Велуте Флорентин	порција	1,00
21	Велуте од гљива	порција	1,00
22	Велуте од гљива - посно	порција	1,00
23	Вишеградска чорба	порција	1,50

**Топла предјела**

Редни Broj	Назив артикла	Мјера	Цијена у КМ
1	Ашђин-кадуњне сармице	порција	3,00
2	Бекендекс	порција	2,00
3	Босанска кима	порција	2,00
4	Гибаница	порција	3,00
5	Гљиве са жара	порција	2,50
6	Гратинирани макарони	порција	3,00
7	Хемендекс	порција	2,00
8	Јаја на око	порција	1,50
9	Кайрана	порција	1,50
10	Кукурзуза	порција	2,50
11	Мушуле на бузару	порција	4,00
12	Омлет са гљивама	порција	2,00
13	Омлет са сиром	порција	2,00
14	Паста са гљивама	порција	3,50
15	Паштетица са сиром	комад	0,50
16	Пица домаћа боснија	комад	6,00
17	Пица каприџоза	комад	4,00
18	Пица маргарита	комад	3,00
19	Пита зврк (разне)	порција	2,00
20	Пита бурек	порција	2,50
21	Пита кромпируша	порција	2,00
22	Пита сирница	порција	2,00
23	Пита зељаница	порција	2,00
24	Плата Везувија	порција	1,50
25	Похована ћурећа шунка	порција	2,00
26	Похованни палачинци	порција	2,50
27	Похованни сир	порција	3,00
28	Поврће на маслининову уљу	порција	2,50
29	Прстаци на бузару	порција	15,00
30	Прженице од хљеба	порција	1,50
31	Пура - посна	порција	1,50
32	Пура са павлаком	порција	1,50
33	Рижкото од гљива	порција	3,00
34	Рижкото од поврћа	порција	2,50
35	Шпагете ала маскоте	порција	3,00
36	Шпагете ала шуто	порција	4,00
37	Шпагете болоњеze	порција	3,50
38	Шпагете фрутли маре	порција	6,00
39	Шпагете карбонара	порција	3,50

**ОДЛУКА  
О ДАВАЊУ САГЛАСНОСТИ НА ЦЈЕНОВНИК ЈЕЛА  
И ПИЋА У ОБЈЕКТИМА ИНСТИТУЦИЈА БОСНЕ И  
ХЕРЦЕГОВИНЕ**

## Члан 1.

(Предмет Одлуке)

- (1) Овом Одлуком даје се сагласност на Цјеновник јела и пића у објектима институција Босне и Херцеговине.
- (2) Цјеновник јела и пића у објектима институција Босне и Херцеговине чини саставни дио ове Одлуке.

## Члан 2.

(Прелазне одредбе)

Даном ступања на снагу ове Одлуке престаје да важи Одлука о давању сагласности на цјеновник јела и пића у објектима институција Босне и Херцеговине ("Службени гласник BiH", број 71/11).

## Члан 3.

(Ступање на снагу)

Ова Одлука ступа на снагу даном доношења и објављује се у "Службеном гласнику BiH".

СМ број 60/15

Предсједавајући  
7. маја 2015. године  
Савјета министара BiX  
Сарајево  
Др Денис Звијзић, с. р.**ЦЈЕНОВНИК  
ЈЕЛА И ПИЋА У ОБЈЕКТИМА ИНСТИТУЦИЈА  
БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ****ЈЕЛА****Хладна предјела**

Редни Broj	Назив артикла	Мјера	Цијена у КМ
1	Апетисани	порција	2,50
2	Босански судук	порција	3,00
3	Далматински пршут (свињски)	порција	4,50
4	Француска салата	порција	2,00
5	Говеђи пршут	порција	4,00
6	Кајмак	порција	3,00
7	Канапеи	порција	1,50
8	Карпаћо од бифтека	порција	5,00
9	Мармелада 20. гр.	комад	0,50
10	Маслац 10. гр.	комад	0,50
11	Мед 20. гр.	комад	0,50
12	Месна салата	порција	2,50
13	Пилећа салата	порција	2,50
14	Поли салама	порција	1,50
15	Пролетна пилећа салата	порција	2,50
16	Рукола са бифтеком	порција	4,00
17	Рукола са енглеским росбијом	порција	4,00
18	Рукола са лососом	порција	5,00
19	Рукола са ослићем	порција	4,00
20	Салата од инђуна	порција	4,50
21	Сендвич	комад	2,00





4	цаппучино	шољица	1,00
5	енергетски напитак	0,33 л	3,00
6	јогурт	комад	0,80
7	кафа еспрессо	шољица	0,80
8	кафа еспрессо са млијеком	шољица	1,00
9	никер (јагер мејстер)	0,05 л	2,50
10	минерална вода	0,5 л	1,50
11	минерална вода	0,33 л	1,00
12	млијеко	0,2 л	0,50
13	натурална вода	0,33 л	1,00
14	несескафе	шољица	1,00
15	алкохолна пића (шток, лоза, лавов)	0,05 л	2,00
16	пиво	0,33 л	1,50
17	сок флашица	0,2 л	2,00
18	сок флашица	0,5 л	2,00
19	сок лименка	0,33 л	2,50
20	сок точени	0,2 л	1,00
21	виљамовка	0,05 л	4,00
22	вино	0,2 л	3,00
23	вино	0,75 л	10,00
24	вино ВИП	0,75 л	15,00
25	вино ВИП	0,75 л	25,00
26	виски	0,05 л	3,00
27	виски (јацк даниелс)	0,05 л	4,00
28	вотка	0,05 л	2,00
29	цијејени сок од наранџе	0,2 л	2,50
30	лимунада	0,2 л	1,50
31	цијејени сок од грејпфрута	0,2 л	2,50

**501**

Na osnovu člana 53. stav (9) Zakona o zaduživanju, dugu i garancijama Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 52/05 i 103/09), člana 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Odluke kojom se odobrava izdavanje dodatne državne garancije po Ugovoru o Amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu od 26. aprila 2012. godine između Javnog preduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka i Europske banke za obnovu i razvoj (Cesta Banja Luka - Dobojska - Faza - 1) ("Službeni glasnik BiH", broj 103/14) i Odluke o ratifikaciji Ugovora o saglasnosti na uvećanje zajma i prihvatanju uvećanja obaveza po Ugovoru o garanciji (Cesta Banja Luka - Dobojska - Faza - 1) između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj, broj 01-50-1-749-12/15 od 26. marta 2015. godine, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 2. juna 2015. godine, donijelo je

**ODLUKU**

**O IZDAVANJU DODATNE DRŽAVNE GARANCije PO  
UGOVORU O AMANDMANU BROJ 1 NA UGOVOR O  
ZAJMU OD 26. APRILA 2012. GODINE IZMEĐU  
JAVNOG PREDUZEĆA "AUTOPUTEVI REPUBLIKE  
SRPSKE" BANJA LUKA I EUROPSKE BANE ZA  
OBNOVU I RAZVOJ**  
(Cesta Banja Luka - Dobojska - Faza - 1)

**Član 1.**

(Predmet Odluke)

Ovom odlukom izdaje se dodatna državna garancija u formi Ugovora o saglasnosti na uvećanje zajma i prihvatanju uvećanja obaveza po Ugovoru o garanciji (Cesta Banja Luka - Dobojska - Faza - 1) između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvoj (u daljem tekstu: Ugovor o saglasnosti na uvećanje zajma i prihvatanju uvećanja obaveza po Ugovoru o garanciji).

**Član 2.**

(Iznos i uslovi dodatne državne garancije)

- (1) Bosna i Hercegovina daje dodatnu državnu garanciju Europskoj banci za obnovu i razvoj po Ugovoru o zajmu od 26. aprila 2012. godine (Cesta Banja Luka - Dobojska - Faza 1) zaključenog između Javnog preduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka i Europske banke za obnovu i razvoj (u daljem tekstu: Ugovor o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu) u iznosu od 35.000.000,00 € sa pripadajućim troškovima iz Ugovora o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu, tako da se prvo bitno izdata garancija sa 150.000.000,00 €, povećava na iznos od 185.000.000,00 €.  
(2) Uslovi dodatnog zajma na koji se izdaje dodatna državna garancija iz stava (1) ovog člana su: otplata u 24 jednake polugodišnje rate, prvi datum otplate 1. jun 2016. godine, zadnji datum otplate 1. decembar 2027. godine, kamatna stopa šestomjesečni EURIBOR +1% marže, visina provizije na neiskorištena sredstva 0,5% godišnje, jednokratna provizija na iznos zajma 1% i drugi troškovi.

**Član 3.**

(Aktiviranje dodatne državne garancije)

- (1) Bosna i Hercegovina kao davalac dodatne državne garancije, bezuslovno garantira kao glavni dužnik a ne samo kao jemac, dospjelo i pravovremeno plaćanje svih iznosa koji su plativi prema Ugovoru o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu, bilo po dogovorenom ili ubrzanim planu otplate ili drugačije, i pravovremeno izvršenje svih drugih obaveza Zajmoprimeca, Javnog preduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka.  
(2) Bosna i Hercegovina kao davalac dodatne državne garancije je zaključila Amandman broj 1 na Supsidijarni ugovor o garanciji između Bosne i Hercegovine i Republike Srpske (u daljem tekstu: Amandman broj 1 na Supsidijarni ugovor o garanciji), kojim Republika Srpska daje garanciju za dospjelo i pravovremeno plaćanje svih iznosa koji su plativi prema Ugovoru o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu i za pravovremeno ispunjavanje svih ostalih obaveza Zajmoprimeca prema Ugovoru o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu.

**Član 4.**

(Plaćanje dodatne državne garancije)

- (1) U slučaju dospjelog i neplaćenog iznosa od strane Zajmoprimeca, odnosno Javnog preduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka prema Europskoj banci za obnovu i razvoj, Bosna i Hercegovina će izvršiti plaćanje svih dospjelih i neplaćenih iznosa iz Garancijskog fonda čija se vrijednost i struktura utvrđuje Zakonom o Budžetu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine.  
(2) Sve dospjele i neplaćene iznose od strane Zajmoprimeca, a za koje Bosna i Hercegovina izvrši plaćanja iz Garancijskog fonda, Bosna i Hercegovina će naplatiti od strane Republike Srpske, a po Amandmanu broj 1 na Supsidijarni ugovor o garanciji.

**Član 5.**

(Nadležnost za realizaciju)

Zadužuje se Ministarstvo finansija i trezora Bosne i Hercegovine da izvrši rezervisanja sredstava u Budžetu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine koja je potrebno platiti u slučaju aktiviranja državne garancije.

## Članak 6.

(Stupanje na snagu)

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 61/15  
2. juna 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedavajući  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, s. r.

Na temelju članka 53. stavak (9) Zakona o zaduživanju, dugu i jamstvima Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 52/05 i 103/09), članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Odluke kojom se odobrava izdavanje dodatnog državnog jamstva po Ugovoru o Amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu od 26. travnja 2012. godine između Javnog poduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka i Europske banke za obnovu i razvitak (Cesta Banja Luka - Dobojski put - Faza - 1) ("Službeni glasnik BiH", broj 103/14) i Odluke o ratificiranju Ugovora o suglasnosti na uvećanje zajma i prihvatanju uvećanja obveza po Ugovoru o jamstvu (Cesta Banja Luka - Dobojski put - Faza - 1) između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvitak, broj 01-50-1-749-12/15 od 26. ožujka 2015. godine, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 2. lipnja 2015. godine, donijelo je

**ODLUKU**

**O IZDAVANJU DODATNOG DRŽAVNOG JAMSTVA PO  
UGOVORU O AMANDMANU BROJ 1 NA UGOVOR O  
ZAJMU OD 26. TRAVNJA 2012. GODINE IZMEĐU  
JAVNOG PODUZEĆA "AUTOPUTEVI REPUBLIKE  
SRPSKE" BANJA LUKA I EUROPSKE BANKE ZA  
OBNOVU I RAZVITAK  
(Cesta Banja Luka - Dobojski put - Faza - 1)**

## Članak 1.

(Predmet Odluke)

Ovom odlukom izdaje se dodatno državno jamstvo u formi Ugovora o suglasnosti na uvećanje zajma i prihvatanju uvećanja obveza po Ugovoru o jamstvu (Cesta Banja Luka - Dobojski put - Faza - 1) između Bosne i Hercegovine i Europske banke za obnovu i razvitak (u daljem tekstu: Ugovor o suglasnosti na uvećanje zajma i prihvatanju uvećanja obveza po Ugovoru o jamstvu).

## Članak 2.

(Iznos i uvjeti dodatnog državnog jamstva)

- (1) Bosna i Hercegovina daje dodatno državno jamstvo Europskoj banci za obnovu i razvitak po Ugovoru o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu od 26. travnja 2012. godine (Cesta Banja Luka - Dobojski put - Faza - 1) zaključenog između Javnog poduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka i Europske banke za obnovu i razvitak (u daljem tekstu: Ugovor o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu) u iznosu od 35.000.000,00 € sa pripadajućim troškovima iz Ugovora o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu, tako da se prvi put izdato jamstvo sa 150.000.000,00 €, povećava na iznos od 185.000.000,00 €.
- (2) Uvjeti dodatnog zajma na koji se izdaje dodatno državno jamstvo iz stavka (1) ovog članka su: otplata u 24 jednake polugodišnje rate, prvi datum otplate 1. lipanj 2016. godine, zadnji datum otplate 1. prosinac 2027. godine, kamatna stopa šestomjesečni EURIBOR +1% marže, visina provizije na neiskorištena sredstva 0,5% godišnje, jednokratna provizija na iznos zajma 1% i drugi troškovi.

## Članak 3.

(Aktiviranje dodatnog državnog jamstva)

- (1) Bosna i Hercegovina kao davalac dodatnog državnog jamstva, bezuslovno garantira kao glavni dužnik a ne samo kao jamac, dospjelo i pravovremeno plaćanje svih iznosa koji su plativi prema Ugovoru o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu, bilo po dogovorenem ili ubrzanom planu otplate ili drukčije, i pravovremeno izvršenje svih drugih obveza Zajmoprimeca, Javnog poduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka.
- (2) Bosna i Hercegovina kao davalac dodatnog državnog jamstva je zaključila Amandman broj 1 na Supsidijarni ugovor o jamstvu između Bosne i Hercegovine i Republike Srpske (u daljem tekstu: Amandman broj 1 na Supsidijarni ugovor o jamstvu), kojim Republika Srpska daje jamstvo za dospjelo i pravovremeno plaćanje svih iznosa koji su plativi prema Ugovoru o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu i za pravovremeno ispunjavanje svih ostalih obveza Zajmoprimeca prema Ugovoru o amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu.

## Članak 4.

(Plaćanje dodatnog državnog jamstva)

- (1) U slučaju dospjelog i neplaćenog iznosa od strane Zajmoprimeca, odnosno Javnog poduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka prema Europskoj banci za obnovu i razvitak, Bosna i Hercegovina će izvršiti plaćanje svih dospjelih i neplaćenih iznosa iz Jamstvenog fonda čija se vrijednost i struktura utvrđuje Zakonom o Proračunu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obveza Bosne i Hercegovine.
- (2) Sve dospjele i neplaćene iznose od strane Zajmoprimeca, a za koje Bosna i Hercegovina izvrši plaćanja iz Jamstvenog fonda, Bosna i Hercegovina će naplatiti od strane Republike Srpske, a po Amandmanu broj 1 na Supsidijarni ugovor o garanciji.

## Članak 5.

(Nadležnost za realizaciju)

Zadužuje se Ministarstvo finansija i trezora Bosne i Hercegovine da izvrši rezerviranja sredstava u Proračunu institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obveza Bosne i Hercegovine koja je potrebno platiti u slučaju aktiviranja državnog jamstva.

## Članak 6.

(Stupanje na snagu)

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja i objavljuje se u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 61/15  
2. lipnja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, v. r.

Na osnovu člana 53. stav (9) Zakona o zaduživanju, dugu i garancijama Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 52/05 i 103/09), člana 17. Zakona o Savjetu ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Odluke kojom se odobrava izdavanje dodatne državne garancije po Ugovoru o Amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu od 26. aprila 2012. godine između Javnog poduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka i Europske banke za obnovu i razvoj (Put Banja Luka - Dobojski put - Faza - 1) ("Službeni glasnik BiH", broj 103/14) i Odluke o ratifikaciji Ugovora o saglasnosti na uvećanje zajma i prihvapanju uvećanja obaveza po Ugovoru o garanciji (Cesta Banja Luka - Dobojski put - Faza - 1) između Bosne i Hercegovine i Europske

банке за обнову и развој, број 01-50-1-749-12/15 од 26. марта 2015. године, Савјет министара Босне и Херцеговине, на 9. сједници одржаној 2. јуна 2015. године, донио је

### ОДЛУКУ

#### О ИЗДАВАЊУ ДОДАТНЕ ДРЖАВНЕ ГАРАНЦИЈЕ ПО УГОВОРУ О АМАНДМАНУ БРОЈ 1 НА УГОВОР О ЗАЈМУ ОД 26. АПРИЛА 2012. ГОДИНЕ ИЗМЕЂУ ЈАВНОГ ПРЕДУЗЕЋА "АУТОПУТЕВИ РЕПУБЛИКЕ СРПСКЕ" БАЊА ЛУКА И ЕВРОПСКЕ БАНКЕ ЗА ОБНОВУ И РАЗВОЈ

(Пут Бања Лука - Добој - Фаза - 1)

#### Члан 1.

(Предмет Одлуке)

Овом одлуком издаје се додатна државна гаранција у форми Уговора о сагласности на увећање зајма и прихваћању увећања обавеза по Уговору о гаранцији (Пут Бања Лука - Добој - Фаза 1) између Босне и Херцеговине и Европске банке за обнову и развој (у даљем тексту: Уговор о сагласности на увећање зајма и прихваћању увећања обавеза по Уговору о гаранцији).

#### Члан 2.

(Износ и услови додатне државне гаранције)

- (1) Босна и Херцеговина даје додатну државну гаранцију Европској банци за обнову и развој по Уговору о амандману број 1 на Уговор о зајму од 26. априла 2012. године (Пут Бања Лука - Добој - Фаза 1) закљученог између Јавног предузећа "Аутопутеви Републике Српске" Бања Лука и Европске банке обнову и развој (у даљем тексту: Уговор о амандману број 1 на Уговор о зајму) у износу од 35.000.000,00 € са припадајућим трошковима из Уговора о амандману број 1 на Уговор о зајму, тако да се првобитно издата гаранција са 150.000.000,00 €, повећава на износ од 185.000.000,00 €.
- (2) Услови додатног зајма на који се издаје додатна државна гаранција из става (1) овог члана су: отплата у 24 једнаке полугодишње рате, први датум отплате 1. јун 2016. године, задњи датум отплате 1. децембар 2027. године, каматна стопа шестомјесечни ЕУРИБОР +1% марже, висина провизије на неискоришћена средства 0,5% годишње, једнократна провизија на износ зајма 1% и други трошкови.

#### Члан 3.

(Активирање додатне државне гаранције)

- (1) Босна и Херцеговина као давалац додатне државне гаранције, безусловно гарантује као главни дужник а не само као јемац, доспјело и правовремено плаћање свих износа који су плативи према Уговору о амандману број 1 на Уговор о зајму, било по договореном или убрзаном плану отплате или другачије, и правовремено извршење свих других обавеза Зајмопримца, Јавног предузећа "Аутопутеви Републике Српске" Бања Лука.
- (2) Босна и Херцеговина као давалац додатне државне гаранције је закључила Амандман број 1 на Супсидијарни уговор о гаранцији између Босне и Херцеговине и Републике Српске (у даљем тексту: Амандман број 1 на Супсидијарни уговор о гаранцији), којим Република Српска даје гаранцију за доспјело и правовремено плаћање свих износа који су плативи према Уговору о амандману број 1 на Уговор о зајму и за правовремено испуњавање свих осталих обавеза Зајмопримца према Уговору о амандману број 1 на Уговор о зајму.

#### Члан 4.

(Плаћање додатне државне гаранције)

- (1) У случају доспјелог и неплаћеног износа од стране Зајмопримца, односно Јавног предузећа "Аутопутеви Републике Српске" Бања Лука према Европској банци за обнову и развој, Босна и Херцеговина ће извршити плаћање свих доспјелих и неплаћених износа из Гарантног фонда чија се вриједност и структура утврђује Законом о Буџету институција Босне и Херцеговине и међународних обавеза Босне и Херцеговине.
- (2) Све доспјеле и неплаћене износе од стране Зајмопримца, а за које Босна и Херцеговина изврши плаћања из Гарантног фонда, Босна и Херцеговина ће наплатити од стране Републике Српске, а по Амандману број 1 на Супсидијарни уговор о гаранцији.

#### Члан 5.

(Надлежност за реализацију)

Задужује се Министарство финансија и трезора Босне и Херцеговине да изврши резервисања средстава у Буџету институција Босне и Херцеговине и међународних обавеза Босне и Херцеговине која је потребно платити у случају активирања државне гаранције.

#### Члан 6.

(Ступање на снагу)

Ова Одлука ступа на снагу даном доношења и објављује се у "Службеном гласнику БиХ".

СМ број 61/15  
2. јуна 2015 године  
Сарајево

Предсједавајући  
Савјета министара БиХ  
Др Денис Звиздић, с. р.

## 502

Na osnovu člana 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), i člana 48. stav (2) Zakona o sprečavanju i suzbijanju zloupotrebe opojnih droga ("Službeni glasnik BiH", broj 8/06), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 11. sjednici održanoj 17. juna 2015. godine, donijelo je

### ODLUKU

#### O IZMJENI I DOPUNI ODLUKE O ODREĐIVANJU MEĐUNARODNIH GRANIČNIH PRIJELAZA ZA PREKOGRAJIČNI PROMET TVARI I BILJAKA IZ TABELE II, III I IV LISTE OPOJNIIH DROGA, PSIHOTROPNIH TVARI, BILJAKA IZ KOJIH SE MOŽE DOBITI OPOJNA DROGA I PREKURSORA

#### Član 1.

U Odluci o određivanju međunarodnih graničnih prijelaza za prekogranični promet tvari i biljaka iz Tabele II, III i IV Liste opojnih droga, psihotropnih tvari, biljaka iz kojih se može dobiti opojna droga i prekursora ("Službeni glasnik BiH", broj 58/07), u članu 2. tački a) iz alineje 7) dodaju se alineje 8) i 9) koje glase:

- 8) GP Vardište
- 9) GP Šamac.

#### Član 2.

U članu 3. Odluke iza riječi: "prije planiranog prometa" riječ "tvari" se briše.

#### Član 3.

Ova Odluka stupa na snagu idućeg dana od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 64/15  
17. juna 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedavajući  
Vijeća ministara BiH  
Dr. Denis Zvizdić, s. r.

Na temelju članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), i članka 48. stavak (2) Zakona o sprečavanju i suzbijanju zloupotrebe opojnih droga ("Službeni glasnik BiH", broj 8/06), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 11. sjednici održanoj 17. lipnja 2015. godine, donijelo je

### **ODLUKU**

#### **O IZMJENI I DOPUNI ODLUKE O ODREĐIVANJU MEĐUNARODNIH GRANIČNIH PRIJELAZA ZA PREKOGRANIČNI PROMET TVARI I BILJAKA IZ TABLICE II, III I IV POPISA OPOJNIH DROGA, PSIHOTROPNIH TVARI, BILJAKA IZ KOJIH SE MOŽE DOBITI OPOJNA DROGA I PREKURSORA**

##### Članak 1.

U Odluci o određivanju međunarodnih graničnih prijelaza za prekogranični promet tvari i biljaka iz Tablice II, III i IV Popisa opojnih droga, psihotropnih tvari, biljaka iz kojih se može dobiti opojna droga i prekursora ("Službeni glasnik BiH", broj 58/07), u članku 2. točki a) iza alineje 7) dodaju se alineje 8) i 9) koje glase:

- 8) GP Vardište
- 9) GP Šamac.

##### Članak 2.

U članku 3. Odluke iza riječi: "prije planiranog prometa" riječ "tvari" se briše.

##### Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu idućeg dana od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 64/15	Predsjedatelj
17. lipnja 2015. godine	Vijeća ministara BiH
Sarajevo	Dr. <b>Denis Zvizdić</b> , s. r.

Na osnovu člana 17. Zakona o Savjetu ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), i člana 48. stav (2) Zakona o sprečavanju i suzbijanju zloupotrebe opojnih droga ("Službeni glasnik BiH", broj 8/06), Savjet ministara Bosne i Hercegovine, na 11. sjednici održanoj 17. lipnja 2015. godine, donio je

### **ODLUKU**

#### **O IZMJENI I DOPUNI ODLUKE O ODREЂIVANJU MEĐUНАРОДНИХ ГРАНИЧНИХ ПРЕЛАЗА ЗА ПРЕКОГРАНИЧНИ ПРОМЕТ ТВАРИ И БИЉАКА ИЗ ТАБЕЛЕ II, III И IV ЛИСТЕ ОПОЈНИХ ДРОГА, ПСИХОТРОПНИХ СУПСТАНЦИ, БИЉАКА ИЗ КОЈИХ СЕ МОЖЕ ДОБИТИ ОПОЈНА ДРОГА И ПРЕКУРСОРА**

##### Član 1.

U Odluci o određivanju međunarodnih graničnih prelaza za prekogranični promet sупстанци i biljaka iz Tabele II, III i IV Liste opojnih droga, psihotropnih sупстанци, biljaka iz kojih se može dobiti opojna droga i prekursora ("Službeni glasnik BiH", broj 58/07), u članku 2. tачки a) iz alineje 7) dodaju se alineje 8) i 9) koje glase:

- 8) ГП Вардиште
- 9) ГП Шамац.

##### Član 2.

U članku 3. Odluke iza riječi: "prije planiranog prometa" riječ "супстанци" se briše.

##### Član 3.

Ova Odluka stupa na snagu idućeg dana od dana objavljuvanja u "Službenom glasniku BiH".

CM broj 64/15  
17. lipnja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedavajući  
Савјета министара БиХ  
Др **Денис Звиздић**, с. р.

### **503**

Na osnovu člana 18. stav 2. Osnovnog ugovora između Bosne i Hercegovine i Svete Stolice i Dodatnog protokola na Osnovni ugovor ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 10/07) i člana 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 02. juna 2015. godine, donijelo je

### **ODLUKU**

#### **O IZMJENI ODLUKE O OSNIVANJU MJEŠOVITE KOMISIJE ZA PROVOĐENJE OSNOVNOG UGOVORA IZMEĐU BOSNE I HERCEGOVINE I SVETE STOLICE I DODATNOG PROTOKOLA NA OSNOVNI UGOVOR**

##### Član 1.

U Odluci o osnivanju Mješovite komisije za provođenje Osnovnog ugovora između Bosne i Hercegovine i Svete Stolice i Dodatnog protokola na Osnovni ugovor ("Službeni glasnik BiH" br. 73/08 i 80/12), u članku 2. stav (3) mijenja se i glasi:

"(3) U Mješovitu komisiju ispred Bosne i Hercegovine imenuju se:

- Semija Borovac - ministrica za ljudska prava i izbjeglice
- Josip Brkić - zamjenik ministra vanjskih poslova
- mr. sci. Adil Osmanović - ministar civilnih poslova
- Đorđe Miličević - zamjenik ministra civilnih poslova
- Saša Marić - šef kabineta ministra finansija i trezora
- Željko Bogut - sekretar ministarstva pravde"

##### Član 2.

Član 7. se briše.

##### Član 3.

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objavljuvanja u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 66/15  
02. juna 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedavajući  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, s. r.

Na temelju članka 18. stavak 2. Temeljnog ugovora između Bosne i Hercegovine i Svete Stolice i Dodatnog protokola na Temeljni ugovor ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 10/07) i članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 02. lipnja 2015. godine, donijelo je

### **ODLUKU**

#### **O IZMJENI ODLUKE O OSNIVANJU MJEŠOVITOG POVJERENSTVA ZA PROVOĐENJE TEMELJNOG UGOVORA IZMEĐU BOSNE I HERCEGOVINE I SVETE STOLICE I DODATNOG PROTOKOLA NA TEMELJNI UGOVOR**

##### Članak 1.

U Odluci o osnivanju Mješovitog povjerenstva za provođenje Temeljnog ugovora između Bosne i Hercegovine i

Svete Stolice i Dodatnog protokola na Temeljni ugovor ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori" br. 73/08 i 80/12), u članku 2. stavak (3) mijenja se i glasi:

"(3) U Mješovito povjerenstvo ispred Bosne i Hercegovine imenuju se:

- Semija Borovac - ministrica za ljudska prava i izbjeglice
- Josip Brkić - zamjenik ministra vanjskih poslova
- mr. sci. Adil Osmanović - ministar civilnih poslova
- Đorđe Miličević - zamjenik ministra civilnih poslova
- Saša Marić - predstojnik ureda ministra financija i trezora
- Željko Bogut - tajnik ministarstva pravde"

#### Članak 2.

Članak 7. se briše.

#### Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 66/15  
02. lipnja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća ministara BiH  
Dr. Denis Zvizdić, v. r.

Na osnovu člana 18. stav 2. Osnovnog ugovora između Bosne i Hercegovine i Svetе Stolице i Dodatnog protokola na Osnovni ugovor ("Službeni glasnik BiH - Međunarodni ugovori", broj 10/07) i člana 17. Zakona o Savjetu ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), Savjet ministara Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 02. juna 2015. godine, donio je

### ОДЛУКУ

#### О ИЗМЈЕНИ ОДЛУКЕ О ОСНИВАЊУ МЈЕШОВИТЕ КОМИСИЈЕ ЗА ПРОВОЂЕЊЕ ОСНОВНОГ УГОВОРА ИЗМЕЂУ БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ И СВЕТЕ СТОЛИЦЕ И ДОДАТНОГ ПРОТОКОЛА НА ОСНОВНИ УГОВОР

##### Члан 1.

У Одлуци о оснивању Mјешovite komisije za provođenje Osnovnog ugovora između Bosne i Hercegovine i Svetе Stolице i Dodatnog protokola na Osnovni ugovor ("Službeni glasnik BiH", br. 73/08 i 80/12), u članu 2. stav (3) mijenja se i glasi:

"(3) U Mješovitu komisiju ispred Bosne i Hercegovine imenuju se:

- Semija Borovača - ministrica za ljudska prava i izbjeglice
- Josip Brkić - zamjenik ministra ianstinskih poslova
- mr. sci. Adil Osmanović - ministar civilnih poslova
- Đorđe Miličević - zamjenik ministra civilnih poslova
- Saša Marić - šef kabineta ministra finansija i trezora
- Željko Bogut - sekretar ministarstva pravde"

##### Члан 2.

Članak 7. se briše.

#### Члан 3.

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objavljuvanja u "Službenom glasniku BiH".

CM broj 66/15  
02. juna 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedavajući  
Савјета министара BiH  
Др Денис Звијидић, с. р.

#### 504

Na osnovu člana 23. stav (1) tačka b) Zakona o Agenciji za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 56/08) i člana 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07, 24/08), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na prijedlog direktora Agencije za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 02.06.2015. godine, donijelo je

### PRAVILNIK

#### О СADRŽAJУ И НАЧИНУ ВОЂЕЊА ЕVIDENCIJA

##### Poglavlje I - OPĆE ODREDBE

###### Član 1.

###### (Predmet)

- (1) Ovim Pravilnikom, u skladu sa članom 21. Zakona o Agenciji za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: Zakon) utvrđuje se: svrha evidencije, sadržaj evidencije, međusobna veza evidencija kako bi se izbjeglo duplikiranje istih podataka u različitim registrima, izvorni organi koji dostavljaju podatke u skladu sa relevantnim zakonima i druga pitanja značajna za vodenje evidencija.
- (2) Osim evidencija propisanih članom 20. Zakona, Agencija za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: Agencija) vodi i druge evidencije za koje postoji saglasnost izvornih organa ili zakonska obaveza ove Agencije, a uz posebnu odluku Vijeća ministara kao što su: evidencija centralnog biračkog spiska - član 35. Izborni zakon Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 23/01, 7/02, 9/02, 20/02, 25/02, 4/04, 20/04, 25/05, 52/05, 65/05, 77/05, 11/06, 24/06, 32/07, 33/08, 37/08, 32/10, 18/13 i 7/14), evidencija izdatih pograničnih propusnica sa ličnim podacima državljanina Republike Hrvatske - Odluka o zaduženju Agencije za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine za personalizaciju, tehničku obradu i vodenje evidencija o pograničnim propusnicama ("Službeni glasnik BiH", broj 64/13) i evidencija o izradenim karticama za digitalne tahografe - Zakon o radnom vremenu, obaveznim odmorima mobilnih radnika i uredajima za evidentiranje u drumskom prevozu ("Službeni glasnik BiH", broj 48/10).

##### Poglavlje II - EVIDENCIJE

##### Odjeljak A. - EVIDENCIJA О JEDINSTVENOM МАТИЧНОМ BROJU

###### Član 2.

###### (Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je primjena Zakona o jedinstvenom matičnom broju ("Službeni glasnik BiH", br. 32/01, 63/08, 103/11 i 87/13), kao i potreba da se održava i čuva integritet sistema jedinstvenog evidencijskog identificiranja za sve građane Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: "BiH") i lica koja u BiH imaju prebivalište, izdate lične dokumente, pasoše ili druge identifikacione dokumente.

**Član 3.**

(Veze sa drugim evidencijama)

Evidencija jedinstvenog matičnog broja predstavlja osnovnu evidenciju koja sadrži podatke koji jedinstveno određuju lice-državljanina Bosne i Hercegovine. Iz ove evidencije se uzimaju svi osnovni podaci za druge evidencije definisane Zakonom. Veza između ove evidencije i drugih evidencija je jedinstveni matični broj.

**Član 4.**

(Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži sljedeće podatke:

- a) JMB (text, 13);
- b) ime (text, 40);
- c) prezime (text, 40);
- d) ostala prezimena (text, 40);
- e) ime jednog roditelja (text, 40);
- f) prezime roditelja (text, 40);
- g) spol (text, 1);
- h) datum rođenja (datum, dd.mm.gggg);
- i) mjesto rođenja (text, 40);
- j) prebivalište kod upisa u matične knjige rođenih (ukoliko je primjenjivo) (text, 100);
- k) općina rođenja (text, 100);
- l) zemlja rođenja (text, 50);
- m) entitet rođenja (text, 50);
- n) kanton rođenja (ako je primjenjivo) (text, 50);
- o) državljanstvo (text, 50);
- p) promjena imena (text, 100);
- r) raniji JMB-ovi (text, 100);
- s) promjena spola (text, 100);
- t) podaci o potpunom usvojenju (text, 100);
- u) status lica (text, 20);
- v) status JMB-a (text, 20).

**Član 5.**

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u ovu centralnu evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi iz člana 3. Zakona o jedinstvenom matičnom broju - u Federaciji BiH kantonalna ministarstva unutrašnjih poslova, u Republici Srpskoj Ministarstvo unutrašnjih poslova RS i u Brčko Distriktu Bosne i Hercegovine nadležni organ koji funkcionalno djeluje kao državna institucija.

**Član 6.**

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o jedinstvenom matičnom broju izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uslove na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

**Član 7.**

(Prenos podataka)

U skladu sa članom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:

- a) JMB;
- b) ime;
- c) prezime;
- d) ostala prezimena;
- e) ime jednog roditelja;
- f) prezime roditelja;
- g) spol;
- h) datum rođenja;
- i) mjesto rođenja;

- j) prebivalište kod upisa u matične knjige rođenih;
- k) općina rođenja;
- l) zemlja rođenja;
- m) entitet;
- n) kanton (ako je primjenjivo);
- o) državljanstvo;
- p) promjena imena;
- r) raniji JMB-ovi;
- s) promjena spola;
- t) podaci o potpunom usvojenju;
- u) status lica;
- v) status JMB-a.

**Odjeljak B. - EVIDENCIJA PREBIVALIŠTA I BORAVIŠTA DRŽAVLJANA BiH****Član 8.**

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) Provodenje Zakona o prebivalištu i boravištu državljanima Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 32/01 i 56/08);
- b) Vođenje spiska svih mjesta prebivališta i boravišta građana registriranih u BiH;
- c) Automatizacija i utemeljenje dosljednog sistema prijave i odjave prebivališta na cijeloj teritoriji BiH;
- d) Potvrđivanje prebivališta ili boravišta koje je građanin naveo;
- e) Vođenje spiskova naseljenih mjesta i ulica u Bosni i Hercegovini;
- f) Vođenje drugih nomenklatura vezanih za prebivalište i boravište.

**Član 9.**

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija prebivališta i boravišta državljanu BiH je na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB. Svi podaci za jedno lice koji se vode u evidenciji JMB se povezuju sa prebivalištem i boravištem prema JMB.

**Član 10.**

(Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži sljedeće podatke:

- a) JMB (text, 13);
- b) mjesto prebivališta (text, 100);
- c) općina prebivališta (text, 100);
- d) poštanski broj (text, 10);
- e) ulica prebivališta (text, 100);
- f) kućni broj (text, 5);
- g) entitet (text, 50);
- h) kanton prebivališta (ako odgovara) (text, 50);
- i) status prebivališta (text, 50).

**Član 11.**

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u centralnu evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi u Federaciji BiH kantonalna ministarstva unutrašnjih poslova, u Republici Srpskoj Ministarstvo unutrašnjih poslova RS i u Brčko Distriktu Bosne i Hercegovine nadležni organ koji funkcionalno djeluje kao državna institucija, a na osnovu člana 12. Zakona o prebivalištu i boravištu građana Bosne i Hercegovine.

**Član 12.**

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o prebivalištu i boravištu državljanu BiH izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.

- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uslove na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

**Član 13.**  
(Prenos podataka)

U skladu sa članom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:

- a) JMB;
- b) mjesto prebivališta;
- c) općina prebivališta;
- d) poštanski broj;
- e) ulica prebivališta;
- f) kućni broj;
- g) entitet;
- h) kanton prebivališta (ako odgovara);
- i) status prebivališta.

**Odjeljak C. - EVIDENCIJA O LIČNIM KARTAMA I LICNIM KARTAMA ZA STRANCE**

**Član 14.**  
(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) Provodenje Zakona o ličnoj karti državljanima BiH ("Službeni glasnik BiH", br. 32/01, 16/02, 32/07, 56/08 i 18/12);
- b) Provođenje Zakona o kretanju i boravku stranaca i azilu, odredbe koje se odnose na lične karte za strance;
- c) Vođenje spiska svih građana koji imaju lične karte BiH;
- d) Vođenje spiska stranih državljanima koji imaju stalni boravak i ličnu kartu za strance;
- e) Kontrola praćenja izdavanja ličnih karata;
- f) Dokazivanje važnosti lične karte;
- g) Dokazivanje identiteta osobe koja ima ličnu kartu ili osobe kojoj je lična karta izdana;
- h) Očuvanje sigurnosti i integriteta lične karte.

**Član 15.**  
(Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži sljedeće podatke:

- a) JMB (text, 13);
- b) fotografiju (jpg, do 50Kb);
- c) svojeručni potpis (jpg, do 50Kb);
- d) datum izdavanja lične karte (datum, dd.mm.gggg);
- e) datum prestanka važenja lične karte (datum, dd.mm.gggg);
- f) broj lične karte (text, 9);
- g) podaci o organu koji je izdao ličnu kartu (text, 100);
- h) podaci o izgubljenoj ličnoj karti (text, 50);
- i) podaci o zabrani korištenja lične karte (text, 100);
- j) podaci o otiscima prstiju (jpg, wsq, do 200Kb);
- k) podatak o krvnoj grupi (text 3);
- l) entitetsko državljanstvo (text, 50);
- m) podaci o upisu podataka i o licu koje je izvršilo upis podataka u matične knjige rođenih (u dalnjem tekstu: MKR) i matične knjige državljanima (u dalnjem tekstu: MKD) (ukoliko je primjenjivo) (text, 100);
- n) podaci o licu koje je izvršilo provjeru podataka u MKR i MKD (ukoliko je primjenjivo) (text, 100).

**Član 16.**

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija o ličnim kartama i ličnim kartama za strance je, na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB i sa evidencijom prebivališta i boravišta. Svi podaci za jedno lice koji se vode u

evidenciji lične karte se povezuju sa drugim evidencijama prema JMB.

**Član 17.**

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u centralnu evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi iz člana 7. stava (1) Zakona o ličnoj karti državljanima BiH - u Federaciji BiH kantonalna ministarstva unutrašnjih poslova, u Republici Srpskoj Ministarstvo unutrašnjih poslova RS-a i u Brčko Distriktu BiH nadležni organ koji funkcionalno djeluje kao državna institucija.

**Član 18.**

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o ličnoj karti izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uslove na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

**Član 19.**

(Prenos podataka)

- (1) U skladu sa članom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:
  - a) JMB;
  - b) fotografiju;
  - c) svojeručni potpis;
  - d) datum izdavanja lične karte;
  - e) datum prestanka važenja lične karte;
  - f) broj lične karte;
  - g) podaci o organu koji je izdao ličnu kartu;
  - h) podaci o izgubljenoj ličnoj karti;
  - i) podaci o zabrani korištenja lične karte;
  - j) podaci o krvnoj grupi;
  - k) entitetsko državljanstvo.
- (2) Podaci vezani za otisak prstiju će se prenositi ukoliko postoji nalog suda ili tužilaštva, odnosno u drugim slučajevima propisanim Zakonom o zaštiti ličnih podataka ("Službeni glasnik BiH", broj 49/06, 76/11 i 89/11) ili međunarodnim ugovorom. O prenosu ovih podataka posebno rješenje donosi direktor Agencije.

**Odjeljak D. - EVIDENCIJA O PASOŠIMA, SLUŽBENIM PASOŠIMA, DIPLOMATSKIM PASOŠIMA I PUTNIM LISTOVIMA**

**Član 20.**

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) provođenje Zakona o putnim ispravama Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 4/97, 1/99, 9/99, 27/00, 32/00, 19/01, 47/04, 53/07, 15/08, 33/08, 39/08 i 60/13);
- b) kontrola i praćenje izdavanja pasoša;
- c) dokazivanje važnosti pasoša;
- d) dokazivanje identiteta osobe koja posjeduje pasoš ili kome je izdan pasoš;
- e) očuvanje sigurnosti i integriteta pasoša;
- f) evidencija lica koje imaju boravište van Bosne i Hercegovine.

**Član 21.**

(Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži sljedeće podatke:

- a) JMB (text, 13);
- b) fotografiju (jpg, do 50Kb);
- c) svojeručan potpis (jpg, do 50Kb);

- d) podaci o otiscima prstiju (jpg, wsq, do 200Kb);
- e) podaci o boravku u inostranstvu (text, 100);
- f) podaci o organu koji je izdao pasoš (text, 100);
- g) vrsta pasoša (text, 20);
- h) serijski broj pasoša (text, 10);
- i) podaci o statusu pasoša (text, 25);
- j) podaci o objavi vezanoj za gubitak ili nestanak pasoša (text, 100);
- k) datum izdavanja pasoša (datum, dd.mm.gggg);
- l) datum prestanka važnosti pasoša (datum, dd.mm.gggg);
- m) podaci o upisu podataka i o licu koje je izvršilo upis podataka u MKR i MKD (text, 100);
- n) podaci o licu koje je izvršilo provjeru podataka u MKR i MKD (text, 100).

#### Član 22.

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija o pasošima, službenim pasošima, diplomatskim pasošima i putnim listovima je na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB, evidencijom prebivališta i boravišta državljan BiH i evidencijom o ličnim kartama i ličnim kartama za strance. Svi podaci za jedno lice koji se vode u ovoj evidenciji se povezuju sa ostalim evidencijama prema JMB.

#### Član 23.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u centralnu evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi iz člana 13. Zakona o putnim ispravama BiH - nadležni organi u entitetima i Brčko Distriktu Bosne i Hercegovine, Ministarstvo civilnih poslova BiH, Ministarstvo vanjskih poslova BiH, Ministarstvo sigurnosti BiH.

#### Član 24.

(Načini dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o pasošu izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uslove na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

#### Član 25.

(Prenos podataka)

- (1) U skladu sa članom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:
  - a) JMB;
  - b) fotografiju;
  - c) podaci o boravku u inostranstvu;
  - d) podaci o organu koji je izdao pasoš;
  - e) vrsta pasoša;
  - f) serijski broj pasoša;
  - g) podaci o statusu pasoša;
  - h) podaci o objavi vezanoj za gubitak ili nestanak pasoša;
  - i) datum izdavanja pasoša;
  - j) datum prestanka važnosti pasoša.
- (2) Podaci vezani za otisk prstiju će se prenositi ukoliko postoji nalog suda ili tužilaštva, odnosno u drugim slučajevima propisanim Zakonom o zaštiti ličnih podataka ili međunarodnim ugovorom. O prenosu ovih podataka posebno rješenje donosi direktor Agencije.

#### Odjeljak E. - EVIDENCIJA O VOZAČKIM DOZVOLAMA

##### Član 26.

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) Provodenje Zakona o osnovama sigurnosti saobraćaja na putevima u Bosni i Hercegovini ("Službeni glasnik BiH", br. 6/06, 75/06, 44/07, 84/09, 48/10 i 18/13);
- b) Vođenje spiska svih osoba kojima je izdana vozačka dozvola u BiH;
- c) Nadzor nad izdavanjem vozačkih dozvola i sprječavanje izdavanja dvostrukih vozačkih dozvola;
- d) Dokazivanje valjanosti vozačke dozvole;
- e) Očuvanje zaštite i integriteta vozačke dozvole kao dokumenta;
- f) Pružanje pomoći pri istragama u vezi sa vozačkom dozvolom od strane ovlaštenih organa za provođenje zakona u BiH i inozemstvu.

##### Član 27.

(Sadržaj evidencije)

Evidencija vozačkih dozvola sadrži sljedeće podatke u svakom pojedinačnom zapisu:

- a) JMB; (text, 13);
- b) fotografiju (jpg, do 50Kb);
- c) svojeručan potpis (jpg, do 50Kb);
- d) podaci o otiscima prstiju (jpg, wsq, do 200Kb);
- e) serijski broj vozačke dozvole; (text, 9);
- f) datum izdavanja vozačke dozvole; (datum, dd.mm.gggg);
- g) datum prestanka važenja vozačke dozvole; (datum, dd.mm.gggg);
- h) nadležni organ koji je izdao vozačku dozvolu (text, 100);
- i) status vozačke dozvole (text, 100);
- j) podaci o upisanim kategorijama i podkategorijama (kategorija ili podkategorija, datum polaganja, mjesto polaganja, datum uvjerenja, broj uvjerenja, nadležni organ) (text 5000);
- k) podaci o upisanom ograničenju (naziv zdravstvene ustanove, vrsta ograničenja, broj uvjerenja, datum uvjerenja)(text, 150);
- l) podaci o upisanoj zaštitnoj mjeri (vrsta izrečene mjere, nadležni organ, broj rješenja/naloga, datum rješenja/naloga, period zabrane, kategorije i podkategorije za koje je upisana zaštitna mjera) (text, 300);
- m) podaci o zdravstvenoj sposobnosti (naziv zdravstvene ustanove, vrsta ograničenja, broj uvjerenja, datum uvjerenja)(text, 150);
- n) podaci o izrečenim zaštitnim mjerama (vrsta izrečene mjere, nadležni organ, broj rješenja/naloga, datum rješenja/naloga, status, period zabrane, kategorija za koju je izrečena zaštitna mjera) (text, 5000);
- o) podaci o zabrani izdavanja vozačke dozvole (text, 1000);
- p) datum deponovanja vozačke dozvole (datum, dd.mm.gggg);
- r) datum vraćanja vozačke dozvole (datum, dd.mm.gggg);
- s) razlog poništenja vozačke dozvole (text, 50).

**Član 28.**

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija vozačkih dozvola je, na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB, evidencijom prebivalista i boravišta i evidencijom lične karte. Svi podaci za jedno lice koji se vode u evidenciji vozačkih dozvola se povezuju sa ostalim evidencijama prema JMB.

**Član 29.**

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u centralnu evidenciju dostavljaju nadležni organi iz člana 2. Pravilnika o vozačkoj dozvoli ("Službeni glasnik BiH", broj 13/07) - u Federaciji BiH kantonalna ministarstva unutrašnjih poslova, u Republici Srpskoj Ministarstvo unutrašnjih poslova, u Brčko Distriktu Bosne i Hercegovine Odjel za javni registar.

**Član 30.**

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o vozačkoj dozvoli izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uslove na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

**Član 31.**

(Prenos podataka)

- (1) U skladu sa članom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:
  - a) JMB;
  - b) fotografiju;
  - c) svojeručan potpis;
  - d) serijski broj vozačke dozvole;
  - e) datum izdavanja vozačke dozvole;
  - f) datum prestanka važenja vozačke dozvole;
  - g) nadležni organ koji je izdao vozačku dozvolu;
  - h) status vozačke dozvole;
  - i) podaci o upisanim kategorijama i podkategorijama (kategorija ili podkategorija, datum polaganja, mjesto polaganja, datum uvjerenja, broj uvjerenja, nadležni organ);
  - j) podaci o upisanom ograničenju (naziv zdravstvene ustanove, vrsta ograničenja, broj uvjerenja, datum uvjerenja);
  - k) podaci o upisanoj zaštitnoj mjeri (vrsta izrečene mjere, nadležni organ, broj rješenje/naloga, period zabrane, kategorije i podkategorije za koje je upisana zaštitna mjera);
  - l) podaci o zdravstvenoj sposobnosti (naziv zdravstvene ustanove, vrsta ograničenja, broj uvjerenja, datum uvjerenja);
  - m) podaci o izrečenim zaštitnim mjerama (vrsta izrečene mjere, nadležni organ, broj rješenje/naloga, status, period zabrane, kategorija za koju je izrečena zaštitna mjera);
  - n) podaci o zabrani izdavanja vozačke dozvole;
  - o) datum deponovanja vozačke dozvole;
  - p) datum vraćanja vozačke dozvole;
  - r) razlog poništenja vozačke dozvole.
- (2) Podaci vezani za otisak prstiju će se prenositi ukoliko postoji nalog suda ili tužilaštva, odnosno u drugim slučajevima propisanim zakonom ili međunarodnim ugovorom. O prenosu ovih podataka posebno rješenje donosi direktor Agencije.

**Odjeljak F. - EVIDENCIJA O REGISTROVANIM VOZILIMA I DOKUMENTIMA ZA REGISTRACIJU****Član 32.**

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) Provodenje Zakona o osnovama sigurnosti saobraćaja na putevima u Bosni i Hercegovini;
- b) Vođenje spiska svih vozila u BiH;
- c) Nadzor nad izdavanjem registracijskih brojeva i sprječavanje izdavanja dvostrukih registracijskih brojeva;
- d) Dokazivanje valjanosti registracijskih brojeva vozila i dokumenata za registraciju vozila;
- e) Očuvanje zaštite i integriteta registracijskih brojeva;
- f) Vođenje evidencije ukradenih vozila i razmjena podataka između organa u BiH i organa van BiH;
- g) Pružanje pomoći pri istragama ovlaštenih organa za provođenje zakona u BiH i u inozemstvu;
- h) Vođenje nomenklatura vezanih za vozila.

**Član 33.**

(Sadržaj evidencije)

Evidencija o registrovanim vozilima i dokumentima za registraciju vozila sadrži sljedeće podatke u svakom pojedinačnom zapisu:

- a) registratorski broj (text, 10);
- b) marka (text, 35);
- c) model (text, 40);
- d) godina proizvodnje (datum dd.mm.yyyy);
- e) tip vozila (text, 40);
- f) vrsta vozila (text 255);
- g) broj motora (text, 50);
- h) vrsta motora (text 30);
- i) broj šasije (text, 17);
- j) datum prve registracije (datum, dd.mm.gggg);
- k) mjesto prve registracije (text 50);
- l) prva regalarska oznaka (text 40);
- m) boja (text, 100);
- n) vrsta boje (text, 35);
- o) nijansa (text, 20);
- p) dopunska boja(text 50);
- r) nadležni organ za registraciju vozila (text 50);
- s) mjesto registracije (text, 50);
- t) svojstvo nosioca (text 255);
- u) JMB/JIB nosioca (text 13);
- v) ime, prezime/naziv i adresa nosioca registracije (text 455);
- z) vrsta vlasništva (text 50);
- aa) JMB/JIB vlasnika (text 13);
- bb) ime, prezime/naziv i adresa vlasnika vozila (text 455);
- cc) podaci o ukradenim / izgubljenim dokumentima (text, 100);
- dd) datum i mjesto nestanka/krađe vozila (text, 100);
- ee) podaci o ograničenjima i zabranama raspolaganja vozilom (text, 500);
- ff) datum prodaje / datum rashodovanja vozila (datum, dd.mm.gggg);
- gg) podaci o broju potvrde o vlasništvu vozila (text, 20);
- hh) podaci o broju potvrde o registraciji vozila (text, 20);
- ii) podaci o broju stikera - naljepnice (text, 20);
- jj) podaci o statusu dokumenata za registraciju (text, 50);
- kk) podaci o zalihamu dokumenata za registraciju (text, 50);
- ll) podaci o rasponima i zalihamu tablica (text, 100);
- mm) ostali tehnički podaci o vozilu (text, 250).

**Član 34.**

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija vozila je, na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB, evidencijom prebivališta i boravišta i evidencijom lične karte. Svi podaci za jedno lice koji se vode u evidenciji vozila se povezuju sa ostalim evidencijama prema JMB.

**Član 35.**

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u centralnu evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi iz člana 3. Pravilnika o registraciji motornih vozila ("Službeni glasnik BiH", broj 69/09)

**Član 36.**

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o registraciji vozila izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uslove na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

**Član 37.**

(Prenos podataka)

U skladu sa članom 9. Zakona, može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini, koji podnese takav zahtjev:

- a) registarski broj;
- b) marka;
- c) model;
- d) godina proizvodnje;
- e) tip vozila;
- f) vrsta vozila;
- g) broj motora;
- h) vrsta motora;
- i) broj šasije;
- j) datum prve registracije;
- k) mjesto prve registracije;
- l) prva registarska oznaka;
- m) boja;
- n) vrsta boje;
- o) nijansa;
- p) dopunska boja;
- r) nadležni organ za registraciju vozila;
- s) mjesto registracije;
- t) svojstvo nosioca;
- u) JMB/JIB nosioca;
- v) ime, prezime/naziv i adresa nosioca registracije;
- z) vrsta vlasništva;
- aa) JMB/JIB vlasnika;
- bb) ime, prezime/naziv i adresa vlasnika vozila;
- cc) podaci o ukradenim/izgubljenim dokumentima;
- dd) datum i mjesto nestanka/krade vozila;
- ee) podaci o ograničenjima i zabranama raspolađanja vozilom;
- ff) datum prodaje / datum rashodovanja vozila;
- gg) podaci o broju potvrde o vlasništvu vozila;
- hh) podaci o broju potvrde o registraciji vozila;
- ii) podaci o broju stikera - naljepnice;
- jj) podaci o statusu dokumenata za registraciju;
- kk) podaci o zalihamu dokumenata za regisraciju;
- ll) podaci o rasponima i zalihamu tablica;
- mm) ostali tehnički podaci o vozilu.

**Odjeljak G. - EVIDENCIJA O REGISTRU NOVČANIH KAZNI I PREKRŠAJNOJ EVIDENCIJI****Član 38.**

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) provođenje Zakona o prekršajima u BiH,
- b) vodenje registra o izrečenim novčanim kaznama za prekršaje, drugim prekršajnim sankcijama i troškovima postupka u skladu sa propisima o prekršajima u Bosni i Hercegovini,
- c) dostavljanje informacija iz ove evidencije ovlaštenim organima u BiH.

**Član 39.**

(Sadržaj evidencije)

Evidencija o registru novčanih kazni i prekršajnoj evidenciji sadrži podatke u mjeri i na način kako je propisano zakonima o prekršajima u BiH i to:

- a) podatke o organu i službenom licu koje je izrekao prekršajne sankcije (text, 100);
- b) podatke za fizičko lice (ime, prezime, ime oca, stalna adresa i JMB, kao i mjesto zaposlenja)(text, 350);
- c) podatke za strano lice (broj pasoša odnosno lične karte, država izdavanja pasoša, datum rođenja, mjesto zasplojenja) (text, 250);
- d) podatke za pravno lice (naziv i sjedište i JIB) (text, 150);
- e) podatke za strana pravna lica (naziv, sjedište i broj registra ili druge evidencije u državi sjedišta stranog lica, a ako strano lice ima predstavništvo u Bosni i Hercegovini, broj upisa u Registrar predstavništava stranih lica u Bosni i Hercegovini) (text, 200);
- f) mjesto, datum i vrijeme prekršaja kao i činjenični opis (text, 1000);
- g) izrečene prekršajne sankcije i/ili mjere (text, 250);
- h) iznos naknade štete (text, 100);
- i) registarski broj vozila (text, 10);
- j) broj potvrde o vlasništvu za vozilo kojim je izvršen prekršaj (text, 20);
- k) broj potvrde o registraciji za vozilo kojim je izvršen prekršaj (text, 20);
- l) broj vozačke dozvole vozača (text, 20);
- m) broj kaznenih poena (number, 3);
- n) način uručenja rješenja ili prekršajnog naloga (text, 100);
- o) datum uručenja rješenja ili prekršajnog naloga (datum, dd.mm.gggg);
- p) datum slanja rješenja ili prekršajnog naloga (datum, dd.mm.gggg);
- r) datum donošenja rješenja ili izdavanja prekršajnog naloga (datum, dd.mm.gggg);
- s) broj rješenja ili prekršajnog naloga (text, 100);
- t) pravosnažnost rješenja (text, 30)
- u) plaćanje novčanih kazni i troškova postupka (text, 100)
- v) izvršenje prekršajne sankcije i status izvršenja (tekst,100)
- z) broj sporazuma o sankciji (text, 100);
- aa) trenutan status postupka (text, 250);
- bb) prekršajne odredbe (text, 250);
- cc) iznos troškova postupka (text, 100).

**Član 40.**

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija o registru novčanih kazni i prekršajnoj evidenciji je, na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB, evidencijom prebivališta i boravišta državljana BiH, evidencijom o ličnim

kartama i ličnim kartama za strance, evidencijom o pasošima, službenim pasošima i diplomatskim pasošima, evidencijom o vozačkim dozvolama i evidencijom o registrovanim vozilima i dokumentima vezanim za registraciju vozila.

#### Član 41.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Izvorni organi za podatke u ovoj evidenciji su nadležni organi za provođenje prekršajnog postupka i izvršenje prekršajnih sankcija u skladu sa propisima u Bosni i Hercegovini koji sadrže odredbe o prekršajima u BiH.

#### Član 42.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke iz ove evidencije izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uslove na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

#### Član 43.

(Prenos podataka)

U skladu s članom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:

- a) podatke o organu i službenom licu koje je izrekao prekršajne sankcije;
- b) podatke za fizičko lice (ime, prezime, ime oca, stalna adresa i JMB, kao i mjesto zaposlenja);
- c) podatke za strano lice (broj pasoša odnosno lične karte, država izdavanja pasoša, datum rođenja, mjesto zaposlenja);
- d) podatke za pravno lice (naziv i sjedište i JIB);
- e) podatke za strana pravna lica (naziv, sjedište i broj registra ili druge evidencije u državi sjedišta stranog lica, a ako strano lice ima predstavništvo u Bosni i Hercegovini, broj upisa u Registar predstavnštava stranih lica u Bosni i Hercegovini);
- f) mjesto, datum i vrijeme prekršaja kao i činjenični opis;
- g) izrečene prekršajne sankcije i/ili mjere;
- h) iznos naknade štete;
- i) registarski broj vozila;
- j) broj potvrde o vlasništvu za vozilo kojim je izvršen prekršaj;
- k) broj potvrde o registraciji za vozilo kojim je izvršen prekršaj;
- l) broj vozačke dozvole vozača;
- m) broj kaznenih poena;
- n) način uručenja rješenja ili prekršajnog naloga;
- o) datum uručenja rješenja ili prekršajnog naloga;
- p) datum slanja rješenja ili prekršajnog naloga;
- r) datum donošenja rješenja ili izdavanja prekršajnog naloga;
- s) broj rješenja ili prekršajnog naloga;
- t) pravosnažnost rješenja;
- u) plaćanje novčanih kazni i troškova postupka;
- v) izvršenje prekršajne sankcije i status izvršenja;
- z) broj sporazuma o sankciji;
- aa) trenutan status postupka;
- bb) prekršajne odredbe;
- cc) iznos troškova postupka.

#### Odjeljak H. - EVIDENCIJA CENTRALNOG BIRAČKOG SPISKA

##### Član 44

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) Provodenje Izbornog zakona Bosne i Hercegovine.
- b) Formiranje evidencije Centralnog biračkog spiska na osnovu evidencija koje vodi Agencija,
- c) Tehničko vođenje evidencije Centralnog biračkog spiska u skladu sa Izbornim zakonom Bosne i Hercegovine,
- d) Automatizacija i utemeljenje evidencije o državljanima Bosne i Hercegovine koji imaju biračko pravo.

##### Član 45.

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija centralnog biračkog spiska je, na osnovu JMB povezana sa evidencijama JMB, evidencijom prebivališta i boravišta državljanu BiH i evidencijom o ličnim kartama.

##### Član 46.

(Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži slijedeće podatke:

- a) JMB (text, 13);
- b) prezime (text, 40);
- c) ime (text, 40);
- d) ime jednog roditelja (text, 40);
- e) datum rođenja (datum, dd.mm.gggg);
- f) pol (text, 1);
- g) naziv općine gdje birač ima prebivalište ili boravište (text, 100);
- h) adresa prebivališta odnosno boravišta (ulica, kućni broj i mjesto) (text, 100);
- i) naziv općine odnosno izborne jedinice za koju osoba ima pravo glasa (text, 100);
- j) biračka opcija (text, 30);
- k) biračko mjesto (text, 100);
- l) datum prijave prebivališta ili boravišta (datum, dd.mm.gggg);
- m) "napomena" (text, 250).

##### Član 47.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Izvorni organi za podatke u ovoj evidenciji su nadležni organ koji su zaduženi za dostavu podataka u registre vezane za registar Centralnog biračkog spiska Bosne i Hercegovine i drugi organi propisani Izbornim zakonom Bosne i Hercegovine.

##### Član 48.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke iz Centralnog biračkog spiska Agencija dostavlja Centralnoj izbornoj komisiji upotrebom kompjuterske obrade podataka po jedinstvenoj metodologiji i programu čiji se sadržaj i način korištenja utvrđuju između Agencije i Centralne izbornoj komisije, u skladu sa Izbornim zakonom Bosne i Hercegovine.
- (2) Podatke iz stava (1) ovog člana Agencija dostavlja isključivo Centralnoj izbornoj komisiji.

#### Odjeljak I. - EVIDENCIJA IZDATIH POGRANIČNIH PROPUSNICA SA LIČNIM PODACIMA ZA DRŽAVLJANE REPUBLIKE HRVATSKE

##### Član 49.

(Svrha evidencije)

Elektronska evidencija izdatih pograničnih propusnica sa ličnim podacima za državljane Republike Hrvatske je potrebna radi izvršenja zaduženja definisanih Odlukom o zaduženju Agencije za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjenu

podataka Bosne i Hercegovine za personalizaciju, tehničku obradu i vođenje evidencija o pograničnim propusnicama ("Službeni glasnik BiH", broj 64/13), a sve u cilju omogućavanja:

- a) Personalizacije pograničnih propusnica,
- b) Tehničke obrade pograničnih propusnica,
- c) Vođenje evidencije o pograničnim propusnicama za državljane Republike Hrvatske.

#### Član 50.

(Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži sljedeće podatke:

- a) ID osobe (text, 19);
  - b) Status ID (text 10);
  - c) Ime (text, 40);
  - d) Prezime (text, 40);
  - e) Rođeno prezime (text, 40);
  - f) Datum rođenja (datum, dd.mm.gggg);
  - g) Mjesto rođenja (text, 100);
  - h) Država rođenja (text, 100);
  - i) Državljanstvo (text, 100);
  - j) Pol (text, 1);
  - k) Boravište/prebivalište (text, 100);
  - l) Adresa stanovanja (text, 100);
  - m) Bračno stanje (text, 50);
  - n) Zanimanje (text, 200);
  - o) Serijski broj pogranične propusnice (text, 30);
  - p) Datum izdavanja (datum, dd.mm.gggg);
  - r) Datum prestanka važenja (datum, dd.mm.gggg);
  - s) Nadležni organ koji je izdao pograničnu propusnicu (text, 200);
  - t) Pogranična područja za koja važi propusnica (text, 1000);
  - u) Granični prelazi za koje važi propusnica (text, 1000);
  - v) Status pogranične propusnice (text, 100);
  - z) Fotografija (jpg, do 50Kb);
  - aa) Potpis nosioca pogranične propusnice (jpg, do 50Kb);
  - bb) Otisci prstiju (jpg, wsq, do 200Kb);
  - cc) Podaci o putnoj ispravi na osnovu koje se izdaje pogranična propusnica (vrsta, broj, nadležni organ, mjesto izdavanja, datum izdavanja, datum isteka) (text, 500).
- (2) Podaci vezani za otisak prstiju će se prenositi ukoliko postoji nalog suda ili tužilaštva, odnosno u drugim slučajevima propisanim Zakonom o zaštiti ličnih podataka ili međunarodnim ugovorom. O prenosu ovih podataka posebno rješenje donosi direktor Agencije.

#### Član 51.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke iz člana 50. ovog Pravilnika Agenciji dostavljaju elektronskim putem Granična policija BiH i Ministarstvo vanjskih poslova BiH.

#### Član 52.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke iz ove evidencije izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uslove na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

#### Član 53.

(Prenos podataka)

- (1) U skladu sa članom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u BiH koji podnese takav zahtjev:

- a) Serijski broj pogranične propusnice
- b) Ime
- c) Prezime
- d) Rođeno prezime
- e) Datum rođenja (dan, mjesec, godina)
- f) Pol
- g) Fotografija
- h) Boravište/prebivalište
- i) Adresa stanovanja
- j) Broj putne isprave na osnovu koje se izdaje pogranična propusnica
- k) Potpis nosioca pogranične propusnice
- l) Otisci prstiju.

- (2) Podaci vezani za otisak prstiju će se prenositi ukoliko postoji nalog suda ili tužilaštva, odnosno u drugim slučajevima propisanim Zakonom o zaštiti ličnih podataka ili međunarodnim ugovorom. O prenosu ovih podataka posebno rješenje donosi direktor Agencije.

#### Odjeljak J. - EVIDENCIJA O IZRAĐENIM KARTICAMA ZA DIGITALNE TAHOGRAFE

#### Član 54.

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije jeste primjena Zakona o radnom vremenu, obaveznim odmorima mobilnih radnika i uredajima za evidentiranje u drumskom prijevozu ("Službeni glasnik BiH", broj 48/10).

#### Član 55.

(Sadržaj evidencije)

- a) vrsta zahtjeva (text, 100);
- b) ime i prezime (text, 100);
- c) JMB (text, 20);
- d) datum rođenja (date, dd.mm.gggg);
- e) mjesto rođenja (text, 50);
- f) pol (text, 10);
- g) maternji jezik (text, 30);
- h) adresa stalnog prebivališta (text, 150);
- i) adresa na koju želi primati poštu (text, 150);
- j) zanimanje (text, 30);
- k) telefon (text, 20);
- l) mobilni telefon (text, 20);
- m) fax (text, 20);
- n) e-mail (text, 50);
- o) broj vozačke dozvole (text, 50);
- p) država koja je izdala vozačku dozvolu (text, 100);
- r) naziv organa koji je izdao vozačku dozvolu (text, 100);
- s) kategorije vozila za koje lice ima vozačku dozvolu (text, 50);
- t) datum početka važenja vozačke dozvole (date, dd.mm.gggg);
- u) datum isteka važenja vozačke dozvole (date, dd.mm.gggg);
- v) naziv nadležnog izdavaoca kartice (text, 100);
- z) broj kartice (text, 50);
- aa) datum početka važenja kartice (date, dd.mm.gggg);
- bb) datum isteka važenja kartice (date, dd.mm.gggg);
- cc) fotografija (jpg, do 50Kb);
- dd) potpis (jpg, do 50Kb);
- ee) status kartice (text, 100);
- ff) tip kartice (text, 50);
- gg) naziv pravnog lica (ili fizičkog lica koje raspolaže vozilom) (text, 100);
- hh) ID pravnog lica (text, 20);
- ii) adresa pravnog lica (text, 150);

- jj) adresa sjedišta pravnog lica (text, 150);
- kk) telefon, mobilni telefon, fax, e-mail pravnog lica (text, 150).

### Član 56.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u centralnu evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi iz člana 17. Zakona o radnom vremenu, obaveznim odmorima mobilnih radnika i uredajima za evidentiranje u drumskom prijevozu.

### Član 57.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke iz ove evidencije izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uslove na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

### Član 58.

(Prenos podataka)

U skladu sa članom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u BiH koji podnese takav zahtjev:

- a) vrsta zahtjeva;
- b) ime i prezime;
- c) JMB;
- d) datum rođenja;
- e) mjesto rođenja;
- f) pol;
- g) maternji jezik;
- h) adresa stalnog prebivališta;
- i) adresa na koju želi primati poštu;
- j) zanimanje;
- k) telefon;
- l) mobilni telefon;
- m) fax;
- n) e-mail;
- o) broj vozačke dozvole;
- p) država koja je izdala vozačku dozvolu;
- r) naziv organa koji je izdao vozačku dozvolu;
- s) kategorije vozila za koje lice ima vozačku dozvolu;
- t) datum početka važenja vozačke dozvole;
- u) datum isteka važenja vozačke dozvole;
- v) naziv nadležnog izdavaoca kartice;
- z) broj kartice;
- aa) datum početka važenja kartice;
- bb) datum isteka važenja kartice;
- cc) fotografija;
- dd) potpis;
- ee) status kartice;
- ff) tip kartice;
- gg) naziv pravnog lica (ili fizičkog lica koje raspolaže vozilom);
- hh) ID pravnog lica;
- ii) adresa pravnog lica;
- jj) adresa sjedišta pravnog lica;
- kk) telefon, mobilni telefon, fax, e-mail pravnog lica.

## Poglavlje III - DRUGA PITANJA ZNAČAJNA ZA VOĐENJE EVIDENCIJA

### Član 59.

(Načini dostavljanja podataka)

- (1) Podatke u centralne evidencije dostavljaju izvorni organi određeni posebnim zakonima.

- (2) Podaci se dostavljaju trenutno korištenjem informacionog sistema, a prema tehničkim pravilima koje je Agencija definisala i uspostavila za svaku pojedinačnu evidenciju i sa svakim pojedinačnim organom.

### Član 60.

(Smještaj podataka)

- (1) Podaci iz centralnih evidencija se nalaze pohranjeni na opremi u organizacionim jedinicama Agencije koje imaju posebno opremljene prostorije za smještaj tehničkih sredstava na kojima se pohranjuju podaci.
- (2) Prostorije za smještaj tehničkih sredstava iz stava 1. ovog člana moraju sadržavati mjere zaštite koje garantuju siguran pristup i čuvanje podataka.
- (3) Fizički pristup tehničkim sredstvima na kojima se pohranjuju podaci imaju samo ovlaštena lica u skladu sa Pravilnikom mjerama zaštite podataka kao i odgovornosti u vezi sa zaštitom službene tajne u Agenciji za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjenu podataka.

## Poglavlje IV - ZAVRŠNE ODREDBE

### Član 61.

(Prestanak važenja)

Stupanjem na snagu ovog Pravilnika prestaje da važi Pravilnik o sadržaju i načinu vodenja evidencija ("Službeni glasnik BiH", broj 35/09).

### Član 62.

(Stupanje na snagu)

Ovaj Pravilnik stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 58/2015

02. juna 2015. godine

Sarajevo

Predsjedavajući

Vijeća ministara BiH

**Denis Zvizdić**, s. r.

Na temelju članka 23. stavak (1) točka b) Zakona o Agenciji za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 56/08) i članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07, 24/08), Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na prijedlog direktora Agencije za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine, na 9. sjednici održanoj 02.06.2015. godine, donijelo je

## PRAVILNIK

## O SADRŽAJU I NAČINU VOĐENJA EVIDENCIJA

## Poglavlje I - OPĆE ODREDBE

### Članak 1.

(Predmet)

- (1) Ovim Pravilnikom, u skladu sa člankom 21. Zakona o Agenciji za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine (u dalnjem tekstu: Zakon) utvrđuje se: svrha evidencije, sadržaj evidencije, međusobna veza evidencija kako bi se izbjeglo duplikiranje istih podataka u različitim registrima, izvorni organi koji dostavljaju podatke u skladu sa relevantnim zakonima i druga pitanja značajna za vodenje evidencija.
- (2) Osim evidencija propisanih člankom 20. Zakona, Agencija za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine (u dalnjem tekstu: Agencija) vodi i druge evidencije za koje postoji suglasnost izvornih organa ili zakonska obveza ove Agencije, a uz posebnu odluku Vijeća ministara kao što su: evidencija središnjeg biračkog popisa - članak 35. Izborni zakon Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 23/01, 7/02, 9/02, 20/02,

25/02, 4/04, 20/04, 25/05, 52/05, 65/05, 77/05, 11/06, 24/06, 32/07, 33/08, 37/08, 32/10, 18/13 i 7/14), evidencija izdatih pograničnih propusnica sa osobnim podacima državljanima Republike Hrvatske - Odluka o zaduženju Agencije za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine za personalizaciju, tehničku obradu i vodenje evidencija o pograničnim propusnicama ("Službeni glasnik BiH", broj 64/13) i evidenciju o izrađenim karticama za digitalne tahografe - Zakon o radnom vremenu, obveznim odmorima mobilnih radnika i uredajima za evidentiranje u cestovnom prevozu ("Službeni glasnik BiH", broj 48/10).

## Poglavlje II - EVIDENCIJE

### Odjeljak A. - EVIDENCIJA O JEDINSTVENOM MATIČNOM BROJU

#### Članak 2.

##### (Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je primjena Zakona o jedinstvenom matičnom broju ("Službeni glasnik BiH", br. 32/01, 63/08, 103/11 i 87/13), kao i potreba da se održava i čuva integritet sustava jedinstvenog evidencijskog identificiranja za sve građane Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: "BiH") i osoba koje u BiH imaju prebivalište, izdate osobne isprave, putovnice ili druge identifikacijske isprave.

#### Članak 3.

##### (Veze sa drugim evidencijama)

Evidencija jedinstvenog matičnog broja predstavlja osnovnu evidenciju koja sadrži podatke koji jedinstveno određuju osobu-državljanina Bosne i Hercegovine. Iz ove evidencije se uzimaju svi osnovni podaci za druge evidencije definirane Zakonom. Veza između ove evidencije i drugih evidencija je jedinstveni matični broj.

#### Članak 4.

##### (Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži sljedeće podatke:

- a) JMB (text, 13);
- b) ime (text, 40);
- c) prezime (text, 40);
- d) ostala prezimena (text, 40);
- e) ime jednog roditelja (text, 40);
- f) prezime roditelja (text, 40);
- g) spol (text, 1);
- h) datum rođenja (datum, dd.mm.gggg);
- i) mjesto rođenja (text, 40);
- j) prebivalište kod upisa u matične knjige rođenih (ukoliko je primjenjivo) (text, 100);
- k) općina rođenja (text, 100);
- l) zemlja rođenja (text, 50);
- m) entitet rođenja (text, 50);
- n) županija rođenja (ako je primjenjivo) (text, 50);
- o) državljanstvo (text, 50);
- p) promjena imena (text, 100);
- r) raniji JMB-ovi (text, 100);
- s) promjena spola (text, 100);
- t) podaci o potpunom usvojenju (text, 100);
- u) status osobe (text, 20);
- v) status JMB-a (text, 20).

#### Članak 5.

##### (Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u ovoj središnjoj evidenciji dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi iz članka 3. Zakona o jedinstvenom matičnom broju - u Federaciji BiH županijska ministarstva unutarnjih poslova, u Republici Srpskoj Ministarstvo unutarnjih

poslova RS i u Brčko Distriktu Bosne i Hercegovine nadležni organ koji funkcionalno djeluje kao državna institucija.

#### Članak 6.

##### (Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o jedinstvenom matičnom broju izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uvjete na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

#### Članak 7.

##### (Prijenos podataka)

U skladu sa člankom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:

- a) JMB;
- b) ime;
- c) prezime;
- d) ostala prezimena;
- e) ime jednog roditelja;
- f) prezime roditelja;
- g) spol;
- h) datum rođenja;
- i) mjesto rođenja;
- j) prebivalište kod upisa u matične knjige rođenih;
- k) općina rođenja;
- l) zemlja rođenja;
- m) entitet;
- n) županija (ako je primjenjivo);
- o) državljanstvo;
- p) promjena imena;
- r) raniji JMB-ovi;
- s) promjena spola;
- t) podaci o potpunom usvojenju;
- u) status osobe;
- v) status JMB-a.

### Odjeljak B. - EVIDENCIJA PREBIVALIŠTA I BORAVIŠTA DRŽAVLJANA BiH

#### Članak 8.

##### (Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) Provođenje Zakona o prebivalištu i boravištu državljanu Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 32/01 i 56/08);
- b) Vodenje spiska svih mjesta prebivališta i boravišta građana registriranih u BiH;
- c) Automatizacija i utemeljenje dosljednog sustava prijave i odjave prebivališta na cijeloj teritoriji BiH;
- d) Potvrđivanje prebivališta ili boravišta koje je građanin naveo;
- e) Vodenje spiskova naseljenih mjesta i ulica u Bosni i Hercegovini;
- f) Vodenje drugih nomenklatura vezanih za prebivalište i boravište.

#### Članak 9.

##### (Veze sa drugim evidencijama)

Evidencija prebivališta i boravišta državljanu BiH je na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB. Svi podaci za jednu osobu koji se vode u evidenciji JMB se povezuju sa prebivalištem i boravištem prema JMB.

#### Članak 10.

##### (Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži sljedeće podatke:

- a) JMB (text, 13);
- b) mjesto prebivališta (text, 100);
- c) općina prebivališta (text, 100);
- d) poštanski broj (text, 10);
- e) ulica prebivališta (text, 100);
- f) kučni broj (text, 5);
- g) entitet (text, 50);
- h) županija prebivališta (ako odgovara) (text, 50);
- i) status prebivališta (text, 50).

#### Članak 11.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u središnju evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi u Federaciji BiH županijska ministarstva unutarnjih poslova, u Republici Srpskoj Ministarstvo unutarnjih poslova RS i u Brčko Distriktu Bosne i Hercegovine nadležni organ koji funkcionalno djeluje kao državna institucija, a na osnovu članka 12. Zakona o prebivalištu i boravištu građana Bosne i Hercegovine.

#### Članak 12.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o prebivalištu i boravištu državljanu BiH izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u suradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uvjete na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

#### Članak 13.

(Prijenos podataka)

U skladu sa člankom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:

- a) JMB;
- b) mjesto prebivališta;
- c) općina prebivališta;
- d) poštanski broj;
- e) ulica prebivališta;
- f) kučni broj;
- g) entitet;
- h) županija prebivališta (ako odgovara);
- i) status prebivališta.

### Odjeljak C. - EVIDENCIJA O OSOBNIM ISKAZNICAMA I OSOBNIM ISKAZNICAMA ZA STRANCE

#### Članak 14.

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) Provodenje Zakona o osobnoj iskaznici državljanu BiH ("Službeni glasnik BiH", br. 32/01, 16/02, 32/07, 56/08 i 18/12);
- b) Provodenje Zakona o kretanju i boravku stranaca i azilu, odredbe koje se odnose na osobne iskaznice za strance;
- c) Vođenje spiska svih građana koji imaju osobne iskaznice BiH;
- d) Vođenje spiska stranih državljanu koji imaju stalni boravak i osobnu iskaznicu za strance;
- e) Kontrola praćenja izdavanja osobne iskaznice;
- f) Dokazivanje važnosti osobne iskaznice;
- g) Dokazivanje identiteta osobe koja ima osobnu iskaznicu ili osobe kojoj je osobna iskaznica izdana;
- h) Očuvanje sigurnosti i integriteta osobne iskaznice.

#### Članak 15.

(Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži sljedeće podatke:

- a) JMB (text, 13);
- b) fotografija (jpg, do 50Kb);
- c) vlastoručni potpis (jpg, do 50Kb);
- d) datum izdavanja osobne iskaznice (datum, dd.mm.gggg);
- e) datum prestanka važenja osobne iskaznice (datum, dd.mm.gggg);
- f) broj osobne iskaznice (text, 9);
- g) podaci o organu koji je izdao osobnu iskaznicu (text, 100);
- h) podaci o izgubljenoj osobnoj iskaznici (text, 50);
- i) podaci o zabrani korištenja osobne iskaznice (text, 100);
- j) podaci o otiscima prstiju (jpg, wsq, do 200Kb);
- k) podatak o krvnoj grupi (text 3);
- l) entitetsko državljanstvo (text, 50);
- m) podaci o upisu podataka i o osobi koja je izvršila upis podataka u matične knjige rođenih (u dalnjem tekstu: MKR) i matične knjige državljanu (u dalnjem tekstu: MKD) (ukoliko je primjenjivo) (text, 100);
- n) podaci o osobi koja je izvršila provjeru podataka u MKR i MKD (ukoliko je primjenjivo) (text, 100).

#### Članak 16.

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija o osobnim iskaznicama i osobnim iskaznicama za strance je, na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB i sa evidencijom prebivališta i boravišta. Svi podaci za jednu osobu koji se vode u evidenciji osobnih iskaznica se povezuju sa drugim evidencijama prema JMB.

#### Članak 17.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u središnju evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi iz članka 7. stavka (1) Zakona o osobnoj iskaznici državljanu BiH - u Federaciji BiH županijska ministarstva unutarnjih poslova, u Republici Srpskoj Ministarstvo unutarnjih poslova RS-a i u Brčko Distriktu BiH nadležni organ koji funkcionalno djeluje kao državna institucija.

#### Članak 18.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o osobnoj iskaznici izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u suradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uvjete na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

#### Članak 19.

(Prijenos podataka)

- (1) U skladu sa člankom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:
  - a) JMB;
  - b) fotografiju;
  - c) vlastoručni potpis;
  - d) datum izdavanja osobne iskaznice;
  - e) datum prestanka važenja osobne iskaznice;
  - f) broj osobne iskaznice;
  - g) podaci o organu koji je izdao osobnu iskaznicu;
  - h) podaci o izgubljenoj osobnoj iskaznici;
  - i) podaci o zabrani korištenja osobne iskaznice;
  - j) podaci o krvnoj grupi;
  - k) entitetsko državljanstvo.

- (2) Podaci vezani za otisak prstiju će se prenosi ukoliko postoji nalog suda ili tužiteljstva, odnosno u drugim slučajevima propisanim Zakonom o zaštiti osobnih podataka ("Službeni glasnik BiH", br. 49/06, 76/11 i 89/11) ili međunarodnim ugovorom. O prijenosu ovih podataka posebno rješenje donosi direktor Agencije.

#### **Odjeljak D. - EVIDENCIJA O PUTOVNICAMA, SLUŽBENIM PUTOVNICAMA, DIPLOMATSKIM PUTOVNICAMA I PUTNIM LISTOVIMA**

##### Članak 20. (Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) provođenje Zakona o putnim ispravama Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 4/97, 1/99, 9/99, 27/00, 32/00, 19/01, 47/04, 53/07, 15/08, 33/08, 39/08 i 60/13);
- b) kontrola i praćenje izdavanja putovnica;
- c) dokazivanje važnosti putovnice;
- d) dokazivanje identiteta osobe koja posjeduje putovnicu ili kome je izdana putovnica;
- e) očuvanje sigurnosti i integriteta putovnice;
- f) evidencija osobe koje imaju boravište van Bosne i Hercegovine.

##### Članak 21. (Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži sljedeće podatke:

- a) JMB (text, 13);
- b) fotografiju (jpg, do 50Kb);
- c) vlastoručni potpis (jpg, do 50Kb);
- d) podaci o otiscima prstiju (jpg, wsq, do 200Kb);
- e) podaci o boravku u inozemstvu (text, 100);
- f) podaci o organu koji je izdao putovnicu (text, 100);
- g) vrsta putovnice (text, 20);
- h) serijski broj putovnice (text, 10);
- i) podaci o statusu putovnice (text, 25);
- j) podaci o objavi vezanoj za gubitak ili nestanak putovnice (text, 100);
- k) datum izdavanja putovnice (datum, dd.mm.gggg);
- l) datum prestanka važnosti putovnice (datum, dd.mm.gggg);
- m) podaci o upisu podataka i o osobi koja je izvršila upis podataka u MKR i MKD (text, 100);
- n) podaci o osobi koja je izvršila provjeru podataka u MKR i MKD (text, 100).

##### Članak 22.

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija o putovnicama, službenim putovnicama, diplomatskim putovnicama i putnim listovima je na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB, evidencijom prebivališta i boravišta državljanu BiH i evidencijom o osobnim iskaznicama i osobnim iskaznicama za strance. Svi podaci za jednu osobu koji se vode u ovoj evidenciji se povezuju sa ostalim evidencijama prema JMB.

##### Članak 23.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u središnju evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi iz članka 13. Zakona o putnim ispravama BiH - nadležni organi u entitetima i Brčko Distriktu Bosne i Hercegovine, Ministarstvo civilnih poslova BiH, Ministarstvo inozemnih poslova BiH, Ministarstvo sigurnosti BiH.

##### Članak 24.

(Načini dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o putovnicama izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa

operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.

- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uvjete na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

##### Članak 25.

(Prijenos podataka)

- (1) U skladu sa člankom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:
- a) JMB;
  - b) fotografiju;
  - c) podaci o boravku u inozemstvu;
  - d) podaci o organu koji je izdao putovnicu;
  - e) vrsta putovnice;
  - f) serijski broj putovnice;
  - g) podaci o statusu putovnice;
  - h) podaci o objavi vezanoj za gubitak ili nestanak putovnice;
  - i) datum izdavanja putovnice;
  - j) datum prestanka važnosti putovnice.
- (2) Podaci vezani za otisak prstiju će se prenosi ukoliko postoji nalog suda ili tužiteljstva, odnosno u drugim slučajevima propisanim Zakonom o zaštiti osobnih podataka ili međunarodnim ugovorom. O prijenosu ovih podataka posebno rješenje donosi direktor Agencije.

#### **Odjeljak E. - EVIDENCIJA O VOZAČKIM DOZVOLAMA**

##### Članak 26.

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) Provođenje Zakona o osnovama sigurnosti prometa na cestama u Bosni i Hercegovini ("Službeni glasnik BiH", br. 6/06, 75/06, 44/07, 84/09, 48/10 i 18/13);
- b) Vođenje spiska svih osoba kojima je izdana vozačka dozvola u BiH;
- c) Nadzor nad izdavanjem vozačkih dozvola i sprječavanje izdavanja dvostrukih vozačkih dozvola;
- d) Dokazivanje valjanosti vozačke dozvole;
- e) Očuvanje zaštite i integriteta vozačke dozvole kao dokumenta;
- f) Pružanje pomoći pri istragama u vezi sa vozačkom dozvolom od strane ovlaštenih organa za provođenje zakona u BiH i inozemstvu;

##### Članak 27.

(Sadržaj evidencije)

Evidencija vozačkih dozvola sadrži sljedeće podatke u svakom pojedinačnom zapisu:

- a) JMB; (text, 13);
- b) fotografiju (jpg, do 50Kb);
- c) vlastoručni potpis (jpg, do 50Kb);
- d) podaci o otiscima prstiju (jpg, wsq, do 200Kb);
- e) serijski broj vozačke dozvole; (text, 9);
- f) datum izdavanja vozačke dozvole; (datum, dd.mm.gggg);
- g) datum prestanka važenja vozačke dozvole; (datum, dd.mm.gggg);
- h) nadležni organ koji je izdao vozačku dozvolu (text, 100);
- i) status vozačke dozvole (text, 100);
- j) podaci o upisanim kategorijama i podkategorijama (kategorija ili podkategorija, datum polaganja, mjesto polaganja, datum uvjerenja, broj uvjerenja, nadležni organ) (text 5000);

- k) podaci o upisanom ograničenju (naziv zdravstvene ustanove, vrsta ograničenja, broj uvjerenja, datum uvjerenja) (text, 150);
- l) podaci o upisanoj zaštitnoj mjeri (vrsta izrečene mjere, nadležni organ, broj rješenja/naloga, datum rješenja/naloga, period zabrane, kategorije i podkategorije za koje je upisana zaštitna mjera) (text, 300);
- m) podaci o zdravstvenoj sposobnosti (naziv zdravstvene ustanove, vrsta ograničenja, broj uvjerenja, datum uvjerenja) (text, 150);
- n) podaci o izrečenim zaštitnim mjerama (vrsta izrečene mjere, nadležni organ, broj rješenja/naloga, datum rješenja/naloga, status, period zabrane, kategorija za koju je izrečena zaštitna mjera) (text, 5000);
- o) podaci o zabrani izdavanja vozačke dozvole (text, 1000);
- p) datum deponiranja vozačke dozvole (datum, dd.mm.gggg);
- r) datum vraćanja vozačke dozvole (datum, dd.mm.gggg);
- s) razlog poništenja vozačke dozvole (text, 50).

### Članak 28.

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija vozačkih dozvola je, na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB, evidencijom prebivališta i boravišta i evidencijom osobne iskaznice. Svi podaci za jednu osobu koji se vode u evidenciji vozačkih dozvola se povezuju sa ostalim evidencijama prema JMB.

### Članak 29.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u središnju evidenciju dostavljaju nadležni organi iz članka 2. Pravilnika o vozačkoj dozvoli ("Službeni glasnik BiH", broj 13/07) - u Federaciji BiH županijska ministarstva unutarnjih poslova, u Republici Srpskoj Ministarstvo unutarnjih poslova, u Brčko Distriktu Bosne i Hercegovine Odjel za javni registar.

### Članak 30.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o vozačkoj dozvoli izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u suradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uvjete na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

### Članak 31.

(Prijenos podataka)

- (1) U skladu sa člankom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:
  - a) JMB;
  - b) fotografiju;
  - c) vlastoručni potpis;
  - d) serijski broj vozačke dozvole;
  - e) datum izdavanja vozačke dozvole;
  - f) datum prestanka važenja vozačke dozvole;
  - g) nadležni organ koji je izdao vozačku dozvolu;
  - h) status vozačke dozvole;
  - i) podaci o upisanim kategorijama i podkategorijama (kategorija ili podkategorija, datum polaganja, mjesto polaganja, datum uvjerenja, broj uvjerenja, nadležni organ);

- j) podaci o upisanom ograničenju (naziv zdravstvene ustanove, vrsta ograničenja, broj uvjerenja, datum uvjerenja);
  - k) podaci o upisanoj zaštitnoj mjeri (vrsta izrečene mjere, nadležni organ, broj rješenje/naloga, period zabrane, kategorije i podkategorije za koje je upisana zaštitna mjera);
  - l) podaci o zdravstvenoj sposobnosti (naziv zdravstvene ustanove, vrsta ograničenja, broj uvjerenja, datum uvjerenja);
  - m) podaci o izrečenim zaštitnim mjerama (vrsta izrečene mjere, nadležni organ, broj rješenje/naloga, status, period zabrane, kategorija za koju je izrečena zaštitna mjera);
  - n) podaci o zabrani izdavanja vozačke dozvole;
  - o) datum deponiranja vozačke dozvole;
  - p) datum vraćanja vozačke dozvole;
  - r) razlog poništenja vozačke dozvole.
- (2) Podaci vezani za otisak prstiju će se prenositi ukoliko postoji nalog suda ili tužiteljstva, odnosno u drugim slučajevima propisanim zakonom ili međunarodnim ugovorom. O prijenosu ovih podataka posebno rješenje donosi direktor Agencije.

## Odjeljak F. - EVIDENCIJA O REGISTRIRANIM VOZILIMA I DOKUMENTIMA ZA REGISTRACIJU

### Članak 32.

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) Provodenje Zakona o osnovama sigurnosti cestovnog prometa u Bosni i Hercegovini;
- b) Vodenje spiska svih vozila u BiH;
- c) Nadzor nad izdavanjem registracijskih brojeva i sprječavanje izdavanja dvostrukih registracijskih brojeva;
- d) Dokazivanje valjanosti registracijskih brojeva vozila i dokumenata za registraciju vozila;
- e) Očuvanje zaštite i integriteta registracijskih brojeva;
- f) Vodenje evidencije ukradenih vozila i razmjena podataka između organa u BiH i organa van BiH;
- g) Pružanje pomoći pri istragama ovlaštenih organa za provođenje zakona u BiH i u inozemstvu;
- h) Vodenje nomenklature vezanih za vozila.

### Članak 33.

(Sadržaj evidencije)

Evidencija o registriranim vozilima i dokumentima za registraciju vozila sadrži sljedeće podatke u svakom pojedinačnom zapisu:

- a) registsarski broj (text, 10);
- b) marka (text, 35);
- c) model (text, 40);
- d) godina proizvodnje (datum dd.mm.yyyy);
- e) tip vozila (text, 40);
- f) vrsta vozila (text 255);
- g) broj motora (text, 50);
- h) vrsta motora (text 30);
- i) broj šasije (text, 17);
- j) datum prve registracije (datum, dd.mm.gggg);
- k) mjesto prve registracije (text 50);
- l) prva registsarska oznaka (text 40);
- m) boja (text, 100);
- n) vrsta boje (text, 35);
- o) nijansa (text, 20);
- p) dopunska boja(text 50);
- r) nadležni organ za registraciju vozila (text 50),
- s) mjesto registracije (text, 50);

- t) svojstvo nositelja (text 255);
- u) JMB/JIB nosioca (text 13);
- v) ime, prezime/naziv i adresa nositelja registracije (text 455);
- z) vrsta vlasništva (text 50);
- aa) JMB/JIB vlasnika (text 13);
- bb) ime, prezime/naziv i adresa vlasnika vozila (text 455);
- cc) podaci o ukradenim/izgubljenim dokumentima (text, 100);
- dd) datum i mjesto nestanka/krade vozila (text, 100);
- ee) podaci o ograničenjima i zabranama raspolaganja vozilom (text, 500);
- ff) datum prodaje/datum rashodovanja vozila (datum, dd.mm.gggg);
- gg) podaci o broju potvrde o vlasništvu vozila (text, 20);
- hh) podaci o broju potvrde o registraciji vozila (text, 20);
- ii) podaci o broju stikera - naljepnice (text, 20);
- jj) podaci o statusu dokumenata za registraciju (text, 50);
- kk) podaci o zalihamu dokumenata za registraciju (text, 50);
- ll) podaci o rasponima i zalihamu tablica (text, 100);
- mm) ostali tehnički podaci o vozilu (text, 250).

#### Članak 34.

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija vozila je, na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB, evidencijom prebivališta i boravišta i evidencijom osobne iskaznice. Svi podaci za jednu osobu koji se vode u evidenciji vozila se povezuju sa ostalim evidencijama prema JMB.

#### Članak 35.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u središnju evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi iz članka 3. Pravilnika o registraciji motornih vozila ("Službeni glasnik BiH", broj 69/09)

#### Članak 36.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke o registraciji vozila izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uvjete na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

#### Članak 37.

(Prijenos podataka)

U skladu sa člankom 9. Zakona, može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini, koji podnese takav zahtjev:

- a) registarski broj;
- b) marka;
- c) model;
- d) godina proizvodnje;
- e) tip vozila;
- f) vrsta vozila;
- g) broj motora;
- h) vrsta motora;
- i) broj šasije;
- j) datum prve registracije;
- k) mjesto prve registracije;
- l) prva registarska oznaka;
- m) boja;
- n) vrsta boje;
- o) nijansa;
- p) dopunska boja;
- r) nadležni organ za registraciju vozila;

- s) mjesto registracije;
- t) svojstvo nositelja;
- u) JMB/JIB nositelja;
- v) ime, prezime/naziv i adresa nositelja registracije;
- z) vrsta vlasništva;
- aa) JMB/JIB vlasnika;
- bb) ime, prezime/naziv i adresa vlasnika vozila;
- cc) podaci o ukradenim/izgubljenim dokumentima;
- dd) datum i mjesto nestanka/krade vozila;
- ee) podaci o ograničenjima i zabranama raspolaganja vozilom;
- ff) datum prodaje / datum rashodovanja vozila;
- gg) podaci o broju potvrde o vlasništvu vozila;
- hh) podaci o broju potvrde o registraciji vozila;
- ii) podaci o broju stikera - naljepnice;
- jj) podaci o statusu dokumenata za registraciju;
- kk) podaci o zalihamu dokumenata za registraciju;
- ll) podaci o rasponima i zalihamu tablica;
- mm) ostali tehnički podaci o vozilu.

#### Odjeljak G. - EVIDENCIJA O REGISTRU NOVČANIH KAZNI I PREKRŠAJNOJ EVIDENCIJI

##### Članak 38.

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) provođenje Zakona o prekršajima u BiH,
- b) vođenje registra o izrečenim novčanim kaznama za prekršaje, drugim prekršajnim sankcijama i troškovima postupka u skladu sa propisima o prekršajima u Bosni i Hercegovini,
- c) dostavljanje informacija iz ove evidencije ovlaštenim organima u BiH.

##### Članak 39.

(Sadržaj evidencije)

Evidencija o registru novčanih kazni i prekršajnoj evidenciji sadrži podatke u mjeri i na način kako je propisano zakonima o prekršajima u BiH i to:

- a) podatke o organu i službenoj osobi koja je izrekla prekršajne sankcije (text, 100);
- b) podatke za fizičku osobu (ime, prezime, ime oca, stalna adresa i JMB, kao i mjesto zaposlenja) (text, 350);
- c) podatke za stranu osobu (broj putovnice odnosno osobne iskaznice, država izdavanja putovnice, datum rođenja, mjesto zaposlenja) (text, 250);
- d) podatke za pravnu osobu (naziv i sjedište i JIB) (text, 150);
- e) podatke za strane pravne osobe (naziv, sjedište i broj registra ili druge evidencije u državi sjedišta strane osobe, a ako strana osoba ima predstavništvo u Bosni i Hercegovini, broj upisa u Registrar predstavništava stranih osoba u Bosni i Hercegovini) (text, 200);
- f) mjesto, datum i vrijeme prekršaja kao i činjenični opis (text, 1000);
- g) izrečene prekršajne sankcije i/ili mjere (text, 250);
- h) iznos naknade štete (text, 100);
- i) registarski broj vozila (text, 10);
- j) broj potvrde o vlasništvu za vozilo kojim je izvršen prekršaj (text, 20);
- k) broj potvrde o registraciji za vozilo kojim je izvršen prekršaj (text, 20);
- l) broj vozačke dozvole vozača (text, 20);
- m) broj kaznenih poena (number, 3);
- n) način uručenja rješenja ili prekršajnog naloga (text, 100);

- o) datum uručenja rješenja ili prekršajnog naloga (datum, dd.mm.gggg);
- p) datum slanja rješenja ili prekršajnog naloga (datum, dd.mm.gggg);
- r) datum donošenja rješenja ili izdavanja prekršajnog naloga (datum, dd.mm.gggg);
- s) broj rješenja ili prekršajnog naloga (text, 100);
- t) pravomoćnost rješenja (text, 30);
- u) plaćanje novčanih kazni i troškova postupka (text, 100);
- v) izvršenje prekršajne sankcije i status izvršenja (tekst, 100);
- z) broj sporazuma o sankciji (text, 100);
- aa) trenutan status postupka (text, 250);
- bb) prekršajne odredbe (text, 250);
- cc) iznos troškova postupka (text, 100).

#### Članak 40.

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija o registru novčanih kazni i prekršajnoj evidenciji je, na osnovu JMB povezana sa evidencijom JMB, evidencijom prebivališta i boravišta državljana BiH, evidencijom o osobnim iskaznicama i osobnim iskaznicama za strance, evidencijom o putovnicama, službenim putovnicama i diplomatskim putovnicama, evidencijom o vozačkim dozvolama i evidencijom o registriranim vozilima i dokumentima vezanim za registraciju vozila.

#### Članak 41.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Izvorni organi za podatke u ovoj evidenciji su nadležni organi za provođenje prekršajnog postupka i izvršenje prekršajnih sankcija u skladu sa propisima u Bosni i Hercegovini koji sadrže odredbe o prekršajima u BiH.

#### Članak 42.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke iz ove evidencije izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uvjete na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

#### Članak 43.

(Prijenos podataka)

U skladu s člankom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u Bosni i Hercegovini koji podnese takav zahtjev:

- a) podatke o organu i službenoj osobi koja je izrekla prekršajne sankcije;
- b) podatke za fizičku osobu (ime, prezime, ime oca, stalna adresa i JMB, kao i mjesto zaposlenja);
- c) podatke za stranu osobu (broj putovnice odnosno osobne iskaznice, država izdavanja putovnice, datum rođenja, mjesto zaposlenja);
- d) podatke za pravnu osobu (naziv i sjedište i JIB);
- e) podatke za strane pravne osobe (naziv, sjedište i broj registra ili druge evidencije u državi sjedišta strane osobe, a ako strana osoba ima predstavništvo u Bosni i Hercegovini, broj upisa u Registar predstavnihstava stranih osoba u Bosni i Hercegovini);
- f) mjesto, datum i vrijeme prekršaja kao i činjenični opis;
- g) izrečene prekršajne sankcije i/ili mjere;
- h) iznos naknade štete;
- i) registarski broj vozila;

- j) broj potvrde o vlasništvu za vozilo kojim je izvršen prekršaj;
- k) broj potvrde o registraciji za vozilo kojim je izvršen prekršaj;
- l) broj vozačke dozvole vozača;
- m) broj kaznenih poena;
- n) način uručenja rješenja ili prekršajnog naloga;
- o) datum uručenja rješenja ili prekršajnog naloga;
- p) datum slanja rješenja ili prekršajnog naloga;
- r) datum donošenja rješenja ili izdavanja prekršajnog naloga;
- s) broj rješenja ili prekršajnog naloga;
- t) pravomoćnost rješenja;
- u) plaćanje novčanih kazni i troškova postupka;
- v) izvršenje prekršajne sankcije i status izvršenja;
- z) broj sporazuma o sankciji;
- aa) trenutan status postupka;
- bb) prekršajne odredbe;
- cc) iznos troškova postupka.

#### Odjeljak H. - EVIDENCIJA SREDIŠNJE BIRAČKOG POPISA

##### Članak 44

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije je:

- a) Provodenje Izbornog zakona Bosne i Hercegovine,
- b) Formiranje evidencije Središnjeg biračkog popisa na osnovu evidencija koje vodi Agencija,
- c) Tehničko vođenje evidencije Središnjeg biračkog popisa u skladu sa Izbornim zakonom Bosne i Hercegovine,
- d) Automatizacija i utemeljenje evidencije o državljanima Bosne i Hercegovine koji imaju biračko pravo.

##### Članak 45.

(Veza sa drugim evidencijama)

Evidencija središnjeg biračkog popisa je, na osnovu JMB povezana se evidencijama JMB, evidencijom prebivališta i boravišta državljanina BiH i evidencijom o osobnim iskaznicama.

##### Članak 46.

(Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži slijedeće podatke:

- a) JMB (text, 13);
- b) prezime (text, 40);
- c) ime (text, 40);
- d) ime jednog roditelja (text, 40);
- e) datum rođenja (datum, dd.mm.gggg);
- f) pol (text, 1);
- g) naziv općine gdje birač ima prebivalište ili boravište (text, 100);
- h) adresa prebivališta odnosno boravišta (ulica, kućni broj i mjesto) (text, 100);
- i) naziv općine odnosno izborne jedinice za koju osoba ima pravo glasa (text, 100);
- j) biračka opcija (text, 30);
- k) biračko mjesto (text, 100);
- l) datum prijave prebivališta ili boravišta (datum, dd.mm.gggg);
- m) "napomena" (text, 250).

##### Članak 47.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Izvorni organi za podatke u ovoj evidenciji su nadležni organ koji su zaduženi za dostavu podataka u registre vezane za registar Središnjeg biračkog popisa Bosne i Hercegovine i drugi organi propisani Izbornim zakonom Bosne i Hercegovine.

## Članak 48.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke iz Središnjeg biračkog popisa Agencija dostavlja Središnjem izbornom povjerenstvu uporabom kompjuterske obrade podataka po jedinstvenoj metodologiji i programu čiji se sadržaj i način korištenja utvrđuju između Agencije i Središnjeg izbornog povjerenstva, u skladu sa Izbornim zakonom Bosne i Hercegovine.
- (2) Podatke iz stavka (1) ovog članka Agencija dostavlja isključivo Središnjem izbornom povjerenstvu.

**Odjeljak I. - EVIDENCIJA IZDANIH POGRANIČNIH PROPUSNICA SA OSOBNIIM PODACIMA ZA DRŽAVLJANE REPUBLIKE HRVATSKE**

## Članak 49.

(Svrha evidencije)

Elektronska evidencija izdanih pograničnih propusnica sa osobnim podacima za državljane Republike Hrvatske je potrebna radi izvršenja zaduženja definiranih Odlukom o zaduženju Agencije za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine za personalizaciju, tehničku obradu i vođenje evidencija o pograničnim propusnicama ("Službeni glasnik BiH", broj 64/13), a sve u cilju omogućavanja:

- a) Personalizacije pograničnih propusnica,
- b) Tehničke obrade pograničnih propusnica,
- c) Vođenje evidencije o pograničnim propusnicama za državljane Republike Hrvatske.

## Članak 50.

(Sadržaj evidencije)

Svaki zapis ove evidencije sadrži sljedeće podatke:

- a) ID osobe (text, 19);
- b) Status ID (text 10);
- c) Ime (text, 40);
- d) Prezime (text, 40);
- e) Rođeno prezime (text, 40);
- f) Datum rođenja (datum, dd.mm.gggg);
- g) Mjesto rođenja (text, 100);
- h) Država rođenja (text, 100);
- i) Državljanstvo (text, 100);
- j) Pol (text, 1);
- k) Boravište/prebivalište (text,100);
- l) Adresa stanovanja (text, 100);
- m) Bračno stanje (text, 50);
- n) Zanimanje (text, 200);
- o) Serijski broj pogranične propusnice (text, 30);
- p) Datum izdavanja (datum, dd.mm.gggg);
- r) Datum prestanka važeњa (datum, dd.mm.gggg);
- s) Nadležni organ koji je izdao pograničnu propusnicu (text, 200);
- t) Pogranična područja za koja važi propusnica (text, 1000);
- u) Granični prelazi za koje važi propusnica (text, 1000);
- v) Status pogranične propusnice (text, 100);
- z) Fotografija (jpg, do 50Kb);
- aa) Potpis nosioca pogranične propusnice (jpg, do 50Kb);
- bb) Otisci prstiju (jpg, wsq, do 200Kb);
- cc) Podaci o putnoj ispravi na osnovu koje se izdaje pogranična propusnica (vrsta, broj, nadležni organ, mjesto izdavanja, datum izdavanja, datum isteka) (text, 500).
- (2) Podaci vezani za otisak prstiju će se prenositi ukoliko postoji nalog suda ili tužiteljstva, odnosno u drugim slučajevima propisanim Zakonom o zaštiti osobnih podataka ili međunarodnim ugovorom. O prijenosu ovih podataka posebno rješenje donosi direktor Agencije.

## Članak 51.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke iz članka 50. ovog Pravilnika Agenciji dostavljaju elektronskim putem Granična policija BiH i Ministarstvo inozemnih poslova BiH.

## Članak 52.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke iz ove evidencije izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uvjete na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

## Članak 53.

(Prijenos podataka)

- (1) U skladu sa člankom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u BiH koji podnese takav zahtjev:
  - a) Serijski broj pogranične propusnice
  - b) Ime
  - c) Prezime
  - d) Rođeno prezime
  - e) Datum rođenja (dan, mjesec, godina)
  - f) Pol
  - g) Fotografija
  - h) Boravište/prebivalište
  - i) Adresa stanovanja
  - j) Broj putne isprave na osnovu koje se izdaje pogranična propusnica
  - k) Potpis nosioca pogranične propusnice
  - l) Otisci prstiju
- (2) Podaci vezani za otisak prstiju će se prenositi ukoliko postoji nalog suda ili tužiteljstva, odnosno u drugim slučajevima propisanim Zakonom o zaštiti osobnih podataka ili međunarodnim ugovorom. O prijenosu ovih podataka posebno rješenje donosi direktor Agencije.

**Odjeljak J. - EVIDENCIJA O IZRAĐENIM KARTICAMA ZA DIGITALNE TAHOGRAFE**

## Članak 54.

(Svrha evidencije)

Svrha ove evidencije jeste primjena Zakona o radnom vremenu, obveznim odmorima mobilnih radnika i uređajima za evidentiranje u cestovnom prijevozu ("Službeni glasnik BiH", broj 48/10).

## Članak 55.

(Sadržaj evidencije)

- a) vrsta zahtjeva (text, 100);
- b) ime i prezime (text, 100);
- c) JMB (text, 20);
- d) datum rođenja (date, dd.mm.gggg);
- e) mjesto rođenja (text, 50);
- f) pol (text, 10);
- g) materinski jezik (text, 30);
- h) adresa stalnog prebivališta (text, 150);
- i) adresa na koju želi primati poštu (text, 150);
- j) zanimanje (text, 30);
- k) telefon (text, 20);
- l) mobilni telefon (text, 20);
- m) fax (text, 20);
- n) e-mail (text, 50);
- o) broj vozačke dozvole (text, 50);
- p) država koja je izdala vozačku dozvolu (text, 100);

- r) naziv organa koji je izdao vozačku dozvolu (text, 100);
- s) kategorije vozila za koje lice ima vozačku dozvolu (text, 50);
- t) datum početka važenja vozačke dozvole (date, dd.mm.gggg);
- u) datum isteka važenja vozačke dozvole (date, dd.mm.gggg);
- v) naziv nadležnog izdavaoca kartice (text, 100);
- z) broj kartice;
- aa) datum početka važenja kartice;
- bb) datum isteka važenja kartice;
- cc) fotografija;
- dd) potpis;
- ee) status kartice;
- ff) tip kartice;
- gg) naziv pravne osobe (ili fizičke osobe koja raspolaže vozilom);
- hh) ID pravne osobe;
- ii) adresa pravne osobe;
- jj) adresa sjedišta pravne osobe;
- kk) telefon, mobilni telefon, fax, e-mail pravne osobe.

#### Članak 56.

(Izvorni organi koji dostavljaju podatke)

Podatke u centralnu evidenciju dostavljaju izvorni organi, tj. nadležni organi iz članka 17. Zakona o radnom vremenu, obveznim odmorima mobilnih radnika i uredajima za evidentiranje u cestovnom prijevozu.

#### Članak 57.

(Način dostavljanja podataka)

- (1) Podatke iz ove evidencije izvorni organi dostavljaju odmah bez odlaganja Agenciji elektronskim putem u skladu sa operativnim i tehničkim rješenjima koje uspostavi Agencija u saradnji sa izvornim organom.
- (2) Izvorni organ je dužan da u skladu sa ovim pravilnikom uspostavi tehničke uvjete na lokacijama sa kojih dostavlja podatke.

#### Članak 58.

(Prenos podataka)

U skladu sa člankom 9. Zakona može se izvršiti prijenos ili omogućiti pristup sljedećim podacima prijemnom organu u BiH koji podnese takav zahtjev:

- a) vrsta zahtjeva;
- b) ime i prezime;
- c) JMB;
- d) datum rođenja;
- e) mjesto rođenja;
- f) pol;
- g) maternji jezik;
- h) adresa stalnog prebivališta;
- i) adresa na koju želi primati poštu;
- j) zanimanje;
- k) telefon;
- l) mobilni telefon;
- m) fax;
- n) e-mail;
- o) broj vozačke dozvole;
- p) država koja je izdala vozačku dozvolu;
- r) naziv organa koji je izdao vozačku dozvolu;
- s) kategorije vozila za koje lice ima vozačku dozvolu;
- t) datum početka važenja vozačke dozvole;
- u) datum isteka važenja vozačke dozvole;
- v) naziv nadležnog izdavaoca kartice;

- z) broj kartice;
- aa) datum početka važenja kartice;
- bb) datum isteka važenja kartice;
- cc) fotografija;
- dd) potpis;
- ee) status kartice;
- ff) tip kartice;
- gg) naziv pravne osobe (ili fizičke osobe koja raspolaže vozilom);
- hh) ID pravne osobe;
- ii) adresa pravne osobe;
- jj) adresa sjedišta pravne osobe;
- kk) telefon, mobilni telefon, fax, e-mail pravne osobe.

#### Poglavlje III - DRUGA PITANJA ZNAČAJNA ZA VOĐENJE EVIDENCIJA

##### Članak 59.

(Načini dostavljanja podataka)

- (1) Podatke u centralne evidencije dostavljaju izvorni organi određeni posebnim zakonima.
- (2) Podaci se dostavljaju trenutno korištenjem informacijskog sustava, a prema tehničkim pravilima koje je Agencija definirala i uspostavila za svaku pojedinačnu evidenciju i sa svakim pojedinačnim organom.

##### Članak 60.

(Smještaj podataka)

- (1) Podaci iz centralnih evidencija se nalaze pohranjeni na opremi u organizacijskim jedinicama Agencije koje imaju posebno opremljene prostorije za smještaj tehničkih sredstava na kojima se pohranjuju podaci.
- (2) Prostorije za smještaj tehničkih sredstava iz stavka 1. ovog članka moraju sadržavati mjere zaštite koje garantiraju siguran pristup i čuvanje podataka.
- (3) Fizički pristup tehničkim sredstvima na kojima se pohranjuju podaci imaju samo ovlaštene osbe u skladu sa Pravilnikom mjerama zaštite podataka kao i odgovornosti u vezi sa zaštitom službene tajne u Agenciji za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka.

#### Poglavlje IV - ZAVRŠNE ODREDBE

##### Članak 61.

(Prestanak važenja)

Stupanjem na snagu ovog Pravilnika prestaje da važi Pravilnik o sadržaju i načinu vođenja evidencija ("Službeni glasnik BiH", broj 35/09).

##### Članak 62.

(Stupanje na snagu)

Ovaj Pravilnik stupa na snagu osmog dana od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 58/2015  
02. lipnja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća ministara BiH  
**Denis Zvizdić**, v. r.

На основу člana 23. stav (1) tačka б) Zakona o Агенцији за идентификацијоне документе, евиденцију и размјену података Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", број 56/08) и члана 17. Закона о Савјету министара Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", бр. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07, 24/08) Савјет министара Босне и Херцеговине, на приједлог директора Агенције за идентификацијоне документе, евиденцију и размјену података Босне и Херцеговине, на 9. сједници одржаној 02.06.2015. године, донио је

## ПРАВИЛНИК

### О САДРЖАЈУ И НАЧИНУ ВОЂЕЊА ЕВИДЕНЦИЈА

#### Поглавље I - ОПШТЕ ОДРЕДБЕ

##### Члан 1.

(Предмет)

- (1) Овим Правилником, у складу са чланом 21. Закона о Агенцији за идентификацијоне документе, евиденцију и размјену података Босне и Херцеговине (у даљем тексту: Закон) утврђује се: сврха евиденције, садржај евиденције, међусобна веза евиденција како би се избегло дуплирање истих података у различитим регистрима, изворни органи који достављају податке у складу са релевантним законима и друга питања значајна за вођење евиденција.
- (2) Осим евиденција прописаних чланом 20. Закона, Агенција за идентификацијоне документе, евиденцију и размјену података Босне и Херцеговине (у даљем тексту: Агенција) води и друге евиденције за које постоји сагласност изворних органа или законска обавеза ове Агенције, а уз посебну одлуку Савјета министара као што су: евиденција централног бирачког списка - члан 35. Изборног закона Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", бр. 23/01, 7/02, 9/02, 20/02, 25/02, 4/04, 20/04, 25/05, 52/05, 65/05, 77/05, 11/06, 24/06, 32/07, 33/08, 37/08, 32/10, 18/13 и 7/14), евиденција издатих пограничних пропусница са личним подацима држављана Републике Хрватске - Одлука о задужењу Агенције за идентификацијоне документе, евиденцију и размјену података Босне и Херцеговине за персонализацију, техничку обраду и вођење евиденција о пограничним пропусницама ("Службени гласник БиХ", број 64/13) и евиденција о израђеним картицама за дигиталне тахографе - Закон о радном времену, обавезним одморима мобилних радника и уређајима за евидентирање у друмском превозу ("Службени гласник БиХ", број 48/10).

#### Поглавље II - ЕВИДЕНЦИЈЕ

##### Одељак A. - ЕВИДЕНЦИЈА О ЈЕДИНСТВЕНОМ МАТИЧНОМ БРОЈУ

##### Члан 2.

(Сврха евиденције)

Сврха ове евиденције је примјена Закона о јединственом матичном броју ("Службени гласник БиХ" бр. 32/01, 63/08, 103/11 и 87/13), као и потреба да се одржава и чува интегритет система јединственог евиденцијског идентификовања за све грађане Босне и Херцеговине (у даљем тексту: "БиХ") и лица која у БиХ имају пребивалиште, издате личне документе, пасоше или друге идентификацијоне документе.

##### Члан 3.

(Везе са другим евиденцијама)

Евиденција јединственог матичног броја представља основну евиденцију која садржи податке који јединствено одређују лице-држављанина Босне и Херцеговине. Из ове евиденције се узимају сви основни подаци за друге евиденције дефинисане Законом. Веза између ове евиденције и других евиденција је јединствени матични број.

##### Члан 4.

(Садржај евиденције)

Сваки запис ове евиденције садржи следеће податке:

- a) ЈМБ (текст, 13);
- б) име (текст, 40);
- ц) презиме (текст, 40);
- д) остала презимена (текст, 40);

- е) име једног родитеља (текст, 40);
- ф) презиме родитеља (текст, 40);
- г) пол (текст, 1);
- х) датум рођења (датум, дд.мм.гггг);
- и) мјесто рођења (текст, 40);
- ј) пребивалиште код уписа у матичне књиге рођених (уоколико је примјењиво) (текст, 100);
- к) општина рођења (текст, 100);
- л) земља рођења (текст, 50);
- м) ентитет рођења (текст, 50);
- н) кантон рођења (ако је примјењиво) (текст, 50);
- о) држављанство (текст, 50);
- п) промјена имена (текст, 100);
- р) ранији ЈМБ-ови (текст, 100);
- с) промјена пола (текст, 100);
- т) подаци о потпуном усвојењу (текст, 100);
- у) статус лица (текст, 20);
- в) статус ЈМБ-а (текст, 20).

##### Члан 5.

(Изворни органи који достављају податке)

Податке у ову централну евиденцију достављају изворни органи, тј. надлежни органи из члана 3. Закона о јединственом матичном броју - у Федерацији БиХ кантонална министарства унутрашњих послова, у Републици Српској Министарство унутрашњих послова РС и у Брчко Дистрикту Босне и Херцеговине надлежни орган који функционално дјелује као државна институција.

##### Члан 6.

(Начин достављања података)

- (1) Податке о јединственом матичном броју изворни органи достављају одмах без одлагања Агенцији електронским путем у складу са оперативним и техничким рјешењима које усостави Агенција у сарадњи са изворним органом.
- (2) Изворни орган је дужан да у складу са овим правилником успостави техничке услове на локацијама са којих доставља податке.

##### Члан 7.

(Пренос података)

У складу са чланом 9. Закона може се извршити пренос или омогућити приступ слједећим подацима пријемном органу у Босни и Херцеговини који поднесе такав захтјев:

- а) ЈМБ;
- б) име;
- ц) презиме;
- д) остала презимена;
- е) име једног родитеља;
- ф) презиме родитеља;
- г) пол;
- х) датум рођења;
- и) мјесто рођења;
- ј) пребивалиште код уписа у матичне књиге рођених;
- к) општина рођења;
- л) земља рођења;
- м) ентитет;
- н) кантон (ако је примјењиво);
- о) држављанство;
- п) промјена имена;
- р) ранији ЈМБ-ови;
- с) промјена пола;
- т) подаци о потпуном усвојењу;
- у) статус лица;
- в) статус ЈМБ-а.

## **Одељак Б. - ЕВИДЕНЦИЈА ПРЕБИВАЛИШТА И БОРАВИШТА ДРЖАВЉАНА БиХ**

### Члан 8.

(Сврха евиденције)

Сврха ове евиденције је:

- а) Провођење Закона о пребивалишту и боравишту држављана Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ" бр. 32/01 и 56/08);
- б) Вођење списка свих мјеста пребивалишта и боравишта грађана регистрованих у БиХ;
- ц) Аutomатизација и успостављање досљедног система пријаве и одјаве пребивалишта на цијелој територији БиХ;
- д) Потврђивање пребивалишта или боравишта које је грађанин навео;
- е) Вођење спискова насељених мјеста и улица у Босни и Херцеговини;
- ф) Вођење других номенклатура везаних за пребивалиште и боравиште.

### Члан 9.

(Веза са другим евиденцијама)

Евиденција пребивалишта и боравишта држављана БиХ је на основу ЈМБ повезана са евиденцијом ЈМБ. Сви подаци за једно лице који се воде у евиденцији ЈМБ се повезују са пребивалиштем и боравиштем према ЈМБ.

### Члан 10.

(Садржај евиденције)

Сваки запис ове евиденције садржи слједеће податке:

- а) ЈМБ (текст, 13);
- б) мјесто пребивалишта (текст, 100);
- ц) општина пребивалишта (текст, 100);
- д) поштански број (текст, 10);
- е) улица пребивалишта (текст, 100);
- ф) кућни број (текст, 5);
- г) ентитет (текст, 50);
- х) кантон пребивалишта (ако одговара) (текст, 50);
- и) статус пребивалишта (текст, 50);

### Члан 11.

(Изворни органи који достављају податке)

Податке у централну евиденцију достављају изворни органи, тј. надлежни органи у Федерацији БиХ, кантонална министарства унутрашњих послова, у Републици Српској Министарство унутрашњих послова РС и у Брчко Дистрикту Босне и Херцеговине надлежни орган који функционално дјелује као државна институција, а на основу члана 12. Закона о пребивалишту и боравишту грађана Босне и Херцеговине.

### Члан 12.

(Начин достављања података)

- (1) Податке о пребивалишту и боравишту држављана БиХ изворни органи достављају одмах без одлагања Агенцији електронским путем у складу са оперативним и техничким рјешењима које успостави Агенција у сарадњи са изворним органом.
- (2) Изворни орган је дужан да у складу са овим правилником успостави техничке услове на локацијама са којих доставља податке.

### Члан 13.

(Пренос података)

У складу са чланом 9. Закона може се извршити пренос или омогућити приступ слједећим подацима пријемном органу у Босни и Херцеговини који поднесе такав захтјев:

- а) ЈМБ;
- б) мјесто пребивалишта;

- ц) општина пребивалишта;
- д) поштански број;
- е) улица пребивалишта;
- ф) кућни број;
- г) ентитет;
- х) кантон пребивалишта (ако одговара);
- и) статус пребивалишта.

## **Одељак Ц. - ЕВИДЕНЦИЈА О ЛИЧНИМ КАРТАМА И ЛИЧНИМ КАРТАМА ЗА СТРАНЦЕ**

### Члан 14.

(Сврха евиденције)

Сврха ове евиденције је:

- а) Провођење Закона о личној карти држављана БиХ ("Службени гласник БиХ" бр. 32/01, 16/02, 32/07, 56/08 и 18/12);
- б) Провођење Закона о кретању и боравку странца и азилу, одредбе које се односе на личне карте за странце;
- ц) Вођење списка свих грађана који имају личне карте БиХ;
- д) Вођење списка страних држављана који имају стални боравак и личну карту за странце;
- е) Контрола праћења издавања личних карата;
- ф) Доказивање важности личне карте;
- г) Доказивање идентитета особе која има личну карту или особе којој је лична карта издата;
- х) Очување сигурности и интегритета личне карте.

### Члан 15.

(Садржај евиденције)

Сваки запис ове евиденције садржи слједеће податке:

- а) ЈМБ (текст, 13);
- б) фотографија (jpg, до 50Kb);
- ц) својеручни потпис (jpg, до 50Kb);
- д) датум издавања личне карте (датум, дд.мм.гггг);
- е) датум престанка важења личне карте (датум, дд.мм.гггг);
- ф) број личне карте (текст, 9);
- г) подаци о органу који је издао личну карту (текст, 100);
- х) подаци о изгубљеној личној карти (текст, 50);
- и) подаци о забрани кориштења личне карте (текст, 100);
- ј) подаци о отисцима прстију (jpg, wcp, до 200Kb);
- к) податак о крвој групи (текст 3);
- л) ентитетско држављанство (текст, 50);
- м) подаци о упису података и о лицу које је извршило упис података у матичне књиге рођених (у даљем тексту: МКР) и матичне књиге држављана (у даљем тексту: МКД) (уколико је примјењиво) (текст, 100);
- н) подаци о лицу које је извршило проверу података у МКР и МКД (уколико је примјењиво) (текст, 100).

### Члан 16.

(Веза са другим евиденцијама)

Евиденција о личним картама и личним картама за странце је, на основу ЈМБ повезана са евиденцијом ЈМБ и са евиденцијом пребивалишта и боравишта. Сви подаци за једно лице који се воде у евиденцији личне карте се повезују са другим евиденцијама према ЈМБ.

### Члан 17.

(Изворни органи који достављају податке)

Податке у централну евиденцију достављају изворни органи, тј. надлежни органи из члана 7. става (1) Закона о

личној карти држављана БиХ - у Федерацији БиХ кантонална министарства унутрашњих послова, у Републици Српској Министарство унутрашњих послова РС-а и у Брчко Дистрикту БиХ надлежни орган који функционално дјелује као државна институција.

#### Члан 18.

(Начин достављања података)

- (1) Податке о личној карти извornи органи достављају одмах без одлагања Агенцији електронским путем у складу са оперативним и техничким рјешењима које успостави Агенција у сарадњи са извornim органом.
- (2) Изворни орган је дужан да у складу са овим правилником успостави техничке услове на локацијама са којих доставља податке.

#### Члан 19.

(Пренос података)

- (1) У складу са чланом 9. Закона може се извршити пренос или омогућити приступ слједећим подацима пријемном органу у Босни и Херцеговини који поднесе такав захтјев:
  - а) ЈМБ;
  - б) фотографију;
  - ц) својеручни потпис;
  - д) датум издавања личне карте;
  - е) датум престанка важења личне карте;
  - ф) број личне карте;
  - г) подаци о органу који је издао личну карту;
  - х) подаци о изгубљеној личној карти;
  - и) подаци о забрани кориштења личне карте;
  - ј) подаци о крвој групи;
  - к) ентитетско држављанство.
- (2) Подаци везани за отисак прстију ће се преносити уколико постоји налог суда или тужилаштва, односно у другим случајевима прописаним Законом о заштити личних података ("Службени гласник БиХ", бр. 49/06, 76/11 и 89/11) или међународним уговором. О преносу ових података посебно рјешење доноси директор Агенције.

### Одељак Д. - ЕВИДЕНЦИЈА О ПАСОШИМА, СЛУЖБЕНИМ ПАСОШИМА, ДИПЛОМАТСКИМ ПАСОШИМА И ПУТНИМ ЛИСТОВИМА

#### Члан 20.

(Сврха евиденције)

Сврха ове евиденције је:

- а) провођење Закона о путним исправама Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", број 4/97, 1/99, 9/99, 27/00, 32/00, 19/01, 47/04, 53/07, 15/08, 33/08, 39/08 и 60/13);
- б) контрола и праћење издавања пасоша;
- ц) доказивање важности пасоша;
- д) доказивање идентитета особе која посједује пасош или коме је издан пасош;
- е) очување безбиједности и интегритета пасоша;
- ф) евидентирање лица која имају боравиште ван Босне и Херцеговине.

#### Члан 21.

(Садржај евиденције)

Сваки запис ове евиденције садржи слједеће податке:

- а) ЈМБ (текст, 13);
- б) фотографију (jpg, до 50Kb);
- ц) својеручан потпис (jpg, до 50Kb);
- д) подаци о отисцима прстију (jpg, wsc, до 200Kb);
- е) подаци о боравку у иностранству (текст, 100);

- ф) подаци о органу који је издао пасош (текст, 100);
- г) врста пасоша (текст, 20);
- х) серијски број пасоша (текст, 10);
- и) подаци о статусу пасоша (текст, 25);
- ј) подаци о објави везаној за губитак или нестанак пасоша (текст, 100);
- к) датум издавања пасоша (датум, дд.мм.гггг);
- л) датум престанка важности пасоша (датум, дд.мм.гггг);
- м) подаци о упису података и о лицу које је извршило упис података у МКР и МКД (текст, 100);
- н) подаци о лицу које је извршило проверу података у МКР и МКД (текст, 100).

#### Члан 22.

(Веза са другим евиденцијама)

Евиденција о пасошима, службеним пасошима, дипломатским пасошима и путним листовима је на основу ЈМБ повезана са евиденцијом ЈМБ, евиденцијом пребивалишта и боравишта држављана БиХ и евиденцијом о личним картама и личним картама за странце. Сви подаци за једно лице који се воде у овој евиденцији се повезују са осталим евиденцијама према ЈМБ.

#### Члан 23.

(Изворни органи који достављају податке)

Податке у централну евиденцију достављају извorni органи, тј. надлежни органи из члана 13. Закона о путним исправама БиХ - надлежни органи у ентитетима и Брчко Дистрикту Босне и Херцеговине, Министарство цивилних послова БиХ, Министарство спољних послова БиХ, Министарство безбједности БиХ.

#### Члан 24.

(Начин достављања података)

- (1) Податке о пасошу извorni органи достављају одмах без одлагања Агенцији електронским путем у складу са оперативним и техничким рјешењима које успостави Агенција у сарадњи са изvornim органом.
- (2) Изворни орган је дужан да у складу са овим правилником успостави техничке услове на локацијама са којих доставља податке.

#### Члан 25.

(Пренос података)

- (1) У складу са чланом 9. Закона може се извршити пренос или омогућити приступ слједећим подацима пријемном органу у Босни и Херцеговини који поднесе такав захтјев:
  - а) ЈМБ;
  - б) фотографију;
  - ц) подаци о боравку у иностранству;
  - д) подаци о органу који је издао пасош;
  - е) врста пасоша;
  - ф) серијски број пасоша;
  - г) подаци о статусу пасоша;
  - х) подаци о објави везаној за губитак или нестанак пасоша;
  - и) датум издавања пасоша;
  - ј) датум престанка важности пасоша.
- (2) Подаци везани за отисак прстију ће се преносити уколико постоји налог суда или тужилаштва, односно у другим случајевима прописаним Законом о заштити личних података или међународним уговором. О преносу ових података посебно рјешење доноси директор Агенције.

## Одјељак Е. - ЕВИДЕНЦИЈА О ВОЗАЧКИМ ДОЗВОЛАМА

### Члан 26.

(Сврха евиденције)

Сврха ове евиденције је:

- а) Провођење Закона о основама безбједности саобраћаја на путевима у Босни и Херцеговини ("Службени гласник БиХ", бр. 6/06, 75/06, 44/07, 84/09, 48/10, 18/13);
- б) Вођење списка свих особа којима је издата возачка дозвола у БиХ;
- ц) Надзор над издавањем возачких дозвола и спречавање издавања двоструких возачких дозвола;
- д) Доказивање важности возачке дозволе;
- е) Очување заштите и интегритета возачке дозволе као документа;
- ф) Пружање помоћи при истрагама у вези са возачком дозволом од стране овлаштених органа за провођење закона у БиХ и иностранству.

### Члан 27.

(Садржај евиденције)

Евиденција возачких дозвола садржи сљедеће податке у сваком појединачном запису:

- а) ЈМБ; (текст, 13);
- б) фотографију (jpg, до 50Kb);
- ц) својеручан потпис (jpg, до 50Kb);
- д) подаци о отисцима прстију (jpg, wsc, до 200Kb);
- е) серијски број возачке дозволе; (текст, 9);
- ф) датум издавања возачке дозволе; (датум, дд.мм.гггг);
- г) датум престанка важења возачке дозволе; (датум, дд.мм.гггг);
- х) надлежни орган који је издао возачку дозволу (текст, 100);
- и) статус возачке дозволе (текст, 100);
- ј) подаци о уписаним категоријама и подкатегоријама (категорија или подкатегорија, датум полагања, мјесто полагања, датум увјерења, број увјерења, надлежни орган) (текст 5000);
- к) подаци о уписаном ограничењу (назив здравствене установе, врста ограничења, број увјерења, датум увјерења) (текст, 150);
- л) подаци о уписаној заштитној мјери (врста изречене мјере, надлежни орган, број рјешења/налога, датум рјешења/налога, период забране, категорије и подкатегорије за које је уписана заштитна мјера) (текст, 300);
- м) подаци о здравственој способности (назив здравствене установе, врста ограничења, број увјерења, датум увјерења) (текст, 150);
- н) подаци о изреченим заштитним мјерама (врста изречене мјере, надлежни орган, број рјешења/налога, датум рјешења/налога, статус, период забране, категорија за коју је изречена заштитна мјера) (текст, 5000);
- о) подаци о забрани издавања возачке дозволе (текст, 1000);
- п) датум депоновања возачке дозволе (датум, дд.мм.гггг);
- р) датум враћања возачке дозволе (датум, дд.мм.гггг);
- с) разлог поништења возачке дозволе (текст, 50).

### Члан 28.

(Веза са другим евиденцијама)

Евиденција возачких дозвола је, на основу ЈМБ повезана са евиденцијом ЈМБ, евиденцијом пребивалишта и боравишта и евиденцијом личне карте. Сви подаци за једно лице који се воде у евиденцији возачких дозвола се повезују са осталим евиденцијама према ЈМБ.

### Члан 29.

(Изворни органи који достављају податке)

Податке у централну евиденцију достављају надлежни органи из члана 2. Правилника о возачкој дозволи ("Службени гласник БиХ", број 13/07) - у Федерацији БиХ кантонална министарства унутрашњих послова, у Републици Српској Министарство унутрашњих послова, у Брчко Дистрикту Босне и Херцеговине Одјел за јавни регистар.

### Члан 30.

(Начин достављања података)

- (1) Податке о возачкој дозволи изворни органи достављају одмах без одлагања Агенцији електронским путем у складу са оперативним и техничким рјешењима које успостави Агенција у сарадњи са изворним органом.
- (2) Изворни орган је дужан да у складу са овим правилником успостави техничке услове на локацијама са којих доставља податке.

### Члан 31.

(Пренос података)

- (1) У складу са чланом 9. Закона може се извршити пренос или омогућити приступ сљедећим подацима пријемном органу у Босни и Херцеговини који поднесе такав захтјев:
  - а) ЈМБ;
  - б) фотографију;
  - ц) својеручан потпис;
  - д) серијски број возачке дозволе;
  - е) датум издавања возачке дозволе;
  - ф) датум престанка важења возачке дозволе;
  - г) надлежни орган који је издао возачку дозволу;
  - х) статус возачке дозволе;
  - и) подаци о уписаним категоријама и подкатегоријама (категорија или подкатегорија, датум полагања, мјесто полагања, датум увјерења, број увјерења, надлежни орган);
  - ј) подаци о уписаном ограничењу (назив здравствене установе, врста ограничења, број увјерења, датум увјерења);
  - к) подаци о уписаној заштитној мјери (врста изречене мјере, надлежни орган, број рјешење/налога, период забране, категорије и подкатегорије за које је уписана заштитна мјера);
  - л) подаци о здравственој способности (назив здравствене установе, врста ограничења, број увјерења, датум увјерења);
  - м) подаци о изреченим заштитним мјерама (врста изречене мјере, надлежни орган, број рјешење/налога, статус, период забране, категорија за коју је изречена заштитна мјера);
  - н) подаци о забрани издавања возачке дозволе;
  - о) датум депоновања возачке дозволе;
  - п) датум враћања возачке дозволе;
  - q) разлог поништења возачке дозволе.
- (2) Подаци везани за отисак прстију ће се преносити уколико постоји налог суда или тужилаштва, односно у другим случајевима прописаним законом или међународним уговором. О преносу ових података посебно рјешење доноси директор Агенције.

## Одељак Ф. - ЕВИДЕНЦИЈА О РЕГИСТРОВАНИМ ВОЗИЛИМА И ДОКУМЕНТИМА ЗА РЕГИСТРАЦИЈУ

### Члан 32.

(Сврха евиденције)

Сврха ове евиденције је:

- а) Провођење Закона о основама безбједности саобраћаја на путевима у Босни и Херцеговини;
- б) Вођење списка свих возила у БиХ;
- ц) Надзор над издавањем регистрационих бројева и спречавање издавања двоструких регистрационих бројева;
- д) Доказивање важности регистрационих бројева возила и докумената за регистрацију возила;
- е) Очување заштите и интегритета регистрационих бројева;
- ф) Вођење евиденције украдених возила и размјена података између органа у БиХ и органа ван БиХ;
- г) Пружање помоћи при истрагама овлаштенih органа за провођење закона у БиХ и у иностранству;
- х) Вођење номенклатура везаних за возила;

### Члан 33.

(Садржјај евиденције)

Евиденција о регистрованим возилима и документима за регистрацију возила садржи следеће податке у сваком појединачном запису:

- а) регистарски број (текст, 10);
- б) марка (текст, 35);
- ц) модел (текст, 40);
- д) година производње (датум дд.мм.уууу);
- е) тип возила (текст, 40);
- ф) врста возила (текст 255);
- г) број мотора (текст, 50);
- х) врста мотора (текст 30);
- и) број шасије (текст, 17);
- ј) датум прве регистрације (датум, дд.мм.гггг);
- к) место прве регистрације (текст 50);
- л) прва регистарска ознака (текст 40);
- м) боја (текст, 100);
- н) врста боје (текст, 35);
- о) нијанса (текст, 20);
- п) допунска боја (текст 50);
- р) надлежни орган за регистрацију возила (текст 50);
- с) место регистрације (текст, 50);
- т) својство носиоца (текст 255);
- у) ЈМБ/ЛИБ носиоца (текст 13);
- в) име, презиме/назив и адреса носиоца регистрације (текст 455);
- з) врста власништва (текст 50);
- аа) ЈМБ/ЛИБ власника (текст 13);
- бб) име, презиме/назив и адреса власника возила (текст 455);
- цц) подаци о украденим/изгубљеним документима (текст, 100);
- дд) датум и место нестанка/крађе возила (текст, 100);
- еe) подаци о ограничењима и забранама располагања возилом (текст, 500);
- фф) датум продаје/датум расходовања возила (датум, дд.мм.гггг);
- гг) подаци о броју потврде о власништву возила (текст, 20);
- хх) подаци о броју потврде о регистрацији возила (текст, 20);
- ии) подаци о броју стикера - најлепнице (текст, 20);

- jj) подаци о статусу докумената за регистрацију (текст, 50);
- кк) подаци о залихама докумената за регистрацију (текст, 50);
- лл) подаци о распонима и залихама таблица (текст, 100);
- мм) остали технички подаци о возилу (текст, 250).

### Члан 34.

(Веза са другим евиденцијама)

Евиденција возила је, на основу ЈМБ повезана са евиденцијом ЈМБ, евиденцијом пребивалишта и боравишта и евиденцијом личне карте. Сви подаци за једно лице који се води у евиденцији возила се повезују са осталим евиденцијама према ЈМБ.

### Члан 35.

(Изворни органи који достављају податке)

Податке у централну евиденцију достављају изворни органи, тј. надлежни органи из члана 3. Правилника о регистрацији моторних возила ("Службени гласник БиХ" број 69/09).

### Члан 36.

(Начин достављања података)

- (1) Податке о регистрацији возила изворни органи достављају одмах без одлагања Агенцији електронским путем у складу са оперативним и техничким рјешењима које успостави Агенција у сарадњи са изворним органом.
- (2) Изворни орган је дужан да у складу са овим правилником успостави техничке услове на локацијама са којих доставља податке.

### Члан 37.

(Пренос података)

У складу са чланом 9. Закона, може се извршити пренос или омогућити приступ следећим подацима пријемном организму у Босни и Херцеговини, који поднесе такав захтјев:

- а) регистарски број;
- б) марка;
- ц) модел;
- д) година производње;
- е) тип возила;
- ф) врста возила;
- г) број мотора;
- х) врста мотора;
- и) број шасије;
- ј) датум прве регистрације;
- к) место прве регистрације;
- л) прва регистарска ознака;
- м) боја;
- н) врста боје;
- о) нијанса;
- п) допунска боја;
- р) надлежни орган за регистрацију возила;
- с) место регистрације;
- т) својство носиоца;
- у) ЈМБ/ЛИБ носиоца;
- в) име, презиме/назив и адреса носиоца регистрације;
- з) врста власништва;
- аа) ЈМБ/ЛИБ власника;
- бб) име, презиме/назив и адреса власника возила;
- цц) подаци о украденим/изгубљеним документима;
- дд) датум и место нестанка/крађе возила;
- еe) подаци о ограничењима и забранама располагања возилом;

- фф) датум продаје / датум расходовања возила;
- гг) подаци о броју потврде о власништву возила;
- хх) подаци о броју потврде о регистрацији возила;
- ии) подаци о броју стикера - најлепнице;
- jj) подаци о статусу докумената за регистрацију;
- кк) подаци о залихама докумената за регистрацију;
- лл) подаци о распонима и залихама таблица;
- мм) остали технички подаци о возилу.

## Одјељак Г. - ЕВИДЕНЦИЈА О РЕГИСТРУ НОВЧАНИХ КАЗНИ И ПРЕКРШАЈНОЈ ЕВИДЕНЦИЈИ

### Члан 38.

(Сврха евиденције)

Сврха ове евиденције је:

- а) провођење Закона о прекршајима у БиХ,
- б) вођење регистра о изреченим новчаним казнама за прекршаје, другим прекршајним санкцијама и трошковима поступка у складу са прописима о прекршајима у Босни и Херцеговини,
- ii) достављање информација из ове евиденције овлаштеним органима у БиХ.

### Члан 39.

(Садржај евиденције)

Евиденција о регистру новчаних казни и прекршајној евиденцији садржи податке у мјери и на начин како је прописано законима о прекршајима у БиХ и то:

- а) податке о органу и службеном лицу које је изрекао прекршајне санкције (текст, 100);
- б) податке за физичко лице (име, презиме, име оца, стална адреса и ЈМБ, као и мјесто запослења) (текст, 350);
- ii) податке за страно лице (број пасоша односно личне карте, држава издавања пасоша, датум рођења, мјесто запослења) (текст, 250);
- д) податке за правно лице (назив и сједиште и ЛИБ) (текст, 150);
- е) податке за страна правна лица (назив, сједиште и број регистра или друге евиденције у држави сједишта страног лица, а ако страно лице има представништво у Босни и Херцеговини, број уписа у Регистар представништава страних лица у Босни и Херцеговини) (текст, 200);
- ф) мјесто, датум и вријеме прекршаја као и чињенични опис (текст, 1000);
- г) изречене прекршајне санкције и/или мјере (текст, 250);
- х) износ накнаде штете (текст, 100);
- и) регистарски број возила (текст, 10);
- ј) број потврде о власништву за возило којим је извршен прекршај (текст, 20);
- к) број потврде о регистрацији за возило којим је извршен прекршај (текст, 20);
- л) број возачке дозволе возача (текст, 20);
- м) број казнених поена (број, 3);
- н) начин уручења рјешења или прекршајног налога (текст, 100);
- о) датум уручења рјешења или прекршајног налога (датум, дд.мм.гггг);
- п) датум слanja рјешења или прекршајног налога (датум, дд.мм.гггг);
- р) датум доношења рјешења или издавања прекршајног налога (датум, дд.мм.гггг);
- с) број рјешења или прекршајног налога (текст, 100);
- т) правоснажност рјешења (текст, 30);
- у) плаћање новчаних казни и трошкова поступка (текст, 100);

- в) извршење прекршајне санкције и статус извршења (текст, 100);
- з) број споразума о санкцији (текст, 100);
- aa) trenутан статус поступка (текст, 250);
- бб) прекршајне одредбе (текст, 250);
- цц) износ трошкова поступка (текст, 100).

### Члан 40.

(Веза са другим евиденцијама)

Евиденција о регистру новчаних казни и прекршајној евиденцији је, на основу ЈМБ повезана са евиденцијом ЈМБ, евиденцијом пребивалишта и боравишта држављана БиХ, евиденцијом о личним картама и личним картама за странце, евиденцијом о пасошима, службеним пасошима и дипломатским пасошима, евиденцијом о возачким дозволама и евиденцијом о регистрованим возилима и документима везаним за регистрацију возила.

### Члан 41.

(Изворни органи који достављају податке)

Изворни органи за податке у овој евиденцији су надлежни органи за провођење прекршајног поступка и извршење прекршајних санкција у складу са прописима у Босни и Херцеговини који садрже одредбе о прекршајима у БиХ.

### Члан 42.

(Начин достављања података)

- (1) Податке из ове евиденције изворни органи достављају одмах без одлагања Агенцији електронским путем у складу са оперативним и техничким рјешењима које успостави Агенција у сарадњи са изворним органом.
- (2) Изворни орган је дужан да у складу са овим правилником успостави техничке услове на локацијама са којих доставља податке.

### Члан 43.

(Пренос података)

У складу с чланом 9. Закона може се извршити пренос или омогућити приступ сљедећим подацима пријемном организму у Босни и Херцеговини који поднесе такав захтјев:

- а) податке о органу и службеном лицу које је изрекло прекршајне санкције;
- б) податке за физичко лице (име, презиме, име оца, стална адреса и ЈМБ, као и мјесто запослења);
- ц) податке за страно лице (број пасоша односно личне карте, држава издавања пасоша, датум рођења, мјесто запослења);
- д) податке за правно лице (назив и сједиште и ЛИБ);
- е) податке за страна правна лица (назив, сједиште и број регистра или друге евиденције у држави сједишта страног лица, а ако страно лице има представништво у Босни и Херцеговини, број уписа у Регистар представништава страних лица у Босни и Херцеговини);
- ф) мјесто, датум и вријеме прекршаја као и чињенични опис;
- г) изречене прекршајне санкције и/или мјере;
- х) износ накнаде штете;
- и) регистарски број возила;
- ј) број потврде о власништву за возило којим је извршен прекршај;
- к) број потврде о регистрацији за возило којим је извршен прекршај;
- л) број возачке дозволе возача;
- м) број казнених поена;
- н) начин уручења рјешења или прекршајног налога;
- о) датум уручења рјешења или прекршајног налога;
- п) датум слanja рјешења или прекршајног налога;

- p) датум доношења рјешења или издавања прекрајног налога;
- c) број рјешења или прекрајног налога;
- т) правоснажност рјешења;
- у) плаћање новчаних казни и трошкова поступка;
- в) извршење прекрајне санкције и статус извршења;
- з) број споразума о санкцији;
- аа) тренутан статус поступка;
- бб) прекрајне одредбе;
- щ) износ трошкова поступка.

#### **Одељак X. - ЕВИДЕНЦИЈА ЦЕНТРАЛНОГ БИРАЧКОГ СПИСКА**

##### Члан 44

(Сврха евиденције)

Сврха ове евиденције је:

- а) Провођење Изборног закона Босне и Херцеговине.
- б) Формирање евиденције Централног бирачког списка на основу евиденција које води Агенција,
- ц) Техничко вођење евиденције Централног бирачког списка у складу са Изборним законом Босне и Херцеговине,
- д) Аутоматизација и успостављање евиденције о држављанима Босне и Херцеговине који имају бирачко право.

##### Члан 45.

(Веза са другим евиденцијама)

Евиденција централног бирачког списка је, на основу ЈМБ повезана се евиденцијама ЈМБ, евиденцијом пребивалишта и боравишта држављана БиХ и евиденцијом о личним картама.

##### Члан 46.

(Садржај евиденције)

Сваки запис ове евиденције садржи слиједеће податке:

- а) ЈМБ (текст, 13);
- б) презиме (текст, 40);
- ц) име (текст, 40);
- д) име једног родитеља (текст, 40);
- е) датум рођења (датум, дд.мм.гггг);
- ф) пол (текст, 1);
- г) назив општине где бирач има пребивалиште или боравиште (текст, 100);
- х) адреса пребивалишта односно боравишта (улица, кућни број I мјесто) (текст, 100);
- и) назив општине односно изборне јединице за коју лице има право гласа (текст, 100);
- ј) бирачка опција (текст, 30);
- к) бирачко мјесто (текст, 100);
- л) датум пријаве пребивалишта или боравишта (датум, дд.мм.гггг);
- м) "напомена" (текст, 250).

##### Члан 47.

(Изворни органи који достављају податке)

Изворни органи за податке у овој евиденцији су надлежни орган који су задужени за доставу података у регистре везане за регистар Централног бирачког списка Босне и Херцеговине и други органи прописани Изборним законом Босне и Херцеговине.

##### Члан 48.

(Начин достављања података)

- (1) Податке из Централног бирачког списка Агенција доставља Централној изборној комисији употребом компјутерске обраде података по јединственој методологији и програму чији се садржај и начин

кориштења утврђују између Агенције и Централне изборне комисије, у складу са Изборним законом Босне и Херцеговине.

- (2) Податке из става (1) овог члана Агенција доставља искључиво Централној изборној комисији.

#### **Одељак И. - ЕВИДЕНЦИЈА ИЗДАТИХ ПОГРАНИЧНИХ ПРОПУСНИЦА СА ЛИЧНИМ ПОДАЦIMA ЗА ДРЖАВЉАЊЕ РЕПУБЛИКЕ ХРВАТСКЕ**

##### Члан 49.

(Сврха евиденције)

Електронска евиденција издатих пограничних пропусница са личним подацима за држављање Републике Хрватске је потребна ради извршења задужења дефинисаних Одлуком о задужењу Агенције за идентификацијоне документе, евиденцију и размјену података Босне и Херцеговине за персонализацију, техничку обраду и вођење евиденција о пограничним пропусницама ("Службени гласник БиХ", број 64/13), а све у циљу омогућавања:

- а) Персонализације пограничних пропусница,
- б) Техничке обраде пограничних пропусница,
- ц) Вођење евиденције о пограничним пропусницама за држављање Републике Хрватске.

##### Члан 50.

(Садржај евиденције)

Сваки запис ове евиденције садржи слиједеће податке:

- а) ИД особе (текст, 19);
- б) Статус ИД (текст 10);
- ц) Име (текст, 40);
- д) Презиме (текст, 40);
- е) Рођено презиме (текст, 40);
- ф) Датум рођења (датум, дд.мм.гггг);
- г) Мјесто рођења (текст, 100);
- х) Држава рођења (текст, 100);
- и) Држављанство (текст, 100);
- ј) Пол (текст, 1);
- к) Боравиште/пребивалиште (текст, 100);
- л) Адреса становља (текст, 100);
- м) Брачно стање (текст, 50);
- н) Занимање (текст, 200);
- о) Серијски број пограничне пропуснице (текст, 30);
- п) Датум издавања (датум, дд.мм.гггг);
- р) Датум престанка важења (датум, дд.мм.гггг);
- с) Надлежни орган који је издао пограничну пропусницу (текст, 200);
- т) Погранична подручја за која важи пропусница (текст, 1000);
- у) Границни прелази за које важи пропусница (текст, 1000);
- в) Статус пограничне пропуснице (текст, 100);
- з) Фотографија (јpg, до 50Kb);
- aa) Потпис носиоца пограничне пропуснице (јpg, до 50Kb);
- бб) Отисци прстију (јpg, wscq, до 200Kb);
- цц) Подаци о путној исправи на основу које се издаје погранична пропусница (врста, број, надлежни орган, мјесто издавања, датум издавања, датум истека) (текст, 500).

- (2) Подаци везани за отисак прстију ће се преносити уколико постоји налог суда или тужилаштва, односно у другим случајевима прописаним Законом о заштити личних података или међународним уговором. О преносу ових података посебно рјешење доноси директор Агенције.

## Члан 51.

(Изворни органи који достављају податке)

Податке из члана 50. овог Правилника Агенцији достављају електронским путем Границна полиција БиХ и Министарство спољних послова БиХ.

## Члан 52.

(Начин достављања података)

- (1) Податке из ове евидентије изворни органи достављају одмах без одлагања Агенцији електронским путем у складу са оперативним и техничким рјешењима које успостави Агенција у сарадњи са извornim органом.
- (2) Изворни орган је дужан да у складу са овим правилником успостави техничке услове на локацијама са којих доставља податке.

## Члан 53.

(Пренос података)

- (1) У складу са чланом 9. Закона може се извршити пренос или омогућити приступ слиједећим подацима пријемном органу у БиХ који поднесе такав захтјев:
  - а) Серијски број пограничне пропуснице
  - б) Име
  - ц) Презиме
  - д) Рођено презиме
  - е) Датум рођења (дан, мјесец, година)
  - ф) Пол
  - г) Фотографија
  - х) Боравиште/пребивалиште
  - и) Адреса становаша
  - ј) Број путне исправе на основу које се издаје погранична пропусница
  - к) Потпис носиоца пограничне пропуснице
  - л) Отисци прстију
- (2) Подаци везани за отисак прстију ће се преносити уколико постоји налог суда или тужилаштва, односно у другим случајевима прописаним Законом о заштити личних података или међународним уговором. О преносу ових података посебно рјешење доноси директор Агенције.

**Одељак J. - ЕВИДЕНЦИЈА О ИЗРАЂЕНИМ КАРТИЦАМА ЗА ДИГИТАЛНЕ ТАХОГРАФЕ**

## Члан 54.

(Сврха евидентије)

Сврха ове евидентије јесте примјена Закона о радном времену, обавезним одморима мобилних радника и уређајима за евидентирање у друмском превозу ("Службени гласник БиХ", број 48/10).

## Члан 55.

(Садржај евидентије)

- а) врста захтјева (текст, 100);
- б) име и презиме (текст, 100);
- ц) ЈМБ (текст, 20);
- д) датум рођења (датум, дд.мм.гггг);
- е) место рођења (текст, 50);
- ф) пол (текст, 10);
- г) матерњи језик (текст, 30);
- х) адреса сталног пребивалишта (текст, 150);
- и) адреса на коју жели примати пошту (текст, 150);
- ј) занимање (текст, 30);
- к) телефон (текст, 20);
- л) мобилни телефон (текст, 20);
- м) факс (текст, 20);
- н) e-mail (текст, 50);
- о) број возачке дозволе (текст, 50);
- п) држава која је издала возачку дозволу (текст, 100);

- р) назив органа који је издао возачку дозволу (текст, 100);
- с) категорије возила за које лице има возачку дозволу (текст, 50);
- т) датум почетка важења возачке дозволе (датум, дд.мм.гггг);
- у) датум истека важења возачке дозволе (датум, дд.мм.гггг);
- в) назив надлежног издаваоца картице (текст, 100);
- з) број картице (текст, 50);
- аа) датум почетка важења картице (датум, дд.мм.гггг);
- бб) датум истека важења картице (датум, дд.мм.гггг);
- цц) фотографија (jpg, до 50Kb);
- дд) потпис (jpg, до 50Kb);
- еे) статус картице (текст, 100);
- фф) тип картице (текст, 50);
- гг) назив правног лица (или физичког лица које располаже возилом) (текст, 100);
- хх) ИД правног лица (текст, 20);
- ии) адреса правног лица (текст, 150);
- јј) адреса сједишта правног лица (текст, 150);
- кк) телефон, мобилни телефон, факс, e-mail правног лица (текст, 150).

## Члан 56.

(Изворни органи који достављају податке)

Податке у централну евидентију достављају извorni органи, тј. надлежни органи из члана 17. Закона о радном времену, обавезним одморима мобилних радника и уређајима за евидентирање у друмском превозу.

## Члан 57.

(Начин достављања података)

- (1) Податке из ове евидентије извorni органи достављају одмах без одлагања Агенцији електронским путем у складу са оперативним и техничким рјешењима које успостави Агенција у сарадњи са изvornim органом.
- (2) Изворни орган је дужан да у складу са овим правилником успостави техничке услове на локацијама са којих доставља податке.

## Члан 58.

(Пренос података)

У складу са чланом 9. Закона може се извршити пренос или омогућити приступ слиједећим подацима пријемном органу у БиХ који поднесе такав захтјев:

- а) врста захтјева;
- б) име и презиме;
- ц) ЈМБ;
- д) датум рођења;
- е) место рођења;
- ф) пол;
- г) матерњи језик;
- х) адреса сталног пребивалишта;
- и) адреса на коју жели примати пошту;
- ј) занимање;
- к) телефон;
- л) мобилни телефон;
- м) факс;
- н) e-mail;
- о) број возачке дозволе;
- п) држава која је издала возачку дозволу;
- р) назив органа који је издао возачку дозволу;
- с) категорије возила за које лице има возачку дозволу;
- т) датум почетка важења возачке дозволе;
- у) датум истека важења возачке дозволе;

- в) назив надлежног издаваоца картице;
- 3) број картице;
- аа) датум почетка важења картице;
- бб) датум истека важења картице;
- щц) фотографија;
- дд) потпис;
- еe) статус картице;
- фф) тип картице;
- гт) назив правног лица (или физичког лица које располаже возилом);
- хх) ИД правног лица;
- ии) адреса правног лица;
- jj) адреса сједишта правног лица;
- кк) телефон, мобилни телефон, факс, e-mail правног лица.

### **Поглавље III - ДРУГА ПИТАЊА ЗНАЧАЈНА ЗА ВОЂЕЊЕ ЕВИДЕНЦИЈА**

#### Члан 59.

(Начин достављања података)

- (1) Податке у централне евиденције достављају изворни органи одређени посебним законима.
- (2) Подаци се достављају тренутно кориштењем информационог система, а према техничким правилима које је Агенција дефинисала и успоставила за сваку појединачну евиденцију и са сваким појединачним органом.

#### Члан 60.

(Смјештај података)

- (1) Подаци из централних евиденција се налазе похрањени на опреми у организационим јединицама Агенције које имају посебно опремљене просторије за смјештај техничких средстава на којима се похрањују подаци.
- (2) Просторије за смјештај техничких средстава из става 1. овог члана морају садржавати мјере заштите које гарантују сигуран приступ и чување података.
- (3) Физички приступ техничким средствима на којима се похрањују подаци имају само овлаштена лица у складу са Правилником о мјерама заштите података као и одговорности у вези са заштитом службене тајне у Агенцији за идентификацијоне документе, евиденцију и размјену података.

### **Поглавље IV - ЗАВРШНЕ ОДРЕДБЕ**

#### Члан 61.

(Престанак важења)

Ступањем на снагу овог Правилника престаје да важи Правилник о садржају и начину вођења евиденција ("Службени гласник БиХ" број 35/09).

#### Члан 62.

(Ступање на снагу)

Овај Правилник ступа на снагу осмог дана од дана објављивања у "Службеном гласнику БиХ".

СМ број 58/2015  
02. јуна 2015. године  
Сарајево

Предсједавајући  
Савјета министара БиХ  
Денис Звијидић, с. р.

505

На основу члана 4. stav (2) Zakona o javnim nabavkama ("Službeni glasnik BiH", broj 39/14) i člana 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), uz prethodnu saglasnost Odbora Agencije za javne nabavke Bosne i Hercegovine, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 11. sjednici održanoj 17.06.2015. godine, donijelo je

### **PRAVILNIK**

### **O PROVOĐENJU POSTUPKA ZAJEDNIČKE NABAVKE I OSNIVANJE CENTRALNOG NABAVNOG ORGANA**

#### Član 1.

(Predmet Pravilnika)

Ovim Pravilnikom se uređuju način i uslovi organizovanja zajedničkih postupaka javne nabavke za dva ili više ugovornih organa i uslovi za uspostavu centralnog nabavnog organa za potrebe više ugovornih organa.

#### Član 2.

(Zajedničke javne nabavke i centralno nabavni organ)

- (1) Zajednička javna nabavka je način zajedničkog provođenja postupka javne nabavke dva ili više ugovornih organa, za jedan ili više predmeta nabavke, za određeni period, gdje svaki ugovorni organ obuhvaćen sporazumom potpisuje ugovor o javnoj nabavci i/ili okvirni sporazum, za svoj pripadajući dio.
- (2) Centralni nabavni organ je nezavisan ugovorni organ ili organ u sastavu drugog ugovornog organa koji provodi javne nabavke za potrebe više ugovornih organa.
- (3) Zajednička javna nabavka ili nabavka koju provodi centralni nabavni organ se provodi za standardizirane predmete nabavke, koje su zajednička potreba više ugovornih organa.
- (4) U postupku zajedničke javne nabavke ili nabavke koju provodi centralni nabavni organ, predmet nabavke se treba dijeliti na lotove, gdje je to moguće. U slučaju da se predmet nabavke ne dijeli na lotove, sačinit će se posebna izjava koja će sadržavati razloge zbog kojeg predmet nabavke nije podijeljen na lotove (npr. nije moguća podjela na lotove, ili nije ekonomski opravданa podjela na lotove, i sl.).
- (5) U provođenju postupka zajedničke javne nabavke i nabavke koju provodi centralni nabavni organ primjenjuju se postupci nabavke definisani u Poglavlju I i V Zakona o javnim nabavkama (u daljem tekstu: Zakon), izuzev pregovaračkog postupka bez objave obavještenja iz člana 21. stav (1) tačke c) i d) Zakona.

#### Član 3.

(Uslovi za provođenje zajedničkih javnih nabavki)

- (1) Zajedničke javne nabavke se provode na osnovu sporazuma dva ili više ugovornih organa da provedu postupak javne nabavke za svoje potrebe, za jedan ili više predmeta javne nabavke.
- (2) Sporazum koji zaključuje dva ili više ugovornih organa za provođenje zajedničkih postupaka javne nabavke obavezno sadrži slijedeće elemente:
  - a) Navođenje svih ugovornih organa potpisnika sporazuma o zajedničkoj javnoj nabavci,
  - b) Određenje ugovornog organa koji zastupa sve ugovorne organe u postupku zajedničkih javnih nabavki,
  - c) Način formiranja komisije (u daljem tekstu: Komisija), prava i obaveze komisije,
  - d) Predmet nabavke (jedan ili više),
  - e) Vremenski period za koji se provode zajedničke javne nabavke,
  - f) Obaveze ugovornih organa koji su obuhvaćeni sporazumom o zajedničkim javnim nabavkama,
  - g) Način komunikacije između ugovornih organa za koje se provodi postupak zajedničke javne nabavke i komisije.
- (3) Jedan ili više ugovornih organa, u sporazumu o započinjanju i provođenju postupka javne nabavke, mogu istovremeno ovlastiti drugi ugovorni organ, uz saglasnost tog organa, da u njihovo ime provede postupak javne

nabavke ili da poduzme određene aktivnosti u tom postupku.

#### Član 4.

(Obaveze ugovornih organa za koje se provode postupci zajedničkih javnih nabavki)

- (1) Svaki ugovorni organ koji je potpisnik sporazuma o provođenju postupka zajedničke javne nabavke dužan je:
  - a) Imenovati osobu zaduženu za komunikaciju sa komisijom,
  - b) Dostaviti iskazane potrebe za predmet ili predmete javnih nabavki za koje se provode zajedničke javne nabavke na način kako zahtijeva Komisija,
  - c) Dostaviti sve potrebne informacije i dokumente za potrebe Komisije.
- (2) Ovlaštenje iz člana 3. stav (3) ovog Pravilnika daje se u pismenoj formi i sadrži minimum neophodnih informacija vezano za: predmet nabavke, potrebne količine, procijenjenu vrijednost nabavke, rok na koji se zaključuje ugovor o javnoj nabavci.
- (3) Nakon donošenja odluke o izboru najpovoljnijeg ponuđača, te istekom roka za žalbu, odnosno sticanjem uslova za potpisivanje ugovora, svaki ugovorni organ potpisuje ugovor, odnosno okvirni sporazum, a koji sadrži sve elemente koje je iskazao na početku postupka javne nabavke.
- (4) Obavještenje o dodjeli ugovora, odnosno poništenju postupka zajedničke javne nabavke objavljuje ugovorni organ koji je određen sporazumom, u skladu sa članom 3. stav (2) tačka f) ovog Pravilnika.
- (5) Ugovorni organ koji je određen sporazumom o zajedničkoj nabavci, na svojoj web stranici objavljuje odluku o dodjeli ugovora, odnosno odluku o poništenju, u skladu sa članom 70. stav (6) Zakona.

#### Član 5.

(Obaveze ugovornog organa nakon okončanja postupka)

- (1) Ugovorni organ koji je potpisnik sporazuma o provođenju postupka zajedničkih javnih nabavki odgovoran je za praćenje realizacije zaključenog ugovora ili okvirnog sporazuma.
- (2) Sva plaćanja po osnovu zaključenog/ih ugovora su odgovornost ugovornog organa, kao i sve druge obaveze vezane za provedeni postupak izuzev onih koji su taksativno navedene u sporazumu.

#### Član 6.

(Centralni nabavni organ)

- (1) Centralni nabavni organ se uspostavlja na osnovu posebne odluke u skladu sa članom 4. stav (2) Zakona ili na osnovu drugih zakona u Bosni i Hercegovini.
- (2) Centralni nabavni organ se može uspostaviti za više ugovornih organa istog nivoa vlasti, za potrebe organa lokalne zajednice ili u drugim slučajevima kada je uspostavljanje opravdano iz ekonomskih ili tehničkih ili iz drugih razloga.

#### Član 7.

(Uspostavljanje centralnog nabavnog organa)

- (1) Centralni nabavni organ je ugovorni organ koji se može osnovati za svaki od nivoa vlasti u Bosni i Hercegovini, za potrebe ugovornih organa koji pripadaju toj lokalnoj zajednici, kao i u ime i za račun drugih ugovornih organa, te provodi postupke javne nabavke i zaključuje ugovore o javnoj nabavci i ili okvirne sporazume.
- (2) Centralni nabavni organ može se uspostaviti kao nezavisna institucija ili kao nova ili već postojeća organizaciona jedinica unutar ugovornog organa koja mora imati obezbijedene kadrovske i finansijske resurse unutar tog

ugovornog organa, te obavljati zadatke koji su joj povjereni na osnovu zakona ili odluke o uspostavljanju.

- (3) Akt o uspostavljanju centralnog nabavnog organa obavezno sadrži:

- a) Popis svih ugovornih organa za koje centralni nabavni organ provodi postupak javne nabavke,
- b) Osnovne elemente na osnovu kojih se definiše način dopune i ili izmjene ugovornih organa,
- c) Popis predmeta nabavke (roba, usluga i radova) koji će se nabavljati putem centralnog nabavnog organa,
- d) Prava i obaveze centralnog nabavnog organa i ugovornih organa za koje centralni nabavni organ provodi postupke javne nabavke,
- e) Postupanja u fazi realizacije ugovora, kao i druga pitanja koja su u vezi sa radom i postupanjem centralnog nabavnog organa.

#### Član 8.

(Nadležnost centralnog nabavnog organa)

Aktom o osnivanju centralnog nabavnog organa utvrđuju se sljedeće nadležnosti:

- a) Popis predmeta nabavke koji se nabavljaju putem centralnog nabavnog organa,
- b) Uspostava baze podataka, vezano za zahteve obveznika centralne javne nabavke po nabavnim kategorijama;
- c) Koordiniranje aktivnosti između obveznika centralne javne nabavke;
- d) Istraživanje tržišta;
- e) Planiranje provođenja postupaka nabavke;
- f) Izradu tenderske dokumentacije i ostale potrebne dokumentacije;
- g) Provođenje postupaka nabavke;
- h) Ugovaranje;
- i) Praćenje izvršenja ugovora i okvirnih sporazuma;
- j) Analiziranje uspješnosti centralnog nabavnog organa kroz kontinuirano praćenje ušteda;
- k) Pripremu prijedloga odluke o određivanju roba i usluga koje se nabavljaju putem centralnog nabavnog organa;
- l) Druge nadležnosti koje imaju određene specifične elemente.

#### Član 9.

(Predmeti nabavke)

Centralni nabavni organ zaključuje ugovore o javnoj nabavci, odnosno okvirne sporazume za predmete nabavke koji se definisu aktom o osnivanju centralnog nabavnog organa.

#### Član 10.

(Obaveze ugovornih organa za koje centralni nabavni organ provodi postupke nabavke)

Na osnovu zaključenih ugovora o javnoj nabavci ili okvirnih sporazuma, ugovorni organi iz člana 7. stav (3) tačka a) ovog Pravilnika zaključuju pojedinačne ugovore, odnosno okvirne sporazume sa odabranim ponuđačima za svoj pripadajući dio.

#### Član 11.

(Obaveze centralnog nabavnog organa)

Pri izvršavanju svojih funkcija, centralni nabavni organ:

- a) Postupa u skladu sa iskazanim zahtjevima i potrebama za robe i usluge, zaprimljenim od ugovornih organa za koje provodi postupke javne nabavke;
- b) Utvrđuje koje su potrebe prioritetne, na osnovu iskazanih zahtjeva ugovornih organa, te analizira informacije za robe i usluge neophodne ugovornim organima iz stava (1) tačka a) ovog člana;

- c) Analizira zahtjeve ugovornih organa iz stava (1) tačka a) ovog člana, za neophodnim informacijama koje se odnose na pripremu preliminarnih obavještenja, obavještenja i odluka za pokretanje postupaka javne nabavke;
- d) Analizira, sumira, i utvrđuje potrebe za količinama roba i usluga, na osnovu prikupljenih informacija;
- e) Planira, organizira i provodi postupke nabavke, kao što su:
  - 1) priprema tenderske dokumentacije, u skladu sa prijedlozima ugovornih organa koji su ga osnovali i koji su povezani sa njihovim posebnim potrebama za robom ili uslugama;
  - 2) priprema i slanje na objavu prethodnih informativnih obavještenja, i obavještenja o nabavci u skladu sa Zakonom;
  - 3) daje pojašnjenja dokumentacije te provodi aktivnosti propisane Zakonom, u vremenskom okviru za pripremu ponuda;
- f) Obavještava ugovorne organe, za koje provodi postupke javne nabavke, po zahtjevu i samoinicijativno o fazama, odnosno činjenicama i okolnostima za koje ocijeni da ih je potrebno informisati;
- g) Imenuje komisiju za nabavke, u skladu sa članom 13. Zakona i podzakonskim aktom o uspostavi i radu komisije, koja provodi postupke javne nabavke, evaluira ponude i daje preporuku za izbor najpotpunije ponude rukovodioцу centralnog nabavnog organa, odnosno rukovodioцу organa u cijem sastavu je centralni nabavni organ, odnosno daje preporuku za zaključivanje ugovora o nabavci ili okvirnog sporazuma;
- h) Dostavlja ugovore na potpis izabranom ponuđaču i ugovornim organima za koje je proveden postupak javne nabavke, te objavljuje obavještenje o dodjeli ugovora na Portalu javnih nabavki;
- i) Prati i nadgleda realizaciju ugovora, koje je sam zaključio za potrebe ugovornih organa, a realizaciju ugovora unutar okvirnog sporazuma prati na osnovu izvještaja koje mu ugovorni organi dostavljaju periodično i po potrebi sa Portala javnih nabavki;
- j) Objavljuje na svojoj web stranici realizaciju zaključenih ugovora sa svim promjenama koje su definisane podzakonskim aktom;
- k) Arhivira sve dokumente koji se odnose na planiranje, organizaciju i provođenje postupaka nabavke i zaključenja okvirnih sporazuma, kao i dokumentaciju koja se odnosi na implementaciju zaključenih okvirnih sporazuma, najmanje četiri godine nakon njihove implementacije;
- l) Odobrava unutrašnja pravila i modele dokumenata za planiranje, organizovanje i implementaciju postupaka javnih nabavki i zaključenih ugovora, odnosno okvirnih sporazuma, u skladu sa Zakonom i podzakonskim aktima;
- m) Obavlja sve ostale aktivnosti koje se odnose na obavljanje poslova iz svog djelokruga.

#### Član 12.

(Obaveze ugovornih organa za koje nabavlja centralni nabavni organ)

Ugovorni organi koji nabavljaju robe i usluge putem centralnog nabavnog organa dužni su:

- a) Na zahtjev centralnog nabavnog organa za nabavku roba i usluga, dostavljati iskazane potrebe na način, u formi i u okviru vremenskog roka koji zahtijeva

centralni nabavni organ. Zahtjevi koje ugovorni organ ili organi dostave izvan vremenskog roka utvrđenog u zahtjevu centralnog nabavnog organa se mogu odbaciti ukoliko je isti dostavljen nakon okončanja faze izrade tenderske dokumentacije ili ukoliko je objavljeno prethodno informacijsko obavještenje ili obavještenje o nabavci;

- b) Dostavljati neophodne informacije u fazi izrade plana nabavki, sa planiranim potrebama, količinama i drugim informacijama koje zahtijeva centralni nabavni organ;
- c) Ukoliko ugovorni organ dostavi potrebe za nabavkom iskazane suprotno zahtjevima centralnog nabavnog organa, dužan je po pismenom zahtjevu centralnog nabavnog organa iste dostaviti u skladu sa zahtjevima centralnog nabavnog organa i to u roku koji utvrđi centralni nabavni organ.

#### Član 13.

(Ostale obaveze centralnog nabavnog organa)

- (1) Centralni nabavni organ je obavezan dostavljati izvještaje o radu svom osnivaču (Vijeću ministara Bosne i Hercegovine, ili vladama entiteta ili vladama kantona ili Vladi Brčko distrikta BiH ili opštini), jednom godišnje ili po zahtjevu osnivača.
- (2) Izvještaj o radu obavezno sadrži analizu efekata ostvarenih kroz javne nabavke koje je realizovao centralni nabavni organ.
- (3) Centralni nabavni organ inicira Agenciji za javne nabavke Bosne i Hercegovine mјere za unapređenje sistema javnih nabavki, na osnovu iskustava u provođenju postupaka javnih nabavki.

#### Član 14.

(Stupanje na snagu)

Ovaj Pravilnik stupa na snagu osmi dan od dana objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 63/15  
17. juna 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedavajući  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, s. r.

---

Na temelju članka 4. stavak (2) Zakona o javnim nabavama ("Službeni glasnik BiH", broj 39/14) i članka 17. Zakona o Vijeću ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), uz prethodnu suglasnost Odbora Agencije za javne nabave Bosne i Hercegovine, Vijeće ministara Bosne i Hercegovine, na 11. sjednici održanoj 17.06.2015. godine, donijelo je

### **PRAVILNIK O PROVEDBI POSTUPKA ZAJEDNIČKE NABAVE I OSNIVANJE SREDIŠNJE NABAVNOG TIJELA**

#### Članak 1.

(Predmet Pravilnika)

Ovim Pravilnikom se uređuju način i uvjeti organiziranja zajedničkih postupaka javne nabave za dva ili više ugovorna tijela i uvjeti za uspostavu središnjeg nabavnog tijela za potrebe više ugovornih tijela.

#### Članak 2.

(Zajedničke javne nabave i središnje nabavno tijelo)

- (1) Zajednička javna nabava je način zajedničke provedbe postupka javne nabave dva ili više ugovorna tijela, za jedan ili više predmeta nabave, za određeno razdoblje, gdje svako ugovorno tijelo obuhvaćeno sporazumom potpisuje ugovor o javnoj nabavi i/ili okvirni sporazum, za svoj pripadajući dio.

- (2) Središnje nabavno tijelo je neovisno ugovorno tijelo ili tijelo u sastavu drugog ugovornog tijela koje provodi javne nabave za potrebe više ugovornih tijela.
- (3) Zajednička javna nabava ili nabava koju provodi središnje nabavno tijelo se provodi za standardizirane predmete nabave, koji su zajednička potreba više ugovornih tijela.
- (4) U postupku zajedničke javne nabave ili nabave koju provodi središnje nabavno tijelo, predmet nabave se treba dijeliti na lotove, gdje je to moguće. U slučaju da se predmet nabave ne dijeli na lotove, sačinit će se posebna izjava koja će sadržavati razloge zbog kojeg predmet nabave nije podijeljen na lotove (npr. nije moguća podjela na lotove, ili nije ekonomski opravdana podjela na lotove, i sl.).
- (5) U provedbi postupka zajedničke javne nabave i nabave koju provodi središnje nabavno tijelo primjenjuju se postupci nabave definirani u Poglavlju I i V Zakona o javnim nabavama (u dalnjem tekstu: Zakon), izuzev pregovaračkog postupka bez objave obavijesti iz članka 21. stavak (1) točke c) i d) Zakona.

### Članak 3.

(Uvjeti za provedbu zajedničkih javnih nabava)

- (1) Zajedničke javne nabave se provode na temelju sporazuma dva ili više ugovorna tijela da provedu postupak javne nabave za svoje potrebe, za jedan ili više predmeta javne nabave.
- (2) Sporazum koji zaključuje dva ili više ugovorna tijela za provedbu zajedničkih postupaka javne nabave obvezno sadrži sljedeće elemente:
  - a) Navođenje svih ugovornih tijela potpisnika sporazuma o zajedničkoj javnoj nabavi,
  - b) Određenje ugovornog tijela koje zastupa sva ugovorna tijela u postupku zajedničkih javnih nabava,
  - c) Način formiranja povjerenstva (u dalnjem tekstu: Povjerenstvo), prava i obveze povjerenstva,
  - d) Predmet nabave (jedan ili više),
  - e) Vremensko razdoblje za koji se provode zajedničke javne nabave,
  - f) Obveze ugovornih tijela koji su obuhvaćeni sporazumom o zajedničkim javnim nabavama,
  - g) Način komunikacije između ugovornih tijela za koje se provodi postupak zajedničke javne nabave i povjerenstva.
- (3) Jedan ili više ugovornih tijela, u sporazumu o započinjanju i provedbi postupka javne nabave, mogu istovremeno ovlastiti drugo ugovorno tijelo, uz suglasnost tog tijela, da u njihovo ime provede postupak javne nabave ili da poduzme odredene aktivnosti u tom postupku.

### Članak 4.

(Obveze ugovornih tijela za koje se provode postupci zajedničkih javnih nabava)

- (1) Svako ugovorno tijelo koje je potpisnik sporazuma o provedbi postupka zajedničke javne nabave dužno je:
  - a) Imenovati osobu zaduženu za komunikaciju sa Povjerenstvom,
  - b) Dostaviti iskazane potrebe za predmet ili predmete javnih nabava za koje se provode zajedničke javne nabave na način kako zahtijeva Povjerenstvo,
  - c) Dostaviti sve potrebne informacije i dokumente za potrebe Povjerenstva.
- (2) Ovlaštenje iz članka 3. stavak (3) ovog Pravilnika daje se u pismenom obliku i sadrži minimum nužnih informacija vezano za: predmet nabave, potrebne količine, procijenjenu vrijednost nabave, rok na koji se zaključuje ugovor o javnoj nabavi.

- (3) Nakon donošenja odluke o izboru najpovoljnijeg ponuditelja, te istekom roka za žalbu, odnosno stjecanjem uvjeta za potpisivanje ugovora, svako ugovorno tijelo potpisuje ugovor, odnosno okvirni sporazum, a koji sadrži sve elemente koje je iskazalo na početku postupka javne nabave.
- (4) Obavijest o dodjeli ugovora, odnosno poništenju postupka zajedničke javne nabave objavljuje ugovorno tijelo koje je određeno sporazumom, sukladno članku 3. stavak (2) točka f) ovog Pravilnika.
- (5) Ugovorno tijelo koji je određeno sporazumom o zajedničkoj nabavi, na svojoj web stranici objavljuje odluku o dodjeli ugovora, odnosno odluku o poništenju, sukladno članku 70. stavak (6) Zakona.

### Članak 5.

(Obveze ugovornog tijela nakon okončanja postupka)

- (1) Ugovorno tijelo koje je potpisnik sporazuma o provedbi postupka zajedničkih javnih nabava odgovorno je za praćenje realizacije zaključenog ugovora ili okvirnog sporazuma.
- (2) Sva plaćanja na temelju zaključenog/ih ugovora su odgovornost ugovornog tijela, kao i sve druge obveze vezano za provedeni postupak izuzev onih koji su taksativno navedene u sporazumu.

### Članak 6.

(Središnje nabavno tijelo)

- (1) Središnje nabavno tijelo se uspostavlja na temelju posebne odluke sukladno članku 4. stavak (2) Zakona ili na temelju drugih zakona u Bosni i Hercegovini.
- (2) Središnje nabavno tijelo se može uspostaviti za više ugovornih tijela iste razine vlasti, za potrebe tijela lokalne zajednice ili u drugim slučajevima kada je uspostavljanje opravданo iz ekonomskih ili tehničkih ili iz drugih razloga.

### Članak 7.

(Uspostavljanje središnjeg nabavnog tijela)

- (1) Središnje nabavno tijelo je ugovorno tijelo koji se može osnovati za svaku od razina vlasti u Bosni i Hercegovini, za potrebe ugovornih tijela koji pripadaju toj lokalnoj zajednici, kao i u ime i za račun drugih ugovornih tijela, te provodi postupke javne nabave i zaključuje ugovore o javnoj nabavi i/ili okvirne sporazume.
- (2) Središnje nabavno tijelo može se uspostaviti kao neovisna institucija ili kao nova ili već postojeća organizacijska jedinica unutar ugovornog tijela koja mora imati osigurane kadrovske i finansijske resurse unutar tog ugovornog tijela, te obavljati zadatke koji su joj povjereni na temelju zakona ili odluke o uspostavljanju.
- (3) Akt o uspostavljanju središnjeg nabavnog tijela obvezno sadrži:

- a) Popis svih ugovornih tijela za koje središnje nabavno tijelo provodi postupak javne nabave,
- b) Osnovne elemente na temelju kojih se definira način dopune i/ili izmjene ugovornih tijela,
- c) Popis predmeta nabave (roba, usluga i radova) koji će se nabavljati putem središnjeg nabavnog tijela,
- d) Prava i obveze središnjeg nabavnog tijela i ugovornih tijela za koje središnje nabavno tijelo provodi postupke javne nabave,
- e) Postupanja u fazi realizacije ugovora, kao i druga pitanja koja su u vezi sa radom i postupanjem središnjeg nabavnog tijela.

### Članak 8.

(Nadležnost središnjeg nabavnog tijela)

Aktom o osnivanju središnjeg nabavnog tijela utvrđuju se sljedeće nadležnosti:

- a) Popis predmeta nabave koji se nabavljaju putem središnjeg nabavnog tijela;
- b) Uspostava baze podataka, vezano za zahtjeve obveznika središnje javne nabave po nabavnim kategorijama;
- c) Koordiniranje aktivnosti između obveznika središnje javne nabave;
- d) Istraživanje tržišta;
- e) Planiranje provedbe postupaka nabave;
- d) Izradu tenderske dokumentacije i ostale potrebne dokumentacije;
- e) Provedbu postupaka nabave;
- f) Ugovaranje;
- g) Praćenje izvršenja ugovora i okvirnih sporazuma;
- h) Analiziranje uspješnosti središnjeg nabavnog tijela kroz kontinuirano praćenje ušteda;
- i) Pripremu prijedloga odluke o određivanju roba i usluga koje se nabavljaju putem središnjeg nabavnog tijela;
- j) Druge nadležnosti koje imaju određene specifične elemente.

#### Članak 9.

(Predmeti nabave)

Središnje nabavno tijelo zaključuje ugovore o javnoj nabavi, odnosno okvirne sporazume za predmete nabave koji se definiraju aktom o osnivanju središnjeg nabavnog tijela.

#### Članak 10.

(Obveze ugovornih tijela za koje središnje nabavno tijelo provodi postupke nabave)

Na temelju zaključenih ugovora o javnoj nabavi ili okvirnih sporazuma, ugovorna tijela iz članka 7. stavak (3) točka a) ovog Pravilnika zaključuju pojedinačne ugovore, odnosno okvirne sporazume sa odabranim ponuditeljima za svoj pripadajući dio.

#### Članak 11.

(Obveze središnjeg nabavnog tijela)

Pri izvršavanju svojih funkcija, središnje nabavno tijelo:

- a) Postupa sukladno iskazanim zahtjevima i potrebama za robe i usluge, zaprimljenim od ugovornih tijela za koje provodi postupke javne nabave;
- b) Utvrđuje koje su potrebe prioritetne, na temelju iskazanih zahtjeva ugovornih tijela, te analizira informacije za robe i usluge nužne ugovornim tijelima iz stavka (1) točka a) ovog članka;
- c) Analizira zahtjeve ugovornih tijela iz stavka (1) točka a) ovog članka, za nužnim informacijama koje se odnose na pripremu preliminarnih obavijesti, obavijesti i odluka za pokretanje postupaka javne nabave;
- d) Analizira, sumira, i utvrđuje potrebe za količinama robe i usluga, na temelju prikupljenih informacija;
- e) Planira, organizira i provodi postupke nabave, kao što su:
  - 1) priprema tenderske dokumentacije, sukladno prijedlozima ugovornih tijela koji su ga osnovali i koji su povezani sa njihovim posebnim potrebama za robom ili uslugama;
  - 2) priprema i slanje na objavu prethodnih informativnih obavijesti, i obavijesti o nabavi sukladno Zakonu;
  - 3) daje pojašnjenja dokumentacije te provodi aktivnosti propisane Zakonom, u vremenskom okviru za pripremu ponuda;
- f) Obavještava ugovorna tijela, za koje provodi postupke javne nabave, po zahtjevu i samoinicijativno o

- g) fazama, odnosno činjenicama i okolnostima za koje ocjeni da ih je potrebno informirati;
- h) Imenuje povjerenstvo za nabave, sukladno članku 13. Zakona i podzakonskim aktom o uspostavi i radu povjerenstva, koje provodi postupke javne nabave, evaluira ponude i daje preporuku za izbor najpovoljnije ponude rukovoditelju središnjeg nabavnog tijela, odnosno rukovoditelju tijela u čijem sastavu je središnje nabavno tijelo, odnosno daje preporuku za zaključivanje ugovora o nabavi ili okvirnog sporazuma;
- i) Dostavlja ugovore na potpis izabranom ponuditelju i ugovornim tijelima za koje je proveden postupak javne nabave, te objavljuje obavijest o dodjeli ugovora na Portalu javnih nabava;
- j) Prati i nadgleda realizaciju ugovora, koje je samo zaključilo za potrebe ugovornih tijela, a realizaciju ugovora unutar okvirnog sporazuma prati na temelju izvješća koje mu ugovorna tijela dostavljaju periodično i po potrebi sa Portala javnih nabava;
- k) Objavljuje na svojoj web stranici realizaciju zaključenih ugovora sa svim promjenama koje su definirane podzakonskim aktom;
- l) Arhivira sve dokumente koji se odnose na planiranje, organizaciju i provedbu postupaka nabave i zaključenja okvirnih sporazuma, kao i dokumentaciju koja se odnosi na implementaciju zaključenih okvirnih sporazuma, najmanje četiri godine nakon njihove implementacije;
- m) Odobrava unutarnja pravila i modele dokumenata za planiranje, organiziranje i implementaciju postupaka javnih nabava i zaključenih ugovora, odnosno okvirnih sporazuma, sukladno Zakonu i podzakonskim aktima;
- n) Obavlja sve ostale aktivnosti koje se odnose na obavljanje poslova iz svog djelokruga.

#### Članak 12.

(Obveze ugovornih tijela za koje nabavlja središnje nabavno tijelo)

Ugovorna tijela koji nabavljaju robe i usluge putem središnjeg nabavnog tijela dužna su:

- a) Na zahtjev središnjeg nabavnog tijela za nabavu roba i usluga, dostavljati iskazane potrebe na način, u obliku i u okviru vremenskog roka koji zahtjeva središnje nabavno tijelo. Zahtjevi koje ugovorno tijelo ili tijela dostave izvan vremenskog roka utvrđenog u zahtjevu središnjeg nabavnog tijela se mogu odbaciti ukoliko je isti dostavljen nakon okončanja faze izrade tenderske dokumentacije ili ukoliko je objavljena prethodna informacijska obavijest ili obavijest o nabavi;
- b) Dostavljati nužne informacije u fazi izrade plana nabava, sa planiranim potrebama, količinama i drugim informacijama koje zahtjeva središnje nabavno tijelo;
- c) Ukoliko ugovorno tijelo dostavi potrebe za nabavom iskazane suprotno zahtjevima središnjeg nabavnog tijela, dužno je po pismenom zahtjevu središnjeg nabavnog tijela iste dostaviti sukladno zahtjevima središnjeg nabavnog tijela i to u roku koji utvrdi središnje nabavno tijelo.

#### Članak 13.

(Ostale obveze središnjeg nabavnog tijela)

- (1) Središnje nabavno tijelo je obvezno dostavljati izvješća o radu svom utemeljitelju (Vijeću ministara Bosne i Hercegovine, ili vladama entiteta ili vladama županija ili

- Vladi Brčko distrikta BiH ili općini), jednom godišnje ili po zahtjevu utemeljitelja.
- (2) Izvješće o radu obvezno sadrži analizu učinaka ostvarenih kroz javne nabave koje je realiziralo središnje nabavno tijelo.
  - (3) Središnje nabavno tijelo inicira Agenciju za javne nabave Bosne i Hercegovine mjeru za poboljšanje sustava javnih nabava, na temelju iskustava u provedbi postupaka javnih nabava.

#### Članak 14.

(Stupanje na snagu)

Ovaj Pravilnik stupa na snagu osmog dana od dana objave u "Službenom glasniku BiH".

VM broj 63/15  
17. lipnja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća ministara BiH  
Dr. **Denis Zvizdić**, v. r.

Na основу člana 4. stav (2) Zakona o javnim nabavkama ("Službeni glasnik BiH", broj 39/14) i člana 17. Zakona o Savjetu ministara Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", br. 30/03, 42/03, 81/06, 76/07, 81/07, 94/07 i 24/08), uz prethodnu saglasnost Odabora Agenzije za javne nabavke Bosne i Hercegovine, Savjet ministara Bosne i Hercegovine, na 11. sjednici održanoj 17.06.2015. godine, donio je

### ПРАВИЛНИК

### О ПРОВОЂЕЊУ ПОСТУПКА ЗАЈЕДНИЧКЕ ЈАВНЕ НАБАВКЕ И ОСНИВАЊЕ ЦЕНТРАЛНОГ НАБАВНОГ ОРГАНА

#### Члан 1.

(Предмет Правилnika)

Овим Правилником се uređuju начин и услови организovanja zajedничkih postupaka javne nabavke za dva ili više ugovornih organa i услови за успостављање централног набавног органa за потребе više ugovornih organa.

#### Члан 2.

(Zajedничke javne nabavke i centralni nabavni organ)

- (1) Za jednica javna nabavka je начин заједничког провођењa postupka javne nabavke dva ili više ugovornih organa, za jedan ili više predmeta nabavke, za određeni period, gdje svaki ugovorni organ obuhvaćen sporazumom potpisuje ugovor o javnoj nabavci i/ili okvirni sporazum, za svoj priпадajući dio.
- (2) Централni nabavni organ je nезависан ugovorni organ ili organ u sastavu drugog ugovornog organa koji provodi javne nabavke za потребe više ugovornih organa.
- (3) Za jednica javna nabavka ili nabavka koju provodi centralni nabavni organ se provodi za standardizovane predmete nabavke, koje su zaјednicka потребa više ugovornih organa.
- (4) U postupku zaјednicke javne nabavke ili nabavke koju provodi centralni nabavni organ, predmet nabavke se treba dijeliti na loteve, gdje je to moguće. U slučaju da se predmet nabavke ne dijeli na loteve, sачinije se posebna izjava koja će sadržavati razloge zbog kojeg predmet nabavke nije podijeljen na loteve (npr. nije moguća podjela na loteve, ili nije ekonomski opravданa podjela na loteve, i sl.).
- (5) U provođenju postupka zaјednicke javne nabavke i nabavke koju provodi centralni nabavni organ primjeđuju se postupci nabavke definisani u

Poglavlju I i V Zakona o javnim nabavkama (u daljem tekstu: Zakon), izuzev pregovaračkog postupka bez objave obavješteneja iz člana 21. stav (1) tачke c) i d) Zakona.

#### Члан 3.

(Услови за провођење заједничких јавних nabavki)

- (1) Заједничke javne nabavke se provode na osnovu sporazuma dva ili više ugovornih organa da проведу postupak javne nabavke za svoje потребе, za jedan ili više predmeta javne nabavke.
- (2) Sporazum koji zakључe dva ili više ugovornih organa za provođeњe заједничkih postupaka javne nabavke obavezno sadrži slijedeće elemente:
  - a) Навођење свих ugovornih organa потписnika sporazuma o заједничkoj javnoj nabavci;
  - b) Одређење ugovornog organa koji zaступa sve ugovorne organe u postupku zaједничkih јавних nabavki;
  - c) Начин формирања комисије (u daljem tekstu: Комисија), права i обавезе комисије;
  - d) Предмет nabavke (jedan ili više);
  - e) Временски период за koji se provode заједничke јавне nabavke;
  - f) Обавезе ugovornih organa koji su obuhvaćeni sporazumom o заједничkim јавним nabavkama;
  - g) Начин комуникације између ugovornih organa za које se provodi postupak заједничke јавне nabavke i комисије.
- (3) Jedan ili više ugovornih organa, u sporazumu o започињању i провођењu postupka javne nabavke, mogu истовremeno ovlastiti други ugovorni organ, uz saglasnost tog organa, da u njihovo ime проведе postupak јавне nabavke ili da poduzme određene aktivnosti u tom postupku.

#### Члан 4.

(Obavese ugovornih organa za koje se provode postupci zaједничkih јавних nabavki)

- (1) Сваки ugovorni organ koji je potpisnik sporazuma o провођењu postupka zaјednicke јавне nabavke дужан је:
  - a) Именовати особу задужenu za комуникацију са комисијом;
  - b) Доставити исказane потребе за предмет ili предметe јавних nabavki za koje se проводе заједничke јавне nabavke на начин како захтијева Komisijsa;
  - c) Доставити све потребне информације и документе за потребе Komisijsa.
- (2) Овлаштење из člana 3. stav (3) ovog Pравилnika даје се у писменој форми i садржи минимум неопходних информација везано за: предмет nabavke, потребне количине, процијењену вриједност nabavke, рок на који се закључује ugovor o javnoj nabavci.
- (3) Након доношења одлуке о избору најповољнијег понуђача, te истеком рока за жалбу, односно стицањем услова за потписивање ugovora, сваки ugovorni organ potpisuje ugovor, односno okvirni sporazum, a koji садржи све елементе које је исказао на почетку postupka јавne nabavke.
- (4) Обавješteneja o dodjeli ugovora, односno поништењу postupka zaјednicke јавне nabavke objavljuje ugovorni organ koji је одређen sporazumom, u skladu sa članom 3. stav (2) tачка f) ovog Pравилnika.
- (5) Уgovorni organ koji је одређen sporazumom o заједничkoj nabavci, na svojoj веб страници објављује

одлуку о додјели уговора, односно одлуку о поништењу, у складу са чланом 70. став (6) Закона.

#### Члан 5.

(Обавезе уговорног органа након окончања поступка)

- (1) Уговорни орган који је потписник споразума о провођењу поступка заједничких јавних набавки одговоран је за праћење реализације закљученог уговора или оквирног споразума.
- (2) Сва плаћања по основу закљученог/их уговора су одговорност уговорног органа, као и све друге обавезе везане за проведени поступак изузев оних који су таксативно наведене у споразуму.

#### Члан 6.

(Централни набавни орган)

- (1) Централни набавни орган се успоставља на основу посебне одлуке у складу са чланом 4. став (2) Закона или на основу других закона у Босни и Херцеговини.
- (2) Централни набавни орган се може успоставити за више уговорних органа истог нивоа власти, за потребе органа локалне заједнице или у другим случајевима када је успостављање оправдано из економских или техничких или из других разлога.

#### Члан 7.

(Успостављање централног набавног органа)

- (1) Централни набавни орган је уговорни орган који се може основати за сваки од нивоа власти у Босни и Херцеговини, за потребе уговорних органа који припадају тој локалној заједници, као и у име и за рачун других уговорних органа, те проводи поступке јавне набавке и закључује уговоре о јавној набавци и/или оквирне споразуме.
- (2) Централни набавни орган може се успоставити као независна институција или као нова или већ постојећа организациона јединица унутар уговорног органа која мора имати обезбиђене кадровске и финансијеске ресурсе унутар тог уговорног органа, те обављати задатке који су јој поверили на основу закона или одлуке о успостављању.
- (3) Акт о успостављању централног набавног органа обавезно садржи:
  - a) Попис свих уговорних органа за које централни набавни орган проводи поступак јавне набавке;
  - b) Основне елементе на основу којих се дефинише начин допуне и/или измене уговорних органа;
  - c) Попис предмета набавке (роба, услуга и радова) који ће се набављати путем централног набавног органа;
  - d) Права и обавезе централног набавног органа и уговорних органа за које централни набавни орган проводи поступке јавне набавке;
  - e) Поступања у фази реализације уговора, као и друга питања која су у вези са радом и поступањем централног набавног органа.

#### Члан 8.

(Надлежност централног набавног органа)

Актом о оснивању централног набавног органа утврђују се следеће надлежности:

- a) Попис предмета набавке који се набављају путем централног набавног органа;
- b) Успостава базе података, везано за захтјеве обvezника централне јавне набавке по набавним категоријама;
- c) Координисање активности између обvezника централне јавне набавке;
- d) Истраживање тржишта;

- e) Планирање провођења поступака набавке;
- f) Израду тендарске документације и остале потребне документације;
- g) Провођење поступака набавке;
- h) Уговарање;
- i) Праћење извршења уговора и оквирних споразума;
- j) Анализирање успешности централног набавног органа кроз континуирано праћење уштеда;
- k) Припрему приједлога одлуке о одређивању роба и услуга које се набављају путем централног набавног органа;
- l) Друге надлежности које имају одређене специфичне елементе.

#### Члан 9.

(Предмети набавке)

Централни набавни орган закључује уговоре о јавној набавци, односно оквирне споразуме за предмете набавке који се дефинишу актом о оснивању централног набавног органа.

#### Члан 10.

(Обавезе уговорних органа за које централни набавни орган проводи поступке набавке)

На основу закључених уговора о јавној набавци или оквирних споразума, уговорни органи из члана 7. став (3) тачка а) овог Правилника закључују појединачне уговоре, односно оквирне споразуме са одабраним понуђачима за свој припадајући дио.

#### Члан 11.

(Обавезе централног набавног органа)

При извршавању својих функција, централни набавни орган:

- a) Поступа у складу са исказаним захтјевима и потребама за робе и услуге, запримљеним од уговорних органа за које проводи поступке јавне набавке;
- b) Утврђује које су потребе приоритетне, на основу исказаних захтјева уговорних органа, те анализира информације за робе и услуге неопходне уговорним органима из става (1) тачка а) овог члана;
- c) Анализира захтјеве уговорних органа из става (1) тачка а) овог члана, за неопходним информацијама које се односе на припрему прелиминарних обавештења, обавештења и одлука за покретање поступака јавне набавке;
- d) Анализира, сумира, и утврђује потребе за количинама роба и услуга, на основу прикупљених информација;
- e) Планира, организује и проводи поступке набавке, као што су:
  - 1) припрема тендарске документације, у складу са приједлозима уговорних органа који су га основали и који су повезани са њиховим посебним потребама за робом или услугама;
  - 2) припрема и слање на објаву претходних информативних обавештења, и обавештења о набавци у складу са Законом;
  - 3) даје појашњења документације те проводи активности прописане Законом, у временском оквиру за припрему понуда;
- f) Обавештава уговорне органе, за које проводи поступке јавне набавке, по захтјеву и самоиницијативно о фазама, односно чињеницама

- и околnostima za koje оцијени да их је потребно информисати;
- г) Именује комисију за набавке, у складу са чланом 13. Закона и подзаконским актом о уступавању и раду комисије, која проводи поступке јавне набавке, евалуира понуде и даје препоруку за избор најповољније понуде руководиоцу централног набавног органа, односно руководиоцу органа у чијем саставу је централни набавни орган, односно даје препоруку за закључивање уговора о набавци или оквирног споразума;
- х) Доставља уговоре на потпис изабраном понуђачу и уговорним органима за које је проведен поступак јавне набавке, те објављује обавјештење о додјели уговора на Порталу јавних набавки;
- и) Прати и надгледа реализацију уговора, које је сам закључио за потребе уговорних органа, а реализацију уговора унутар оквирног споразума прати на основу извјештаја које му уговорни органи достављају периодично и по потреби са Портала јавних набавки;
- ј) Објављује на својој веб страници реализацију закључених уговора са свим промјенама које су дефинисане подзаконским актом;
- к) Архивира све документе који се односе на планирање, организацију и провођење поступака набавке и закључења оквирних споразума, као и документацију која се односи на имплементацију закључених оквирних споразума, најмање четири године након њихове имплементације;
- л) Одобрава унутрашња правила и моделе докумената за планирање, организовање и имплементацију поступака јавних набавки и закључених уговора, односно оквирних споразума, у складу са Законом и подзаконским актима;
- м) Обавља све остале активности које се односе на обављање послова из свог дјелокруга.

#### Члан 12.

(Обавезе уговорних органа за које набавља централни набавни орган)

Уговорни органи који набављају робе и услуге путем централног набавног органа дужни су:

- а) На захтјев централног набавног органа за набавку роба и услуга, достављати исказане потребе на начин, у форми и у оквиру временског рока који захтијева централни набавни орган. Захтјеви које уговорни орган или органи доставе изван временског рока утврђеног у захтјеву централног набавног органа се могу одбацити уколико је исти достављен након окончања фазе израде тендурске документације или уколико је објављено претходно информационо обавјештење или обавјештење о набавци;
- б) Достављати неопходне информације у фази израде плана набавки, са планираним потребама, количинама и другим информацијама које захтијева централни набавни орган;
- ц) Уколико уговорни орган достави потребе за набавком исказане супротно захтјевима централног набавног органа, дужан је по писменом захтјеву централног набавног органа исте доставити у складу са захтјевима централног набавног органа и то у року који утврди централни набавни орган.

#### Члан 13.

- (Остале обавезе централног набавног органа)
- (1) Централни набавни орган је обавезан достављати извјештаје о раду свом оснивачу (Савјету министара Босне и Херцеговине, или владама ентитета или владама кантоне или Влади Брчко Дистрикта БиХ или општини), једном годишње или по захтјеву оснивача.
  - (2) Извјештај о раду обавезно садржи анализу ефеката остварених кроз јавне набавке које је реализовао централни набавни орган.
  - (3) Централни набавни орган иницира Агенцији за јавне набавке Босне и Херцеговине мјере за унапређење система јавних набавки, на основу искуства у провођењу поступака јавних набавки.

#### Члан 14.

(Ступање на снагу)

Овај Правилник ступа на снагу осми дан од дана објављивања у "Службеном гласнику БиХ".

СМ број 63/15  
17. јуна 2015. године  
Сарајево

Предсједавајући  
Савјета министара БиХ  
Др Денис Звиždić, с. р.

### DRŽAVNA REGULATORNA KOMISIJA ZA ELEKTRICNU ENERGIJU - DERK

#### 506

Na osnovu člana 4.2 i 4.7. Zakona o prijenosu, regulatoru i operatoru sistema električne energije u Bosni i Hercegovini ("Službeni glasnik BiH", br. 7/02, 13/03, 76/09 i 1/11), člana 33. Poslovnika o radu Državne regulatorne komisije za električnu energiju ("Službeni glasnik BiH", broj 2/05) i člana 57. stav 1. tačka a) Pravilnika o licencama ("Službeni glasnik BiH", broj 87/12), Državna regulatorna komisija za električnu energiju, na sjednici održanoј 24. juna 2015. godine, donijela je

#### ODLUKU O SUSPENZIJI KORIŠTENJA LICENCE ZA DJELATNOST MEĐUNARODNE TRGOVINE ELEKTRIČNOM ENERGIJOM

1. Korištenje licence izdate "EL-EN Solution" d.o.o. Banja Luka za obavljanje djelatnosti međunarodne trgovine električnom energijom, suspenduje se, na zahtjev korisnika licence, do 31. oktobra 2019. godine.
2. Ova odluka stupa na snagu danom donošenja i bit će objavljena u "Službenom glasniku BiH" i službenim glasilima entiteta.

#### Obrazloženje

Društvo "EL-EN SOLUTIONS" d.o.o. Banja Luka podnijelo je Državnoj regulatornoj komisiji za električnu energiju (u daljem tekstu: DERK) заhtjev, zaveden pod brojem: 05-28-12-185-1/15 od 26. maja 2015. godine za suspenziju licence do kraja perioda na koji je izdata, odnosno do 31. oktobra 2019. godine.

Naime, podnosiocu zahtjeva je odlukom DERK-a od 3. novembra 2014. godine pod brojem: 05-28-12-273-17/14 izdata licenca za obavljanje djelatnosti međunarodne trgovine električnom energijom na period od 1. novembra 2014. godine do 31. oktobra 2019. godine.

Polazeći od nesporognog prava podnosioca zahtjeva kao vlasnika licence da u smislu člana 57. Pravilnika o licencama zatraži suspenziju iste, uz priloženi dokaz о prethodno izvršenoj uplati naknade за rješavanje zahtjeva za suspenziju, odlučeno je као u dispozitivu оve odluke, te se korištenje licence suspenduje do 31. oktobra 2019. godine.

Sloboda je izbora vlasnika licence da u skladu sa svojim poslovnim interesima disponira правом да određeno vrijeme

prestane obavljati djelatnost međunarodne trgovine električnom energijom, da namjeru korištenja tog prava prijavi regulatoru i da o tome pribavi regulatornim pravilima propisanu odluku. DERK će, međutim, ovu činjenicu, kao i razloge za podnošenje zahtjeva za suspenziju uzimati u obzir kod ocjene tehničkih, ekonomskih i finansijskih kapaciteta vlasnika licence i drugih kriterija prilikom eventualne dodjele nove licence, te pratiti dalji pravni status dozvole podnosioca zahtjeva koju mu je Regulatorna komisija za energetiku Republike Srpske izdala za obavljanje djelatnosti trgovine i snabdijevanja električnom energijom na teritoriji Bosne i Hercegovine.

U skladu sa članom 9.2 Zakona o prijenosu, regulatoru i operatoru sistema električne energije u Bosni i Hercegovini, protiv ove odluke može se pokrenuti postupak pred Sudom Bosne i Hercegovine podnošenjem tužbe u roku od 60 dana od dana objave ove odluke.

Broj 05-28-12-185-3/15

24. juna 2015. godine  
Tuzla

Predsjedavajući Komisije  
**Nikola Pejić**, s. r.

Na temelju članka 4.2 i 4.7. Zakona o prijenosu, regulatoru i operatoru sustava električne energije u Bosni i Hercegovini ("Službeni glasnik BiH", br. 7/02, 13/03, 76/09 i 1/11), članka 33. Poslovnika o radu Državne regulatorne komisije za električnu energiju ("Službeni glasnik BiH", broj 2/05) i članka 57. stavak 1. točka a) Pravilnika o licencama ("Službeni glasnik BiH", broj 87/12), Državna regulatorna komisija za električnu energiju, na sjednici održanoj 24. lipnja 2015. godine, donijela je

### **ODLUKU**

#### **O SUSPENZIJI KORIŠTEЊA LICENCE ZA DJELATNOST MEĐUNARODNE TRGOVINE ELEKTRIČNOM ENERGIJOM**

1. Korištenje licence izdate "EL-EN Solution" d.o.o. Banja Luka za obavljanje djelatnosti međunarodne trgovine električnom energijom, suspendira se, na zahtjev korisnika licence, do 31. listopada 2019. godine.
2. Ova odluka stupa na snagu danom donošenja i bit će objavljena u "Službenom glasniku BiH" i službenim glasilima entiteta.

#### **Obrazloženje**

Društvo "EL-EN SOLUTIONS" d.o.o. Banja Luka podnijelo je Državnoj regulatornoj komisiji za električnu energiju (u daljem tekstu: DERK) zahtjev, zaveden pod brojem: 05-28-12-185-1/15 od 26. svibnja 2015. godine za suspenziju licence do kraja razdoblja na koji je izdata, odnosno do 31. listopada 2019. godine.

Naime, podnositelju zahtjeva je odlukom DERK-a od 3. studenog 2014. godine pod brojem: 05-28-12-273-17/14 izdata licenca za obavljanje djelatnosti međunarodne trgovine električnom energijom na razdoblje od 1. studenog 2014. godine do 31. listopada 2019. godine.

Polazeći od nesporognog prava podnositelja zahtjeva kao vlasnika licence da u smislu članka 57. Pravilnika o licencama zatraži suspenziju iste, uz priloženi dokaz o prethodno izvršenoj uplati naknade za rješavanje zahtjeva za suspenziju, odlučeno je kao u izreci ove odluke, te se korištenje licence suspendira do 31. listopada 2019. godine.

Sloboda je izbora vlasnika licence da u skladu sa svojim poslovnim interesima disponira pravom da određeno vrijeme prestane obavljati djelatnost međunarodne trgovine električnom energijom, da namjeru korištenja tog prava prijavi regulatoru i da o tome pribavi regulatornim pravilima propisanu odluku. DERK će, međutim, ovu činjenicu, kao i razloge za podnošenje zahtjeva

za suspenziju uzimati u obzir kod ocjene tehničkih, ekonomskih i finansijskih kapaciteta vlasnika licence i drugih kriterija prilikom eventualne dodjele nove licence, te pratiti dalji pravni status dozvole podnosioca zahtjeva koju mu je Regulatorna komisija za energetiku Republike Srpske izdala za obavljanje djelatnosti trgovine i snabdijevanja električnom energijom na teritoriju Bosne i Hercegovine.

U skladu sa člankom 9.2 Zakona o prijenosu, regulatoru i operatoru sustava električne energije u Bosni i Hercegovini, protiv ove odluke može se pokrenuti postupak pred Sudom Bosne i Hercegovine podnošenjem tužbe u roku od 60 dana od dana objave ove odluke.

Broj 05-28-12-185-3/15

24. lipnja 2015. godine  
Tuzla

Predsjedatelj Komisije  
**Nikola Pejić**, v. r.

На основу člana 4.2 и 4.7. Zakona o prenosu, regulatoru i operatoru sistema električne energije у Босни и Херцеговини ("Службени гласник БиХ", бр. 7/02, 13/03, 76/09 и 1/11), члана 33. Пословника о раду Државне регулаторне комисије за електричну енергију ("Службени гласник БиХ", број 2/05) и члана 57. став 1. тачка а) Правилника о лиценцима ("Службени гласник БиХ", број 87/12), Државна регулаторна комисија за електричну енергију, на сједници одржаној 24. јуна 2015. године, донијела је

#### **ОДЛУКУ О СУСПЕНЗИЈИ КОРИШЋЕЊА ЛИЦЕНЦЕ ЗА ДЈЕЛАТНОСТ МЕЂУНАРОДНЕ ТРГОВИНЕ ЕЛЕКТРИЧНОМ ЕНЕРГИЈОМ**

1. Коришћење лиценце издате "EL-EN Solutions" д.о.о. Бања Лука за обављање дјелатности међународне трговине електричном енергијом, сuspendује се, на захтјев корисника лиценце, до 31. октобра 2019. године.
2. Ова одлука ступа на снагу даном доношења и биће објављена у "Службеном гласнику БиХ" и службеним гласилима ентитета.

#### **Образложење**

Друштво "EL-EN SOLUTIONS" д.о.о. Бања Лука подnijelo је Државној регулаторној комисији за електричну енергију (у даљем тексту: DERK) захтјев, зведен под бројем: 05-28-12-185-1/15 од 26. маја 2015. године за сусpenзију лиценце до краја периода на који је издата, односно до 31. октобра 2019. године.

Наиме, подnosiocu zahtjeva је одлуком DERK-a od 3. новембра 2014. године под бројем: 05-28-12-273-17/14 издата лиценца за обављање дјелатности међународне трговине електричном енергијом на период од 1. новембра 2014. године до 31. октобра 2019. године.

Полазећи од неспорног права подnosiocu zahtjeva као власника лиценце да у смислу члана 57. Правилника о лиценцима затражи сусpenзију исте, уз приложени доказ о претходно извршеној уплати накнаде за рјешавање заhtjeva за сусpenзију, одлучено је као у диспозитиву ове одлуке, те се коришћење лиценце сuspenduje до 31. октобра 2019. године.

Слобода је избора власника лиценце да у складу са својим пословним интересима диспонира правом да одређено вријеме престане обављати дјелатност међународне трговине електричном енергијом, да намјеру коришћења tog права пријави регулатору и да о томе прибави регулаторним правилима прописану одлуку. DERK ће, међутим, ову чинjenicu, као и razloge za podnošenje zahtjeva

zahtjeva za suspenziju uzimati u obzir kod očijene tehničkih, ekonomskih i finansijskih kapaciteta vlasnika licenče i drugih kriterijuma prilikom evventualne dodjele novih licenča, te pratiti daљi pravni status dозвole podnosioca zahtjeva koju mu je Regulatorna komisija za energetiku Republike Srpske izdala za obavljanje djelatnosti trgovine i snabdijanja električnom energijom na teritoriji Bosne i Hercegovine.

U skladu sa članom 9.2 Zakona o prenosu, regulatoru i operatoru sistema električne energije u Bosni i Hercegovini, protiv ove odluke može se pokrenuti postupak pred Sudom Bosne i Hercegovine podnošenjem tужbe u roku od 60 dana od dana objave ove odluke.

Broj 05-28-12-185-3/15

24. juna 2015. godine

Tuzla

Predsjedavajući Komisije  
**Никола Пејић**, c. p.

## KONKURENCIJSKO VIJEĆE BOSNE I HERCEGOVINE

**507**

Konkurencijsko vijeće Bosne i Hercegovine, na osnovu člana 25. stav (1) tačka e), člana 42. stav (1) tačka d), a u vezi sa čl. 12., 14., 16., 17. i 18. Zakona o konkurenčiji ("Službeni glasnik BiH", br. 48/05, 76/07 i 80/09), rješavajući po Prijavi koncentracije privrednog subjekta Dioničko društvo za ekonomski, finansijski i pravni konsalting "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo, zaprimljenoj dana 06.03.2015. godine pod brojem 01-26-1-09-II/15, na 105. (stotinupetoj) sjednici održanoj dana 09.06.2015. godine, je donijelo

### RJEŠENJE

- Ocjenjuje se dopuštenom koncentracija na tržištu univerzalnog bankarstva u Federaciji Bosne i Hercegovine, koja će nastati sticanjem kontrole privrednog subjekta "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo u privrednom subjektu "Investiciono – komercijalna Banka" d.d. Zenica, Trg Bosne i Hercegovine broj 1, 72 000 Zenica, kupovinom više od (..)\*\*% dionica.
- Ovo Rješenje o koncentraciji se upisuje u Registr koncentracija.
- Ovo Rješenje će biti objavljeno u "Službenom glasniku BiH", službenim glasilima entiteta i Brčko distrikta Bosne i Hercegovine.

### Obrazloženje

Konkurencijsko vijeće Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: Konkurencijsko vijeće) je dana 06.03.2015. godine pod brojem 01-26-1-09-II/15 zaprimilo Prijavu koncentracije privrednog subjekta Dioničko društvo za ekonomski, finansijski i pravni konsalting "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo (u daljem tekstu: "ASA FINANCE" ili Podnositac prijave), kojom privredni subjekt "ASA FINANCE" namjerava steći kontrolu kupovinom više od (..)\*\*% dionica privrednog subjekta "Investiciono – komercijalna Banka" d.d. Zenica, Trg Bosne i Hercegovine broj 1, 72 000 Zenica (u daljem tekstu: "IK Banka"), na osnovu objave Tender – ponude za kupovinu dionica "IK Banke" d.d. Zenica koja je, od strane Podnosioca prijave, objavljena u dnevnim novinama "Oslobodenje" dana 27.02.2015. godine, u skladu sa članom 12. stav (1) tačka b) podtačka 1) Zakona o konkurenčiji ("Službeni glasnik BiH", br. 48/05, 76/07 i 80/09).

<sup>1</sup> (..)\*\* podaci predstavljaju poslovnu tajnu

Podnositac prijave je samoinicijativno dostavio dopunu prijave podnescima broj: 01-26-1-09-1-II/15 od 08.05.2015. godine i broj: 01-26-1-09-2-II/15 od 20.05.2015. godine.

Podnositac prijave je naveo, u smislu člana 30. stav (2) Zakona, da nema obavezu podnijeti zahtjev za ocjenu koncentracije nekom drugom tijelu za konkurenčiju izvan teritorije Bosne i Hercegovine.

Po prijemu tražene dokumentacije Konkurenčijsko vijeće je utvrdilo da je Prijava kompletna, te izdalo Potvrdu o prijemu kompletni i uredne Prijave, u skladu sa članom 30. stav (3) Zakona, dana 09.06.2015. godine pod brojem: 01-26-1-09-5-II/15.

Podnositac prijave je naveo, u smislu člana 30. stav (2) Zakona, da nema obavezu podnijeti zahtjev za ocjenu koncentracije nekom drugom tijelu za konkurenčiju izvan teritorije Bosne i Hercegovine.

Konkurenčijsko vijeće je, u skladu sa članom 16. stav (4) Zakona, izdalo Obaveštenje o dostavljenoj Prijavi broj: 01-26-1-09-3-II/15 od 26.05.2015. godine, koje je u dnevnoj štampi objavljeno dana 27.05.2015., i pozvalo sve zainteresovane strane na dostavljanje pisanih komentara o namjeravanoj koncentraciji. Na predmetno obaveštenje nisu dostavljeni komentari zainteresovanih strana.

Prijava je podnesena u smislu člana 16. stav (1) Zakona.

### 1. Učesnici koncentracije

Učesnici koncentracije su privredni subjekt Dioničko društvo za ekonomski, finansijski i pravni konsalting "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo i privredni subjekt "Investiciono – komercijalna Banka" d.d. Zenica, Trg Bosne i Hercegovine broj 1, 72 000 Zenica.

#### 1.1. Privredni subjekt "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo

Privredni subjekt "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo, je prema Aktuelnom izvodu iz sudskega registra broj: 065-0-RegZ-15-000364 od 21.01.2015. godine, registrovan u sudskemu registru Općinskog suda u Sarajevu, pod brojem: MBS: 65-01-0884-08, sa upisanim osnovnim kapitalom u iznosu od (..)\*\*KM, koji je podijeljen na (..)\*\*dionica I, II i III klase, sa većinskim vlasničkim udjelom od (..)\*\*% privrednog subjekta "ASA INVEST" d.o.o. Sarajevo.

Podnositac prijave je u (..)\*\*% vlasništvu privrednog subjekta Društvo za finansijski i investicioni konsalting "ASA INVEST" d.o.o. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo (u dajem tekstu: "ASA INVEST"), registrovan u sudskemu registru Općinskog suda u Sarajevu po brojem MBS: 65-01-0374-14, sa upisanim osnovnim kapitalom u iznosu od (..)\*\*KM, u vlasništvu fizičkih lica (..)\*\*sa (..)\*\*% vlasničkog udjela, (..)\*\*sa (..)\*\*% vlasničkog udjela i (..)\*\*sa (..)\*\*% vlasničkog udjela.

Pretežna registrirana djelatnost privrednog subjekta "ASA FINANCE" je ekonomski, finansijski i pravni konsalting.

#### 1.1.1. Povezana društva privrednog subjekta "ASA FINANCE"

Privredni subjekt "ASA FINANCE" je većinski vlasnik privrednog subjekata "AGRADNJA" d.o.o. Sarajevo (registrovana djelatnost: inženjering, građevinarstvo i promet nekretninama) sa (..)\*\*% vlasničkog udjela i većinski vlasnik privrednog subjekta "ASA OSIGURANJE" d.o.o. Sarajevo (registrovana djelatnost: osiguranje) sa (..)\*\*% vlasničkog udjela.

Pored navedenog privredni subjekt "ASA FINANCE" je najveći dioničar privrednog subjekta "Moja Banka" d.d. Sarajevo, Trg međunarodnog prijateljstva 25, 71 000 Sarajevo, sa (..)\*\*%, dok dodatnih (..)\*\*% dionica ima preko svog povezanog društva Zatvoreni investicijski fond sa javnom ponudom "prevent Invest" d.d. Sarajevo (..)\*\*.

## 1.2. Privredni subjekt "IK Banka" d.d. Zenica

Privredni subjekt "Investiciono - komercijalna Banka" d.d. Zenica, Trg Bosne i Hercegovine broj 1, 72 000 Zenica, je prema Aktuelnom izvodu iz sudskega registra broj: 043-0-RegZ-15-000263 od 10.02.2015. godine, registrovan u sudskem registru Općinskog suda u Zenici, pod brojem MBS: 43-02-0014-08, sa upisanim osnovnim kapitalom u iznosu od ..\*\*KM, koji je podijeljen na ..\*\*redovne dionice klase A.

Vlasnička struktura IK Banke prije provođenja koncentracije je prikazana u sljedećoj Tabeli:

Tabela 1.

Red. Br.	Naziv vlasnika	Vlasnički udio (%)
1.	"ASA FINANCE" d.d. Sarajevo	(..)**
2.	ZIF "preven INVEST" d.d. Sarajevo	(..)**
3.	"Almy" d.o.o. Zenica	(..)**
4.	ZIF "CROBIH FOND" d.d. Mostar	(..)**
5.	ZIF "PROF - PLUS" d.d. Sarajevo	(..)**
6.	ZIF "ZEPTER FOND" a.d. Banja Luka	(..)**
7.	(..)**iz Sarajeva	(..)**
8.	Moja Banka d.d. Sarajevo	(..)**
9.	"Brkić - Petrol" d.o.o. Zenica	(..)**
10.	(..)**iz Zenice	(..)**
11.	Ostali dioničari	(..)**
12.	<b>Ukupno (1+2+8):</b>	(..)**
13.	<b>UKUPNO:</b>	100,00

Prema podacima iz Prijave privredni subjekt "IK Banka" nema povezanih privrednih subjekata u Bosni i Hercegovini.

## 2. Obaveza prijave predmetne koncentracije

Obaveza prijave koncentracije privrednih subjekata, u smislu člana 14. stav (1) tačka b) Zakona, postoji ako ukupni godišnji prihod svakog od najmanje dva privredna subjekta učesnika koncentracije ostvarena prodajom roba i/ili usluga na tržištu Bosne i Hercegovine iznose najmanje 8 miliona KM po završnom računu u godini koja je prethodila koncentraciji, ili ako je njihov zajednički udio na relevantnom tržištu veći od 40,0%.

Ukupni godišnji prihodi učesnika predmetne koncentracije (i s njima povezani privredni subjekti), na dan 31.12.2014. godine iznose:

Tabela 2.

Red. br.	Naziv privrednog subjekta	Bosna i Hercegovina (KM)	Svjetski nivo (KM)
1.	"ASA FINANCE" d.d. Sarajevo	(..)**	<b>0,0</b>
4.	"ASA Osiguranje" d.d. Sarajevo	(..)**	<b>0,0</b>
6.	"Agradnja" d.o.o. Sarajevo	(..)**	<b>0,0</b>
8.	"IK Banka" d.d. Zenica	(..)**	<b>0,0</b>

Godišnji prihodi učesnika koncentracije (Tabela 2.) predstavljaju ukupne prihode (bez poreza na dodanu vrijednost i drugih poreza koji se direktno odnose na učesnike koncentracije na tržištu Bosne i Hercegovine), u smislu člana 9. tačka h) Odluke o načinu podnošenja prijave i kriterijima za ocjenu koncentracija privrednih subjekata.

Konkurenčijsko vijeće je, u skladu sa članom 43. stav (7) Zakona, pri izračunavanju ukupnog godišnjeg prihoda učesnika koncentracije, koristilo kriterije i standarde iz Obavijesti Evropske komisije o izračunavanju ukupnog prihoda u skladu sa Uredbom Vijeća (EZ) broj 4046/89 o kontroli koncentracija privrednih subjekata (98/C 66/04).

U vezi sa naprijed navedenim, pri izračunavanju ukupnih godišnjih prihoda privrednih subjekata učesnika koncentracije u obzir su uzeti i prihodi njihovih povezanih privrednih subjekata, te na osnovu navedenog prihodi privrednog subjekta "ASA FINANCE" sa prihodom povezanih privrednih subjekata iznosi ..\*\*KM, a prihod privrednog subjekta "IK Banka" iznosi ..\*\*KM.

S obzirom da su se ispunili uslovi ukupnog godišnjeg prihoda, u smislu člana 14. stav (1) tačka b) Zakona, odnosno da su najmanje dva privredna subjekta učesnika koncentracije u Bosni i Hercegovini imala ukupni godišnji prihod od najmanje 8.000.000,00 KM (u godini koja je prethodila predmetnoj koncentraciji), privredni subjekti učesnici koncentracije su obavezni podnijeti Prijavu.

## 3. Pravni okvir ocjene koncentracije

Konkurenčijsko vijeće je u provedbi postupka ocjene predmetnih koncentracija primijenilo odredbe Zakona, Odluke o utvrđivanju relevantnog tržišta ("Službeni glasnik BiH", br. 18/06 i 34/10), Odluke o načinu podnošenja prijave i kriterijima za ocjenu koncentracija privrednih subjekata ("Službeni glasnik BiH", broj 34/10), te Zakon o upravnom postupku ("Službeni glasnik BiH", br. 29/02, 12/04, 88/07, 93/07 i 41/13).

Konkurenčijsko vijeće može, na osnovu člana 43. stav (7) Zakona, koristiti sudske praksu Evropskog suda i odluke Evropske komisije, kao i kriterije i standarde iz Obavijesti Evropske komisije o izračunavanju ukupnog prihoda u skladu sa Uredbom Vijeća (EZ) broj 4046/89 o kontroli koncentracija privrednih subjekata (98/C 66/04).

## 4. Pravni osnov i oblik koncentracije

Kao pravni osnov koncentracije Podnositac prijave je dostavio Tender - ponudu za kupovinu dionica "Investiciono - komercijalna banka" d.d. Zenica koja je objavljena u dnevnom listu "Oslобodenje" dana 27.02.2015. godine.

Podnositac prijave je prije objave tendera, od Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine dobio odobrenje za sticanje značajnog glasačkog prava preko ..\*\*% udjela u dioničkom kapitalu, odnosno u ukupnom broju dionica s pravom glasa privrednog subjekta "IK Banka" (Rješenje Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine broj: 04-3-3232-3/14 od 18.11.2014. godine).

Krajnji cilj "ASA Grupacije" u okviru koje je i privredni subjekt "ASA FINANCE" je sticanje većinskog paketa dionica privrednog subjekta "IK Banka" ..\*\*%.

(..)\*\*

Konkurenčijsko vijeće je prihvatiло Tender – ponudu za kupovinu dionica, kao pravni osnov predmetne koncentracije, u smislu člana 16. stav (1) Zakona, a u vezi sa članom 30. stav (1) tačka a) Zakona i članom 9. tačka f) alineja 11. Odluke o načinu podnošenja prijave i kriterijumima za ocjenu koncentracija privrednih subjekata.

Slijedom navedenog, pravni oblik predmetne koncentracije je sticanje kontrole jednog privrednog subjekta nad drugim, kupovinom većine dionica u smislu odredbi člana 12. stav (1) tačka b) podtačka 1) Zakona.

## 5. Relevantno tržište

Relevantno tržište koncentracije, u smislu člana 3. Zakona o konkurenčiji, te čl. 4. i 5. Odluke o utvrđivanju relevantnog tržišta, čini tržište određenih proizvoda /usluga koje su predmet obavljanja djelatnosti na određenom geografskom tržištu.

Prema odredbi člana 4. Odluke o utvrđivanju relevantnog tržišta, relevantno tržište u proizvodnom smislu obuhvaća sve proizvode i/ili usluge koje potrošači i/ili korisnici smatraju međusobno zamjenjivim, pod prihvatljivim uslovima, imajući u vidu posebno njihove bitne karakteristike, kvalitet, uobičajenu namjenu, način upotrebe, uslove prodaje i cijene.

Nadalje, prema članu 5. Odluke o utvrđivanju relevantnog tržišta, relevantno tržište u geografskom smislu obuhvaća cjelokupnu ili dio teritorije Bosne i Hercegovine na kojoj privredni subjekti djeluju u prodaji i/ili kupovini relevantnog proizvoda pod jednakim ili dovoljno ujednačenim uslovima i koji

to tržište bitno razlikuje od uslova tržišne konkurenčnosti na susjednim geografskim tržištima.

Relevantno tržište proizvoda i/ili usluga u konkretnom slučaju je tržište univerzalnog bankarstva koje čine usluge maloprodajnog bankarstva i korporativnog bankarstva, a koje usluge obavljaju "IK Banka" kao ciljno društvo, s jedne strane i Podnositelj prijave preko svog povezanog društva "Moja banka" d.d. Sarajevo, s druge strane.

S obzirom na činjenicu da privredni subjekti "IK Banka" i "Moja Banka" djeluju samo na teritoriji Federacije Bosne i

Hercegovine, relevantno tržište u geografskom smislu je Federacija Bosne i Hercegovine.

Slijedom navedenog, pod relevantnim tržištem predmetne koncentracije smatra se pružanje usluga na tržištu univerzalnog bankarstva na teritoriji Federacije Bosne i Hercegovine.

## 6. Analiza relevantnog tržišta

Tržišni udjeli učesnika koncentracije i njihovih konkurenata, na tržištu univerzalnog bankarstva u Federaciji Bosne i Hercegovine u 2014. godini:

Tabela 3.

Red br.	Naziv Banke	Aktiva (miliona KM)	Učešće (%)	Krediti (miliona KM)	Učešće (%)	Depoziti (miliona KM)	Učešće (%)
1.	Bosna Bank International d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
2.	BOR Banka d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
3.	Hypo Alpe Adria Banka d.d. Mostar	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
4.	<b>IK Banka d.d. Zenica</b>	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
5.	Inesa Sanpaolo Banka d.d. Bosna i Hercegovina Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
6.	Komerčjalno – investiciona banka d.d. Velika Kladuša	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
7.	<b>MOJA BANKA d.d. Sarajevo</b>	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
8.	NLB Banka d.d. Tuzla	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
9.	Privredna banka Sarajevo d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
10.	ProCredit Bank d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
11.	Raiffeisen Banka d.d. BiH, Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
12.	Sberbank BH d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
13.	Sparkasse Bank d.d. Bosna i Hercegovina, Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
14.	UniCredit banka d.d. Mostar	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
15.	Union banka d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
16.	Vakufska banka d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
17.	ZiraatBank BH d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
	<b>UKUPNO (4+7):</b>	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
	<b>UKUPNO:</b>	16.165,330	100,0	11.170,277	100,0	12.130,746	100,0

Izvor: Podaci iz Prijave.

## 7. Ocjena koncentracije

Na relevantnom tržištu univerzalnog bankarstva u Federaciji Bosne i Hercegovine djeluje oko 17 banaka sa ukupnom aktivom u iznosu od 16.165.330.000,00 KM, a najveći udio u aktivi, plasiranim kreditima i oročenim depozitima pravnih i fizičkih lica imaju tri banke (UniCredit banka d.d. Mostar, Raiffeisen Banka d.d. Sarajevo i Intesa Sanpaolo Banka d.d. Bosna i Hercegovina) koji zajedno prelaze preko (..)\*\*%.

Krajnji cilj ASA Grupacije je sticanje većinskog paketa dionica u privrednom subjektu "IK Banka" (..)\*\*%.

Zbirno učešće IK Banke d.d. Zenica i Moja Banka d.d. Sarajevo u ukupno ostvarenoj aktivi banaka na teritoriji Federacije Bosne i Hercegovine na dan 31.12.2014. godine iznosilo je (..)\*\*%, u ukupno plasiranim kreditima (..)\*\*% i ukupno oročenim depozitima pravnih i fizičkih lica (..)\*\*%.

Konkurenčijsko vijeće je analizom relevantnih podataka, u smislu člana 17. Zakona, ocijenilo da provođenjem predmetne koncentracije neće doći do narušavanja tržišne konkurenčnosti, odnosno stvaranja ili jačanja dominantne pozicije učesnika koncentracije, jer nakon provođenja koncentracije privredni subjekt "ASA FINANCE" zajedno sa povezanim privrednim subjektom "Moja Banka" neće imati značajan tržišni udio na relevantnom tržištu.

Slijedom navedenog, Konkurenčijsko vijeće je ocijenilo predmetnu koncentraciju dopuštenom, u smislu člana 18. stav (2) tačka a) Zakona.

## 8. Administrativna taksa

Podnositelj prijave je na ovo Rješenje, u skladu sa članom 2. stav (1) tarifni broj 107. tačka d) pod 1) Odluke o visini administrativnih taksi u vezi sa procesnim radnjama pred Konkurenčijskim vijećem ("Službeni glasnik BiH", br. 30/06 i 18/11) dužan platiti administrativnu taksu u ukupnom iznosu od 2.500,00 KM u korist Budžeta institucija Bosne i Hercegovine.

## 9. Pouka o pravnom lijeku

Protiv ovog Rješenja nije dozvoljena žalba.

Nezadovoljna strana može pokrenuti upravni spor pred Sudom Bosne i Hercegovine u roku od 30 dana od dana prijema, odnosno objave ovoga Rješenja.

Broj 01-26-1-09-7-II/15

09. juna 2015. godine

Sarajevo

Predsjednica  
**Maida Čampara**, s. r.

Konkurenčijsko vijeće Bosne i Hercegovine, na temelju članka 25. stavak (1) točka e), članka 42. stavak (1) točka d), a u svezi sa čl. 12., 14., 16., 17. i 18. Zakona o konkurenčnosti ("Službeni glasnik BiH", br. 48/05, 76/07 i 80/09), rješavajući po Prijavi koncentracije gospodarskog subjekta Dioničko društvo za ekonomski, financijski i pravni konzulting "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo, zaprimljenoj dana 06.03.2015. godine pod brojem 01-26-1-09-II/15, na 105. (stotinupetoj) sjednici održanoj dana 09.06.2015. godine, je donijelo

## RJEŠENJE

1. Ocjenjuje se dopuštenom koncentracija na tržištu univerzalnog bankarstva u Federaciji Bosne i Hercegovina, koja će nastati stjecanjem kontrole gospodarskog subjekta "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo u gospodarskom subjektu "Investiciono – komercijalna Banka" d.d. Zenica, Trg Bosne i Hercegovine broj 1, 72 000 Zenica, kupovinom više od (..)\*\*% dionica.
2. Ovo Rješenje o koncentraciji se upisuje u Registrat koncentracija.
3. Ovo Rješenje će biti objavljeno u "Službenom glasniku BiH", službenim glasilima entiteta i Brčko distrikta Bosne i Hercegovine.

### Obrazloženje

Konkurenčijsko vijeće Bosne i Hercegovine (u dalnjem tekstu: Konkurenčijsko vijeće) je dana 06.03.2015. godine pod brojem 01-26-1-09-II/15 zaprimilo Prijavu koncentracije gospodarskog subjekta Dioničko društvo za ekonomski, finansijski i pravni konzalting "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo (u dalnjem tekstu: "ASA FINANCE" ili Podnositelj prijave), kojom gospodarski subjekt "ASA FINANCE" namjerava stići kontrolu kupovinom više od (..)\*\*% dionica gospodarskog subjekta "Investiciono – komercijalna Banka" d.d. Zenica, Trg Bosne i Hercegovine broj 1, 72 000 Zenica (u dalnjem tekstu: "IK Banke"), na temelju objave Tender - ponude za kupovinu dionica "IK Banke" d.d. Zenica koja je, od strane Podnositelja prijave, objavljena u dnevnim novinama "Oslobodenje" dana 27.02.2015. godine, sukladno članku 12. stavak (1) točka b) podtočka 1) Zakona o konkurenciji ("Službeni glasnik BiH", br. 48/05, 76/07 i 80/09).

Podnositelj prijave je samoinicijativno dostavio dopunu prijave podnescima broj: 01-26-1-09-1-II/15 od 08.05.2015. godine i broj: 01-26-1-09-2-II/15 od 20.05.2015. godine.

Podnositelj prijave je naveo, u smislu članka 30. stavak (2) Zakona, da nema obvezu podnijeti zahtjev za ocjenu koncentracije nekom drugom tijelu za konkurenčiju izvan teritorija Bosne i Hercegovine.

Po prijemu tražene dokumentacije Konkurenčijsko vijeće je utvrdilo da je Prijava kompletna, te izdalo Potvrdu o primitku kompletnе i uredne Prijave, sukladno članku 30. stavak (3) Zakona, dana 09.06.2015. godine pod brojem: 01-26-1-09-5-II/15.

Podnositelj prijave je naveo, u smislu članka 30. stavak (2) Zakona, da nema obvezu podnijeti zahtjev za ocjenu koncentracije nekom drugom tijelu za konkurenčiju izvan teritorija Bosne i Hercegovine.

Konkurenčijsko vijeće je, sukladno članku 16. stavak (4) Zakona, izdalo Obavijest o dostavljenoj Prijavi broj: 01-26-1-09-3-II/15 od 26.05.2015. godine, koja je u dnevnoj štampi objavljena dana 27.05.2015., i pozvalo sve zainteresirane strane na dostavljanje pisanih komentara o namjeravanoj koncentraciji. Na predmetnu obavijest nisu dostavljeni komentari zainteresiranih strana.

Prijava je podnesena u smislu članka 16. stavak (1) Zakona.

### 1. Sudionici koncentracije

Sudionici koncentracije su gospodarski subjekt Dioničko društvo za ekonomski, finansijski i pravni konzalting "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo i gospodarski subjekt "Investiciono – komercijalna Banka" d.d. Zenica, Trg Bosne i Hercegovine broj 1, 72 000 Zenica.

### 1.1. Gospodarski subjekt "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo

Gospodarski subjekt "ASA FINANCE" d.d. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo, je prema Aktualnom izvodu iz sudskega registra broj: 065-0-RegZ-15-000364 od 21.01.2015. godine, registriran u sudskem registru Općinskog suda u Sarajevu, pod brojem: MBS: 65-01-0884-08, sa upisanim temeljnim kapitalom u iznosu od (..)\*\*KM, koji je podijeljen na (..)\*\*% dionica I, II i III klase, sa većinskim vlasničkim udjelom od (..)\*\*% gospodarskog subjekta "ASA INVEST" d.o.o. Sarajevo.

Podnositelj prijave je u (..)\*\*% vlasništvu gospodarskog subjekta Društvo za finansijski i investicijski konzalting "ASA INVEST" d.o.o. Sarajevo, Bulevar Meše Selimovića 16, 71 000 Sarajevo (u dalnjem tekstu: "ASA INVEST"), registriran u sudskem registru Općinskog suda u Sarajevu po brojem MBS: 65-01-0374-14, sa upisanim temeljnim kapitalom u iznosu od (..)\*\*KM, u vlasništvu fizičkih lica (..)\*\*% (..)\*\*% vlasničkog udjela, (..)\*\*% (..)\*\*% vlasničkog udjela i (..)\*\*% (..)\*\*% vlasničkog udjela.

Pretežita registrirana djelatnost gospodarskog subjekta "ASA FINANCE" je ekonomski, finansijski i pravni konzalting.

#### 1.1.1. Povezana društva gospodarskog subjekta "ASA FINANCE"

Gospodarski subjekt "ASA FINANCE" je većinski vlasnik gospodarskog subjekata "AGRADNJA" d.o.o. Sarajevo (registrirana djelatnost: inženjering, građevinarstvo i promet nekretninama) sa (..)\*\*% vlasničkog udjela i većinski vlasnik gospodarskog subjekta "ASA OSIGURANJE" d.o.o. Sarajevo (registrirana djelatnost: osiguranje) sa (..)\*\*% vlasničkog udjela.

Pored navedenog gospodarski subjekt "ASA FINANCE" je najveći dioničar gospodarskog subjekta "Moja Banka" d.d. Sarajevo, Trg međunarodnog prijateljstva 25, 71 000 Sarajevo, sa (..)\*\*%, dok dodatnih (..)\*\*% dionica ima preko svog povezanog društva Zatvoreni investicijski fond sa javnom ponudom "prevent Invest" d.d. Sarajevo (..)\*\*%.

#### 1.2. Gospodarski subjekt "IK Banka" d.d. Zenica

Gospodarski subjekt "Investiciono – komercijalna Banka" d.d. Zenica, Trg Bosne i Hercegovine broj 1, 72 000 Zenica, je prema Aktualnom izvodu iz sudskega registra broj: 043-0-RegZ-15-000263 od 10.02.2015. godine, registriran u sudskem registru Općinskog suda u Zenici, pod brojem MBS: 43-02-0014-08, sa upisanim temeljnim kapitalom u iznosu od (..)\*\*KM, koji je podijeljen na (..)\*\*% redovne dionice klase A.

Vlasnička struktura IK Banke prije provođenja koncentracije je prikazana u sljedećoj Tablici:

Tablica 1.

Red. Br.	Naziv vlasnika	Vlasnički udjel (%)
1.	"ASA FINANCE" d.d. Sarajevo	(..)**
2.	ZIF "prevent INVEST" d.d. Sarajevo	(..)**
3.	"Almy" d.o.o. Zenica	(..)**
4.	ZIF "CROBIH FOND" d.d. Mostar	(..)**
5.	ZIF "PROF – PLUS" d.d. Sarajevo	(..)**
6.	ZIF "ZEPTER FOND" a.d. Banja Luka	(..)**
7.	(..)**% iz Sarajeva	(..)**
8.	Moja Banka d.d. Sarajevo	(..)**
9.	"Brkić – Petrol" d.o.o. Zenica	(..)**
10.	(..)**% iz Zenice	(..)**
11.	Ostali dioničari	(..)**
12.	Ukupno (1+2+8):	(..)**
13.	UKUPNO:	100,00

Prema podatcima iz Prijave gospodarski subjekt "IK Banka" nema povezanih gospodarskih subjekata u Bosni i Hercegovini.

<sup>1</sup> (..)\*\* podatci predstavljaju poslovnu tajnu

## 2. Obveza prijave predmetne koncentracije

Obveza prijave koncentracije gospodarskih subjekata, u smislu članka 14. stavak (1) točka b) Zakona, postoji ako ukupni godišnji prihod svakog od najmanje dva gospodarska subjekta sudionika koncentracije ostvarena prodajom roba i/ili usluga na tržištu Bosne i Hercegovine **iznosi** najmanje 8 milijuna KM po završnom računu u godini koja je prethodila koncentraciji, ili ako je njihov zajednički udjel na mjerodavnom tržištu veći od 40,0%.

Ukupni godišnji prihodi sudionika predmetne koncentracije (i s njima povezani gospodarski subjekti), na dan 31.12.2014. godine iznose:

Tablica 2.

Red. br.	Naziv gospodarskog subjekta	Bosna i Hercegovina (KM)	Svjetska razina (KM)
1.	"ASA FINANCE" d.d. Sarajevo	(..)**	0,0
4.	"ASA Osiguranje" d.d. Sarajevo	(..)**	0,0
6.	"Agradnja" d.o.o. Sarajevo	(..)**	0,0
8.	"IK Banka" d.d. Zenica	(..)**	0,0

Godišnji prihodi sudionika koncentracije (Tablica 2.) predstavljaju ukupne prihode (bez poreza na dodanu vrijednost i drugih poreza koji se izravno odnose na sudionike koncentracije na tržištu Bosne i Hercegovine), u smislu članka 9. točka h) Odluke o načinu podnošenja prijave i kriterijima za ocjenu koncentracija gospodarskih subjekata.

Konkurenčijsko vijeće je, sukladno članku 43. stavak (7) Zakona, pri izračunavanju ukupnog godišnjeg prihoda sudionika koncentracije, koristilo kriterije i standarde iz Obavijesti Europske komisije o izračunavanju ukupnog prihoda sukladno Uredbi Vijeća (EZ) broj 4046/89 o kontroli koncentracija gospodarskih subjekata (98/C 66/04).

U svezi sa naprijed navedenim, pri izračunavanju ukupnih godišnjih prihoda gospodarskih subjekata sudionika koncentracije u obzir su uzeti i prihodi njihovih povezanih gospodarskih subjekata, te na temelju navedenog prihodi gospodarskog subjekta "ASA FINANCE" sa prihodom povezanih gospodarskih subjekata iznosi (..)\*\*KM, a prihod gospodarskog subjekta "IK Banka" iznosi (..)\*\*KM.

S obzirom da su se ispunili uvjeti ukupnog godišnjeg prihoda, u smislu članka 14. stavak (1) točka b) Zakona, odnosno da su najmanje dva gospodarska subjekta sudionika koncentracije u Bosni i Hercegovini imala ukupni godišnji prihod od najmanje 8.000.000,00 KM (u godini koja je prethodila predmetnoj koncentraciji), gospodarski subjekti sudionici koncentracije su obvezni podnijeti Prijavu.

## 3. Pravni okvir ocjene koncentracije

Konkurenčijsko vijeće je u provedbi postupka ocjene predmetnih koncentracija primijenilo odredbe Zakona, Odluke o utvrđivanju mjerodavnog tržišta ("Službeni glasnik BiH", br. 18/06 i 34/10), Odluke o načinu podnošenja prijave i kriterijima za ocjenu koncentracija gospodarskih subjekata ("Službeni glasnik BiH", broj 34/10), te Zakon o upravnom postupku ("Službeni glasnik BiH", br. 29/02, 12/04, 88/07, 93/07 i 41/13).

Konkurenčijsko vijeće može, na temelju članka 43. stavak (7) Zakona, koristiti sudsку praksu Europskog suda i odluke Europske komisije, kao i kriterije i standarde iz Obavijesti Europske komisije o izračunavanju ukupnog prihoda sukladno Uredbi Vijeća (EZ) broj 4046/89 o kontroli koncentracija gospodarskih subjekata (98/C 66/04).

## 4. Pravni osnov i oblik koncentracije

Kao pravni temelj koncentracije Podnositelj prijave je dostavio Tender - ponudu za kupovinu dionica "Investiciono - komercijalna banka" d.d. Zenica koja je objavljena u dnevnom listu "Oslobodenje" dana 27.02.2015. godine.

Podnositelj prijave je prije objave tendera, od Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine dobio odobrenje za stjecanje značajnog glasačkog prava preko (..)\*\*% udjela u dioničkom kapitalu, odnosno u ukupnom broju dionica s pravom glasa gospodarskog subjekta "IK Banka" (Rješenje Agencije za bankarstvo Federacije Bosne i Hercegovine broj: 04-3-3232-3/14 od 18.11.2014. godine).

Krajnji cilj "ASA Grupacije" u okviru koje je i gospodarski subjekt "ASA FINANCE" je stjecanje većinskog paketa dionica gospodarskog subjekta "IK Banka" (..)\*\*.

(..)\*\*

Konkurenčijsko vijeće je prihvatio Tender – ponudu za kupovinu dionica, kao pravni temelj predmetne koncentracije, u smislu članka 16. stavak (1) Zakona, a u svezi sa člankom 30. stavak (1) točka a) Zakona i člankom 9. točka f) alineja 11. Odluke o načinu podnošenja prijave i kriterijima za ocjenu koncentracija gospodarskih subjekata.

Slijedom navedenog, pravni oblik predmetne koncentracije je stjecanje kontrole jednog gospodarskog subjekta nad drugim, kupovinom većine dionica u smislu odredbi članka 12. stavak (1) točka b) podtočka 1) Zakona.

## 5. Mjerodavno tržište

Mjerodavno tržište koncentracije, u smislu članka 3. Zakona o konkurenčiji, te čl. 4. i 5. Odluke o utvrđivanju mjerodavnog tržišta, čini tržište određenih proizvoda /usluga koje su predmet obavljanja djelatnosti na određenom zemljopisnom tržištu.

Prema odredbi članka 4. Odluke o utvrđivanju mjerodavnog tržišta, mjerodavno tržište u proizvodnom smislu obuhvaća sve proizvode i/ili usluge koje potrošači i/ili korisnici smatraju međusobno zamjenjivim, pod prihvatljivim uvjetima, imajući u vidu posebno njihove bitne značajke, kvalitetu, uobičajenu namjenu, način uporabe, uvjete prodaje i cijene.

Nadalje, prema članku 5. Odluke o utvrđivanju mjerodavnog tržišta, mjerodavno tržište u zemljopisnom smislu obuhvaća cjelokupan ili dio teritorija Bosne i Hercegovine na kome gospodarski subjekt djeluje u prodaji i/ili kupovini mjerodavnog proizvoda pod jednakim ili dovoljno ujednačenim uvjetima i koji to tržište bitno razlikuje od uvjeta tržišne konkurenčije na susjednim zemljopisnim tržištima.

Mjerodavno tržište proizvoda i/ili usluga u konkretnom slučaju je tržište univerzalnog bankarstva koje čine usluge maloprodajnog bankarstva i korporativnog bankarstva, a koje usluge obavljuju "IK Banka" kao ciljno društvo, s jedne strane i Podnositelj prijave preko svog povezanog društva "Moja banka" d.d. Sarajevo, s druge strane.

S obzirom na činjenicu da gospodarski subjekti "IK Banka" i "Moja Banka" djeluju samo na teritoriju Federacije Bosne i Hercegovine, mjerodavno tržište u zemljopisnom smislu je Federacija Bosne i Hercegovine.

Slijedom navedenog, pod mjerodavnim tržištem predmetne koncentracije smatra se pružanje usluga na tržištu univerzalnog bankarstva na teritoriju Federacije Bosne i Hercegovine.

## 6. Analiza mjerodavnog tržišta

Tržišni udjeli sudionika koncentracije i njihovih konkurenata, na tržištu univerzalnog bankarstva u Federaciji Bosni i Hercegovine u 2014. godini:

Tablica 3.

Red br.	Naziv Banke	Aktiva (miliona KM)	Udjel (%)	Krediti (miliona KM)	Udjel (%)	Depoziti (miliona KM)	Udjel (%)
1.	Bosna Bank International d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
2.	BOR Banka d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
3.	Hypo Alpe Adria Banka d.d. Mostar	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
4.	<b>IK Banka d.d. Zenica</b>	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
5.	Inesa Sanpaolo Banka d.d. Bosna i Hercegovina Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
6.	Komercijalno – investiciona banka d.d. Velika Kladusa	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
7.	<b>MOJA BANKA d.d. Sarajevo</b>	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
8.	NLB Banka d.d. Tuzla	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
9.	Privredna banka Sarajevo d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
10.	ProCredit Bank d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
11.	Raiffeisen Banka d.d. BiH, Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
12.	Sberbank BH d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
13.	Sparkasse Bank d.d. Bosna i Hercegovina, Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
14.	UniCredit banka d.d. Mostar	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
15.	Union banka d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
16.	Vakufska banka d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
17.	ZiraatBank BH d.d. Sarajevo	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
	<b>UKUPNO (4+7):</b>						
	<b>UKUPNO:</b>	16.165,330	100,0	11.170,277	100,0	12.130,746	100,0

Izvor: Podaci iz Prijave.

## 7. Ocjena koncentracije

Na mjerodavnom tržištu univerzalnog bankarstva u Federaciji Bosne i Hercegovine djeluje oko 17 banaka sa ukupnom aktivom u iznosu od 16.165.330.000,00 KM, a najveći udjel u aktivi, plasiranim kreditima i oročenim depozitima pravnih i fizičkih osoba imaju tri banke (UniCredit banka d.d. Mostar, Raiffeisen Banka d.d. Sarajevo i Intesa Sanpaolo Banka d.d. Bosna i Hercegovina) koji zajedno prelaze preko (..)\*\*%.

Krajnji cilj ASA Grupacije je stjecanje većinskog paketa dionica u gospodarskom subjektu "IK Banka" (..)\*\*%.

Zbirni udjel IK Banke d.d. Zenica i Moja Banka d.d. Sarajevo u ukupno ostvarenoj aktivi banaka na teritoriju Federacije Bosne i Hercegovine na dan 31.12.2014. godine iznosio je (..)\*\*%, u ukupno plasiranim kreditima (..)\*\*% i ukupno oročenim depozitima pravnih i fizičkih osoba (..)\*\*%.

Konkurenčijsko vijeće je analizom mjerodavnih podataka, u smislu članka 17. Zakona, ocijenilo da provođenjem predmetne koncentracije neće doći do narušavanja tržišne konkurenčije, odnosno stvaranja ili jačanja vladajuće pozicije sudionika koncentracije, jer nakon provođenja koncentracije gospodarski subjekt "ASA FINANCE" zajedno sa povezanim gospodarskim subjektom "Moja Banka" neće imati značajan tržišni udjel na mjerodavnom tržištu.

Slijedom navedenog, Konkurenčijsko vijeće je ocijenilo predmetnu koncentraciju dopuštenom, u smislu članka 18. stavak (2) točka a) Zakona.

## 8. Administrativna pristojba

Podnositelj prijave je na ovo Rješenje, sukladno članku 2. stavak (1) tarifni broj 107. točka d) pod 1) Odluke o visini administrativnih pristojbi u svezi sa procesnim radnjama pred Konkurenčijskim vijećem ("Službeni glasnik BiH", br. 30/06 i 18/11) dužan platiti administrativnu pristojbu u ukupnom iznosu od 2.500,00 KM u korist Proračuna institucija Bosne i Hercegovine.

## 9. Pouka o pravnom lijeku

Protiv ovoga Rješenja nije dozvoljen priziv.

Nezadovoljna strana može pokrenuti upravni spor pred Sudom Bosne i Hercegovine u roku od 30 dana od dana primitka, odnosno objave ovoga Rješenja.

Broj 01-26-1-09-7-II/15

09. lipnja 2015. godine

Sarajevo

Predsjednica  
**Maida Čampara**, v. r.

Konkurenčijski savjet Bosne i Hercegovine, na osnovu člana 25. stav (1) tачка e), člana 42. stav (1) tачка d), a u vези са чл. 12., 14., 16., 17. и 18. Закона о конкуренцији ("Службени гласник БиХ", бр. 48/05, 76/07 и 80/09), рjeшавајући по Пријави концентрације привредног субјекта Дионичко друштво за економски, финансијски и правни консалтинг "ASA FINANCE" д.д. Сарајево, Булевар Меше Селимовића 16, 71 000 Сарајево, запримљеној дана 06.03.2015. године под бројем 01-26-1-09-II/15, на 105. (стотинупетој) сједници одржаној дана 09.06.2015. године, је доноио

## РЈЕШЕЊЕ

- Ocjeњује се допуштеном концентрација на тржишту универзалног банкарства у Федерацији Босне и Херцеговине, која ће настати стицањем контроле привредног субјекта "ASA FINANCE" д.д. Сарајево, Булевар Меше Селимовића 16, 71 000 Сарајево у привредном субјекту "Инвестиционо - комерцијална Банка" д.д. Зеница, Трг Босне и Херцеговине број 1, 72000 Зеница, куповином више од (..)\*\* 1% дioniца.
- Ово Рјешење о концентрацији се уписује у Регистар концентрација.
- Ово Рјешење ће бити објављено у "Службеном гласнику БиХ", службеним гласницима ентитета и Брчко дистрикта Босне и Херцеговине.

## Образложение

Конкurenčijski savjet Bosne i Hercegovine (у даљем тексту: Конkurenčijski savjet) је дана 06.03.2015. године

<sup>1</sup> (..)\*\* подаци представљају пословну тајну

под бројем 01-26-1-09-II/15 запримио Пријаву концентрације привредног субјекта Дионичко друштво за економски, финансијски и правни консалтинг "ASA FINANCE" д.д. Сарајево, Булевар Меше Селимовића 16, 71 000 Сарајево (у даљем тексту: "ASA FINANCE" или Подносилац пријаве), којом привредни субјекат "ASA FINANCE" намјерава стећи контролу куповином више од (...)\*\*% дионица привредног субјекта "Инвестиционо - комерцијална Банка" д.д. Зеница, Трг Босне и Херцеговине број 1, 72 000 Зеница (у даљем тексту: "ИК Банка"), на основу објаве Тендер – понуде за куповину дионица "ИК Банке" д.д. Зеница која је, од стране Подносиоца пријаве, објављена у дневним новинама "Ослобођење" дана 27.02.2015. године, у складу са чланом 12. став (1) тачка б) подтакча 1) Закона о конкуренцији ("Службени гласник БиХ", бр. 48/05, 76/07 и 80/09).

Подносилац пријаве је самоиницијативно доставио допуну пријаве поднесцима број: 01-26-1-09-1-II/15 од 08.05.2015. године и број: 01-26-1-09-2-II/15 од 20.05.2015. године.

Подносилац пријаве је навео, у смислу члана 30. став (2) Закона, да нема обавезу поднијети захтјев за оцјену концентрације неком другом тијелу за конкуренцију изван територије Босне и Херцеговине.

По пријему тражене документације Конкуренцијски савјет је утврдио да је Пријава комплетна, те издао Потврду о пријему комплетне и уредне Пријаве, у складу са чланом 30. став (3) Закона, дана 09.06.2015. године под бројем: 01-26-1-09-5-II/15.

Подносилац пријаве је навео, у смислу члана 30. став (2) Закона, да нема обавезу поднијети захтјев за оцјену концентрације неком другом тијелу за конкуренцију изван територије Босне и Херцеговине.

Конкуренцијски савјет је, у складу са чланом 16. став (4) Закона, издао Обавјештење о достављеној Пријави број: 01-26-1-09-3-II/15 од 26.05.2015. године, које је у дневној штампи објављено дана 27.05.2015., и позвао све заинтересоване стране на достављање писаних коментара о намјераваној концентрацији. На предметно обавјештење нису достављени коментари заинтересованих страна.

Пријава је поднесена у смислу члана 16. став (1) Закона.

## 1. Учесници концентрације

Учесници концентрације су привредни субјекат Дионичко друштво за економски, финансијски и правни консалтинг "ASA FINANCE" д.д. Сарајево, Булевар Меше Селимовића 16, 71 000 Сарајево и привредни субјекат "Инвестиционо - комерцијална Банка" д.д. Зеница, Трг Босне и Херцеговине број 1, 72 000 Зеница.

### 1.1. Привредни субјекат "ASA FINANCE" д.д. Сарајево

Привредни субјекат "ASA FINANCE" д.д. Сарајево, Булевар Меше Селимовића 16, 71 000 Сарајево, је према Актуелном изводу из судског регистра број: 065-0-РегЗ-15-000364 од 21.01.2015. године, регистрован у судском регистру Општинског суда у Сарајеву, под бројем: МБС: 65-01-0884-08, са уписаним основним капиталом у износу од (...)\*\*КМ, који је подијељен на (...)\*\*дионица I, II и III класе, са већинским власничким учешћем од (...)\*\*% привредног субјекта "ASA INVEST" д.о.о. Сарајево.

Подносилац пријаве је у (...)\*\*% власништву привредног субјекта Друштво за финансијски и инвестициони консалтинг "ASA INVEST" д.о.о. Сарајево, Булевар Меше Селимовића 16, 71 000 Сарајево (у даљем тексту: "ASA INVEST"), регистрован у судском регистру Општинског суда у Сарајеву по бројем МБС: 65-01-0374-14, са уписаним основним капиталом у износу од (...)\*\*КМ, у

власништву физичких лица (...)\*\*са (...)\*\*% власничког учешћа, (...)\*\*са (...)\*\*% власничког учешћа и (...)\*\*са (...)\*\*% власничког учешћа.

Претежна регистрована дјелатност привредног субјекта "ASA FINANCE" је економски, финансијски и правни консалтинг.

### 1.1.1. Повезана друштва привредног субјекта "ASA FINANCE"

Привредни субјекат "ASA FINANCE" је већински власник привредног субјекта "АГРАДЊА" д.о.о. Сарајево (регистрована дјелатност: инжењеринг, грађевинарство и промет непретинама) са (...)\*\*% власничког учешћа и већински власник привредног субјекта "АСА ОСИГУРАЊЕ" д.о.о. Сарајево (регистрована дјелатност: осигурање) са (...)\*\*% власничког учешћа.

Поред наведеног привредни субјекат "ASA FINANCE" је највећи дионичар привредног субјекта "Моја Банка" д.д. Сарајево, Трг међународног пријатељства 25, 71 000 Сарајево, са (...)\*\*%, док додатних (...)\*\*% дионица има преко свог повезаног друштва Затворени инвестициони фонд са јавном понудом "превент Инвест" д.д. Сарајево, (...)\*\*.

### 1.2. Привредни субјекат "ИК Банка" д.д. Зеница

Привредни субјекат "Инвестиционо - комерцијална Банка" д.д. Зеница, Трг Босне и Херцеговине број 1, 72 000 Зеница, је према Актуелном изводу из судског регистра број: 043-0-РегЗ-15-000263 од 10.02.2015. године, регистрован у судском регистру Општинског суда у Зеници, под бројем МБС: 43-02-0014-08, са уписаним основним капиталом у износу од (...)\*\*КМ, који је подијељен на (...)\*\*редовне дионице класе А.

Власничка структура ИК Банке прије провођења концентрације је приказана у следећој Табели:

Табела 1.

Ред. Бр.	Назив власника	Власничко учешће (%)
1.	"ASA FINANCE" д.д. Сарајево	(..)**
2.	ЗИФ "превент ИНВЕСТ" д.д. Сарајево	(..)**
3.	"Алму" д.о.о. Зеница	(..)**
4.	ЗИФ "ЦРОБИХ ФОНД" д.д. Мостар	(..)**
5.	ЗИФ "ПРОФ - ПЛУС" д.д. Сарајево	(..)**
6.	ЗИФ "ЗЕПТЕР ФОНД" а.д. Бања Лука	(..)**
7.	(..)**из Сарајева	(..)**
8.	Моја Банка д.д. Сарајево	(..)**
9.	"Бркић - Петрол" д.о.о. Зеница	(..)**
10.	(..)**из Зенице	(..)**
11.	Остали акционари	(..)**
12.	Укупно (1+2+8):	(..)**
13.	УКУПНО:	100,00

Према подацима из Пријаве привредни субјекат "ИК Банка" нема повезаних привредних субјеката у Босни и Херцеговини.

### 2. Обавеза пријаве предметне концентрације

Обавеза пријаве концентрације привредних субјеката, у смислу члана 14. став (1) тачка б) Закона, постоји ако укупни годишњи приход сваког од најмање два привредна субјекта учесника концентрације остварена продајом роба и/или услуга на тржишту Босне и Херцеговине износи најмање 8 милиона КМ по завршном рачуну у години која је претходила концентрацији, или ако је њихово заједничко учешће на релевантном тржишту веће од 40,0%.

Укупни годишњи приходи учесника предметне концентрације (и с њима повезани привредни субјекти), на дан 31.12.2014. године износе:

Табела 2.

Ред. бр.	Назив привредног субјекта	Босна и Херцеговина (КМ)	Свјетски ниво (КМ)
1.	"ASA FINANCE" д.д. Сарајево	(..)**	0,0
4.	"ACA Осигурање" д.д. Сарајево	(..)**	0,0
6.	"Аградња" д.о.о. Сарајево	(..)**	0,0
8.	"ИК Банка" д.д. Зеница	(..)**	0,0

Годишњи приходи учесника концентрације (Табела 2.) представљају укупне приходе (без пореза на додану вриједност и других пореза који се директно односе на учеснике концентрације на тржишту Босне и Херцеговине), у смислу члана 9. тачка х) Одлуке о начину подношења пријаве и критеријумима за оцјену концентрација привредних субјеката.

Конкуренцијски савјет је, у складу са чланом 43. став (7) Закона, при израчунавању укупног годишњег прихода учесника концентрације, користио критеријуме и стандарде из Обавештења Европске комисије о израчунавању укупног прихода у складу са Уредбом Савјета (ЕЗ) број 4046/89 о контроли концентрација привредних субјеката (98/Ц 66/04).

У вези са напријед наведеним, при израчунавању укупних годишњих прихода привредних субјеката учесника концентрације у обзир су узети и приходи њихових повезаних привредних субјеката, те на основу наведеног приходи привредног субјекта "ASA FINANCE" са приходом повезаних привредних субјеката износи (..)\*\*КМ, а приход привредног субјекта "ИК Банка" износи (..)\*\*КМ.

С обзиром да су се испунили услови укупног годишњег прихода, у смислу члана 14. став (1) тачка б) Закона, односно да су најмање два привредна субјекта учесника концентрације у Босни и Херцеговини имала укупни годишњи приход од најмање 8.000.000,00 КМ (у годину која је претходила предметној концентрацији), привредни субјекти учесници концентрације су обавезни поднијети Пријаву.

### 3. Правни оквир оцјене концентрације

Конкуренцијски савјет је у проведби поступка оцјене предметних концентрација примијено одредбе Закона, Одлуке о утврђивању релевантног тржишта ("Службени гласник БиХ", бр. 18/06 и 34/10). Одлуке о начину подношења пријаве и критеријумима за оцјену концентрација привредних субјеката ("Службени гласник БиХ", број 34/10), те Закон о управном поступку ("Службени гласник БиХ", бр. 29/02, 12/04, 88/07, 93/07 и 41/13).

Конкуренцијски савјет може, на основу члана 43. став (7) Закона, користити судску праксу Европског суда и одлуке Европске комисије, као и критеријуме и стандарде из Обавештења Европске комисије о израчунавању укупног прихода у складу са Уредбом Савјета (ЕЗ) број 4046/89 о контроли концентрација привредних субјеката (98/Ц 66/04).

### 4. Правни основ и облик концентрације

Као правни основ концентрације Подносилац пријаве је доставио Тендер – понуду за куповину дionица "Инвестиционо – комерцијална банка" д.д. Зеница која је објављена у дневном листу "Ослобођење" дана 27.02.2015. године.

Подносилац пријаве је прије објаве тендера, од Агенције за банкарство Федерације Босне и Херцеговине добио одобрење за стицање значајног гласачког права преко

(..)\*\*% учешћа у акционарском капиталу, односно у укупном броју дionица с правом гласа привредног субјекта "ИК Банка" (Рјешење Агенције за банкарство Федерације Босне и Херцеговине број: 04-3-3232-3/14 од 18.11.2014. године).

Крајњи циљ "ACA Групације" у оквиру које је и привредни субјекат "ASA FINANCE" је стицање већинског пакета дionица привредног субјекта "ИК Банка" (..)\*\*.

(..)\*\*

Конкуренцијски савјет је прихватио Тендер – понуду за куповину дionица, као правни основ предметне концентрације, у смислу члана 16. став (1) Закона, а у вези са чланом 30. став (1) тачка а) Закона и чланом 9. тачка ф) алинеја 11. Одлуке о начину подношења пријаве и критеријумима за оцјену концентрација привредних субјеката.

Слиједом наведеног, правни облик предметне концентрације је стицање контроле једног привредног субјекта над другим, куповином већине акција у смислу одредби члана 12. став (1) тачка б) подтачка 1) Закона.

### 5. Релевантно тржиште

Релевантно тржиште концентрације, у смислу члана 3. Закона о конкуренцији, те чл. 4. и 5. Одлуке о утврђивању релевантног тржишта, чини тржиште одређених производа /услуга које су предмет обављања дјелатности на одређеном географском тржишту.

Према одредби члана 4. Одлуке о утврђивању релевантног тржишта, релевантно тржиште у производном смислу обухваћа све производе и/или услуге које потрошачи и/или корисници сматрају међусобно замјењивим, под прихватљивим условима, имајући у виду посебно њихове битне карактеристике, квалитет, уобичајену намјену, начин употребе, услове продаје и цијене.

Надаље, према члану 5. Одлуке о утврђивању релевантног тржишта, релевантно тржиште у географском смислу обухваћа цјелокупну или дио територије Босне и Херцеговине на којој привредни субјекат дјелује у продаји и/или куповини релевантног производа под једнаким или довољно уједначеним условима и који то тржиште битно разликује од услова тржишне конкуренције на сусједним географским тржиштима.

Релевантно тржиште производа и/или услуга у конкретном случају је тржиште универзалног банкарства које чине услуге малопродајног банкарства и корпоративног банкарства, а које услуге обављају "ИК Банка" као циљно друштво, с једне стране и Подносилац пријаве преко свог повезаног друштва "Моја банка" д.д. Сарајево, с друге стране.

С обзиром на чињеницу да привредни субјекти "ИК Банка" и "Моја Банка" дјелују само на територији Федерације Босне и Херцеговине, релевантно тржиште у географском смислу је Федерација Босне и Херцеговине.

Слиједом наведеног, под релевантним тржиштем предметне концентрације сматра се пружање услуга на тржишту универзалног банкарства на територији Федерације Босне и Херцеговине.

### 6. Анализа релевантног тржишта

Тржишна учешћа учесника концентрације и њихових конкурената, на тржишту универзалног банкарства у Федерацији Босне и Херцеговине у 2014. години:

Табела 3.

Ред бр.	Назив Банке	Активи (милиона КМ)	Учешће (%)	Кредити (милиона КМ)	Учешће (%)	Депозити (милиона КМ)	Учешће (%)
1.	<i>Bosna Bank International</i> д.д. Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
2.	БОР Банка д.д. Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
3.	<i>Hypo Alpe Adria</i> Банка д.д. Мостар	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
4.	<b>ИК Банка д.д. Зеница</b>	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
5.	Инеса Санпаоло Банка д.д. Босна и Херцеговина Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
6.	Комерцијално – инвестициона банка д.д. Велика Кладуша	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
7.	<b>МОЈА БАНКА</b> д.д. Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
8.	НЛБ Банка д.д. Тузла	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
9.	Привредна банка Сарајево д.д. Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
10.	<i>ProCredit Bank</i> д.д. Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
11.	<i>Raiffeisen</i> Банка д.д. БиХ, Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
12.	Сбербанк БХ д.д. Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
13.	<i>Sparkasse Bank</i> д.д. Босна и Херцеговина, Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
14.	<i>UniCredit</i> банка д.д. Мостар	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
15.	Унион банка д.д. Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
16.	Вакуфска банка д.д. Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
17.	ЗираатБанк БХ д.д. Сарајево	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
	<b>УКУПНО (4+7):</b>	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**	(..)**
	<b>УКУПНО:</b>	16.165,330	100,0	11.170,277	100,0	12.130,746	100,0

Извор: Подаци из Пријаве.

## 7. Оцјена концентрације

На релевантном тржишту универзалног банкарства у Федерацији Босне и Херцеговине дјелује око 17 банака са укупном активом у износу од 16.165.330.000,00 КМ, а највеће учешће у активима, пласираним кредитима и ороченим депозитима правних и физичких лица имају три банке (*UniCredit* банка д.д. Мостар, *Raiffeisen* Банка д.д. Сарајево и Инеса Санпаоло Банка д.д. Босна и Херцеговина) који заједно прелазе преко (..)\*\*%.

Крајњи циљ АСА Групације је стицање већинског пакета акција у привредном субјекту "ИК Банка" (..)\*\*%.

Збирно учешће ИК Банке д.д. Зеница и Моја Банка д.д. Сарајево у укупно оствареној активи банака на територији Федерације Босне и Херцеговине на дан 31.12.2014. године износило (..)\*\*%, у укупно пласираним кредитима (..)\*\*% и укупно ороченим депозитима правних и физичких лица (..)\*\*%.

Конкуренцијски савјет је анализом релевантних података, у смислу члана 17. Закона, оцјенио да провођењем предметне концентрације неће доћи до нарушавања тржишне конкуренције, односно стварања или јачања доминантне позиције учесника концентрације, јер након провођења концентрације привредни субјекат "ASA FINANCE" заједно са повезаним привредним субјектом "Моја Банка" неће имати значајно тржишно учешће на релевантном тржишту.

Слиједом наведеног, Конкуренцијски савјет је оцјенио предметну концентрацију допуштеном, у смислу члана 18. став (2) тачка а) Закона.

## 8. Административна такса

Подносилац пријаве је на ово Рјешење, у складу са чланом 2. став (1) тарифни број 107. тачка д) под 1) Одлуке о висини административних такси у вези са процесним радњама пред Конкуренцијским савјетом ("Службени гласник БиХ", бр. 30/06 и 18/11) дужан платити административну таксу у укупном износу од 2.500,00 КМ у корист Буџета институција Босне и Херцеговине.

## 9. Поука о правном лијеку

Против овог Рјешења није дозвољена жалба.

Незадовољна страна може покренути управни спор пред Судом Босне и Херцеговине у року од 30 дана од дана пријема, односно објаве овога Рјешења.

Број 01-26-1-09-7-II/15

09. јуна 2015. године  
Сарајево

Предсједница  
**Маида Чампара**, с. р.

**AGENCIJA ZA POŠTANSKI PROMET  
BOSNE I HERCEGOVINE**

## 508

Na osnovu člana 61. Zakona o upravi ("Službeni glasnik BiH", broj 32/02 i 102/09), člana 193. i 195. Zakona o upravnom postupku ("Službeni glasnik BiH", br. 29/02, 12/04, 88/07, 93/09 i 41/13) i člana 6. i 12. Pravilnika o izdavanju licenci za obavljanje poštanskih usluga ("Službeni glasnik BiH", br. 43/09 i 57/14), a rješavajući po zahtjevu društva "MHS" d.o.o. Sarajevo za izдавanje licence za obavljanje poštanskih usluga direktno

pošte, Vijeće Agencije za poštanski promet Bosne i Hercegovine, uz saglasnost Ministarstva komunikacija i prometa Bosne i Hercegovine, je na 116. sjednici održanoj dana 13.05.2015. godine, donijelo sljedeće

### RJEŠENJE

1. Izdaje se licenca Društvu za trgovinu i usluge "MHS" d.o.o. Sarajevo (ID: 4201277750007), Ramiza Salčina br. 380, Sarajevo, za obavljanje usluga direktnе pošte - neadresovane pošiljke na period od 4 (četiri) godine, počev od dana dobijanja saglasnosti Ministarstva komunikacija i prometa Bosne i Hercegovine.
2. Društvo iz stava 1. dispozitiva će usluge direktnе pošte - neadresovane pošiljke obavljati na teritoriji Bosne i Hercegovine.
3. Sastavni dio licence čine Uvjeti za korištenje licence za obavljanje usluga direktnе pošte - neadresovane pošiljke.
4. Ovo Rješenje je konačno i bit će objavljeno u "Službenom glasniku BiH".

### Obrazloženje

Agenciji za poštanski promet Bosne i Hercegovine dana, 06. 05. 2015. godine obratilo se Društvo za trgovinu i usluge "MHS" d.o.o. Sarajevo zahtjevom za izdavanje licence za obavljanje poštanskih usluga direktnе pošte.

Podnositelj zahtjeva je uz zahtjev priložio ovjerenu kopiju izvoda iz sudskog registra, maticni i porezni broj, dokaz da protiv njega nije pokrenut stečajni postupak, izjavu da mu ranije nije ukidana licenca, kao i unificirane obrasce koje je izdala Agencija sa dokazom o uplati.

Postupajući po predmetnom zahtjevu, tokom koga je izvršena pažljiva analiza svih činjenica i podnesenih dokaza, kako pojedinačno tako i u njihovoj međusobnoj vezi, nesporno je utvrđeno da je podnositelj zahtjeva opravdao svoj zahtjev, te je Agencija utvrdila da isti zadovoljava sve uvjete propisane članom 7. stav (8.) Pravilnika, odnosno da su priloženi svi dokazi propisani članom 8. stav (4) Pravilnika.

Nakon provedenog postupka Agencija je, u skladu sa članom 10. st. (6) Zakona o poštama Bosne i Hercegovine, pribavila saglasnost Ministarstva komunikacija i prometa Bosne i Hercegovine.

Agencija će u skladu sa članom 8. stav (2) Statuta Agencije za poštanski promet BiH ("Službeni glasnik BiH", br. 92/07), ovo rješenje objaviti u "Službenom glasniku BiH".

Na osnovu utvrđenog činjeničnog stanja, a u skladu sa odredbama člana 12. Pravilnika i člana 193. ZUP-a Bosne i Hercegovine, rješeno je kao u dispozitivu ovog rješenja.

**Pouka o pravnom lijeku:** Ovo rješenje je konačno i protiv istog nije dopuštena žalba, ali se može pokrenuti upravni spor tužbom kod suda Bosne i Hercegovine u roku od 60 dana od dana prijema rješenja.  
Broj 01-03-2-29-1-UP-7-6/15  
20. maja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća Agencije  
**Eduard Šakota**, s. r.

Ministarstvo komunikacija i prometa Bosne i Hercegovine je dana 17.06.2015. godine dalo saglasnost broj: 01-04-29-12-1664-3/15 na Rješenje o izdavanju licence društvu "MHS" d.o.o. Sarajevo za obavljanje usluga direktnе pošte broj: 01-03-2-29-1-UP-7-6/15.

Na temelju članka 61. Zakona o upravi ("Službeni glasnik BiH", broj 32/02 i 102/09), članka 193. i 195. Zakona o upravnom postupku ("Službeni glasnik BiH", br. 29/02, 12/04, 88/07, 93/09 i 41/13) i članka 6. i 12. Pravilnika o izdavanju

licencija za obavljanje poštanskih usluga ("Službeni glasnik BiH", br. 43/09 i 57/14), a rješavajući po zahtjevu društva "MHS" d.o.o. Sarajevo za izdavanje licencije za obavljanje poštanskih usluga izravne pošte, Vijeće Agencije za poštanski promet Bosne i Hercegovine, uz suglasnost Ministarstva komunikacija i prometa Bosne i Hercegovine, je na 116. sjednici održanoj dana 13.5.2015. godine, donijelo sljedeće

### RJEŠENJE

1. Izdaje se licencija Društvu za trgovinu i usluge "MHS" d.o.o. Sarajevo (ID: 4201277750007), Ramiza Salčina br. 380, Sarajevo, za obavljanje usluga izravne pošte - neadresirane pošiljke na razdoblje od 4 (četiri) godine, počev od dana dobijanja suglasnosti Ministarstva komunikacija i prometa Bosne i Hercegovine.
2. Društvo iz stavka 1. dispozitiva će usluge izravne pošte - neadresirane pošiljke obavljati na teritoriji Bosne i Hercegovine.
3. Sastavni dio licencije čine Uvjeti za korištenje licencije za obavljanje usluga izravne pošte - neadresirane pošiljke.
4. Ovo Rješenje je konačno i bit će objavljeno u "Službenom glasniku BiH".

### Obrazloženje

Agenciji za poštanski promet Bosne i Hercegovine dana, 6. 5. 2015. godine obratilo se Društvo za trgovinu i usluge "MHS" d.o.o. Sarajevo zahtjevom za izdavanje licencije za obavljanje poštanskih usluga izravne pošte.

Podnositelj zahtjeva je uz zahtjev priložio ovjerenu kopiju izvoda iz sudskog registra, maticni i porezni broj, dokaz da protiv njega nije pokrenut stečajni postupak, izjavu da mu ranije nije ukidana licenca, kao i unificirane obrasce koje je izdala Agencija sa dokazom o uplati.

Postupajući po predmetnom zahtjevu, tijekom koga je izvršena pažljiva analiza svih činjenica i podnesenih dokaza, kako pojedinačno tako i u njihovoj međusobnoj vezi, nesporno je utvrđeno da je podnositelj zahtjeva opravdao svoj zahtjev, te je Agencija utvrdila da isti zadovoljava sve uvjete propisane člankom 7. stavak (8.) Pravilnika, odnosno da su priloženi svi dokazi propisani člankom 8. stavak (4) Pravilnika.

Nakon provedenog postupka Agencija je, u skladu sa članom 10. st. (6) Zakona o poštama Bosne i Hercegovine, pribavila saglasnost Ministarstva komunikacija i prometa Bosne i Hercegovine.

Agencija će u skladu sa članom 8. stav (2) Statuta Agencije za poštanski promet BiH ("Službeni glasnik BiH", br. 92/07), ovo rješenje objaviti u "Službenom glasniku BiH".

Na temelju utvrđenog činjeničnog stanja, a u skladu sa odredbama člana 12. Pravilnika i članka 193. ZUP-a Bosne i Hercegovine, rješeno je kao u dispozitivu ovog rješenja.

**Pouka o pravnom lijeku:** Ovo rješenje je konačno i protiv istog nije dopuštena žalba, ali se može pokrenuti upravni spor tužbom kod suda Bosne i Hercegovine u roku od 60 dana od dana prijema rješenja.

Broj 01-03-2-29-1-UP-7-6/15  
20. svibnja 2015. godine  
Sarajevo

Predsjedatelj  
Vijeća Agencije  
**Eduard Šakota**, v. r.

Ministarstvo komunikacija i prometa Bosne i Hercegovine je dana 17.6.2015. godine dalo suglasnost broj: 01-04-29-12-1664-3/15 na Rješenje o izdavanju licencije društvu "MHS" d.o.o. Sarajevo za obavljanje usluga izravne pošte broj: 01-03-2-29-1-UP-7-6/15.

На основу члана 61. Закона о управи ("Службени гласник БиХ", број 32/02 и 102/09), члана 193. и 195. Закона о управном поступку ("Службени гласник БиХ", бр. 29/02, 12/04, 88/07, 93/09 и 41/13) и члана 6. и 12. Правилника о издавању лиценци за обављање поштанских услуга ("Службени гласник БиХ", бр. 43/09 и 57/14), а рјешавајући по захтјеву друштва "MXC" д.о.о. Сарајево за издавање лиценце за обављање поштанских услуга директне поште, Савјет Агенције за поштански саобраћај Босне и Херцеговине, уз сагласност Министарства комуникација и транспорта Босне и Херцеговине, је на 116. сједници одржаној дана 13.05.2015. године, донио слиједеће

### РЈЕШЕЊЕ

- Издаје се лиценца Друштву за трговину и услуге "MXC" д.о.о. Сарајево (ID: 4201277750007), Рамиза Салчина бр. 380, Сарајево, за обављање услуга директне поште - неадресоване пошиљке на период од 4 (четири) године, почев од дана добијања сагласности Министарства комуникација и транспорта Босне и Херцеговине.
- Друштво из става 1. диспозитива ће услуге директне поште - неадресоване пошиљке обављати на територији Босне и Херцеговине.
- Саставни дио лиценце чине Услови за кориштење лиценце за обављање услуга директне поште - неадресоване пошиљке.
- Ово Рјешење је коначно и биће објављено у "Службеном гласнику БиХ".

### Образложение

Агенцији за поштански саобраћај Босне и Херцеговине дана, 06. 05. 2015. године обратило се Друштво за трговину и услуге "MXC" д.о.о. Сарајево захтјевом за издавање лиценце за обављање поштанских услуга директне поште.

Подносилац захтјева је уз захтјев приложио овјерену копију извода из судског регистра, матични и порески број, доказ да против њега није покренут стечајни поступак, изјаву да му раније није укидана лиценца, као и унифициране обрасце које је издала Агенција са доказом о уплати.

Поступајући по предметном захтјеву, током кога је извршена пажљива анализа свих чињеница и поднесених доказа, како појединачно тако и у њиховој међусобној вези, неспорно је утврђено да је подносилац захтјева оправдао свој захтјев, те је Агенција утврдила да исти задовољава све услове прописане чланом 7. став (8.) Правилника, односно да су приложени сви докази прописани чланом 8. став (4) Правилника.

Након проведеног поступка Агенција је, у складу са чланом 10. ст. (6) Закона о поштама Босне и Херцеговине, прибавила сагласност Министарства комуникација и транспорта Босне и Херцеговине.

Агенција ће у складу са чланом 8. став (2) Статута Агенције за поштански саобраћај БиХ ("Службени гласник БиХ", бр. 92/07), ово рјешење објавити у "Службеном гласнику БиХ".

На основу утврђеног чињеничног стања, а у складу са одредбама члана 12. Правилника и члана 193. ЗУП-а Босне и Херцеговине, ријешено је као у диспозитиву овог рјешења.

**Поука о правном лијеку:** Ово рјешење је коначно и против истог није допуштена жалба, али се може покренути управни спор тужбом код суда Босне и Херцеговине у року од 60 дана од дана пријема рјешења.

Број 01-03-2-29-1-УП-7-6/15  
20. маја 2015. године

Сарајево

Предсједавајући  
Савјета Агенције  
Едуард Шакота, с. р.

Министарство комуникација и транспорта Босне и Херцеговине је дана 17.06.2015. године дало сагласност број: 01-04-29-12-1664-3/15 на Рјешење о издавању лиценце друштву "MXC" д.о.о. Сарајево за обављање услуга директне поште број: 01-03-2-29-1-УП-7-6/15.

### AGENCIJA ZA IDENTIFIKACIONA DOKUMENTA, EVIDENCIJU I RAZMJENU PODATAKA BOSNE I HERCEGOVINE

#### 509

На основу члана 23. stav (2) tačka b) Zakona o Agenciji za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 56/08) i date saglasnosti Vijeća ministara Bosne i Hercegovine, na 10. sjednici održanoj 10.06.2015. godine, direktor Agencije za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine donosi

### PRAVILNIK O IZMJENAMA I DOPUNAMA PRAVILNIKA O NAČINU PRISTUPA EVIDENCIJAMA I RAZMJENI PODATAKA

#### Član 1.

U Pravilniku o načinu pristupa evidencijama i razmjeni podataka ("Službeni glasnik BiH", broj 35/09) u članu 2. stav (2) tačke c), d), g) i h) brišu se.

Dosadašnje tačke e) i f) postaju c) i d).

Iza tačke d) dodaju se nove tačke e) i f) koje glase:

"e) kvalifikovana potvrda je skup podataka u elektronskoj formi koji predstavlja elektronski identitet u raznim elektronskim interakcijama, te sigurnu i povjerljivu komunikaciju internetom i sadrži podatke iz člana 6. Zakona o elektronskom potpisu ("Službeni glasnik BiH", broj 91/06), a koji je izdao ovjerilac koji zadovoljava odredbe člana 8. Zakona o elektronskom potpisu.

f) elektronski medij za predstavljanje – autentifikaciju korisnika, predstavlja svaki uređaj ili smart karticu koja ima ugrađeno integrisano elektronsko kolo na kojem su pohranjeni elektronski ključevi a koristi se za pristup ovlaštenih službenih osoba Agencije za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: Agencija) i nadležnih izvornih i prijemnih organa u cilju unosa, obrade i prenosa - razmjene podataka iz evidencija koje vodi Agencija što zahtjeva visok stepen sigurnosne zaštite i autentifikacije."

#### Član 2.

U članu 4. dodaje se stav (1) koji glasi:

"Stalni pristup podacima podrazumijeva pravo na stalno pristupanje određenim podacima Agencije."

Dosadašnji stav (1) postaje stav (2).

## Član 3.

Član 5. mijenja se i glasi:

## "Član 5.

(Pravo na stalni pristup podacima)

Stalni pristup podacima mogu imati:

- a) Izvorni organi
- b) Zakonodavni, izvršni i sudske organi (u daljem tekstu: prijemni organi) koji nisu u mogućnosti izvršavati svoje zakonske obaveze bez pristupa podacima Agencije
- c) Ostala pravna lica koja za to imaju pravni interes."

## Član 4.

U članu 6. u nazivu člana ispred riječi "Pristup" dodaje se riječ "Stalni".

## Član 5.

U članu 7. u nazivu člana ispred riječi "Pristup" dodaje se riječ "Stalni".

Stav (2) se briše.

Dosadašnji stavovi (3), (4) i (5) postaju stavovi (2), (3) i (4).

## Član 6.

Iza člana 7. dodaje se novi član 7a. koji glasi:

## "Član 7a.

(Stalni pristup pravnih lica)

- (1) Pravnim licima koja imaju pravni interes na njihov zahtjev se može odobriti stalni pristup podacima.
- (2) Pravno lice kome se odobri stalni pristup je dužno da se pridržava tehničkih mjera zaštite koje definiše Agencija za svaku pojedinačnu lokaciju pristupa i za svaku pojedinačnu evidenciju.
- (3) Pravno lice iz stava (2) je dužno postupati sa podacima u skladu sa propisima i dokumentovati svaki pristup.
- (4) Nakon odobrenog stalnog pristupa podacima pravnom licu Agencija će sa pravnim licem sklopiti sporazum koje će definisati sva pitanja pristupa i zaštite ličnih podataka.
- (5) U sporazumu iz prethodnog stava posebno će biti definisana obaveza pravnog lica da obezbijedi uslove pristupa u skladu sa članom 5. Zakona o zaštiti ličnih podataka."

## Član 7.

Član 8. mijenja se i glasi:

## "Član 8.

(Povremeni pristup podacima)

- (1) Povremeni pristup podacima podrazumijeva da podnositelj zahtjeva u određenim vremenskim intervalima može zatražiti određene podatke od Agencije.
- (2) Agencija je dužna da omogući pristup podacima fizičkim licima u skladu sa Zakonom o slobodi pristupa informacijama u Bosni i Hercegovini ("Službeni glasnik BiH", broj 28/00, 45/06, 102/09 i 62/11) i Zakonom o zaštiti ličnih podataka ("Službeni glasnik BiH", broj 49/06, 76/11 i 89/11).
- (3) Agencija na pismeni zahtjev donosi rješenje o pristupu podacima.
- (4) Podaci se dostavljaju u zahtijevanoj papirnoj formi ili elektronskoj formi na odgovarajućem mediju (CD, DVD) ili kao dodatak elektronske pošte.
- (5) U ove podatke spadaju i statistički podaci.

## Član 8.

U članu 9. stav (1) riječi "zakonodavnom, izvršnom i sudskom organu na bilo kojem nivou vlasti u Bosni i Hercegovini" zamjenjuju se riječima "prijemnom organu".

U članu 9. stav (2) mijenja se i glasi:

- "(2) Uz zahtjev za pristup podacima prijemni organ, pravno ili fizičko lice, obavezno je priložiti valjane dokaze iz kojih se može utvrditi pravni osnov za korištenje podataka, cilj i

vrijeme korištenja podataka, te dokumentaciju kojom dokazuje da ima uspostavljene mehanizme zaštite podataka."

Stav (3) mijenja se i glasi:

- "(3) Sadržaj zahtjeva za prenos podataka mijenja se, prikazan je na Obrascu broj 1. koji čini sastavni dio ovog Pravilnika."

Iza stava (3) dodaje se novi stav, stav (4) koji glasi:

- "(4) Ovlašteno lice iz prijemnog organa ili pravnog lica, kao i fizičko lice, na obrascu iz stava (3) ovog člana, dužno je popuniti i dostaviti podatke propisane članom 9. stav (3) tačka e) Zakona o Agenciji za identifikacione dokumente, evidenciju i razmjeru podataka BiH."

## Član 9.

U članu 10. stav (1) znak zagrada i riječi u zagradi: "(zavisno da li je podnositelj zahtjeva za prijenos podataka zakonodavni, izvršni i sudske organ na bilo kojem nivou vlasti u Bosni i Hercegovini ili drugo pravno lice)", brišu se.

## Član 10.

Iza člana 10. dodaje se novi član, član 11. koji glasi:

## "Član 11.

(Prenos podataka u inostranstvo)

- (1) Agencija može izvršiti prenos podataka u inostranstvo.
- (2) Prenos ličnih podataka vrši se isključivo na način propisan Zakonom o zaštiti ličnih podataka u Bosni i Hercegovini.
- (3) Prenos podataka u inostranstvo vrši se na zahtjev nadležnog organa u Bosni i Hercegovini određenog međunarodnim ugovorom ili sporazumom koji je Bosna i Hercegovina zaključila, kao i važećim propisima u Bosni i Hercegovini koji se odnose na pružanje međunarodne pravne pomoći i saradnje u građansko-pravnim i krivično-pravnim stvarima, a odluka se dostavlja navedenim organima.
- (4) Prenos podataka u inostranstvo se može odobriti i u drugim slučajevima kad su ispunjeni uslovi predviđeni članom 17. i 18. Zakona o zaštiti ličnih podataka.
- (5) Prenos podataka vrši se na način propisan članom 5. stav (1), a o zahtjevu odlučuje na osnovu člana 10. ovog Pravilnika."

## Član 11.

U članu 13. stav (1) tačka c) na kraju iza interpukcijskog znaka tačka, dodaje se rečenica:

"Evidencijama mogu pristupiti zaposlenici i administratori koji posjeduju svoje korisničko ime i šifru (username/password), odnosno drugi elektronski medij ili smart karticu na kojoj je pohranjena kvalifikovana potvrda."

Tačka d) mijenja se i glasi:

- "d) Nakon dobijenog ovlaštenja zaposlenik je odgovoran za zakonitu upotrebu šifre, odnosno elektronskog medija ili smart kartice, kao i čuvanje tajnosti istih od neovlaštenog pristupa drugim osobama. Zaposlenik je obavezan da jednom mjesečno vrši zamjenu šifre (password-a)."

U tački e) umjesto riječi: "radnim stanicama za obradu i pristup podacima" mijenja se riječju "evidencijama", a na kraju umjesto interpukcijskog znaka tačka, stavljaju se interpukcijski znak zarez i dodaju riječi "odnosno elektronski medij ili smart karticu".

Tačka f) mijenja se i glasi:

"Zaposlenik kome nije dodijeljeno korisničko ime i šifra, odnosno elektronski medij ili smart kartica ne može pristupati evidencijama."

Tačka g) mijenja se i glasi:

"Zabranjeno je pristupanje evidencijama pod tuđim korisničkim imenom."

U tački i) iza riječi "stanicama" dodaju se riječi "za obradu i pristup podacima.", a riječi: "flopy disc drive i CD ROM-a" zamijeniti rječima "prenosivih medija".

Član 12.

U članu 14. stav (1) riječ "posebnu" zamjenjuje se riječju "elektronsku".

Stav (2) mijenja se i glasi:

"(2) O povremenim pristupima podacima Agencija vodi elektronsku evidenciju u skladu sa propisima koji regulišu obavljanje kancelarijskog poslovanja u institucijama Bosne i Hercegovine."

Član 13.

U članu 15. riječi "zakonodavni, izvršni i sudski organi na bilo kojem nivou vlasti u Bosni i Hercegovini" zamjenjuju se riječima "prijemni organi".

Član 14.

Član 16. mijenja se i glasi:

"Naknada za prenos i razmjenu podataka pravnim i fizičkim licima bit će određena u skladu s Odlukom o visini naknade za pristup podacima iz evidencije Agencije koju donosi Vijeće ministara Bosne i Hercegovine."

Ovaj Pravilnik stupa na snagu osam dana nakon objavljivanja u "Službenom glasniku BiH".

Broj 15/02-2-209/15

17. juna 2015. godine

Direktor

Mr. **Siniša Macan**, s. r.

Obrazac br.1

Podnositelj Zahtjeva

/Naziv organa/Ime i prezime, funkcija, JMB odgovorne osobe

**Zahtjev za prenos/prijenos ličnih/osobnih podataka**

Dosije evidencije ličnih podataka

Koji se traže (npr. Dosije evidencije prebivališta)

Zakonski osnov za pristup podacima (navesti zakonske propise)

Svrha prenosa/prijenosa podataka (navesti u koju svrhu se traže podaci)

Vremenski period za koji se traži pristup podacima

(Ovo se odnosi samo kada je u pitanju direktni elektronički pristup podacima)

Prilozi:

Potpis podnositelja zahtjeva

Na osnovu članka 23. stavak (2) točka b) Zakona o Agenciji za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH", broj 56/08) i date suglasnosti Vijeća ministara Bosne i Hercegovine na 10. sjednici održanoj 10.06.2015. godine, ravnatelj Agencije za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine donosi

## **PRAVILNIK O IZMJENAMA I DOPUNAMA PRAVILNIKA O NAČINU PRISTUPA EVIDENCIJAMA I RAZMJEНИ PODATAKA**

### Članak 1.

U Pravilniku o načinu pristupa evidencijama i razmjeni podataka ("Službeni glasnik BiH", broj 35/09) u članak 2. stavak (2) točke c), d), g) i h) brišu se.

Dosadašnje točke e) i f) postaju c) i d).

Iza točke d) dodaju se nove točke e) i f) koje glase:

- "e) kvalificirana potvrda je skup podataka u elektronskoj formi koji predstavlja elektronski identitet u raznim elektronskim interakcijama, te sigurnu i povjerljivu komunikaciju internetom i sadrži podatke iz članka 6. Zakona o elektronskom potpisu ("Službeni glasnik BiH", broj 91/06), a koji je izdao ovjeritelj koji zadovoljava odredbe članka 8. Zakona o elektronskom potpisu.
- f) elektronski medij za predstavljanje – autentifikaciju korisnika, predstavlja svaki uređaj ili smart karticu koja ima ugrađeno integrirano elektronsko kolo na kojem su pohranjeni elektronski ključevi a koristi se za pristup ovlaštenih službenih osoba Agencije za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka Bosne i Hercegovine (u daljem tekstu: Agencija) i nadležnih izvornih i prijemnih organa u cilju unosa, obrade i prijenosa - razmjene podataka iz evidencija koje vodi Agencija što zahtjeva visok stupanj sigurnosne zaštite i autentifikacije."

### Članak 2.

U članku 4. dodaje se stavak (1) koji glasi:

"Stalni pristup podacima podrazumijeva pravo na stalno pristupanje određenim podacima Agencije."

Dosadašnji stavak (1) postaje stavak (2).

### Članak 3.

Članak 5. mijenja se i glasi:

### "Članak 5.

(Pravo na stalni pristup podacima)

Stalni pristup podacima mogu imati:

- a) Izvorni organi
- b) Zakonodavni, izvršni i sudski organi (u daljem tekstu: prijemni organi) koji nisu u mogućnosti izvršavati svoje zakonske obaveze bez pristupa podacima Agencije
- c) Ostale pravne osobe koje za to imaju pravni interes."

### Članak 4.

U članku 6. u nazivu članak ispred riječi "Pristup" dodaje se riječ "Stalni".

### Članak 5.

U članku 7. u nazivu članak ispred riječi "Pristup" dodaje se riječ "Stalni".

Stavak (2) se briše.

Dosadašnji stavak (3), (4) i (5) postaju stavak (2), (3) i (4).

### Članak 6.

Iza članka 7. dodaje se novi članak 7a. koji glasi:

### "Članak 7a.

(Stalni pristup pravnih osoba)

- (1) Pravnim osobama koja imaju pravni interes na njihov zahtjev se može odobriti stalni pristup podacima.
- (2) Pravna osoba kojoj se odobri stalni pristup je dužna da se pridržava tehničkih mjera zaštite koje definira Agencija za svaku pojedinačnu lokaciju pristupa i za svaku pojedinačnu evidenciju.
- (3) Pravna osoba iz stavka (2) je dužna postupati sa podacima u skladu sa propisima i dokumentirati svaki pristup.
- (4) Nakon odobrenog stalnog pristupa podacima pravnom licu Agencija će sa pravnom osobom sklopiti sporazum koje će definirati sva pitanja pristupa i zaštite osobnih podataka.
- (5) U sporazumu iz prethodnog stavka posebno će biti definirana obaveza pravne osobe da osigura uvjete pristupa u skladu sa člankom 5. Zakona o zaštiti osobnih podataka."

### Članak 7.

Članak 8. mijenja se i glasi:

### "Članak 8.

(Povremeni pristup podacima)

- (1) Povremeni pristup podacima podrazumijeva da podnositelj zahtjeva u određenim vremenskim razdobljima može zatražiti određene podatke od Agencije.
- (2) Agencija je dužna da omogući pristup podacima fizičkim osobama u skladu sa Zakonom o slobodi pristupa informacijama u Bosni i Hercegovini ("Službeni glasnik BiH", broj 28/00, 45/06, 102/09 i 62/11) i Zakonom o zaštiti osobnih podataka ("Službeni glasnik BiH" broj 49/06, 76/11 i 89/11).
- (3) Agencija na pismeni zahtjev donosi rješenje o pristupu podacima.
- (4) Podaci se dostavljaju u zahtijevanoj papirnoj formi ili elektronskoj formi na odgovarajućem mediju (CD, DVD) ili kao dodatak elektronske pošte.
- (5) U ove podatke spadaju i statistički podaci.

### Članak 8.

U članku 9. stavak (1) riječi "zakonodavnom, izvršnom i sudskom organu na bilo kojoj razini vlasti u Bosni i Hercegovini" zamjenjuju se riječima "prijemnom organu".

U članku 9. stavak (2) mijenja se i glasi:

- (2) Uz zahtjev za pristup podacima prijemni organ, pravna ili fizička osoba, obvezna je priložiti valjane dokaze iz kojih se može utvrditi pravni osnov za korištenje podataka, cilj i vrijeme korištenja podataka, te dokumentaciju kojom dokazuje da ima uspostavljene mehanizme zaštite podataka."

Stavak (3) mijenja se i glasi:

- (3) Sadržaj zahtjeva za prijenos podataka mijenja se, prikazan je na Obrascu broj 1. koji čini sastavni dio ovog Pravilnika."

Iza stavka (3) dodaje se novi stavak, stavak (4) koji glasi:

- (4) Ovlaštena osoba iz prijemnog organa ili pravne osobe, kao i fizička osoba, na obrascu iz stavka (3) ovog člana, dužna je popuniti i dostaviti podatke propisane člankom 9. stavak (3) točka e) Zakona o Agenciji za identifikacijske isprave, evidenciju i razmjenu podataka BiH."

### Članak 9.

U članku 10. stavak (1) znak zagrada i riječi u zagradi: "(ovisno je li podnositelj zahtjeva za prijenos podataka zakonodavni, izvršni i sudbeni organ na bilo kojoj razini vlasti u Bosni i Hercegovini ili drugo pravna osoba)", brišu se.

### Članak 10.

Iza članka 10. dodaje se novi članak, članak 11. koji glasi:

**Članak 11.**

(Prijenos podataka u inozemstvo)

- (1) Agencija može izvršiti prijenos podataka u inozemstvo.
- (2) Prijenos osobnih podataka vrši se isključivo na način propisan Zakonom o zaštiti osobnih podataka u Bosni i Hercegovini.
- (3) Prijenos podataka u inozemstvo vrši se na zahtjev nadležnog organa u Bosni i Hercegovini određenog međunarodnim ugovorom ili sporazumom koji je Bosna i Hercegovina zaključila, kao i važećim propisima u Bosni i Hercegovini koji se odnose na pružanje međunarodne pravne pomoći i suradnje u građansko-pravnim i kaznenopravnim stvarima, a odluka se dostavlja navedenim organima.
- (4) Prijenos podataka u inozemstvo se može odobriti i u drugim slučajevima kad su ispunjeni uvjeti predviđeni člankom 17. i 18. Zakona o zaštiti osobnih podataka.
- (5) Prijenos podataka vrši se na način propisan člankom 5. stavak (1), a o zahtjevu odlučuje na osnovu članka 10. ovog Pravilnika."

**Članak 11.**

U članku 13. stavak (1) točka c) na kraju iza interpukcijskog znaka točka, dodaje se rečenica:

"Evidencijama mogu pristupiti zaposlenici i administratori koji posjeduju svoje korisničko ime i zaporku (username/password), odnosno drugi elektronski medij ili smart karticu na kojoj je pohranjena kvalificirana potvrda."

Točka d) mijenja se i glasi:

"d) Nakon dobivenog ovlaštenja zaposlenik je odgovoran za zakonitu uporabu zaporce, odnosno elektronskog medija ili smart kartice, kao i čuvanje tajnosti istih od neovlaštenog pristupa drugim osobama. Zaposlenik je obavezan da jednom mjesečno vrši zamjenu zaporce (password-a)."

U točki e) umjesto riječi: "radnim stanicama za obradu i pristup podacima" mijenja se riječju "evidencijama", a na kraju umjesto interpukcijskog znaka točka, stavljaju se interpukcijski

znak zarez i dodaju riječi "odnosno elektronski medij ili smart karticu."

Točki f) mijenja se i glasi:

"Zaposlenik kome nije dodijeljeno korisničko ime i zaporka, odnosno elektronski medij ili smart kartica ne može pristupati evidencijama."

Točka g) mijenja se i glasi:

"Zabranjeno je pristupanje evidencijama pod tuđim korisničkim imenom."

U točki i) iza riječi "stanicama" dodaju se riječi "za obradu i pristup podacima.", a riječi: "flopy disc drive i CD ROM-a" zamjenjivati rječima "prenosivih medija".

**Članak 12.**

U članku 14. stavak (1) riječ "posebnu" zamjenjuje se riječju "elektronsku".

Stavak (2) mijenja se i glasi:

"(2) O povremenim pristupima podacima Agencija vodi elektronsku evidenciju u skladu sa propisima koji reguliraju obavljanje uredskog poslovanja u institucijama Bosne i Hercegovine."

**Članak 13.**

U članku 15. riječi "zakonodavni, izvršni i sudske organi na bilo kojoj razini vlasti u Bosni i Hercegovini" zamjenjuju se riječima "prijemni organi".

**Članak 14.**

Članak 16. mijenja se i glasi:

"Naknada za prijenos i razmjenu podataka pravnim i fizičkim osobama bit će određena u skladu s Odlukom o visini naknade za pristup podacima iz evidencije Agencije koju donosi Vijeće ministara Bosne i Hercegovine."

**Članak 15.**

Ovaj Pravilnik stupa na snagu osam dana nakon objavljenja u "Službenom glasniku BiH".

Broj 15/02-2-209/15

17. lipnja 2015. godine

Direktor

Mr. **Siniša Macan**, v. r.

Obrazac br.1

Podnositelj Zahtjeva

/Naziv organa/lme i prezime, funkcija, JMB odgovorne osobe

**Zahtjev za prijenos osobnih podataka**

Dosije evidencije osobnih podataka

Koji se traže (npr. Dosije evidencije prebivališta)

Zakonski osnov za pristup podacima (navesti zakonske propise)

Svrha prijenosa podataka (navesti u koju svrhu se traže podaci)

Vremensko razdoblje za koji se traži pristup podacima

(Ovo se odnosi samo kada je u pitanju direktni elektronski pristup podacima)

Prilozi:

Potpis podnositelja zahtjeva

На основу члана 23. став (2) тачка б) Закона о Агенцији за идентификационе документе, евиденцију и размјену података Босне и Херцеговине ("Службени гласник БиХ", број 56/08) и дате сагласности Савјета министара Босне и Херцеговине, на 10. сједници одржаној 10.06.2015. године, директор Агенције за идентификационе документе, евиденцију и размјену података Босне и Херцеговине доноси

## **ПРАВИЛНИК О ИЗМЈЕНАМА И ДОПУНАМА ПРАВИЛНИКА О НАЧИНУ ПРИСТУПА ЕВИДЕНЦИЈАМА И РАЗМЈЕНИ ПОДАТАКА**

### Члан 1.

У Правилнику о начину приступа евиденцијама и размјени података ("Службени гласник БиХ", број 35/09) у члану 2. став (2) тачке ц), д), г) и х) бришу се:

Досадашње тачке е) и ф) постају ц) и д).

Из тачке д) додају се нове тачке е) и ф) које гласе:

"е) квалификована потврда је скуп података у електронској форми који представља електронски идентитет у разним електронским интеракцијама, те сигурну и повјерљиву комуникацију интернетом и садржи податке из члана 6. Закона о електронском потпису ("Службени гласник БиХ", број 91/06), а који је издао овјерилац који задовољава одредбе члана 8. Закона о електронском потпису.

ф) електронски медиј за представљање – аутентификацију корисника, представља сваки уређај или смарт картицу која има уграђено интегрисано електронско коло на којем су похрањени електронски кључеви а користи се за приступ овлаштених службених лица Агенције за идентификационе документе, евиденцију и размјену података Босне и Херцеговине (у даљем тексту: "Агенција") и надлежних извornих и пријемних органа у циљу уноса, обраде и преноса – размјене података из евиденција које води Агенција што захтијева висок степен безбедносне заштите и аутентификације."

### Члан 2.

У члану 4. додаје се став (1) који гласи:

"Стални приступ подацима подразумијева право на стално приступање одређеним подацима Агенције."

Досадашњи став (1) постаје став (2).

### Члан 3.

Члан 5. мијења се и гласи:

### "Члан 5.

(Право на стални приступ подацима)

Стални приступ подацима могу имати:

- а) Изворни органи
- б) Законодавни, извршни и судски органи (у даљем тексту: пријемни органи) који нису у могућности извршавати своје законске обавезе без приступа подацима Агенције
- с) Остале правна лица која за то имају правни интерес."

### Члан 4.

У члану 6. у називу члана испред ријечи "Приступ" додаје се ријеч "Стални".

### Члан 5.

У члану 7. у називу члана испред ријечи "Приступ" додаје се ријеч "Стални".

Став (2) се брише.

Досадашњи ставови (3), (4) и (5) постају ставови (2), (3) и (4).

### Члан 6.

Из члана 7. додаје се нови члан 7а. који гласи:

### "Члан 7а.

(Стални приступ правних лица)

- (1) Правним лицима која имају правни интерес на њихов захтјев се може одобрити стални приступ подацима.
- (2) Правно лице коме се одобри стални приступ је дужно да се придржава техничких мјера заштите које дефинише Агенција за сваку појединачну локацију приступа и за сваку појединачну евиденцију.
- (3) Правно лице из става (2) је дужно поступати са подацима у складу са прописима и документовати сваки приступ.
- (4) Након одобреног сталног приступа подацима правном лицу Агенција ће са правним лицем склопити споразум који ће дефинисати сва питања приступа и заштите личних података.
- (5) У споразуму из претходног става посебно ће бити дефинисана обавеза правног лица да обезбиједи услове приступа у складу са чланом 5. Закона о заштити личних података."

### Члан 7.

Члан 8. мијења се и гласи:

### "Члан 8.

(Повремени приступ подацима)

- (1) Повремени приступ подацима подразумијева да подносилац захтјева у одређеним временским интервалима може затражити одређене податке од Агенције.
- (2) Агенција је дужна да омогући приступ подацима физичким лицима у складу са Законом о слободи приступа информацијама у Босни и Херцеговини ("Службени гласник БиХ", број 28/00, 45/06, 102/09 и 62/11) и Законом о заштити личних података ("Службени гласник БиХ", број 49/06, 76/11 и 89/11).
- (3) Агенција на писмени захтјев доноси рјешење о приступу подацима.
- (4) Подаци се достављају у захтијеваној папирној форми или електронској форми на одговарајућем медију (ЦД, ДВД) или као додатак електронске поште.
- (5) У ове податке спадају и статистички подаци.

### Члан 8.

У члану 9. став (1) ријечи "законодавном, извршном и судском органу на било којем нивоу власти у Босни и Херцеговини" замјењују се ријечима "пријемном органу".

У члану 9. став (2) мијења се и гласи:

- "(2) Уз захтјев за приступ подацима пријемни орган, правно или физичко лице, обавезно је приложити ваљане доказе из којих се може утврдити правни основ за кориштење података, циљ и вријеме кориштења података, те документацију којом доказује да има успостављене механизме заштите података."

Став (3) мијења се и гласи:

- "(3) Садржај захтјева за пренос података мијења се, приказан је на Обрасцу број 1. који чини саставни дио Правилника."

Из става (3) додаје се нови став, став (4) који гласи:

- "(4) Овлаштено лице из пријемног органа или правног лица, као и физичко лице, на обрасцу из става (3) овог члана, дужно је попунити и доставити податке прописане чланом 9. став (3) тачка е) Закона о Агенцији за

идентификационе документе, евиденцију и размјену података БиХ."

#### Члан 9.

У члану 10. став (1) знак заграда и ријечи у загради: "( зависно да ли је подносилац захтјева за пренос података законодавни, извршни и судски орган на било којем нивоу власти у Босни и Херцеговини или друго правно лице)", бришу се.

#### Члан 10.

Иза члана 10. додаје се нови члан, члан 11. који гласи:

#### "Члан 11.

(Пренос података у иностранство)

- (1) Агенција може извршити пренос података у иностранство.
- (2) Пренос личних података врши се искључиво на начин прописан Законом о заштити личних података у Босни и Херцеговини.
- (3) Пренос података у иностранство врши се на захтјев надлежног органа у Босни и Херцеговини одређеног међународним уговором или споразумом који је Босна и Херцеговина закључила, као и важећим прописима у Босни и Херцеговини који се односе на пружање међународне правне помоћи и сарадње у грађанско-правним и кривично-правним стварима, а одлука се доставља наведеним органима.
- (4) Пренос података у иностранство се може одобрити и у другим случајевима кад су испуњени услови предвиђени чланом 17. и 18. Закона о заштити личних података.
- (5) Пренос података врши се на начин прописан чланом 5. став (1), а о захтјеву одлучује на основу члана 10. овог Правилника."

#### Члан 11.

У члану 13. став (1) тачка ц) на крају иза интерпункцијског знака тачка, додаје се реченица:

"Евиденцијама могу приступити запосленици и администратори који посједују своје корисничко име и шифру (username/password), односно други електронски медиј или смарт картицу на којој је похрањена квалификувана потврда."

Тачка д) мијења се и гласи:

- "д) Након добијеног овлаштења запосленик је одговоран за закониту употребу шифре, односно електронског медија или смарт картице, као и

чување тајности истих од неовлаштеног приступа другим особама. Запосленик је обавезан да једном мјесечно врши замјену шифре (password-a)."

У тачки е) уместо ријечи: "радним станицама за обраду и приступ подацима" мијења се ријечу "евиденцијама", а на крају уместо интерпункцијског знака тачка, ставља се интерпункцијски знак зарез и додају ријечи "односно електронски медиј или смарт картица."

Тачка ф) мијења се и гласи:

"Запосленик коме није додијелено корисничко име и шифра, односно електронски медиј или смарт картица не може приступати евиденцијама."

Тачка г) мијења се и гласи:

"Забрањено је приступање евиденцијама под туђим корисничким именом."

У тачки и) иза ријечи "станицама" додају се ријечи "за обраду и приступ подацима", а ријечи: "flopy disc drive i CD ROM-a" замијењени ријечима "преносивих медија".

#### Члан 12.

У члану 14. став (1) ријеч "посебну" замјењује се ријечу "електронску".

Став (2) мијења се и гласи:

"(2) О повременим приступима подацима Агенција води електронску евиденцију у складу са прописима који регулишу обављање канцеларијског пословања у институцијама Босне и Херцеговине."

#### Члан 13.

У члану 15. ријечи "законодавни, извршни и судски органи на било којем нивоу власти у Босни и Херцеговини" замјењују се ријечима "пријемни органи".

#### Члан 14.

Члан 16. мијења се и гласи:

"Накнада за пренос и размјену података правним и физичким лицима биће одређена у складу са Одлуком о висини накнаде за приступ подацима из евиденције Агенције коју доноси Савјет министара Босне и Херцеговине."

#### Члан 15.

Овај Правилник ступа на снагу осам дана након објављивања у "Службеном гласнику БиХ".

Број 15/02-2-209/15

17. јуна 2015. године

Директор  
Мр Синиша Маџан, с. р.

Образац бр.1

Подносилац Захтјева

/Назив органа/Име и презиме, функција, ЈМБ одговорне особе

**Захтјев за пренос личних података**

Досије евиденције личних података

Који се траже (нпр. Досије евиденције пребивалишта)

Законски основ за приступ подацима (навести законске прописе)

Сврха преноса података (навести у коју сврху се траже подаци)

Временски период за који се тражи приступ подацима

(Ово се односи само кад је у питању директан електронски приступ подацима)

Прилози:

Потпис подносиоца захтјева

## VIJEĆE ZA DRŽAVNU POMOĆ BOSNE I HERCEGOVINE

**510**

Na osnovu člana 12. stav (7) Zakona o sistemu državne pomoći u Bosni i Hercegovini ("Službeni glasnik BiH", broj 10/12) i člana 193. Zakona o upravnom postupku ("Službeni glasnik BiH", br. 29/02, 12/04, 88/07, 93/09 i 41/13), rješavajući u postupku ocjene usklađenosti državne pomoći s propisima o državnoj pomoći, pokrenutom na osnovu Zahtjeva Federalnog zavoda za zapošljavanje za odobrenje državne pomoći sadržane u Programu zapošljavanja Roma u 2014. godini, Vijeće za državnu pomoć Bosne i Hercegovine na 31. sjednici, održanoj 28.5.2015. godine, donijelo je sljedeće

### RJEŠENJE

1. Odobrava se *ex post* državna pomoć sadržana u Programu zapošljavanja Roma u 2014. godini u iznosu od 622.300,00 KM, jer je u skladu sa Zakonom o sistemu državne pomoći u Bosni i Hercegovini, pod uslovom da se neiskorišteni dio sredstava Programa tokom 2015. godine dodijeli pojedinačnim korisnicima u iznosima usklađenim s pravilom *de minimis*.
2. Utvrđuje se da odredba Programa zapošljavanja Roma za 2014. godinu u tački 8. Programa, kojim je predviđena dodjela državne pomoći izvozno orientiranim kompanijama, nije u skladu s pravilima o državnoj pomoći, te se nalaze davaocu državne pomoći da u roku od 30 dana otkloni navedenu nepravilnost. Davalac državne pomoći dužan je Vijeću dostaviti revidirani program na uvid.
3. Federalni zavod za zapošljavanje, kao davalac državne pomoći, dužan je u pisanoj formi obavijestiti korisnika o tome da mu dodjeljuje *de minimis* državnu pomoć, kao i o iznosu pomoći koju dodjeljuje, te zatražiti od korisnika da ga u pisanoj formi obavijesti o svakoj drugoj *de minimis* državnoj pomoći koju je dobio u prethodnom trogodišnjem fiskalnom periodu.
4. Federalni zavod za zapošljavanje, koji dodjeljuje *de minimis* državnu pomoć, dužan je u roku od 15 dana od dana dodjele dostaviti Vijeću za državnu pomoć BiH kopiju dokumenta o dodjeli te pomoći.
5. Ovo rješenje bit će objavljeno u "Službenom glasniku BiH", službenim glasilima entiteta i Brčko Distrikta Bosne i Hercegovine.

### Obrazloženje

#### 1. Zahtjev za pokretanje postupka

Vijeće za državnu pomoć Bosne i Hercegovine (u dalnjem tekstu: Vijeće) zaprimilo je 8.9.2014. godine, pod brojem UP/I 07-26-1-6/14, Zahtjev Federalnog ministarstva rada i socijalne politike, akt broj 06-14-1-14/14, od 3.9.2014. godine, za odobrenje državne pomoći sadržane u Programu zapošljavanja Roma u 2014. godini.

Uz Zahtjev podnosič je dostavio:

- popunjeno Obrazac za prijavljivanje programa državne pomoći u Federaciji Bosne i Hercegovine (u dalnjem tekstu: Obrazac prijave),
- Strategiju Bosne i Hercegovine za rješavanje problema Roma, od 27.9.2005. godine ("Službeni glasnik BiH", broj 67/05),
- Prijedlog revidiranog akcionog plana Bosne i Hercegovine za rješavanje problema Roma u oblasti zapošljavanja, stambenog zbrinjavanja i zdravstvene zaštite 2013.-2016. godine.

U smislu člana 14. stav (1) Zakona o sistemu državne pomoći u BiH ("Službeni glasnik BiH", broj 10/12) (u dalnjem tekstu: Zakon), Federalno ministarstvo finansija je svojim aktom

dalo konsultativno mišljenje, broj 06-14-1-14/14, od 3.9.2014. godine, na prijavu programa državne pomoći Federalnog ministarstva rada i socijalne politike za dodjelu subvencija poslodavcima iz Federacije BiH i nezaposlenim Romima prijavljenim na evidenciju nezaposlenih u Federaciji BiH, te uz to mišljenje dostavilo Vijeću navedene priloge i Obrazac prijave, shodno odredbi člana 12. stav (2) Zakona.

Nakon uvida u podneseni zahtjev i priloge, Vijeće je aktima, broj UP/I 07-26-1-6-1/14, od 11.9.2014. godine, i broj UP/I 07-26-1-6-2/14, od 11.9.2014. godine, zatražilo dopunu od Federalnog ministarstva rada i socijalne politike. Federalno ministarstvo rada i socijalne politike dostavilo je Vijeću 14.11.2014. godine dopunu spisa putem Federalnog ministarstva finansija, koje je svojim aktom dalo novo konsultativno mišljenje, broj 06-14-1-15/14, od 10.11.2014. godine, na prijavu državne pomoći sadržane u Programu zapošljavanja Roma u 2014. godini u obliku subvencije. U prilogu navedenog mišljenja Vijeću je dostavljen novi obrazac prijave i sljedeći akti:

- Program zapošljavanja Roma u 2014. godini, Federalnog zavoda za zapošljavanje, broj 01/1-49-1707/14, od 24.4.2014. godine (u dalnjem tekstu: Program),
- Odluka Upravnog odbora Federalnog zavoda za zapošljavanje o usvajanju Programa zapošljavanja Roma u 2014. godini, broj 01/1-49-1707/14, od 24.4.2014. godine.

Na 26. sjednici, održanoj 30.1.2015. godine, Vijeće je preliminarno razmatralo predmet te zaključilo da je Federalno ministarstvo rada i socijalne politike *de facto* podnosič Zahtjeva, ali je *de iure* aktivno legitimirano pravno lice za podnošenje zahtjeva Federalni zavod za zapošljavanje i da je istovremeno taj zavod i davalac državne pomoći.

Vijeće je aktom, broj UP/I 07-26-1-6-5/14, od 16.2.2015. godine, zatražilo dodatna pojašnjenja od Federalnog ministarstva rada i socijalne politike. Federalno ministarstvo rada i socijalne politike dostavilo je Dopunu Prijave programa državne pomoći, akt broj 03-14/3-1814/14, od 23.2.2015. godine, u čijem prilogu je dostavljen Ugovor o saradnji, korištenju i načinu utroška raspoloživih finansijskih sredstava utvrđenih u Budžetu za 2014. godinu za zapošljavanje Roma, zaključen između Federalnog ministarstva rada i socijalne politike, broj 02-14/3-1993/14, od 5.12.2014. godine, i Zavoda, broj 01-14-8283/14, od 8.12.2014. godine.

Vijeće je aktom, broj UP/I 07-26-1-6-7/14, od 13.3.2015. godine, zatražilo od Federalnog zavoda za zapošljavanje podatke o iznosima koje je pojedino preduzeće/fizičko lice dobilo po ovom programu, odnosno koji je najviši iznos dodijeljene pomoći. Zavod je dostavio tražene podatke aktom broj 02-14-1914/15, od 13.4.2015. godine.

#### 2. Primjenjeni propisi

Osim Zakona, Vijeće je u postupku primijenilo odredbe čl. od 68. do 70. Uredbe o namjeni, kriterijima i uslovima za dodjelu državne pomoći u Federaciji BiH ("Službene novine FBiH", broj 99/13) (u dalnjem tekstu: Uredba) koje se odnose na *de minimis* državnu pomoć.

#### 3. Utvrđivanje činjenica

Razmatrajući Program, Obrazac prijave i ostale zaprimljene akte, Vijeće je u postupku utvrdilo sljedeće:

- 3.1. Davalac državne pomoći:  
Federalni zavod za zapošljavanje.
- 3.2. Naziv programa:  
Program zapošljavanja Roma u 2014. godini.
- 3.3. Cilj programa:  
Cilj Programa je podsticati poslodavce da zapošljavaju Rome i stvarati povoljnije uslove za samozapošljavanje

nezaposlenih Roma, ravnopravno muškaraca i žena, u skladu s podnesenim zahtjevima, te poboljšati materijalni položaj i pospješiti zaposljivost romske populacije radi ekonomske i socijalne integracije u društvene tokove u Federaciji BiH.

#### 3.4. Pravni osnov:

Zakon o posredovanju u zapošljavanju i socijalnoj sigurnosti nezaposlenih osoba ("Službene novine Federacije BiH", br. 41/01, 22/05 i 9/08) i Memorandum o razumijevanju o implementaciji Akcionog plana Bosne i Hercegovine za rješavanje problema Roma u oblasti zapošljavanja.

#### 3.5. Korisnici sredstava:

Poslodavci iz Federacije BiH i nezaposleni Romi prijavljeni na evidenciju nezaposlenih u Federaciji BiH.

#### 3.6. Poticajne mјere

Raspoloživa finansijska sredstva u iznosu od 622.300,00 KM predviđena su za podršku zapošljavanja i samozapošljavanja Roma u Federaciji BiH u 2014. godini.

Ova sredstva bit će usmjerenja za:

- a) sufinansiranje poslodavaca radi zapošljavanja Roma s evidencije nezaposlenih u iznosu od:
  - 6.000 KM po jednoj osobi, u trajanju od 12 mjeseci,
  - 10.000 KM po jednoj osobi, u trajanju od 24 mjeseca;
- b) sufinansiranje samozapošljavanja Roma u iznosu od 8.000 KM po jednoj osobi za registraciju i obavljanje:
  - samostalne djelatnosti (stari занати, домаћа радност, proizvodno i uslužno занатство),
  - poljoprivrede (plastenička proizvodnja, пčelарство или друга грана полјопривреде),
  - sakupljanja sekundarnih sirovina u trajanju od 12 mjeseci.

Dio odobrenih sredstava se, u skladu s Memorandom o razumijevanju o implementaciji Akcionog plana Bosne i Hercegovine za rješavanje problema Roma u oblasti zapošljavanja, može izdvojiti za zapošljavanje Roma u kantonalnim službama za zapošljavanje, kao i za isplatu troškova romskim predstvincima, članovima komisija za odabir korisnika za učešće u radu, kao i za edukaciju Roma u okviru realizacije sufinansiranja samozapošljavanja, a prema procjeni Zavoda.

#### 3.7. Prioriteti prilikom odobravanja sredstava

Prilikom odobravanja sredstava namijenjenih za sufinansiranje prioritet imaju projekti kojima se osigurava zapošljavanje:

- u proizvodnim i izvozno orijentiranim kompanijama, te proizvodnom i uslužnom занатству,
- u poljoprivredi, првенствено у производњи здраве hrane,
- u trgovini, prikupljanju sirovina i drugim uslužnim djelatnostima.

Kada je riječ o sufinansiranju samozapošljavanja fizičkih lica, prednost pod istim uslovima na osnovu priloženih dokaza imaju: osobe s invaliditetom, demobilizirani borci, samohrani roditelji, roditelji s troje i više djece, članovi porodica šehida/poginulih boraca, civilne žrtve rata, nezaposleni u domaćinstvima u kojima niko nije zaposlen.

Posebno će se vrednovati zahtjevi osoba koje imaju završenu obuku iz preduzetništva, uz odgovarajući dokaz, kao i zahtjevi uz koje je dostavljen dokaz o radnom iskustvu u djelatnosti koju žele registrirati.

#### 3.8. Način sufinansiranja:

1. poslodavce koji zapošljavaju Rome u trajanju od 12 mjeseci:
  - 500 KM u narednih 12 mjeseci, po dostavljanju dokumentacije iz tačke 9.1. Programa,

2. za poslodavce koji zapošljavaju Rome u trajanju od 24 mjeseca:
  - 416,66 KM u naredna 24 mjeseca, po dostavljanju dokumentacije iz tačke 9.1. Programa.

Zavod će, nakon zaključivanja ugovora o samozapošljavanju Roma, fizičkom licu isplatiti na račun njegove registrirane djelatnosti odobreni iznos sufinansiranja, i to:

- 2.000 KM avansno za troškove registracije, nabavku sredstava za rad, opreme, repromaterijala i sl.,
- 6.000 KM u narednih 12 mjeseci u jednakim mjesecnim ratama (500 KM), po dostavljanju računa, fakture i fiskalnog računa, specifikacije o plaćenim doprinosima preduzetnika ovjerene u poreskoj upravi za prvi mjesec sufinansiranja, te za preostale mjesece sufinansiranja.

#### 3.9. Instrument državne pomoći:

Subvencija.

#### 3.10. Iznos sredstava:

U tački 1. Programa navedeno je da su za njegovu realizaciju predviđena raspoloživa sredstva u iznosu od 622.300,00 KM, od čega Zavod izdvaja 450.000,00 KM, a Vlada Federacije Bosne i Hercegovine posredstvom Federalnog ministarstva rada i socijalne politike 90.000,00 KM, te neutrošena sredstva po javnim pozivima iz prethodnih godina za realizaciju istog programa u ukupnom iznosu od 82.300,00 KM.

#### 3.11. Raspodjela sredstava:

Prema podacima Zavoda, najveći pojedinačni iznos sredstava za zapošljavanje Roma u Federaciji BiH u 2014. godini, ugovoren s poslodavcem po Programu zapošljavanja Roma u 2014. godini iznosi 50.000,00 KM, odnosno 8.000,00 KM s fizičkim licem.

#### 4. Donošenje odluke

Vijeće je razmatralo Zahtjev Federalnog ministarstva rada i socijalne politike na 31. sjednici, održanoj 28. maja 2015. godine.

S obzirom na to da je Program donesen 24.4.2014. godine i da Zavod dodjeljuje državnu pomoć sadržanu u Programu na osnovu zaključenih ugovora s poslodavcima i nezaposlenim Romima prijavljenim na evidenciju nezaposlenih, Vijeće je provelo postupak *ex post* (naknadnog) odobrenja, u skladu s članom 12. stav (7) Zakona.

Uvidom u Program utvrđeno je da on sadrži elemente državne pomoći i kao takav predstavlja program državne pomoći iz člana 3. stav (4) Zakona na osnovu kojeg se, bez potrebe za dodatnim provedbenim mjerama, unaprijed neodređenim korisnicima državne pomoći dodjeljuju pojedinačne državne pomoći i akt na osnovu kojeg se državna pomoć, koja unaprijed nije vezana za poseban projekat, dodjeljuje jednom ili više korisnika državne pomoći.

Zatim je Vijeće tokom postupka trebalo utvrditi da li državna pomoć u obliku subvencije, sadržana u Programu državne pomoći, predstavlja državnu pomoć iz člana 3. stav (1) Zakona.

Vijeće je u konkretnom slučaju utvrdilo da državna pomoć u obliku subvencije, sadržana u Programu državne pomoći, predstavlja državnu pomoć iz člana 3. stav (1) Zakona, jer je riječ o transferu sredstava iz budžeta Federacije BiH. Utvrđeno je kako sredstva donose ekonomsku prednost koju korisnik ne bi mogao ostvariti redovnim i normalnim poslovanjem, utvrđeno je da se u konkretnom slučaju sredstva dodjeljuju na selektivnoj osnovi, te kako dodjelom sredstava na način predviđen Programom postoji mogućnost narušavanja tržišne konkurenčnosti davanjem prednosti na tržištu korisniku državne pomoći, naročito u mjeri u kojoj to može uticati na ispunjavanje međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine iz ove oblasti.

Budući da sredstva dodijeljena korisnicima u obliku subvencije, sadržana u Programu državne pomoći, predstavljaju državnu pomoć, dok je članom 5. Zakona propisana opća zabrana davanja državne pomoći koja narušava ili prijeti da naruši tržišnu konkurenčiju davanjem prednosti na tržištu korisnicima državne pomoći, bez obzira na oblik državne pomoći u mjeri u kojoj to može uticati na ispunjavanje obaveza Bosne i Hercegovine u međunarodnim sporazumima, a da su članom 6. Zakona propisana izuzeća od opće zabrane, odnosno dozvoljene državne pomoći, Vijeće je u postupku utvrdilo da li u konkretnom slučaju postoji mogućnost primjene izuzeća, na osnovu člana 6. stav (1) tačka d) Zakona, koji se odnosi na državnu pomoć koja je uskladena s pravilom *de minimis*, u skladu s članom 2. tačka c) Zakona i u skladu s čl. 68., 69. i 70. Uredbe.

Da bi se na državnu pomoć sadržanu u Programu državne pomoći, koja se u obliku subvencije dodjeljuje većem broju korisnika, moglo primijeniti izuzeće iz člana 6. stav (1) tačka d) Zakona, potrebno je ispuniti uslove iz čl. 68., 69. i 70. Uredbe kojim je, između ostalog, propisano da se *de minimis* državna pomoć može dodijeliti pod uslovom da nije moguće dodijeliti državnu pomoć po pravilima utvrđenim Uredbom za dodjelu državne pomoći iz člana 1. stav 1. tač. 1., 2. i 3. Uredbe, da se *de minimis* državna pomoć može dodijeliti pojedinačnom privrednom subjektu u visini do 200.000,00 eura, u bilo kojem periodu u toku tri uzastopne fiskalne godine, da je davalač državne pomoći dužan u pisanoj formi obavijestiti korisnika o tome da mu dodjeljuje *de minimis* državnu pomoć, kao i o iznosu pomoći koju dodjeljuje, te zatražiti od korisnika da ga u pisanoj formi obavijesti o svakoj drugoj *de minimis* državnoj pomoći koju je dobio u prethodnom trogodišnjem fiskalnom periodu i da u roku od 15 dana od dana dodjele dostavi Vijeću kopiju dokumenta o dodjeli te pomoći.

Budući da je članom 68. stav (2) tačka 2. Uredbe propisano da se *de minimis* državna pomoć ne može dodijeliti za poticanje izvoza, Vijeće je tačkom 2. dispozitiva ovog rješenja, u skladu s članom 18. stav (3) Zakona, naložilo davaocu državne pomoći da revidira Program u roku od 30 dana tako da se izmjeni tačka 8. Programa, odnosno da se briše odredba Programa da prioritet u sufinansiraju imaju projekti kojima se osigurava zapošljavanje "izvozno" orijentiranim kompanijama.

Na osnovu Programa i podataka Zavoda, Vijeće je u postupku utvrdilo da je korisnicima sredstava Programa predviđen ukupan iznos državne pomoći od 622.300,00 KM, a da najveći pojedinačni iznos sredstava za zapošljavanje i samozapošljavanje Roma u Federaciji BiH u 2014. godini, ugovoren s poslodavcem po Programu iznosi 50.000,00 KM, odnosno 8.000,00 KM s fizičkim licem.

Iz navedenih činjenica proizlazi da je u konkretnom slučaju riječ o programu koji se odnosi na dodjelu državne pomoći male vrijednosti (*de minimis* pomoć), iz člana 6. stav (1) tačka d) Zakona, uz uslov da se revidira Program, kako je naloženo u tački 2. dispozitiva Rješenja, jer je najveći iznos državne pomoći, dodijelen pojedinačnom korisniku Programa, uskladen s pravilom *de minimis*, u skladu s članom 2. tačka c) Zakona i u skladu s čl. 68., 69. i 70. Uredbe.

Međutim, kako u 2014. godini nisu dodijeljena sva sredstva predviđena Programom i manji dio je ostao neiskorišten, te se Program nastavlja i u 2015. godini do utroška preostalih sredstava, Vijeće je utvrdilo da je na državnu pomoć sadržanu u Programu, koja se dodjeljuje u obliku subvencije, moguće primijeniti izuzeće iz člana 6. stav (1) tačka d) Zakona koje se odnosi na državnu pomoć koja je uskladena s pravilom *de minimis*, u skladu s članom 2. tačka c) Zakona, odnosno da je riječ o dozvoljenoj državnoj pomoći koju nije potrebno prijavljivati Vijeću na odobrenje, pod uslovom da se i neiskorišteni dio sredstava ovog programa dodijeli pojedinačnim

korisnicima u iznosima uskladenim s pravilom *de minimis*, odnosno u visini do 200.000,00 eura po pojedinačnom korisniku.

U skladu s navedenim, Vijeće je odlučilo kao u dispozitivu ovog rješenja.

#### **Uputstvo o pravnom lijeku:**

Ovo rješenje je konačno u upravnom postupku i protiv njega nije dozvoljena žalba.

Nezadovoljna strana može pokrenuti upravni spor pred Sudom Bosne i Hercegovine u roku od 30 dana od dana prijema ovog rješenja.

Broj UP/I 07-26-1-6-9/14

28. maja 2015. godine

Istočno Sarajevo

Predsjedavajuća

Vijeća za državnu pomoć BiH

Mira Vujeva, s. r.

Na temelju članka 12. stavak (7) Zakona o sustavu državne potpore u Bosni i Hercegovini ("Službeni glasnik BiH", broj 10/12) i članka 193. Zakona o upravnom postupku ("Službeni glasnik BiH", br. 29/02, 12/04, 88/07, 93/09 i 41/13), rješavajući u postupku ocjene uskladenosti državne potpore s propisima o državnoj potpori, pokrenutom na temelju Zahtjeva Federalnog zavoda za zapošljavanje za odobrenje državne potpore sadržane u Programu upošljavanja Roma u 2014. godini, Vijeće za državnu potporu Bosne i Hercegovine na 31. sjednici, održanoj 28.5.2015. godine, donijelo je sljedeće

#### **RJEŠENJE**

1. Odobrava se *ex post* državna potpora sadržana u Programu upošljavanja Roma u 2014. godini u iznosu od 622.300,00 KM, jer je sukladna Zakonu o sustavu državne potpore u Bosni i Hercegovini, pod uvjetom da se neiskorišteni dio sredstava Programa tijekom 2015. godine dodijeli pojedinačnim korisnicima u iznosima uskladenim s pravilom *de minimis*.
2. Utvrđuje se da odredba Programa upošljavanja Roma za 2014. godinu u točki 8. Programa, kojim je predviđena dodjela državne potpore izvozno orijentiranim kompanijama, nije sukladna pravilima o državnoj potpori, te se nalaže davatelju državne potpore da u roku od 30 dana otkloni navedenu nepravilnost. Davatelj državne potpore dužan je Vijeću dostaviti revidirani program na uvid.
3. Federalni zavod za zapošljavanje, kao davatelj državne potpore, dužan je u pisanim oblicima obavijestiti korisnika o tome da mu dodjeljuje *de minimis* državnu potporu, kao i o iznosu potpore koju dodjeljuje, te zatražiti od korisnika da ga u pisanim oblicima obavijesti o svakoj drugoj *de minimis* državnoj potpori koju je dobio u prethodnom trogodišnjem fiskalnom razdoblju.
4. Federalni zavod za zapošljavanje, koji dodjeljuje *de minimis* državnu potporu, dužan je u roku od 15 dana od dana dodjele dostaviti Vijeću za državnu potporu BiH presliku dokumenta o dodjeli te potpore.
5. Ovo Rješenje bit će objavljeno u "Službenom glasniku BiH", službenim glasilima entiteta i Brčko Distrikta Bosne i Hercegovine.

#### **Obrazloženje**

##### **1. Zahtjev za pokretanje postupka**

Vijeće za državnu potporu Bosne i Hercegovine (u daljnjem tekstu: Vijeće) zaprimilo je 8.9.2014. godine, pod brojem UP/I 07-26-1-6/14, Zahtjev Federalnog ministarstva rada i socijalne politike, akt broj 06-14-1-14/14 od 3.9.2014. godine, za odobrenje državne potpore sadržane u Programu upošljavanja Roma u 2014. godini.

Uz Zahtjev podnositelj je dostavio:

- popunjeno Obrazac za prijavljivanje programa državne potpore u Federaciji Bosne i Hercegovine (u dalnjem tekstu: Obrazac prijave),
- Strategiju Bosne i Hercegovine za rješavanje problema Roma od 27.9.2005. godine ("Službeni glasnik BiH", broj 67/05),
- Prijedlog revidiranog akcijskog plana Bosne i Hercegovine za rješavanje problema Roma u području upošljavanja, stambenog zbrinjavanja i zdravstvene zaštite 2013.-2016. godine.

U smislu članka 14. stavak (1) Zakona o sustavu državne potpore u BiH ("Službeni glasnik BiH", broj 10/12) (u dalnjem tekstu: Zakon), Federalno ministarstvo finansija je svojim aktom dalo konsultativno mišljenje, broj 06-14-1-14/14 od 3.9.2014. godine, na prijavu programa državne potpore Federalnog ministarstva rada i socijalne politike za dodjelu subvencija poslodavcima iz Federacije BiH i neuposlenim Romima prijavljenim na evidenciju neuposlenih u Federaciji BiH, te uz to mišljenje dostavilo Vijeće navedene privitke i Obrazac prijave, shodno odredbi članka 12. stavak (2) Zakona.

Nakon uvida u podneseni Zahtjev i privitke, Vijeće je aktima, broj UP/I 07-26-1-6-1/14 od 11.9.2014. godine, i broj UP/I 07-26-1-6-2/14 od 11.9.2014. godine, zatražilo dopunu od Federalnog ministarstva rada i socijalne politike. Federalno ministarstvo rada i socijalne politike dostavilo je Vijeću 14.11.2014. godine dopunu spisa putem Federalnog ministarstva finansija, koje je svojim aktom dalo novo konsultativno mišljenje, broj 06-14-1-15/14 od 10.11.2014. godine, na prijavu državne potpore sadržane u Programu upošljavanja Roma u 2014. godini u obliku subvencije. U privitku navedenog Mišljenja Vijeću je dostavljen novi obrazac prijave i sljedeći akti:

- Program upošljavanja Roma u 2014. godini, Federalnog zavoda za zapošljavanje, broj 01/1-49-1707/14 od 24.4.2014. godine (u dalnjem tekstu: Program),
- Odluka Upravnog odbora Federalnog zavoda za zapošljavanje o usvajanju Programa upošljavanja Roma u 2014. godini, broj 01/1-49-1707/14 od 24.4.2014. godine.

Na 26. sjednici, održanoj 30.1.2015. godine, Vijeće je preliminarno razmatralo predmet te zaključilo da je Federalno ministarstvo rada i socijalne politike *de facto* podnositelj Zahtjeva, ali je *de iure* aktivna legitimirana pravna osoba za podnošenje zahtjeva Federalni zavod za zapošljavanje i da je istodobno taj Zavod i davatelj državne potpore.

Vijeće je aktom broj UP/I 07-26-1-6-5/14 od 16.2.2015. godine, zatražilo dodatna pojašnjenja od Federalnog ministarstva rada i socijalne politike. Federalno ministarstvo rada i socijalne politike dostavilo je Dopunu Prijave programa državne potpore, akt broj 03-14/3-1814/14 od 23.2.2015. godine, u čijem privitku je dostavljen Ugovor o suradnji, korištenju i načinu utroška raspoloživih finansijskih sredstava utvrđenih u Proračunu za 2014. godinu za upošljavanje Roma, zaključen između Federalnog ministarstva rada i socijalne politike, broj 02-14/3-1993/14 od 5.12.2014. godine, i Zavoda, broj 01-14-8283/14 od 8.12.2014. godine.

Vijeće je aktom, broj UP/I 07-26-1-6-7/14 od 13.3.2015. godine, zatražilo od Federalnog zavoda za zapošljavanje podatke o iznosima koje je pojedino poduzeće/fizička osoba dobila po ovom programu, odnosno koji je najviši iznos dodijeljene potpore. Zavod je dostavio tražene podatke aktom broj 02-14-1914/15 od 13.4.2015. godine.

## 2. Primjenjeni propisi

Osim Zakona, Vijeće je u postupku primjenilo odredbe čl. od 68. do 70. Uredbe o namjeni, kriterijima i uvjetima za dodjelu

državne potpore u Federaciji BiH ("Službene novine FBiH", broj 99/13) (u dalnjem tekstu: Uredba) koje se odnose na *de minimis* državnu potporu.

## 3. Utvrđivanje činjenica

Razmatrajući Program, Obrazac prijave i ostale zaprimljene akte, Vijeće je u postupku utvrdilo sljedeće:

3.1. Davatelj državne potpore:

Federalni zavod za zapošljavanje.

3.2. Naziv programa:

Program upošljavanja Roma u 2014. godini.

3.3. Cilj programa:

Cilj Programa je podsticati poslodavce da upošljavaju Rome i stvarati povoljnije uvjete za samoupošljavanje neuposlenih Roma, ravnopravno muškaraca i žena, sukladno podnesenim zahtjevima, te poboljšati materijalni položaj i pospješiti uposlivost romske populacije radi ekonomске i socijalne integracije u društvene tokove u Federaciji BiH.

3.4. Pravna osnova:

Zakon o posredovanju u upošljavanju i socijalnoj sigurnosti neuposlenih osoba ("Službene novine Federacije BiH", br. 41/01, 22/05 i 9/08) i Memorandum o razumijevanju o implementaciji Akcijskog plana Bosne i Hercegovine za rješavanje problema Roma u području upošljavanja.

3.5. Korisnici sredstava:

Poslodavci iz Federacije BiH i neuposleni Romi prijavljeni na evidenciju neuposlenih u Federaciji BiH.

3.6. Poticajne mjere

Raspoloživa finansijska sredstva u iznosu od 622.300,00 KM predviđena su za potporu upošljavanja i samoupošljavanja Roma u Federaciji BiH u 2014. godini.

Ova sredstva bit će usmjerena za:

a) sufinciriranje poslodavaca radi upošljavanja Roma s evidencije neuposlenih u iznosu od:

- 6.000 KM po jednoj osobi, u trajanju od 12 mjeseci,
- 10.000 KM po jednoj osobi, u trajanju od 24 mjeseca;

b) sufinciriranje samoupošljavanja Roma u iznosu od 8.000 KM po jednoj osobi za registraciju i obavljanje:

- samostalne djelatnosti (stari zanati, domaća radinost, proizvodno i uslužno zanatstvo),
- poljoprivrede (plastenička proizvodnja, pčelarstvo ili druga grana poljoprivrede),
- sakupljanja sekundarnih sirovina u trajanju od 12 mjeseci.

Dio odobrenih sredstava se, sukladno Memorandumu o razumijevanju o implementaciji Akcijskog plana Bosne i Hercegovine za rješavanje problema Roma u području upošljavanja, može izdvijati za upošljavanje Roma u kantonalnim službama za upošljavanje, kao i za isplatu troškova romskim predstvincima, članovima povjerenstava za odabir korisnika za sudjelovanje u radu, kao i za edukaciju Roma u sklopu realizacije sufinciranja samoupošljavanja, a prema procjeni Zavoda.

3.7. Prioriteti prilikom odobravanja sredstava

Prilikom odobravanja sredstava namijenjenih za sufinciranje, prioritet imaju projekti kojima se osigurava upošljavanje:

- u proizvodnim i izvozno orijentiranim kompanijama, te proizvodnom i uslužnom zanatstvu,
- u poljoprivredi, prvenstveno u proizvodnji zdrave hrane,
- u trgovini, prikupljanju sirovina i drugim uslužnim djelatnostima.

Kada je riječ o sufinanciranju samoupošljavanja fizičkih osoba, prednost pod istim uvjetima na temelju priloženih dokaza imaju: osobe s invaliditetom, demobilizirani branitelji, samohrani roditelji, roditelji s troje i više djece, članovi obitelji šehida/poginulih branitelja, civilne žrtve rata, neuposleni u kućanstvima u kojima niko nije uposlen.

Posebno će se vrednovati zahtjevi osoba koje imaju završenu obuku iz poduzetništva, uz odgovarajući dokaz, kao i zahtjevi uz koje je dostavljen dokaz o radnom iskustvu u djelatnosti koju žele registrirati.

### 3.8. Način sufinanciranja:

Po zaključivanju ugovora o sufinanciranju poslodavca radi upošljavanja Roma, a nakon što poslodavac isplati plaću i uplati doprinose za osobu čije se upošljavanje sufinancira, Zavod se obvezuje da će u jednakim mjesecnim ratama na račun poslodavca isplati (refundirati) odobreni iznos sufinanciranja, i to za:

1. poslodavce koji upošljavaju Rome u trajanju od 12 mjeseci:
  - 500 KM u narednih 12 mjeseci, po dostavljanju dokumentacije iz točke 9.1. Programa,
2. za poslodavce koji upošljavaju Rome u trajanju od 24 mjeseca:
  - 416,66 KM u naredna 24 mjeseca, po dostavljanju dokumentacije iz točke 9.1. Programa.

Nakon zaključivanja ugovora o samoupošljavanju Roma, Zavod će fizičkoj osobi na račun njene registrirane djelatnosti isplati odobreni iznos sufinanciranja, i to:

- 2.000 KM avansno za troškove registracije, nabavu sredstava za rad, opreme, repromaterijala i sl.,
- 6.000 KM u narednih 12 mjeseci u jednakim mjesecnim ratama (500 KM), po dostavljanju računa, fakture i fiskalnog računa, specifikacije o plaćenim doprinosima poduzetnika ovjerene u poreznoj upravi za prvi mjesec sufinanciranja, te za preostale mjesecce sufinanciranja.

### 3.9. Instrument državne potpore:

#### Subvencija.

### 3.10. Iznos sredstava:

U točki 1. Programa navedeno je da su za njegovu realizaciju predviđena raspoloživa sredstva u iznosu od 622.300,00 KM, od čega Zavod izdvaja 450.000,00 KM, a Vlada Federacije Bosne i Hercegovine posredstvom Federalnog ministarstva rada i socijalne politike 90.000,00 KM, te neutrošena sredstva po javnim pozivima iz prethodnih godina za realizaciju istog Programa u ukupnom iznosu od 82.300,00 KM.

### 3.11. Raspodjela sredstava:

Prema podacima Zavoda, najveći pojedinačni iznos sredstava za upošljavanje Roma u Federaciji BiH u 2014. godini, ugovoren s poslodavcem po Programu upošljavanja Roma u 2014. godini iznosi 50.000,00 KM, odnosno 8.000,00 KM s fizičkom osobom.

### 4. Donošenje odluke

Vijeće je razmatralo Zahtjev Federalnog ministarstva rada i socijalne politike na 31. sjednici, održanoj 28. svibnja 2015. godine.

S obzirom na to da je Program donesen 24.4.2014. godine i da Zavod dodjeljuje državnu potporu sadržanu u Programu na temelju zaključenih ugovora s poslodavcima i neuposlenim Romima prijavljenim na evidenciju neuposlenih, Vijeće je provelo postupak *ex post* (naknadnog) odobrenja, sukladno članku 12. stavku (7) Zakona.

Uvidom u Program utvrđeno je da on sadrži elemente državne potpore i kao takav predstavlja program državne potpore

iz članka 3. stavak (4) Zakona na temelju kojega se, bez potrebe za dodatnim provedbenim mjerama, unaprijed neodređenim korisnicima državne potpore dodjeljuju pojedinačne državne potpore i akt na temelju kojega se državna potpora, koja unaprijed nije vezana uz poseban projekt, dodjeljuje jednom ili više korisnika državne potpore.

Zatim je Vijeće tijekom postupka trebalo utvrditi je li državna potpora u obliku subvencije, sadržana u Programu državne potpore, predstavlja državnu potporu iz članka 3. stavak (1) Zakona.

Vijeće je u konkretnom slučaju utvrdilo da državna potpora u obliku subvencije, sadržana u Programu državne potpore, predstavlja državnu potporu iz članka 3. stavak (1) Zakona, jer je riječ o transferu sredstava iz proračuna Federacije BiH. Utvrđeno je kako sredstva donose ekonomsku prednost koju korisnik ne bi mogao ostvariti redovitim i normalnim poslovanjem, utvrđeno je da se u konkretnom slučaju sredstva dodjeljuju na selektivnoj osnovi, te kako dodjelom sredstava na način predviđen Programom postoji mogućnost narušavanja tržišne konkurenčije davanjem prednosti na tržištu korisniku državne potpore, posebice u mjeri u kojoj to može utjecati na ispunjavanje međunarodnih obveza Bosne i Hercegovine iz ovoga područja.

Budući da sredstva dodijeljena korisnicima u obliku subvencije, sadržana u Programu državne potpore, predstavljaju državnu potporu, dok je člankom 5. Zakona propisana opća zabrana davanja državne potpore koja narušava ili prijeti da naruši tržišnu konkurenčiju davanjem prednosti na tržištu korisnicima državne potpore, bez obzira na oblik državne potpore u mjeri u kojoj to može utjecati na ispunjavanje obveza Bosne i Hercegovine u međunarodnim sporazumima, a da su člankom 6. Zakona propisana izuzeća od opće zabrane, odnosno dozvoljene državne potpore, Vijeće je u postupku utvrdilo postoji li u konkretnom slučaju mogućnost primjene izuzeća, na temelju članka 6. stavak (1) točka d) Zakona, koji se odnosi na državnu potporu koja je uskladena s pravilom *de minimis*, sukladno članku 2. točka c) Zakona i sukladno čl. 68., 69. i 70. Uredbe.

Da bi se na državnu potporu sadržanu u Programu državne potpore, koja se u obliku subvencije dodjeljuje većem broju korisnika, moglo primijeniti izuzeće iz članka 6. stavak (1) točka d) Zakona, potrebno je ispuniti uvjete iz čl. 68., 69. i 70. Uredbe kojim je, među ostalim, propisano da se *de minimis* državna potpora može dodjeliti pod uvjetom da nije moguće dodjeliti državnu potporu po pravilima utvrđenim Uredbom za dodjelu državne potpore iz članka 1. stavak 1. toč. 1., 2. i 3. Uredbe, da se *de minimis* državna potpora može dodjeliti pojedinačnom gospodarskom subjektu u visini do 200.000,00 eura, u bilo kojem razdoblju tijekom tri uzastopne fiskalne godine, da je davatelj državne potpore dužan u pisanom obliku obavijestiti korisnika o tome da mu dodjeljuje *de minimis* državnu potporu, kao i o iznosu potpore koju dodjeljuje, te zatražiti od korisnika da ga u pisanom obliku obavijesti o svakoj drugoj *de minimis* državnoj potpori koju je dobio u prethodnom trogodišnjem fiskalnom razdoblju i da u roku od 15 dana od dana dodjele dostavi Vijeću presliku dokumenta o dodjeli te potpore.

Budući da je člankom 68. stavak (2) točka 2. Uredbe propisano da se *de minimis* državna potpora ne može dodjeliti za poticanje izvoza, Vijeće je točkom 2. dispozitiva ovoga Rješenja, sukladno članku 18. stavku (3) Zakona, naložilo davatelju državne potpore da revidira Program u roku od 30 dana tako da se izmjeni točka 8. Programa, odnosno da se briše odredba Programa da prioritet u sufinanciranju imaju projekti kojima se osigurava upošljavanje u "izvozno" orijentiranim kompanijama.

Na temelju Programa i podataka Zavoda, Vijeće je u postupku utvrdilo da je korisnicima sredstava Programa predviđen ukupan iznos državne potpore od 622.300,00 KM, a da najveći pojedinačni iznos sredstava za upošljavanje i

samoupošljavanje Roma u Federaciji BiH u 2014. godini, ugovoren s poslodavcem po Programu, iznosi 50.000,00 KM, odnosno 8.000,00 KM s fizičkom osobom.

Iz navedenih činjenica proizlazi da je u konkretnom slučaju riječ o programu koji se odnosi na dodjelu državne potpore male vrijednosti (*de minimis* potpora), iz članka 6. stavak (1) točka d) Zakona, uz uvjet da se revidira Program, kako je naloženo u točki 2. dispozitiva Rješenja, jer je najveći iznos državne potpore, dodijelen pojedinačnom korisniku Programa, uskladen s pravilom *de minimis*, sukladno članku 2. točka c) Zakona i sukladno čl. 68., 69. i 70. Uredbe.

Međutim, kako u 2014. godini nisu dodijeljena sva sredstva predviđena Programom i manji dio je ostao neiskorišten, te se Program nastavlja i u 2015. godini do utroška preostalih sredstava, Vijeće je utvrdilo da je na državnu potporu sadržanu u Programu, koja se dodjeljuje u obliku subvencije, moguće primijeniti izuzeće iz članka 6. stavak (1) točka d) Zakona koje se odnosi na državnu potporu koja je uskladena s pravilom *de minimis*, sukladno članku 2. točka c) Zakona, odnosno da je riječ o dozvoljenoj državnoj potpori koju nije potrebno prijavljivati Vijeću na odobrenje, pod uvjetom da se i neiskorišteni dio sredstava ovog Programa dodijeli pojedinačnim korisnicima u iznosima uskladenim s pravilom *de minimis*, odnosno u visini do 200.000,00 eura po pojedinačnom korisniku.

Sukladno navedenom, Vijeće je odlučilo kao u dispozitivu ovoga Rješenja.

#### **Uputa o pravnom lijeku:**

Ovo Rješenje je konačno u upravnom postupku i protiv njega nije dozvoljena žalba.

Nezadovoljna stranka može pokrenuti upravni spor pred Sudom Bosne i Hercegovine u roku od 30 dana od dana primitka ovoga Rješenja.

Broj UP/I 07-26-1-6-9/14

28. svibnja 2015. godine  
Istočno Sarajevo

Predsjedateljica

Vijeća za državnu potporu BiH  
Mira Vujeva, v. r.

Na osnovu člana 12. stav (7) Zakona o sistemu državne pomoći u Bosni i Hercegovini ("Slужбени гласник BiH", број 10/12) и člana 193. Zakona o upravnom postupku ("Slужбени гласник BiH", бр. 29/02, 12/04, 88/07, 93/09 и 41/13), rješavajući u postupku očjene usklađenosti državne pomoći sa propisima o državnoj pomoći, pokrenutom na osnovu Zahtjeva Federalnog zavoda za zapošljavanje za odobрењe državne pomoći sadržane u Programu zapošljavanja Roma u 2014. godini, Savjet za državnu pomoći Bosne i Hercegovine na 31. sjednici, održanoj 28.5.2015. godine, donio je sljedeće

#### **RJEŠENJE**

1. Odobrava se *ex post* državna pomoći sadržana u Programu zapošljavanja Roma u 2014. godini u iznosu od 622.300,00 KM, jer je u skladu sa Zakonom o sistemu državne pomoći u Bosni i Hercegovini, pod условom da se neiskorišćeni dio sredstava Programa tokom 2015. godine dodijeli pojedinačnim korisnicima u iznosima usklajenim sa pravilom *de minimis*.
2. Utvrđuje se da odredba Programa zapošljavanja Roma za 2014. godinu u tачki 8. Programa, kojim je predviđena dodjela državne pomoći izvozno oriјentisanim kompanijama, nije u skladu sa pravilima o državnoj pomoći, te se nalaze davaocu državne pomoći da u roku od 30 dana otkloni navedenu nеправилност. Davaoca državne pomoći dужan je da Savjetu dostavi revidirani program na uvid.

3. Federalni завод за запошљавање, као давалац државне помоћи, дужан је да у писаној форми обавијести корисника о томе да му dodjeљује *de minimis* државну помоћ, као и о износу помоћи коју dodjeљује, te da затражи од корисника да ga u pisanoj formi obavijesti o svakoj drugoj *de minimis* државноj помоћи koju је добио u претходном трогodišnjem fiskalnom periodu.
4. Federalni завод за запошљавање, који dodjeљује *de minimis* државну помоћ, дужан је да u року од 15 дана од дана dodjele достави Savjetu za državnu помоћ BiH kopiju dokumenta o dodjeli te помоћи.
5. Ovo rješenje biće objavljeno u "Службеном гласнику BiH", служbenim glasiliima entiteta i Brčko Distrikta Bosne i Hercegovine.

#### **Образложение**

##### **1. Заhtjev za pokretanje postupka**

Savjet za državnu pomoći Bosne i Hercegovine (у даљем тексту: Savjet) запримио је 08.09.2014. године, под бројем УП/I 07-26-1-6/14, Заhtjev Federalnog ministarstva rada i socijalne politike, akt број 06-14-1-14/14 од 03.09.2014. године, за одобрење државне помоћи sadržane u Programu zapošljavanja Roma u 2014. години.

Уз Заhtjev подносилац је доставио:

- попуњен Образац за пријављивање програма државне помоћи у Федерацији Босне и Херцеговине (у даљем тексту: Образац пријаве),
- Стратегију Босне и Херцеговине за rješavanje problema Roma, од 27.09.2005. године ("Службени гласник BiH", број 67/05),
- Приједлог ревидiranog акционог плана Босне и Херцеговине за rješavanje problema Roma u области запошљавања, стамбеног збрињавања и здравствене заштите 2013-2016. године.

У смислу člana 14. stav (1) Zakona o sistemu državne pomoći u BiH ("Службени гласник BiH", број 10/12) (у даљем тексту: Закон), Federalno ministarstvo finansijsija је svojim aktom дало консултativno mišljeњe, број 06-14-1-14/14 од 03.09.2014. године, на пријаву programa državne pomoći Federalnog ministarstva rada i socijalne politike za dodjelu subvencija poslodavcima iz Federacije BiH и незапосlenim Romima prijavljenim na evidenciju nезапослених u Federaciji BiH, te uz то mišljeњe dostavilo Savjetu navedene прилоге и Образац пријаве, сходно одредби člana 12. stav (2) Zakona.

Nakon uvida u поднесени заhtjev i прилоге, Savjet је aktima, број УП/I 07-26-1-6-1/14 од 11.09.2014. године, и број УП/I 07-26-1-6-2/14 од 11.09.2014. године, затражио допunu od Federalnog ministarstva rada i socijalne politike. Federalno ministarstvo rada i socijalne politike dostavilo је Savjetu

14.11.2014. године допunu списка путем Federalnog ministarstva finansijsija, које је својим aktom дало novo konzultativno mišljeњe, број 06-14-1-15/14 од 10.11.2014. године, на пријавu državne pomoći sadržane u Programu zapošljavanja Roma u 2014. godini u obliku subvencije. У прилогу navedenog mišljeњa Savjetu је достављен нови образац пријаве и sljedeći akti:

- Програм запошљавања Roma u 2014. godini, Federalnog zavoda za zapošljavanje, број 01/1-49-1707/14 od 24.04.2014. године (у даљем тексту: Програм),
- Одлука Upravnog odbora Federalnog zavoda za zapošljavanje o usvajaњу Програма запошљавања Roma u 2014. godini, број 01/1-49-1707/14 od 24.04.2014. године.

На 26. сједници, одржаној 30.01.2015. године, Савјет је прелиминарно разматрао предмет те закључио да је Федерално министарство рада и социјалне политике *de facto* подносилац Захтјева, али је *de iure* активно легитимисано правно лице за подношење захтјева Федерални завод за запошљавање и да је истовремено тај завод и давалац државне помоћи.

Савјет је актом, број УП/И 07-26-1-6-5/14 од 16.02.2015. године, затражио додатна појашњења од Федералног министарства рада и социјалне политике. Федерално министарство рада и социјалне политике доставило је Допуну Пријаве програма државне помоћи, акт број 03-14/3-1814/14 од 23.02.2015. године, у чијем прилогу је достављен Уговор о сарадњи, коришћењу и начину утрошака расположивих финансијских средстава утврђених у Буџету за 2014. годину за запошљавање Рома, закључен између Федералног министарства рада и социјалне политике, број 02-14/3-1993/14 од 05.12.2014. године, и Завода, број 01-14-8283/14 од 08.12.2014. године.

Савјет је актом, број УП/И 07-26-1-6-7/14 од 13.03.2015. године, затражио од Федералног завода за запошљавање податке о износима које је поједино предузеће/физичко лице добило по овом програму, односно који је највиши износ додијељене помоћи. Завод је доставио тражене податке актом, број 02-14-1914/15 од 13.04.2015. године.

## 2. Примијењени прописи

Осим Закона, Савјет је у поступку примијештио одредбе чл. од 68. до 70. Уредбе о намјени, критеријумима и условима за додјелу државне помоћи у Федерацији БиХ ("Службене новине ФБиХ", број 99/13) (у даљем тексту: Уредба) које се односе на *de minimis* државну помоћ.

## 3. Утврђивање чињеница

Разматрајући Програм, Образац пријаве и остale запримљене акте, Савјет је у поступку утврдио следеће:

### 3.1. Давалац државне помоћи:

Федерални завод за запошљавање.

### 3.2. Назив програма:

Програм запошљавања Рома у 2014. години.

### 3.3. Циљ програма:

Циљ Програма је подстицати послодавце да запошљавају Роме и стварати повољније услове за самозапошљавање незапослених Рома, равноправно мушкараца и жене, у складу са поднесеним захтјевима, те побољшати материјални положај и поспјешити запосливост ромске популације ради економске и социјалне интеграције у друштвене токове у Федерацији БиХ.

### 3.4. Правни основ:

Закон о посредовању у запошљавању и социјалној сигурности незапослених лица ("Службене новине Федерације БиХ", бр. 41/01, 22/05 и 9/08) и Меморандум о разумијевању о имплементацији Акционог плана Босне и Херцеговине за рјешавање проблема Рома у области запошљавања.

### 3.5. Корисници средстава:

Послодавци из Федерације БиХ и незапослени Роми пријављени на евидентију незапослених у Федерацији БиХ.

### 3.6. Потицајне мјере:

Расположива финансијска средства у износу од 622.300,00 КМ предвиђена су за подршку запошљавања и самозапошљавања Рома у Федерацији БиХ у 2014. години.

Ова средства биће усмјерена за:

- суфинансирање послодавца ради запошљавања Рома са евидентије незапослених у износу од:

- 6.000 КМ по једној особи, у трајању од 12 мјесеци,
  - 10.000 КМ по једној особи, у трајању од 24 мјесеца;
- б) суфинансирање самозапошљавања Рома у износу од 8.000 КМ по једној особи за регистрацију и обављање:
- самосталне дјелатности (стари занати, домаћа радиност, производно и услужно занатство),
  - пољопривреде (пластеничка производња, пчеларство или друга грана пољопривреде),
  - сакупљања секундарних сировина у трајању од 12 мјесеци.

Дио одобрених средстава, у складу са Меморандумом о разумијевању о имплементацији Акционог плана Босне и Херцеговине за рјешавање проблема Рома у области запошљавања, може да се издвоји за запошљавање Рома у кантоналним службама за запошљавање, као и за исплату трошкова ромским представницима, члановима комисија за одабир корисника за учешће у раду, као и за едукацију Рома у оквиру реализације суфинансирања самозапошљавања, а према процјени Завода.

### 3.7. Приоритети приликом одобравања средстава:

Приликом одобравања средстава намијењених за суфинансирање приоритет имају пројекти којима се обезбеђује запошљавање:

- у производним и извозно оријентисаним компанијама, те производном и услужном занатству,
- у пољопривреди, првенствено у производњи здраве хране,
- у привреди, прикупљању сировина и другим услужним дјелатностима.

Када је ријеч о суфинансирању самозапошљавања физичких лица, предност под истим условима на основу приложених доказа имају: особе са инвалидитетом, демобилисани борци, самохрани родитељи, родитељи са троје и више дјеце, чланови породица шехида/погинулих бораца, цивилне жртве рата, незапослени у домаћинствима у којима нико није запослен.

Посебно ће се вредновати захтјеви лица која имају завршену обуку из предузетништва, уз одговарајући доказ, као и захтјеви уз које је достављен доказ о радном искуству у дјелатности коју желе да региструју.

### 3.8. Начин суфинансирања:

По закључивању уговора о суфинансирању послодавца ради запошљавања Рома, а након што послодавац исплати плату и уплати доприносе за особу чије се запошљавање суфинансира, Завод се обавезује да ће у једнаким мјесечним ратама на рачун послодавца да исплати (рефундира) одобрени износ суфинансирања, и то за:

1. послодавце који запошљавају Роме у трајању од 12 мјесеци:
  - 500 КМ у наредних 12 мјесеци, по достављању документације из тачке 9.1. Програма,
2. за послодавце који запошљавају Роме у трајању од 24 мјесеца:
  - 416,66 КМ у наредна 24 мјесеца, по достављању документације из тачке 9.1. Програма.

Након закључивања уговора о самозапошљавању Рома, Завод ће физичком лицу на рачун његове регистроване дјелатности да исплати одобрени износ суфинансирања, и то:

- 2.000 KM авансно за трошкове регистрације, набавку средстава за рад, опреме, репроматеријала и сл,
- 6.000 KM у наредних 12 мјесеци у једнаким мјесечним ратама (500 KM), по достављању рачуна, фактуре и фискалног рачуна, спецификације о плаћеним доприносима предузетника овјерене у пореској управи за први мјесец суфинансирања, те за преостале мјесеце суфинансирања.

### 3.9. Инструмент државне помоћи:

Субвенција.

### 3.10. Износ средстава:

У тачки 1. Програма наведено је да су за његову реализацију предвиђена расположива средства у износу од 622.300,00 KM, од чега Завод издваја 450.000,00 KM, а Влада Федерације Босне и Херцеговине посредством Федералног министарства рада и социјалне политике 90.000,00 KM, те неутрошена средства по јавним позивима из претходних година за реализацију истог програма у укупном износу од 82.300,00 KM.

### 3.11. Расподјела средстава:

Према подацима Завода, највећи појединачни износ средстава за запошљавање Рома у Федерацији БиХ у 2014. години, уговорен са послодавцем по Програму запошљавања Рома у 2014. години износи 50.000,00 KM, односно 8.000,00 KM са физичким лицем.

### 4. Доношење одлуке

Савјет је разматрао Захтјев Федералног министарства рада и социјалне политике на 31. сједници, одржаној 28. маја 2015. године.

С обзиром на то да је Програм донесен 24.4.2014. године и да Завод додјељује државну помоћ садржану у Програму на основу закључених уговора са послодавцима и незапосленим Ромима пријављеним на евиденцију незапослених, Савјет је спровео поступак *ex post* (накнадног) одобрења, у складу са чланом 12. став (7) Закона.

Увидом у Програм утврђено је да он садржи елементе државне помоћи и као такав представља програм државне помоћи из члана 3. став (4) Закона на основу којег се, без потребе за додатним проведеним мјерама, унапријед неодређеним корисницима државне помоћи додјељују појединачне државне помоћи и акт на основу којег се државна помоћ, која унапријед није везана за посебан пројекат, додјељује једном или више корисницима државне помоћи.

Затим је Савјет током поступка требао да утврди да ли државна помоћ у облику субвенције, садржана у Програму државне помоћи, представља државну помоћ из члана 3. став (1) Закона.

Савјет је у конкретном случају утврдио да државна помоћ у облику субвенције, садржана у Програму државне помоћи, представља државну помоћ из члана 3. став (1) Закона, јер је ријеч о трансферу средстава из буџета Федерације БиХ. Утврђено је како средства доносе економску предност коју корисник не би могао да оствари редовним и нормалним пословањем, утврђено је да се у конкретном случају средства додјељују на селективној основи, те како додјелом средстава на начин предвиђен Програмом постоји могућност нарушувања тржишне конкуренције давањем предности на тржишту кориснику државне помоћи, нарочито у мјери у којој то може да утиче

на испуњавање међународних обавеза Босне и Херцеговине из ове области.

Будући да средства додијељена корисницима у облику субвенције, садржана у Програму државне помоћи, представљају државну помоћ, док је чланом 5. Закона прописана општа забрана давања државне помоћи која нарушува или пријети да наруши тржишну конкуренцију давањем предности на тржишту корисницима државне помоћи, без обзира на облик државне помоћи у мјери у којој то може да утиче на испуњавање обавеза Босне и Херцеговине у међународним споразумима, а да су чланом 6. Закона прописана изузећа од опште забране, односно дозвољене државне помоћи, Савјет је у поступку утврђивао да ли у конкретном случају постоји могућност примјене изузећа, на основу члана 6. став (1) тачка д) Закона, који се односи на државну помоћ која је усклађена са правилом *de minimis*, у складу са чланом 2. тачка ц) Закона и у складу са чл. 68., 69. и 70. Уредбе.

Да би се на државну помоћ садржану у Програму државне помоћи, која се у облику субвенције додјељује већем броју корисника, могло да примијени изузеће из члана 6. став (1) тачка д) Закона, потребно је да се испуни услови из чл. 68., 69. и 70. Уредбе којим је, изменују осталог, прописано да се *de minimis* државна помоћ може додијелити под условом да није могуће додијелити државну помоћ по правилима утврђеним Уредбом за додјелу државне помоћи из члана 1. став 1. тач. 1., 2. и 3. Уредбе, да се *de minimis* државна помоћ може додијелити појединачном привредном субјекту у висини до 200.000,00 евра, у било којем периоду у току три узастопне фискалне године, да је давалац државне помоћи дужан да уписаној форми обавијести корисника о томе да му додјељује *de minimis* државну помоћ, као и о износу помоћи коју додјељује, те да затражи од корисника да га уписаној форми обавијести о свакој другој *de minimis* државној помоћи коју је добио у претходном трогодишњем фискалном периоду и да у року од 15 дана од дана додјеле достави Савјету копију документа о додјели те помоћи.

Будући да је чланом 68. став (2) тачка 2. Уредбе прописано да се *de minimis* државна помоћ не може додијелити за потицање извоза, Савјет је тачком 2. диспозитива овог рјешења, у складу са чланом 18. став (3) Закона, наложио даваоцу државне помоћи да ревидира Програм у року од 30 дана тако да се измијени тачка 8. Програма, односно да се брише одредба Програма да приоритет у суфинансирању имају пројекти којима се обезбеђује запошљавање у "извозно" оријентисаним компанијама.

На основу Програма и података Завода, Савјет је у поступку утврдио да је корисницима средстава Програма предвиђен укупан износ државне помоћи од 622.300,00 KM, а да највећи појединачни износ средстава за запошљавање и самозапошљавање Рома у Федерацији БиХ у 2014. години, уговорен са послодавцем по Програму износи 50.000,00 KM, односно 8.000,00 KM са физичким лицем.

Из наведених чињеница произлази да је у конкретном случају ријеч о програму који се односи на додјелу државне помоћи мале вриједности (*de minimis* помоћ), из члана 6. став (1) тачка д) Закона, уз услов да се ревидира Програм, како је наложено у тачки 2. диспозитива Рјешења, јер је највећи износ државне помоћи, додијељен појединачном кориснику Програма, усклађен са правилом *de minimis*, у складу са чланом 2. тачка ц) Закона и у складу са чл. 68., 69. и 70. Уредбе.

Међутим, како у 2014. години нису додијелена сва средства предвиђена Програмом и мањи дио је остао неискоришћен, те се Програм наставља и у 2015. години до

утрошак преосталих средстава, Савјет је утврдио да је на државну помоћ садржану у Програму, која се додјељује у облику субвенције, могуће примијенити изузеће из члана 6. став (1) тачка д) Закона које се односи на државну помоћ која је усклађена са правилом *de minimis*, у складу са чланом 2. тачка ц) Закона, односно да је ријеч о дозвољеној државној помоћи коју није потребно пријављивати Савјету на одобрење, под условом да се и неискоришћени дио средстава овог програма додијели појединачним корисницима у износима усклађеним са правилом *de minimis*, односно у висини до 200.000,00 евра по појединачном кориснику.

У складу са наведеним, Савјет је одлучио као у диспозитиву овог рјешења.

#### Упутство о правном лијеку:

Ово рјешење је коначно у управном поступку и против њега није дозвољена жалба. Незадовољна страна може да покрене управни спор пред Судом Босне и Херцеговине у року од 30 дана од дана пријема овог рјешења.

Број УП/И 07-26-1-6-9/14

28. маја 2015. године

Источно Сарајево

Предсједавајућа

Савјета за државну помоћ BiH

Мира Вујева, с. р.

## S A D R Ţ A J

### PREDsjEDNIŠTVO BOSNE I HERCEGOVINE

- 494 Odluka o produženju mandata kontingenca Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u Organizacijsko stabilizacijskoj misiji Ujedinjenih naroda u Demokratskoj Republici Kongo (bosanski jezik)  
Odluka o produljenju mandata kontingenca Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u Organizacijsko stabilizacijskoj misiji Ujedinjenih naroda u Demokratskoj Republici Kongo (hrvatski jezik)  
Одлука о продужењу мандата контингенту Оружаних снага Босне и Херцеговине у организацијско стабилизацијском мисији Уједињених нација у Демократској Републици Конго (српски језик)
- 495 Odluka o produženju mandata kontingenca Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u Multidimenzionalnoj integriranoj stabilizacijskoj misiji Ujedinjenih naroda u Republici Mali (bosanski jezik)  
Odluka o produljenju mandata kontingenca Oružanih snaga Bosne i Hercegovine u Multidimenzionalnoj integriranoj stabilizacijskoj misiji Ujedinjenih naroda u Republici Mali (hrvatski jezik)  
Одлука о продужењу мандата контингенту Оружаних снага Босне и Херцеговине у Мултидимензијалној интегрисаној стабилизацијској мисији Уједињених нација у Републици Мали (српски језик)
- 496 Odluka o interventnom korištenju sredstava tekuće rezerve (bosanski jezik)  
Odluka o interventnom korištenju sredstava tekuće pričuve (hrvatski jezik)  
Одлука о интервентном кориштењу средстава текуће резерве (српски језик)

### VIJEĆE MINISTARA BOSNE I HERCEGOVINE

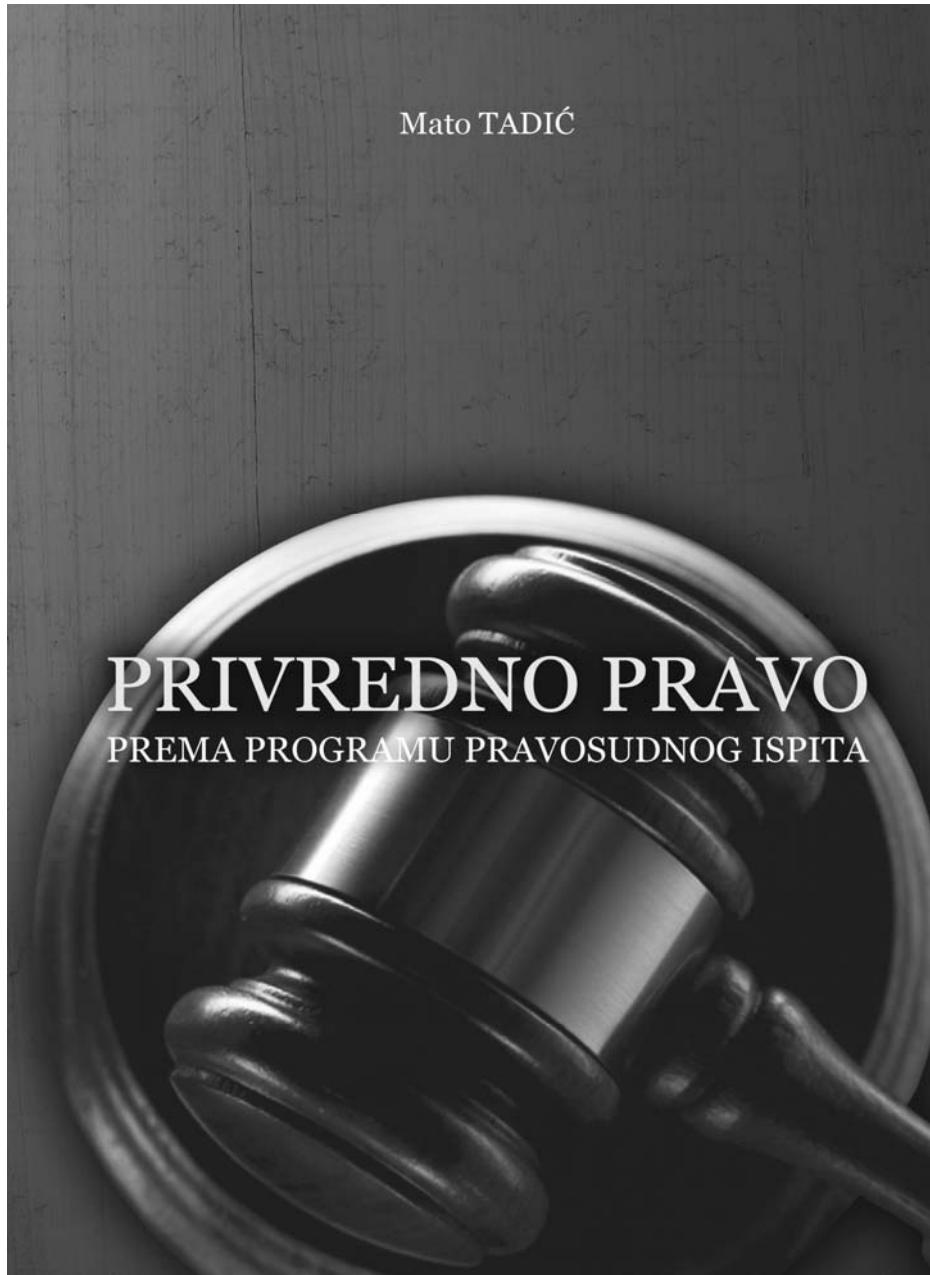
- 497 Odluka o odobravanju izdavanja državne garancije po Ugovoru o zajmu (Projekat centralno grijanje Prijedor) između Toplana a.d. Prijedor i Europske banke za obnovu i razvoj (bosanski jezik) 6  
1 Odluka o odobravanju izdavanja državnog jamstva po Ugovoru o zajmu (Projekt centralno grijanje Prijedor) između Toplana a.d. Prijedor i Europske banke za obnovu i razvitak (hrvatski jezik) 7  
2 Одлука о одобравању издавања државне гаранције по Уговору о зајму (Пројекат централно гријање Приједор) између Топлана а.д. Приједор и Европске банке за обнову и развој (српски језик) 7  
498 Odluka o odobravanju sredstava iz tekuće rezerve Budžeta institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obaveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu (bosanski jezik) 8  
2 Odluka o odobravanju sredstava iz tekuće pričuve Proračuna institucija Bosne i Hercegovine i međunarodnih obveza Bosne i Hercegovine za 2015. godinu (hrvatski jezik) 8  
3 Одлука о одобравању средстава из текуће резерве Буџета институција Босне и Херцеговине и међународних обавеза Босне и Херцеговине за 2015. годину (српски језик) 9  
4 499 Odluka o imenovanju članova zajedničkih tijela i članova pregovaračkih timova za provedbu Sporazuma o pitanjima sukcesije (bosanski jezik) 9  
4 Odluka o imenovanju članova zajedničkih tijela i članova pregovaračkih timova za provedbu Sporazuma o pitanjima sukcesije (hrvatski jezik) 10  
5 Одлука о именовању чланова заједничких тијела и чланова преговарачких тимова за спровођење Споразума о питањима сукcesије (српски језик) 11  
5 500 Odluka o davanju saglasnosti na Cjenovnik jela i pića u objektima institucija Bosne i Hercegovine (bosanski jezik) 12  
6

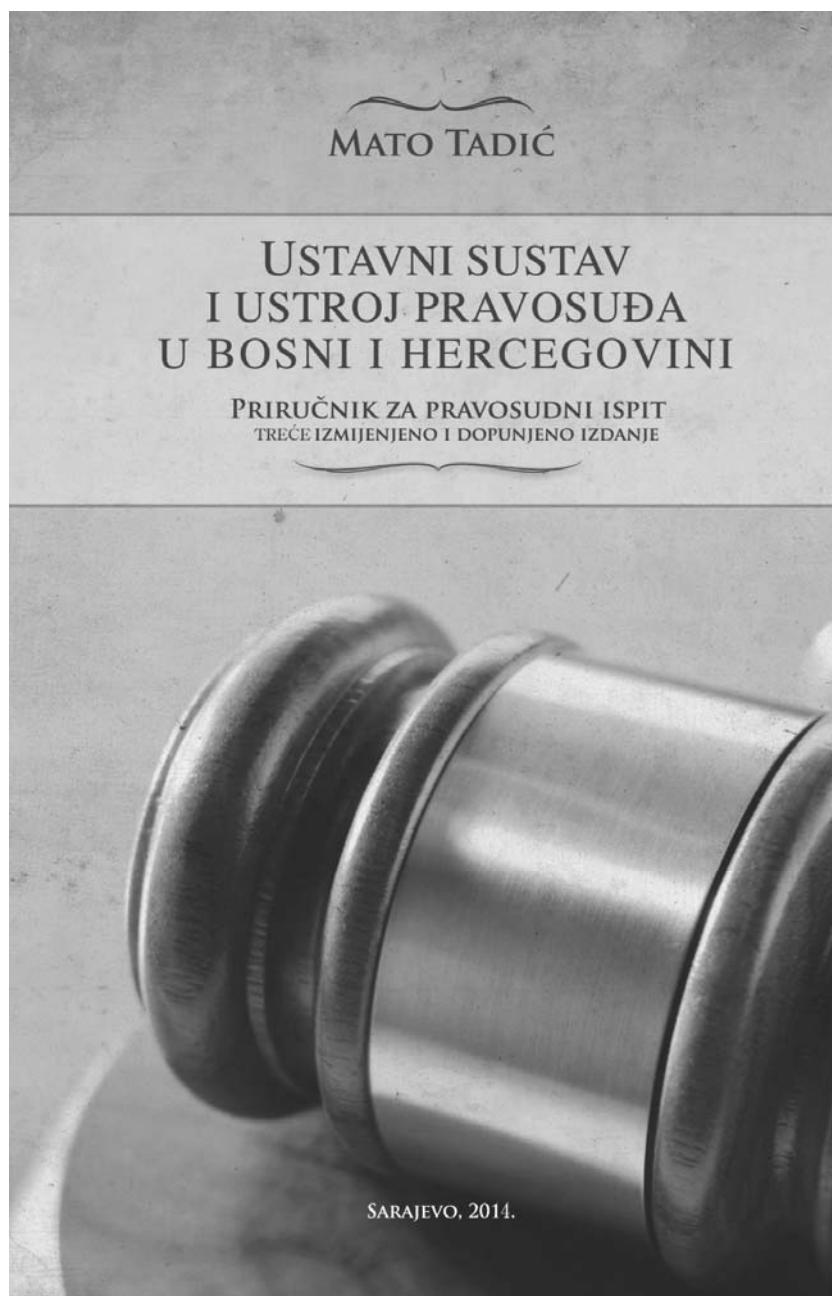
<p>501 Оdluka o davanju suglasnosti na Cjenovnik jela i pića u objektima institucija Bosne i Hercegovine (hrvatski jezik)</p> <p>Одлука о давању сагласности на Цјеновник јела и пића у објектима институција Босне и Херцеговине (српски језик)</p> <p>Odluka o izdavanju dodatne državne garancije po Ugovoru o Amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu od 26. aprila 2012. godine između Javnog preduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka i Europske banke za obnovu i razvoj (cesta Banja Luka - Doboј - Faza - 1) (bosanski jezik)</p> <p>Odluka o izdavanju dodatnog državnog jamstva po Ugovoru o Amandmanu broj 1 na Ugovor o zajmu od 26. travnja 2012. godine između Javnog poduzeća "Autoputevi Republike Srpske" Banja Luka i Europske banke za obnovu i razvitak (Cesta Banja Luka - Doboј - Faza - 1) (hrvatski jezik)</p> <p>Одлука о издавању додатне државне гаранције по Уговору о Амандману број 1 на Уговор о займу од 26. априла 2012. године између Јавног предузећа "Аутопутеви Републике Српске" Бања Лука и Европске банке за обнову и развој (Пут Бања Лука - Добој - Фаза - 1) (српски језик)</p> <p>502 Odluka o izmjeni i dopuni Odluke o određivanju međunarodnih graničnih prijelaza za prekogranični promet tvari i biljaka iz Tabele II, III, IV Liste opojnih droga, psihotropnih tvari, biljaka iz kojih se može dobiti opojna droga i prekursora (bosanski jezik)</p> <p>Odluka o izmjeni i dopuni Odluke o određivanju međunarodnih graničnih prijelaza za prekogranični promet tvari i biljaka iz Tablice II, III i IV Popisa opojnih droga, psihotropnih tvari, biljaka iz kojih se može dobiti opojna droga i prekursora (hrvatski jezik)</p> <p>Одлука о измјени и допуни Одлуке о одређивању међународних граничних прелаза за прекограницни промет твари и биљака из Табеле II, III и IV Листе опојних дрога, психотропних супстанци, биљака из којих се може добити опојна дрога и прекурсора (српски језик)</p> <p>503 Odluka o izmjeni Odluke o osnivanju Mješovite komisije za provođenje Osnovnog ugovora između Bosne i Hercegovine i Svetе Stolice i Dodatnog protokola na Osnovni ugovor (bosanski jezik)</p> <p>Odluka o izmjeni Odluke o osnivanju Mješovitog povjerenstva za provođenje Temeljnog ugovora između Bosne i Hercegovine i Svetе Stolice i Dodatnog protokola na Temeljni ugovor (hrvatski jezik)</p> <p>Одлука о измјени Одлуке о оснивању Мјешовите комисије за провођење Основног уговора између Босне и Херцеговине и Свете Столице и Додатног протокола на Основни уговор (српски језик)</p> <p>504 Pravilnik o sadržaju i načinu vođenja evidencija (bosanski jezik)</p>	<p>Pravilnik o sadržaju i načinu vođenja evidencija (hrvatski jezik) 34</p> <p>Правилник о садржају и начину вођења евиденција (српски језик) 42</p> <p>505 Pravilnik o provođenju postupka zajedničke nabavke i osnivanje centralnog nabavnog organa (bosanski jezik) 51</p> <p>Pravilnik o provedbi postupka zajedničke nabave i osnivanje središnjeg nabavnog tijela (hrvatski jezik) 53</p> <p>Правилник о провођењу поступка заједничке јавне набавке и оснивање централног набavnog органа (српски језик) 56</p> <p><b>DRŽAVNA REGULATORNA KOMISIJA ZA ELEKTRIČNU ENERGIJU - DERK</b></p> <p>506 Odluka o suspenziji korištenja licence za djelatnost međunarodne trgovine električnom energijom (bosanski jezik) 58</p> <p>Odluka o suspenziji korištenja licence za djelatnost međunarodne trgovine električnom energijom (hrvatski jezik) 59</p> <p>Одлука о суспензији коришћења лиценце за дјелатност међународне трговине електричном енергијом (српски језик) 59</p> <p><b>KONKURENCIJSKO VIJEĆE BOSNE I HERCEGOVINE</b></p> <p>507 Rješenje broj 01-26-1-09-7-II/15 (bosanski jezik) 60</p> <p>Rješenje broj 01-26-1-09-7-II/15 (hrvatski jezik) 62</p> <p>Рјешење број 01-26-1-09-7-II/15 (српски језик) 65</p> <p><b>AGENCIJA ZA POŠTANSKI PROMET BOSNE I HERCEGOVINE</b></p> <p>508 Rješenje broj 01-03-2-29-1-UP-7-6/15 (bosanski jezik) 68</p> <p>Rješenje broj 01-03-2-29-1-UP-7-6/15 (hrvatski jezik) 69</p> <p>Рјешење број 01-03-2-29-1-УП-7-6/15 (српски језик) 70</p> <p><b>AGENCIJA ZA IDENTIFIKACIONA DOKUMENTA, EVIDENCIJU I RAZMJENU PODATAKA BOSNE I HERCEGOVINE</b></p> <p>509 Pravilnik o izmjenama i dopunama Pravilnika o načinu pristupa evidencijama i razmjeni podataka (bosanski jezik) 70</p> <p>Правилник о измјенама и допунама Правилника о начину приступа евиденцијама и размјени података (српски језик) 74</p> <p>25 510 Pravilnik o izmjenama i dopunama Pravilnika o načinu pristupa evidencijama i razmjeni podataka (hrvatski jezik) 77</p> <p>Правилник о измјенама и допунама Правилника о начину приступа евиденцијама и размјени података (српски језик) 77</p> <p><b>VIJEĆE ZA DRŽAVNU POMOĆ BOSNE I HERCEGOVINE</b></p> <p>510 Rješenje broj UP/I 07-26-1-6-9/14 (bosanski jezik) 80</p> <p>Rješenje broj UP/I 07-26-1-6-9/14 (hrvatski jezik) 82</p> <p>Рјешење број УП/I 07-26-1-6-9/14 (српски језик) 85</p>
--	---



Mato TADIĆ

**PRIVREDNO PRAVO**  
PREMA PROGRAMU PRAVOSUDNOG ISPITA





Izдаваč: Ovlaštena služba Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine, Trg BiH 1, Sarajevo - Za izdavača: sekretar Doma naroda Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine Bojan Ninković - Priprema i distribucija: JP NIO Službeni list BiH Sarajevo, Džemala Bijedića 39/III - Direktor: Dragan Prusina - Telefoni: Centrala: 722-030 - Direktor: 722-061 - Preplata: 722-054, faks: 722-071 - Oglasni odjel: 722-049, 722-050, faks: 722-074 - Služba za pravne i opće poslove: 722-051 - Računovodstvo: 722-044 722-046 - Komercijala: 722-042 - Preplata se utvrđuje polugodišnje, a uplata se vrši UNAPRIJED u korist računa: UNICREDIT BANK d.d. 338-320-22000052-11, VAKUFSKA BANKA d.d. Sarajevo 160-200-00005746-51, HYPO-ALPE-ADRIA-BANK A.D. Banja Luka, filijala Brčko 552-000-00000017-12, RAIFFEISEN BANK d.d. BiH Sarajevo 161-000-00071700-57 - Štampa: GIK "OKO" d.d. Sarajevo - Za štampariju: Mevludin Hamzić - Reklamacije za neprimljene brojeve primaju se 20 dana od izlaska glasila.

"Službeni glasnik BiH" je upisan u evidenciju javnih glasila pod rednim brojem 731.

Upis u sudski registar kod Kantonalnog suda u Sarajevu, broj UF/I - 2168/97 od 10.07.1997. godine. - Identifikacijski broj 4200226120002. - Porezni broj 01071019. - PDV broj 200226120002. Molimo preplatnike da obavezno dostave svoj PDV broj radi izdavanja poreske fakture.

Preplata za II polugodište 2015. za "Službeni glasnik BiH" i "Medunarodne ugovore" 120,00 KM, "Službene novine Federacije BiH" 110,00 KM.

Web izdanje: <http://www.sluzbenilist.ba> - godišnja preplata 200,00 KM